

(ADVERTENTIE)

NVV- Ter Heide stapt op na conflict met Groenevelt top geëxplodeerd

Van onze economische redactie

DEN HAAG, 28 oktober — De spanning in Den Haag, waar vandaag het gesprek zal plaatsvinden tussen regering en bedrijfsleven over het sociaal contract, is tot het koepunt gestegen, nu aan dat overleg het NVV niet zal deelnemen. Gisteravond legde Harrie ter Heide met onmiddellijke ingang zijn functie van voorzitter van het NVV neer nadat de grootste bond van het NVV, de Industriebond, met als voorzitter Ter Heides tegenpool Arie Groenevelt, het pakket minimumeisen van de hand wees dat de vakcentrale-voorzitters deze week op de onderhandelingsafel hebben gelegd. Daardoor ontstond een crisis binnen de grootste vakcentrale. Premier Biesheuvel sprak gisteravond van een 'zeer ernstige zaak'.

De breuk in het NVV ontstond gistermiddag tijdens een emotioneel verlopen verbondsbestuurvergadering. Daarop gaf de heer Groenevelt te kennen dat hij de voorstellen van de vakbeweging aan zijn leden zou voorleggen en dat hij de leden als advies een 'voorwaardelijk neen' zou geven. Volgens Groenevelt waren de eisen van de vakbeweging voldoende. Verder had Ter Heide met klem aangedrongen op de noodzaak van eenstemmigheid binnen de vakbeweging. Als een van de organisaties uit de bond zou vallen, achtte hij een sociaal contract niet mogelijk. Toen Groenevelt in zijn 'voorwaardelijk neen' volhardde, maakte Ter Heide zijn besluit

om onmiddellijk af te treden bekend. Terwijl de leden van het verbondsbestuur met witte gezichten toehoorden las Ter Heide, die duidelijk erg emotioneel was, een verklaring voor waarin hij o.m. zei dat als hij de visie van de Industriebond NVV zou volgen, hij een beleid zou moeten verdedigen 'dat onwaarschijnlijk is en mijn standpunt niet'. Na alles wat ik de laatste maanden heb meegemaakt voel ik er niet voor langer leiding aan het NVV te geven', aldus de heer Ter Heide. Met hem besloten ook de overige zeven leden van het verbondsbestuur hun functie ter beschikking te stellen, maar een definitief besluit over al dan niet opstappen zullen ze pas nemen na een binnenkort te houden buitengewone vergadering van de verbondsraden. Een gevolg van het bestuurloos worden van het NVV is dat deze vakcentrale vandaag niet zal deelnemen aan het overleg over het sociaal contract. Maar er zal wel een kleine delegatie bij de besprekingen aanwezig zijn om kennis te nemen van de eventuele resultaten.

Schorsing

Op een persconferentie verklaarde Arie Groenevelt gisteravond dat zijn bond niet om het aftreden van Ter Heide heeft gevraagd. Groenevelt zou het konsekwenter hebben gevonden als men had besloten tot een vergadering waarop een beslissing zou worden genomen over een schorsing van de Industriebond, omdat men het gedrag van deze bond in strijd acht met de belangen van het NVV. Dan zou het niet om personen gaan, maar om opvattingen, aldus de heer Groenevelt. Hij voegde hieraan toe dat de Industriebond bij een eventuele schorsing een 'categoriek' vakorganisatie zou worden. Groenevelt ging in op de diepere oorzaken van het conflict die ook Ter Heide in zijn verklaring had aangeduid. De Industriebond NVV heeft gekozen voor een beleid dat is gericht op het bereiken van een anti-kapitalistische samenleving. Dat schept tegenstrijdigheden met de overige leden van het NVV, aldus de heer Groenevelt. Volgens hem kan hij de brugfunctie tussen de verschillende opvattingen binnen het NVV niet meer goed vervullen. In antwoord op een aan Groenevelt voorgelegde uitspraak dat hij uit is op persoonlijke macht zei de heer Groenevelt dat hij als woordvoerder van het voltallige verbondsbestuur optreedt. Hij is een representant van een stroming binnen de vakbeweging.

Beraad

De breuk binnen het NVV was gisteravond het onderwerp van veelvuldig beraad. NKV en CNV gaven gisteravond een verklaring uit waarin beide vakcentrales zelden de kwestie 'ten eerste' te bespreken. Het conflict achten zij bijzonder schadelijk voor het verloop van de vakbeweging, juist nu eenheid van optreden zo dringend nodig wordt geacht voor het bereiken van de structurele veranderingen in de maatschappelijke verhoudingen, die naar het oordeel van de hele vakbeweging met spoed tot stand dienen te komen. NKV en CNV, die bijzonder veel waardering hebben voor de manier waarop Ter Heide de vakbeweging heeft geleid, hopen dat alsnog een oplossing kan worden gevonden.

Premier Biesheuvel verklaarde de gang van zaken bij het NVV zeer ernstig te betreffen. Hij zei nog geen mening te hebben over de konsekwenties van hetgeen zich allemaal afspeelt. Alle politieke leiders uit de Tweede Kamer zijn geschrokken van de crisis. De leiders van de drie progressieve partijen wilden de hele vakbeweging aan het hellemaai geen commentaar geven. Duidelijk was echter wel dat zij bijzonder ongelukkig waren met de situatie. VVD-leider Hans Wiegel noemde het optreden van de NVV-bestuurders 'onverantwoordelijk'. Volgens hem zijn mensen als Groenevelt bezig de maatschappij naar de bliksem te helpen. KVP-historicus Andriessen verklaarde geschokt: 'dit is afschuwelijk. Dat een man in Nederland zoveel in zijn hand kan houden. Het is maar te hopen dat Groenevelt redelijk zal worden'.

De voorzitter van de Bouwbond NVV, de heer Buys, zei van mening te zijn dat de heer Groenevelt door het veroorzaken van een breuk in de eenheid van de vakbeweging de kans op een progressieve regering na 28 november voor een belangrijk deel heeft getorpedeerd.

Tbc-epidemie in Mill (Br.)

VENRAY, 28 oktober — Met de meeste aandrang worden jeugdige personen in de omgeving van het Oostbrabantse plaatsje Mill verzocht in de komende weken deel te nemen aan het speciale bevolkingsonderzoek op TBC. Een 22-jarige ongehuwde jongeman uit die plaats blijkt als besmettingshaard te hebben gefungeerd. Nu al staat vast dat 82 leeftijdgenoten zijn besmet. Juist de ontdekking in een vroeg stadium en mogelijke localisering vergt de verwachting, dat de besmetting geen catastrofale vormen zal aannemen.

De jongeman die de besmetting heeft veroorzaakt, staat erom bekend, dat hij zich slecht verzorgde. Vermoedelijk is hij vorig jaar in de Duitse grensstreek waar hij toen werkte besmet geworden. Het is bekend dat de jonge man een vaste klant was van diverse jeugdcentra's.

MET HAAS BENT U
IN SMAAK EN PRIJS
HET DURE
VLEES DE BAAS
WILDMARKT
VAN LEENDERT

De zeven koningen
blijven nog een week
bij de tapijtkoning

Zie pagina no. 4

H.H. Zakenlieden
Bent u ingeschreven bij de Kamer
van Koophandel dan geniet u bij
RADIO-TV VAN ERP
GROTERE KORTING DAN BIJ
DE ZOGENAAMDE GROOTHAN-
DEL en u vergeet niet de VAN
ERP SUPER-SERVICE
— Radio
— Elektro
— Koelkasten
— Televisie
— Wasautomaten
— Gasfornuizen
VAN ERP
Putstraat 34-36 - Sittard
Detail- en gros

Traiteurs Latten
Verzorging aan huis van al uw
feestdinners,
trouwpartijen,
recepties en
koude buffetten
MUNSTERGELEEN
telefoon 04490-5841

snellen
typiste nodig?
UITZENDE ORGANISATIE
typos en partners
Heerlen, Schoolstraat 13, 045-716401
Maastricht, Van Hasseltkade 8, 043-16269
Roermond, Deemselstraat 5, 04750-13649
Sittard, Margrietlaan 7, 04490-9734
Venlo, Molensingel 5, 04700-13170.
b.g.g. 16594

de nieuwe
MAZDA 1000
nog 2 weken...
Bel nu vast 070-855100
voor inlichtingen

DUMPHOUSE
Stationstraat 46
t.o. oude muziekschool
HEERLEN
Spijkerkleding
o.a. Lee - Levi's en Roy Rogers
Werkkleding
(HAVEP) alle soorten maten
Corduroy
kleding
zeer grote sortering
Militaire
kleding
o.a. schoenen, nato-jacks,
fly-jacks, etc.
parks vanaf / 49,95.
Regenkleding
en
werkschoenen
zeer uitgebreide sortering.
Pooltaarten / 27,95.
Verder nog vele andere
artikelen tegen
ZEER SCHERPE PRIJZEN
Bezoek vrijblijvend
DUMPHOUSE

Voor de betere
AANBOUW-
KEUKEN
MERIDA-KEUKENBOUTIQUE
Hooftstraat 11A - Hoensbroek
Telefoon 045-215683
Alno - Kano - Brüker - Rational x



Baby's
van de wildernis
Nieuw Esso album (3,45)
met gratis kleurenfoto's
't Nieuwe album bevat al 66 kleurenfoto's.
Er ontbreken nog 34 zelfklevende foto's. Die zitten
in 16 zakjes. U krijgt bij bijna alle Esso dealers
steeds een zakje gratis bij 20 liter benzine of
2 liter Esso Mix. 't Album is dus snel vol!

Bontmantels
Bonthoeden
Janssens-Houben
STEENWEG 22 - ROERMOND

Alle werknemers van Dahlmanns (31) ontslagen

SITTARD, 28 oktober. — Alle bij de Limburgse filialen van het radiobedrijf Dahlmanns N.V. te werk gestelde werknemers zullen met ingang van maandag worden ontslagen. Het betreft 31 personeelsleden die werkzaam zijn in zaken te Sittard, Heerlen, Brunssum, Roermond en Maastricht.

Zoals eerder gemeld verkeert het bedrijf Dahlmanns met zijn hoofdkantoor te Gangel in de Duitse Zelfkant, in ernstige financiële moeilijkheden. De Nederlandse belastingen, bij wie Dahlmanns een schuld heeft van zeven ton leide beslag op alle goederen. Mede omdat de crediteuren daarboven een bedrag van ruim anderhalf miljoen gulden eisen, werden enige tijd geleden alle zaken van Dahlmanns in Limburg gesloten. Een poging om te komen tot een fusie met Radio Modern N.V. te Rotterdam sprong verleden week af, doordat de Nederlandse belastingen al beslag op alle goederen hadden gelegd en omdat daardoor Radio Modern N.V. te weinig inzicht in de juridische aangelegenheden van Dahlmanns (van oorsprong een Duits bedrijf) kon krijgen. De heer Dahlmanns was gisteravond onbereikbaar voor commentaar. Bij de arbeidsbureau was niemand geïnformeerd over de ontslagen. Een groot deel van het personeel was niet georganiseerd. Ook de vakbonden waren niet ingelicht.

KINDERWAGEN MET MOTOR

Van onze correspondent

ENSCHDEDE, 28 oktober — Een uitvinder in Bonn wil het volgende jaar een kindervagen met motor op de markt brengen. Hij heeft al een kindervagen-ontwerper ervan weten te overtuigen dat daar genoeg kopers voor te vinden zijn.

De motor zit verborgen in een bodschappenmand onder de vagen. Met een simpele voetbeweging kan men de vagen omschakelen op handbediening. Volgens de uitvinder hoeft men niet bang te zijn voor hindelijk motorgeroel op de stoep. Wanneer de motor te sterk zou zijn, zou de baby in de vagen er last van kunnen hebben en het lawaai toch overstemmen.

Niet altijd minder teer en nicotine in filtersigaretten

DEN HAAG, 28 oktober — De rook van sigaretten met filter blijkt niet altijd minder teer en nicotine te bevatten dan die van sigaretten zonder filter. Er is zelfs een sigaret (Caballero), die met filter meer teer en nicotine heeft dan zonder filter. Dit is echter een uitzondering, de meeste merken, die zowel met als zonder filter verkrijgbaar zijn, geven met filter minder teer en nicotine dan zonder.

Dit is het resultaat van een nieuw onderzoek naar het teer- en nicotinegehalte van sigaretten van de consumentenbond. Het vorig onderzoek vond in 1969 plaats. In dit nieuwe onderzoek zijn dertig veelverkochte merken betrokken. De consumentenbond kwam tot de conclusie dat de filtersigaretten Alaska Menthol, Kelly Halvaret en Roxy Dual de minste teer en nicotine bevatten. Daarna volgden Belinda Filter en Mantano Filter. De meeste teer werd aangetroffen in Golden Fiction, Pall Mall Export en Runner (alle drie zonder filter). De meeste nicotine werd gevonden in de rook van Golden Fiction en Runner (beide zonder filter).

Kleuter door auto gegrepen

HEYTHUYSEN, 28 oktober — De 3-jarige Pascal Pubben uit Heythuysen is gisteren op het erf bij haar ouderlijke woning aan de Stationsstraat in Heythuysen doodelijk verongelukt. Het kind raakte onder een van de achterwielen van een vrachtauto, die voor het lossen van materialen achter de woning van de familie Pubben was gereden. De chauffeur van de wagen, G. uit Roggel, heeft bij het achteruitrijden het spelende kind niet opgemerkt. Het meisje was op slag dood.

HARRIE TER HEIDE
NVV-voorzitterARIE GROENEVELT
chef Industriebond NVV

Bombardementen gedeeltelijk stopgezet Steeds grotere druk van Hanoi op Washington



J. Drehmanns directeur van Limb. Dagblad

Van onze verslaggever

HEERLEN, 28 okt. — Op de aandeelhoudersvergadering van de NV Ge-meenschappelijk Beitz van Aandeelhouders Limburgs Dagblad NV is gisteren de heer J. J. M. H. Drehmanns benoemd tot directeur. Tevens is de heer Drehmanns benoemd tot directeur van de Uitgeverijmaatschappij Limburgs Dagblad NV. De heer Drehmanns heeft beide functies sinds 18 februari van dit jaar waargenomen.

De Raad van Commissarissen is door de benoeming van de heren P. W. C. Smulders, C. J. Brandt en M. E. Borrius Broek uitgebreid tot zes personen. De heren mr. P. P. A. M. Schroeder, mr. K. Janssen de Limpens en J. Wintgens waren al commissarissen. De heer Schroeder is benoemd tot voorzitter van de Raad van Commissarissen. De heer J. J. M. H. Drehmanns is geboren op 28 januari 1925 in Roermond. Na zijn middelbare schoolopleiding heeft hij in Frankrijk een uitgebreide vakken-opleiding gedaan in de wijnbranche. Hij heeft na de oorlog in Roermond de wijnhandel van zijn vader verder geleid. Hij heeft vele bestuursfuncties in en buiten de branche, onder andere bij spaar- en handelsbanken. De heer Drehmanns maakt sedert 1964 deel uit van de Raad van Commissarissen; sinds 1969 is hij vice-voorzitter.

kolom links

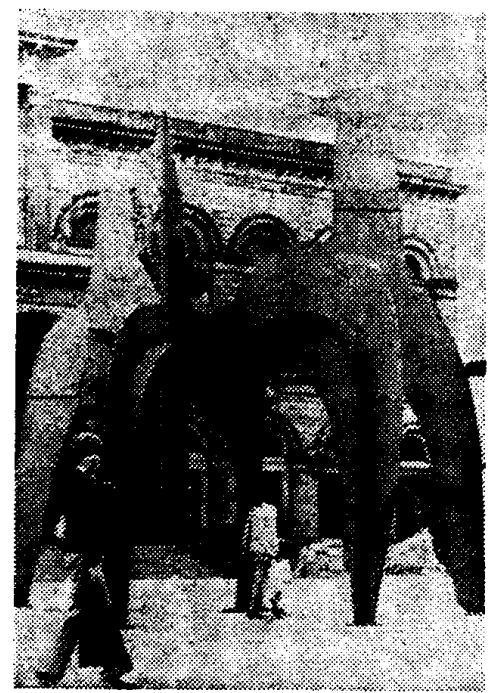
ENTRECOTE BEAUJOLAIS

• Vermeng 2 eetlepels olie (diefst zonnebloemolie of olivolie) met een vol glas Beaujolais of een andere eenvoudige rode wijn, 1 gehalveerd teentje knoflook en 1 eetlepel cognac. Leg er 2 entrecotes in, ieder van ongeveer 250 gr., en keer ze van tijd tot tijd. Neem er na 2 uur uit en bestrooi ze overvloedig met versgemalen peper. Laat 75 gr. boter gloeiend worden en bak daarin de entrecotes snel aan beide zijden bruin, niet langer dan 3 minuten aan elke zijde. Bestrijk de entrecotes aan beide zijden met mosterd en laat ze zo nog 2 minuten aan elke zijde bakken. Neem het vlees uit de pan en houd het warm. Voeg de marinade aan de braadboter toe, leg een dekfel op de pan en laat het nog 10 minuten op een laag vuur sudderen. Verwijder de knoflook. Geef er een stokbrood bij.

tekst vandaag

• Bouwen is een wonderlijk en voor buitenstaanders moeilijk te begripen gebouwen. Plannen worden opgezet en uitgevoerd, totdat na veel moeite een definitieve vorm is gevonden. Maar dan is men er vaak nog niet. Zo kan blijken, dat het budget van de opdrachtgever ontorekend is om de plannen uit te voeren; er moet dan worden besnoeid (veelal) ten koste van de kwaliteit van het gebouw en de huisvesting. Nog erger is wanneer tijdens de bouw of na de oplevering allerlei tekortkomingen blijken, waardoor het resultaat heel anders uitvalt dan men had verwacht. Bouwen wordt dan een verdrietige zaak. Bouwen kan echter ook veel vreugde en voldoening schenken, wanneer in goede harmonie iets (goeds) tot stand wordt gebracht, dat blijvend voldoet. Gelukkig komt er ook veel goeds tot stand, al zou men dat, afgaande op de reële kritiek, niet zeggen. Bouwen heeft iets van een avontuur, maar het is een doordringend avontuur. Het vereist van alle betrokkenen veel inspanning en een grote bereidheid tot samenwerking. Zelfs dat is nog niet voldoende. Er dient ook te worden gewerkt in een geordend verband, gericht op een effectieve oplossing van de bouwopgave. Een dwingend organisatie van het gehele project is daarom een belangrijke voorwaarde voor het bereiken van een goed resultaat. Dit wordt steeds een klemmender probleem, doordat de bouwwerken in vergelijking met enkele decennia geleden, veel ingewikkelder zijn geworden. Tekst prof. ir. F. J. Hulshof Pol, als inleiding op het boekje „De directeur als bouwheer“, een uitgave van Nederlands centrum van directieuren

kunst vandaag



In Hannover, de hoofdstad van de Duitse deelstaat Nedersaksen, met meer dan een half miljoen inwoners, is dit kunstwerk van Calder, getiteld „Gaudaloupe“ op het plein voor de Opera geplaatst. Het is 'n geschenk van een mecenass. Hannover voert een actie voor straatkunst, bedoeld om de stad voor bezoekers wat aantrekkelijker te maken. De stad begon daar drie jaar geleden mee, ze oogste daar 'n behoorlijk succes mee zodat het initiatief door andere steden is overgenomen.

heer bommel en het verdwijn-punt

Kwetla ging op een boomwortel zitten, en professor Priwyzkofski zat zich haastig tegenover hem in het gras. „Ik mocht graag daarop heenwijzen“, sprak hij, „dat ik als wetenschappelijk van der behoorde opdracht ontvingen heb de werking des parallel-linietuurs-apparates te studeren“, daarmee het klaar worden zal... „Opblaaspraat“, riep de dwerg ongeduldig, „ik versta je niet en Tom Poes

De winnaar van de puzzel van vorige week is Mevr. W. v.d. Bosch, Swier 77, Wijnandsrade.

Onder de inzenders van een goede oplossing van de puzzel van vandaag wordt een boeken- of platenbon ter waarde van f 25,- verloten.

Inzendingen uitsluitend per briefkaart, die ons uiterlijk woensdag moeten bereiken, sturen aan: Redaktiesekretariaat Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen.

Oplossing van zaterdag

G W S S A R S E
REVIDEREN RE PREI
ARRESTEREN KWAAD
ENGEL SKELET ODA B
DODEN EE EERDER L
UITEN INNERLYK IA
ROI KI NW AGENT
OSLO ONTGAAN REDE
SMAL OG EA OBERON
E EEN ALRAS NS
DO LAT MAT TESTEN
OPEENS EENS AS EDE
A ED OORD ALT L G
MAL EIN O BEGERIG
LOEREN NA IRONIE
P DE GAL E EGEL
DEL ETEREN OS RA
HERDER ANDERS TE N

Oplossing van gisteren

S U E P B N
CEREMONIE O
HONGERIG DR
BAS AERA IO
RAIL LENEN E
PNEUNG ABT
HEMEL A A S
E M AARDIG
KREET NADEEL
DERTIG ERVE
EN DEAR EN
ORDE OLM ANS

kinder- wagen	wijn- huis	staren geest	st. in Limburg	ruiken bezen	vloet- baar voer	ver- vallen woning	eleo	soort	heijes- naam
bij vergie- ning							rond- hout	nitro- kleur	
heijes- naam			vreed seier lang- maut		dubbele set in schaak- spel		accro- excepto	vlees- soort	triest
								Sn- bier echt	
									oort
lichaam- deel vrij- nant gebruik	bloed- wijze	soe- sprak oom	tel- woord	het gratie		gebergte in ruiland			niet toegan- kelijk
kast- lein							Verenig- de staten	para- vouw jong varren	
achter- naam- geest		heijes- naam					reuzig	fast- plaats sivoer	
voeg- woord vervoeg- (s)	get- v.e. plaat	monat	heijes- naam		rijv. in Purije				rijv.in ruiland
		noorden			ge- schikt	eleo		ijshut	
naam- kleurig			id eat		voeg- woord			vette vlees- stof	
jongel- leden	zwarte				graf- vaas droom- plaats		wilde haver reeds		boogd
	voeg- woord	oetken- ning				ten af- scheid			
steen	voeg- woord	setel		vetar	onhele- goos			heijes- naam kleding- stuk	
vlees- soort		graver							zonne- god
		bijb. figuur			plaats voor vee				
geellig	kleur				nook		pro- jectie- plaatje		zhenius
		houden ge- bouwje			afschel- ding			aleo	

• Ontnuchtering van stomdronken per-
sonen kan door injectie met druiven-
suiker, en ook wel met mondelinge
toediening, met 25 procent worden
versneld.
Tot deze slotsom zijn drie Britse artsen
gekomen, die hun resultaten van
hun experimenten hebben gepubli-
ceerd in het jongste nummer van het
medisch weekblad „the Lancet“.

Het bloedalcohol wordt met behulp
van druivensuiker aanmerkelijk snel-
ler afgebroken dan onder normale om-
standigheden.

Ook na een te grote dosis verdovende
middelen, bij hoofdwonden en bij an-
dere medische crisissituaties kan dru-
ivensuiker heilzaam werken, aldus de
artsen.

britten bezorgen tandarts werk

Meer dan 40 procent van de Engelse
mannen kauwt regelmatig een kauw-
gummetje. Die gewoonte wordt over
het algemeen niet als snoepen be-
schouwd, in tegenstelling tot andere
„kauwgewoonten“ van de Britse man-
nen. Want volgens maandblad Nova
bezondigt bijna 50 procent van hen
zich regelmatig aan het consumeren
van tandgevaarlijke toffies en eet
meer dan 80 procent van de Engelse
mannen met een zekere regelmaat
chocolade.
Ongetwijfeld zullen ze eveneens met
een zekere regelmaat hun tandarts
moeten bezoeken. Het blijft aan de
overkant van het Kanaal niet bij zoete
snoep: ongeveer 80 procent van de
Britse mannen blijkt ook regelmatig
aardappelchips als snoepje te ver-
orberen.

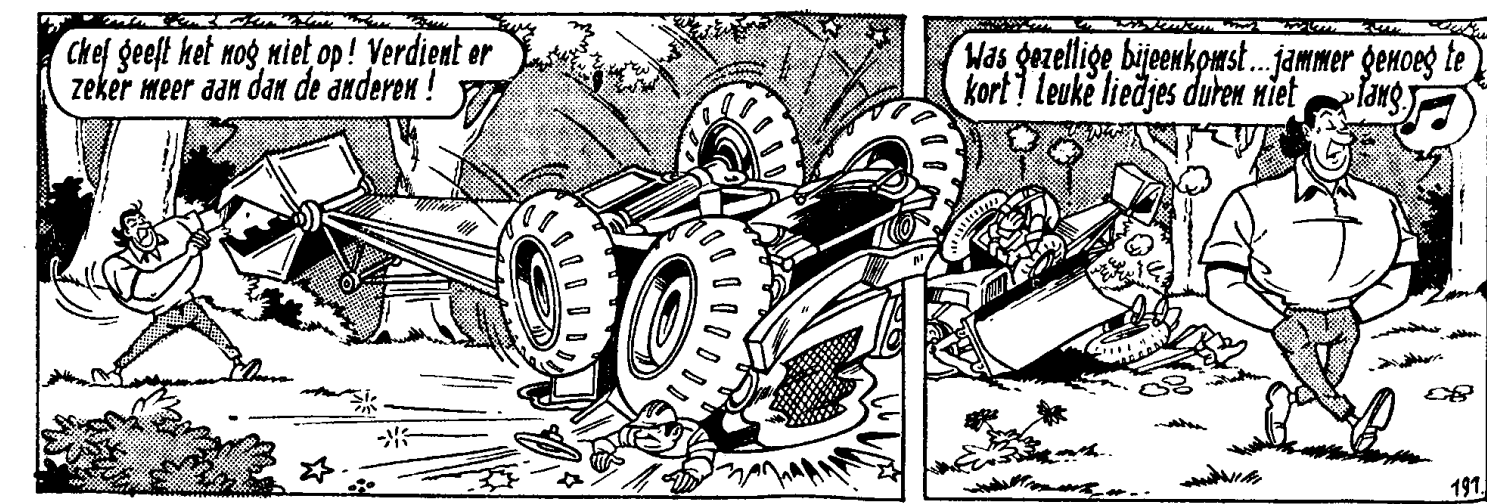


In het algemeen kun je zeg-
gen dat een plant, struik of
boom er belang bij heeft dat
zijn zaden op enige afstand
van de eigen groeiplaats te-
recht komen. Dan hebben ze,
als de zaden zouden kiemen,
geen concurrentie te dach-
ten. Er zijn allerlei manie-
ren, om die verspreiding te
bevorderen. De bekendste is
wel die van het zaadpluis
van de paardebloem. Elk
paardebloemenzaadje heeft
zijn eigen parachute, waar-
door het op de wind kileme-
ters ver kan worden wegge-
dragen. De moerasandjvie
die kort na het droogvallen
zo overvloedig in de Flevopolders
bloeiende, heeft ook
zulk zaadpluis. Bij oosten-
wind kwam dit herhaaldelijk
zelfs in Amsterdam terecht!

arman en ilva



de boze boomzalver



huon de neveling

DE BOODSCHAP



Brandt 7 pCt. voor

BONN — Volgens een gisteren gepubliceerde opiniepeiling heeft de coalitie van bondskanselier Willy Brandt en de christen-democratische oppositie 24 dagen voor de Westduitse parlementsverkiezingen. Volgens deze peiling krijgen de socialisten 46 procent en samen met de liberalen 52 procent. De christen-democraten krijgen tot 45 procent en andere, niet in de bondsdag vertegenwoordigde partijen, drie procent. Uit de opiniepeiling bleek ook dat 89 procent van de ondervraagden van plan was op 19 november naar de stembus te gaan. Het onderzoek werd uitgevoerd door het onafhankelijke Allensbach-instituut voor openbare mening van een opdracht van het weekblad Stern.

Benevelde kaper

ESJBERG — De Deense kook die in Schotland een trawler kapt en erin zijn eentje, temidden van zware stormen mee naar Denemarken voor heeft gisteren tegen de politie gezegd dat hij onder invloed was van alcohol en slaappillen toen hij zondagavond vanuit Aberdeen zes koks. Een grote menigte werd op een afstand gehouden door de politie toen de 122 ton zwaarste Nordkap meer. Twee politiemensen gingen onmiddellijk aan boord en arresteerden Joergen Christensen (28) op beschuldiging van diefstal van een schip. Een politiewoordvoerder zei dat Christensen, die voor een rechtbank zal moeten verschijnen, ruiterslijk toef dat hij verkocht had gehandeld, maar dat hij het verklaarde door overspannenheid, alcohol en slaappillen. Hij was zeer moe en hij hebben nu niet te veel aangedrongen, zei een woordvoerder.

Bombrief ontploft

BEIROET — Een bombrief die geadresseerd was aan de Palestijnse verzetsbeweging El Fatah is op het vliegveld van Caïro ontploft, een Egyptische officier die probeerde de briefschade onschadelijk te maken werd ernstig gewond bij de ontplofing. Twee andere bommen geadresseerd aan de Palestijnse leiders van de verzetsbeweging in Caïro werden op het vliegveld van Caïro ontploft en onschadelijk gemaakt. Dit meldt het persbureau van de Palestijnen Wafa. Alle brieven waren in Belgrado op de post gedaan.

Beul Ganz berecht

MEMMINGEN — In het Westduitse Memmingen is het proces begonnen tegen de 73-jarige Anton Ganz, die tijdens de tweede wereldoorlog de leiding had in het concentratiekamp Ebensee in Oostenrijk. Ganz wordt op dertien verschillende punten van moord beschuldigd. Volgens de aanklacht heeft hij tegen het einde van de oorlog geprobeerd om het concentratiekamp met zijn 15.000 gevangenen met dynamiet op te blazen. Ook wordt Ganz ervan beschuldigd dat hij vier gevangenen heeft laten ophangen omdat zij handschoenen hadden gemaakt van de dekens van hun britsen. Vier andere gevangenen zijn in Ebensee doorgesleurd omdat Ganz hen had bevolen zich uit te kleden en buiten in de vrijskou op te hangen. Het proces zal ongeveer vier weken duren. Er zijn ongeveer 200 getuigen aanwezig. In verband met de gezondheidsomstandigheden van de oude Ganz zullen de zittingen slechts drie uur per dag duren.

Huis Tuzo beschoten

BELFAST — Onbekende schutters hebben in de nacht van donderdag op vrijdag het huis beschoten van luitenant-generaal sir Harry Tuzo, de opperbevelhebber van de Britse troepen in Noord-Ierland. Volgens een legerwoordvoerder werden twaalf schoten afgevuurd maar niemand raakte gewond. Briste soldaten beantwoordden het vuur en zouden een van de schutters hebben getroffen. Generaal Tuzo was op het moment van de schietpartij thuis, wel zijn vrouw. Zijn huis is enigszins afgezonderd in Dunmurry aan de rand van Belfast.

Liberalen zege

LONDEN — Bij een tussentijdse verkiezing in het Engelse district Rochdale hebben de liberalen de tot dusver door Labour bezette Lagerhuiszetel veroverd. Het in de nacht van donderdag op vrijdag bekendgemaakte resultaat geeft aan dat meer dan 9000 stemmen op de liberale kandidaat zijn uitgebracht 14.000 op Labour en 8000 op de conservatieven. Meer dan 4000 stemmen heeft een onafhankelijke kandidaat gekregen, die zijn verkiesingscampagne gevoerd heeft onder het parool: „Stop de immigratie uit het Gemeenebest”. Waarnemers menen, dat deze laatste kandidaat vele stemmen aan de Labour-kandidaat onttrokken heeft. (Het aantal ingezetenen in de laatste tijd sterk toegenomen).

Stakingen in Italië

ROME — Zondagochtend begint een stakingsstaking van het personeel van de Italiaanse vliegvelden. Voor de leenrechters op de internationale luchthavens in Rome zal de toestand nog onaangename worden, aangezien de chauffeurs van de vliegveldbusen nu reeds wegens staking van vier uur op 7 november weigeren 1,5 miljoen metaalarbeiders in Italië sinds vrijdag overuren te maken. Ook de leraren en rector stakingen aankondigd met ingang van eind oktober.

(ADVERTENTIE)

MERKSPEELGOED



PANDA SPEELGOED

EMMAPLEIN IS HEERLEN

(ADVERTENTIE)

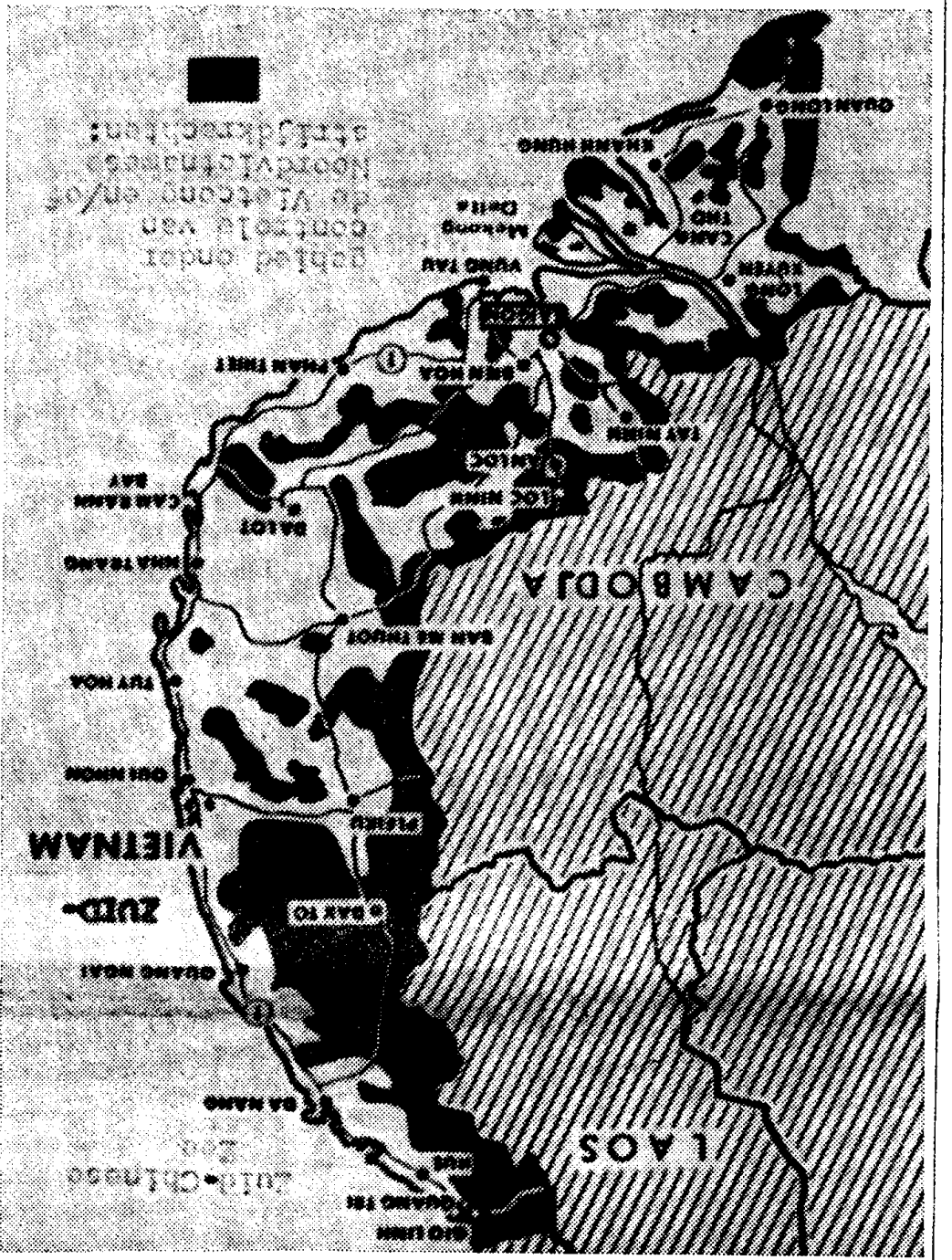


blijf blij met blij

Mertens, voorzitter van het NKV: 'Wie eisen verwerpt brengt chaos'

LUNTEREN, 28 okt. — De voorzitter van het NKV, de heer P. J. J. Mertens, heeft gistermorgen op een bijeenkomst van de katholieke grafische bond in Lunteren gezegd dat de partij die het eisenpakket van de vakbeweging, voorgelegd in de siftingen van de arbeid, verwerpt, onder de huidige omstandigheden de enig mogelijke weg naar een enigszins geordende sociaal-economische situatie blokkeert. Als partijen noemde de heer Mertens in een adem of de overheid, of een centrale organisatie van werkgevers of werknemers of één bepaalde vakvereniging.

Hij noemde het eisenpakket van de vakcentrales een minimum waarvan eigenlijk niets kan worden afgeknabbeld, „niets door de werkgevers en niets door de regering”. Er is, aldus de heer Mertens, bij dat pakket vooral gelet op de belangen van de werknemers voor wat



Gezagsverdeling is een luipaardpatroon

Wie heeft wat in handen in Vietnam?

SAIGON, 28 oktober (Rtr) — Bij de nadering van een bestand in Vietnam rijst de vraag wie welke gedeelten van het zuiden in handen heeft. De ramingen over de verdeling van het 168.350 km² beslaande gebied van Zuid-Vietnam en zijn 19 miljoen inwoners onder de regeringstroepen en de strijdkrachten van de Vietcong en Noord-Vietnam variëren enorm tussen Hanoi, Saigon en Washington.

Volgens sommige officiële rapporten kunnen de gebieden die in handen zijn van de communisten wel ongeveer een derde van het gebied van het platteland, met uitzondering van de kustgebieden, omvatten. Hoeveel gebied de Noordvietnamese en Vietcongstrijders echter ook beheersen, het inwonertal is daarmee niet in evenredigheid.

De grote moeilijkheden is dat de guerrillavoorlopers van bijna twee decennia en ook de meer conventionele wijze van oorlogvoering met het op 30 maart jl. begonnen noordelijke offensief tot een patroon van volstrekt onafgebakende gezagsgebieden hebben geleid. Het bijna alom tegenwoordig zijn van de communistische „troepen” heeft de benaming „luipaardbestand” in de hand gewerkt, waarmee men wil aangeven hoe de verdeling der posities eruit zal zien als het vredessein wordt gegeven.

Enkele cijfers: Amerikaanse functionarissen in Saigon schatten dat onstreeks van de Vietcong doorheen lopen, als betwijfel worden beschouwd en grijs gekleurd. De Noordvietnamese trokken tijdens hun offensief ten zuiden van de Cambodjaanse grens op in de richting van Saigon en baanden zich een weg die nu reikt tot voorbij de rubberstad Loc Ninh, waar de Vietcong al een revolutionaire raad heeft ingesteld. De stad An Loc, enkele kilometers meer naar het zuiden, werd door regeringstroepen met succes verdedigd tegen een massaal communistisch beleg maar

betreft de vooruitgang in het reële leven, de arbeidsduur, de werkgelegenheid, de sociale verzekeringen, de sociale woningbouw, het onderwijs en de positie van de vakbonden in de ondernemingen.

Niet aantrekkelijk

Het alternatief, dat aan de orde komt als de besprekingen vandaag tussen de centrale werkgevers- en werknemersorganisatie en de regering schipbreuk lijden, noemde de heer Mertens voor niemand aantrekkelijk. Er zal dan volgens hem weer een situatie ontstaan waarbij een ieder grijpt wat hij grijpen kan en dat betekent dat een aantal van de voornaamste doelstellingen van de vakbeweging vermoedelijk zware averij zullen oplopen. „De weegschaal zal bij dit zogenaamde vrije spel van krachten bepaald niet doorslaan naar de kant van voordelen voor de grote massa van de werknemers”, hield de heer Mertens zijn gehoor voor.

De heer Mertens bestreed de opvatting dat de vakbeweging met de nota arbeidsvoorwaardenbeleid op de stoel van de regering is gaan zitten, zich buiten de eigen terrein heeft begeven of zich met zaken heeft bemoeid, die de vakbeweging niet aangaan. De heer Mertens sprak in dit verband van „merkwaaardige verwijten, die op niets anders kunnen worden teruggevoerd dan op uiterst kortzichtig denken over de aard en de taak van de vakbeweging”.

„Een achterhaald denken ook”, zo vervolgde hij, „in onze maatschappij hangen alle problemen met elkaar samen en oplossingen zijn onvindbaar zodra men die samenhang over het hoofd ziet”.

'Handen af van VVDM'

AMSTERDAM, 28 okt. — Achtien jongerenorganisaties en het soldatencomité van de VVDM hebben besloten om onder het motto „Handen af van de VVDM” gezamenlijke acties te voeren voor volledige vrijheid van meningsuiting en vrijheid van organisatie voor de dienstplichtigen.

De jongerenorganisaties vinden dat de „campagne” van de legerleiding tegen de VVDM zoals die tot uiting komt in de strafvervolgelingen tegen de VVDM-bestuursleden, niet alleen een zaak is van de VVDM, maar van alle Nederlandse jongeren. De organisaties willen gezamenlijk proberen te bereiken dat de activiteiten van de VVDM voortaan niets in de weg gelegd wordt en dat iedere strafvervolgeling tegen VVDM-bestuursleden onmiddellijk ongedaan gemaakt moet worden.

In het gehele gebied ten zuiden daarvan (naar Saigon toe) lopen de lijnen zeer ingewikkeld door elkaar. Eenheden van de Noordvietnamese zevende divisie opereren binnen een afstand van 25 kilometer van de hoofdstad in fruitteelgebieden en kleine commando-eenheden hebben de afgelopen maanden aanvalen ondernomen op vrijwel alle belangrijke wegen rond Saigon.

De rijkse rijstschuur van de Mekongdelta ten zuiden van Saigon is ook al een gebied dat moeilijk te kleuren valt. Noordvietnamese troepen zijn vlak onder de „Panoramabek” (een uitsteeksel van Cambodja) zuid-Vietnam binnengedrongen. Dunbevolkte delen van de Vlakke van het Riet daar fungeren als vluchtplaats voor verscheidene Noordvietnamese regimenten. Tenslotte is het uitgestrekt moerasgebied van de „U Minh” — het woud van de duisternis — aan de zuidwestkust van Zuid-Vietnam, aan de Golf van Thailand, in het verleden steeds het domein van de Vietcong geweest. Van daar voeren zij met kleine guerrilla-eenheden acties uit in de hele delta.

(ADVERTENTIE)

HEIJNEN

25-jarig vakmanschap

brunssum

bodemplein 26 tel. 251735

geen dure winkelpullen

taprijten

(ADVERTENTIE)

Reismee om de wereld in 84 dagen



Deze week aankomst in Japan, bij de Daibutsu van Kamakura. Haal de gratis 3-D foto op het Shell-station en plak 'm in het Shell wereldreisalbum.



(ADVERTENTIE)

voor hypotheken



als het om geld gaat...

de Gemeente-Spaarbank

Hoofdkantoor: Markt 17-18 Maastricht Telefoon: 043-41222. 34 kantoren in Limburg

(ADVERTENTIE)

Drie samenwerkende vervoersbonden:

Alleen nieuwe CAO bij wetswijziging

Van onze redactie economie

UTRECHT, 28 okt. — De drie samenwerkende vervoersbonden willen voor volgend jaar alleen een nieuwe CAO afsluiten, als een aantal wijzigingen in de wetgeving wordt doorgevoerd waardoor de bedrijfstak weer gezond wordt gemaakt.

De Nederlandse Bond van Vervoerspersoneel (NBV), de Katholieke Bond van Vervoerspersoneel (KBV), en de Algemene Christelijke Bond van Vervoerspersoneel (ACBV) stellen deze voorwaarde in een brief aan de ministers van Verkeer en Waterstaat en van Sociale zaken en aan de leden van de vaste kamercommissie voor verkeer en waterstaat.

In de brief staat: „Tot nu toe sloten de bonden van vervoerspersoneel voor deze bedrijfstak een collectieve arbeidsovereenkomst af, waarvan de inhoud vooraf bepaald werd door het karakter van deze bedrijfstak — ruim 11.000 bedienden met 40.000 personeelsleden — en de moeilijkheden van de bedrijven en bedrijfstak. Daarnaast probeerden zij gehoor te vinden voor hun opvattingen ten aanzien van de vervoerswetgeving. Tot de procedure zijn de bonden niet langer bereid”.

Van onze redactie in Amsterdam

Italo had nachtdienst in het hotel. Tegen drieën kwamen de overvallers binnen, de één met een mes de ander met een pistool in de hand. Ze kassadeelden de keizer, rukten de kassadeel open en namen er om en nabij 2500 gulden plus de sleutel van de brandkast uit. Uit de brandkast stalen zij vervolgens een twintigduizend gulden. Ze verdwenen in een gele auto.

Met een rode auto stoven korte tijd later in de Van Barlaestraat bij het Concertgebouw twee mannen weg nadat zij de etalage van juwelier-horloger half hadden leeggeroofd. Ze hadden in het stalen rohek dat voor de etalageruit is aangebracht, een groot gat geknipt. De buit bestond voornamelijk uit gouden horloges tot een totale waarde van naar eerste schatting een halve ton.

AMSTERDAM, 28 okt. — Gekneveld moest de negentienjarige kelder Gianni Italo in het hotel van de nacht van donderdag op vrijdag toezien hoe twee rovers de kassa en de brandkast van hotel de L'Europe in de binnenstad van Amsterdam leeghaalden. Er is nog geen spoor van hen gevonden.

HOTELKAS GEPLUNDERD

Van onze redactie in Amsterdam

AMSTERDAM, 28 okt. — Gekneveld moest de negentienjarige kelder Gianni Italo in het hotel van de nacht van donderdag op vrijdag toezien hoe twee rovers de kassa en de brandkast van hotel de L'Europe in de binnenstad van Amsterdam leeghaalden. Er is nog geen spoor van hen gevonden.

Italo had nachtdienst in het hotel. Tegen drieën kwamen de overvallers binnen, de één met een mes de ander met een pistool in de hand. Ze kassadeelden de keizer, rukten de kassadeel open en namen er om en nabij 2500 gulden plus de sleutel van de brandkast uit. Uit de brandkast stalen zij vervolgens een twintigduizend gulden. Ze verdwenen in een gele auto.

Met een rode auto stoven korte tijd later in de Van Barlaestraat bij het Concertgebouw twee mannen weg nadat zij de etalage van juwelier-horloger half hadden leeggeroofd. Ze hadden in het stalen rohek dat voor de etalageruit is aangebracht, een groot gat geknipt. De buit bestond voornamelijk uit gouden horloges tot een totale waarde van naar eerste schatting een halve ton.

Te vondeling leggen geen alternatief voor abortus

Van onze correspondent

DEN HAAG, 28 okt. — Het niet strafbaar stellen van het te vondeling leggen is geen alternatief voor de abortusprocuratie. Tot deze conclusie komen de vier instanties die enige tijd geleden door minister Van Agt (Justitie) om advies zijn gevraagd over het eventueel institutionaliseren van het te vondeling leggen. Twee van de instellingen — de Nederlandse Federatie van Instellingen voor de Ongehuide Moeder en haar kind (FIOM) en de Centrale Adoptie-raad — zijn overigens wel voorstanders van, het onder bepaalde omstandigheden, afschaffen van de strafbaarheid van het leggen van vondelingen.

Prof. dr. A. Querido, directeur van de Kinderbescherming, keert zich echter tegen dergelijke veranderingen in de wet. Hij acht het onwenselijk dat de gevonden van het te vondeling leggen — volgens hem vrijwel uit het Nederlandse leedpatroon verdwenen — wordt aangewakkerd. Hij is van mening dat een moeder, die haar kind niet kan of wil opvoeden, voldoende mogelijkheid heeft om de baby te laten adopteren.

Irene en Carel Hugo dinsdag uit ziekenhuis

NIJMEGEN, 28 okt. — Prinses Irene zal dinsdag het St. Raboudziekenhuis in Nijmegen kunnen verlaten. Ook haar echtgenoot, prins Carel Hugo, wordt die dag uit het ziekenhuis ontslagen. Het prinselijk paar zal enige tijd op paleis Soestdijk verblijven. De tweeling van het prinselijk paar, die het volgens het ziekenhuis uitstekend maakt, zal naar verwachting nog enkele weken in het ziekenhuis blijven.

(ADVERTENTIE)

Veel waardering voor regeling oorlogsvervolgden

DEN HAAG, 28 okt. — „Een royale uitvoering van een Kamermotie”. Met deze woorden heeft de Tweede Kamer het regeringsvoorstel gewaardeerd om een aparte wettelijke regeling in het leven te roepen voor het verlenen van uitkeringen aan slachtoffers van vervolging in de jaren 1940 tot 1945.

Een jaar geleden sprak de Kamer, met het aannemen van de motie-Baruch (DS70) uit dat vervolgingslachtoffers niet meer financieel geholpen mochten worden via de op de algemene bijstandswet steunende rijksregeling vervolgingslachtoffers, omdat groepen van veroordeelden daartegen psychologische bezwaren hadden. Er dient een afzonderlijke wettelijke regeling te komen, aldus de Kamer in november 1971. De onlangs afgetreden DS70-staatssecretaris van CRM, mevrouw Van Veenendaal-Van Meggelen, bereidde het ontwerp waarvoor de Kamer nu veel waardering had voor. Vervolgden zullen op de nieuwe wet een beroep kunnen doen, als zij door ziekte of gebreken niet in staat zijn voor inkomens te zorgen, evenals weduwen en weeuwnaams van de aan de vervolging overleden vervolgden. Uitkeringen worden verstrekt om in het levensonderhoud te voorzien en vergoedingen worden gegeven voor de kosten van geneeskundige behandeling of verpleging. De grondslag van de uitkering ligt, afhankelijk van het indertijd genoten inkomen, tussen f 1044 en f 2363 per maand.

Dr. Baruch (DS70) deelde tijdens het debat mee, dat er reeds 10.000 aanmeldingen van vervolgden zijn.

ZEVEN KONINGEN BLIJVEN NOG EEN WEEK

De bevolking van Limburg heeft de ZEVEN KONINGEN verzocht nog een week te blijven bij de tapijtkoning.

- Deze week heeft de tapijtkoning het hoog bekroonde en gewaardeerde bezpek ontvangen van
- **KONING VICTOR** in de gedaante van een 3 m br. puur **EIKEN KAST** prijs / 2290,— Tijdens het vorstenfeest / 1495,— of / 50,— p.m.p.l.
- **KONING LODEWIJK** in de gedaante van een pracht **FRANSE SLAAP-KAMER**, prijs / 1675,— Tijdens het vorstenfeest / 1475,— of / 50,— p.m.p.l.
- **KONING WILLEM** in de gedaante van een 260 cm br. **EIKEN KAST**, enorm veel berg- en t.v.-ruimte, / 1600,— Tijdens het vorstenfeest / 975,— of / 35,— p.m.p.l.
- **KONING FANTASTIA** in de gedaante van een prachtig laké, zeer fraai, modern **BEZGEMEBEL**, in verschillende breedtes. Op 3 m br. / 1795,— Tijdens vorstenfeest / 1550,— of / 50,— p.m.p.l.
- **KONING KAREL** in de gedaante van een een fors **EIKEN BANKSTEL**, superklasse, / 1875,— Tijdens vorstenfeest / 1275,— of / 40,— p.m.p.l.
- **KONING GRATIA TAPIJT**, 100% wol. Een prachtig gedessineerd 4 m br. hangende meesterstuk, / 230,— Tijdens vorstenfeest / 179,—
- **KONING PRINS TAPIJT**, een sterk 4 m br. nylentapijt, in diverse mooie kleuren, / 99,— Tijdens vorstenfeest / 59,—

Tijdens het Vorstenfeest vrolijkt voor iedere beurs **GRAAF DE GOEDE** het festijn op.

Deze komt in de vorm van een geweldig mooi, degelijk, stijlvol bankstel.

U MOET DIT KOMEN ZIEN
normale prijs / 1275,—
Ik kon op 20 bankstellen beslag leggen voor de prijs van **f 775.-**

Dit is een eenmalige aanbieding!

DE GOUDEN PLAK

Bij elke aankoop in onze zaak ontvangt u deze met elke week kans op leuke prijzen. Deze week 16 prijzen 1349 f 100 uitzoeken.
Leuke verrassingen voor:
172, 228, 326, 433, 568, 611, 751, 868, 993, 1011, 1124, 1206, 1470, 1584, 1612, 1758, 1823, 1900, 2004, 2127, 2171, 2633, 1928, 1848, 1767, 1613, 1560, 1495, 1371, 1289, 1129, 1092, 944, 833, 753, 665, 552, 442, 381, 256, 101, 140, 234, 300, 421, 581, 605, 780, 847, 922.

BEZOEK ZEKER NU DE ZAAK VOL VERRASSINGEN

Theo STIKKELBROEK

RUMPENSTRAAT 116 en 112 - BRUNSSUM - TEL. 045-252428

ERKENS BAKKERIJEN B.V. BRUNSSUM

heeft plaats voor
BANKETBAKKERS
en
**VROUWELIJKE
MEDEWERKSTERS**

in de banketbakkerij.
Neem snel contact op.



Boulevardstr. 5 Brunssum, tel. 045-252272

Kath. Pedagogische Akademie te Sittard

vraagt voor zo spoedig mogelijk

DOCENTEN

voor: **MUZIEK (20 lessen)**

(alste schoolmuziek vereist, specialisatie piano gewenst).
Spreekonderwijs 14 lessen.
Ook zij die slechts een gedeelte van deze lessen op zich kunnen nemen, worden verzocht te reflecteren. Brieven te zenden naar de Directeur, Beukeboomweg 24, Sittard. Tel. 0460-6703 b.g.s. 8308.

HEERLEN

Gevraagd aan de **MAVOSCHOOL ST. HENRICUS**,
Schimmelpenninckstraat 2

directeur H.J. Kluckers, tel. 714012

EEN MUZIEKLERAAR

voor 16 lessen.

Ook studerende voor de akte A.M.V.O. kunnen solliciteren.

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen vóór 8 november a.s. te richten aan het Bestuur der Katholieke Schoolvereniging Heerlen, Kortstr. 18-20, Heerlen.

Groot winkelsbedrijf met 26 vestigingen
zocht voor het rayon Limburg (3 zaken)

EEN RAYONLEIDER

bekend met dames-, heren- en
kinderconfectie.

Het beheersen van de Franse taal is noodzakelijk.

Onze medewerkers zijn van deze advertentie op de hoogte gesteld.

Sollicitaties onder nr. MA 57M LD Maastricht
worden zeer discreet behandeld.

Gemeend Kerkelijk Zangkoor „St. Jozef“ Rolducerveld Kerkrade

vraagt:

DIRECTEUR

Enige ervaring wordt tot aanbeveling.

Sof. t.m. 19 november 1972 te richten aan: secretaris: O.L. Vrouwestraat 122, Kerkrade

SPECIALE AANBIEDING

In onze afdeling OK automobielen bieden wij
enige auto's aan, die gezien hun leeftijd, kilometerstand en prijs, zeer interessant zijn.

Opel Kadett, 1972, in diverse kleuren en uitvoeringen.
Opel Ascona, 1972, 1600 cc Semi Luxe, met radio etc.
Opel Rekord Car-A-Van, 1972, 5-deurs uitvoering, Fiat 127, 1972, 4-deurs uitvoering.
Bovendien voordrag: Opel Kadett met volautomatische versnellingsbak 1900, Opel Kadett 1971, Opel Olympia 1969, Opel Rekord 1969, 1970, Vauxhall Viva 1970, Volkswagen 1200 1970, Ford Cortina 1970, Simca 1970, Renault R 6 1970, Fiat 850 1968. Alle auto's met de volledige OK-garantie. Inruil en financiering mogelijk.

CANTON-REISS

„Waar U auto's met service koopt“
HONGEMANSTRAAT 60-62, HEERLEN

AUTOMOBIEL- EN GARAGEBEDRIJF

HENSGENS

SPECIAALZAAK IN
GEBRUIKTE AUTOMOBIELEN
DIVERSE
MERKEN PERSONEN - BESTEL EN
STATIONWAGS

Wisselende voorraad

Op beschikking in 3 grote showrooms.

Keizer - Verkoop - Inruil - Financiering
Bovengenoemd

BUSSE TANKSTATION IN NIEUWEDAT
vrijdag gesloten - Telefoon 045-242-142

VALSPAR de sterke verf

tbb berings technisch bureau

vraagt voor
DIVERSE PROJECTEN IN ZUID-LIMBURG

CV-monteurs

met ruime ervaring in nieuwbouw en bewoonde huizen.

hulpmonteurs

voor centrale verwarming.

Wij bieden:
een hoog loon en goede sociale voorzieningen.

Sollicitaties schriftelijk of na telefonische afspraak.
STEGELSTRAAT - NUTH - TELEFOON 0447-1751

Meubelfabriek Fritho B.V. te Heerlen

een zeer modern bedrijf, dat eetkamermeubelen vervaardigt van hoge kwaliteit, vraagt voor zo spoedig mogelijk

een administratief assistente

VOOR HET BEDRIJFSBUREAU.

Haar taak zal bestaan uit het bijhouden van de dispositie-administratie en enkele nevenwerkzaamheden zoals tijdverantwoording etc.

Opleidingsniveau minimaal MAVO.

Degene, die graag op eigen initiatief in een prettige sfeer werkt, accuraat is en geïnteresseerd in het bedrijfsgebeuren, gelieve contact op te nemen met de heer G. v.d. Linden,

Meubelfabriek Fritho B.V.

medisch centrum geleen

vraagt voor spoedige indiensttreding een
mentri

Van haar wordt gevraagd dat zij in teamverband een juiste woonsfeer en leefklimaat weet te scheppen in de personeelsflat waar ± 170 leerlingen ziekenverzorgenden en leerling verplegenden zijn gehuisvest.

De gedachten gaan uit naar een dame van 25-35 jaar, die gezien haar ontwikkeling en ervaring in staat is de leerlingen op een prettige wijze te begeleiden in hun vrije tijd en zinvolle vrijetijdsbesteding kan bevorderen.

Inlichtingen zijn te verkrijgen bij en sollicitaties te richten aan het Hoofd Personeelszaken
Medisch Centrum, Barbarastraat 1, Geleen,
Telefoon 04494-9668, toestel 2158.

ERKENS' BAKKERIJEN B.V. TE BRUNSSUM

is een dynamisch en groeiend bedrijf, dat zich naast de fabricage van een assortiment broodartikelen heeft toegelegd op de productie van enkele kwaliteits c.q. merkartikelen

De leiding in de sector

BANKET

werd tot voor kort waargenomen door een goed vakman, die echter jammer genoeg zijn werkzaamheden heeft moeten staken vanwege de gevolgen van een ongeval. Natuurlijk blijft hij zijn ervaring tijdens de inwerkperiode ter beschikking stellen van zijn opvolger.

EEN MANAGER VAN DE BANKETPRODUKTIE

Sollicitanten voor deze functie zullen daarenboven ook de nodige ervaring dienen te hebben van de broodbakkerij, om evenwel in te springen wanneer dit nodig mocht zijn. Direct geplaatst onder de directie, is de manager volledig verantwoordelijk voor zijn afdeling banket.

Het spreekt vanzelf dat sollicitanten een diploma's, maar vooral zonder voldoende ervaring niet de juiste zijn. Organisatorisch verstand en leidinggevend vermogen zijn overigens bij Erkens Bakkerijen B.V. voor alle functies vereist. In beide gevallen maakt deze functie bijzonder aantrekkelijk, omdat de voortzetting en uitbouw van de produktontwikkeling één van de taken is van de nieuwe manager, die niet ouder dient te zijn dan 35 jaar.

Uitvoerige brieven met recente passfoto worden graag ontvangen vóór 8 november a.s. bij de directie van

ERKENS BAKKERIJEN
BOUWERSSTRAAT 1 - BRUNSSUM

wederverkopers dealers

Fabrikant van concurrerende doch te klas zonwering, zowel voor binnen als buiten, zoekt in diverse plaatsen dealers en/of wederverkopers.

Wij bieden U een goede begeleiding en ruime winstmarge.

Uitvoerige brieven onder No. 4513 L.D. Heerlen.

STEVENS BOUWMATERIALEN TE GELLEN

De showroom is het visitekaartje van ons bedrijf.

Voor de ontvangst van bezoekers en de begeleiding van onze klanten in deze showroom zoeken wij

een vlotte JONGEDAME

Opleiding minimaal op MULO-MAVO-niveau.

Door de goede contactuele eigenschappen is ze representatief voor ons bedrijf.

Heeft U belangstelling dan kunt U uw schriftelijke sollicitatie richten aan de directie van

Stevens Bouwmaterialen
Muntplaan 111 - GELLEN - Telefoon 04494-5828



Esso Motor Hotel Born

zoekt voor speedige indiensttreding

een ervaren serveerster

Sollicitaties aan de directie, Julianaweg 6, Born.
Tel. 0493-1202.

Voor onze goedhandelende in bijsterleten zoeken wij een

serieuze vlotte JONGEMAN

die gewand is, telefonisch en persoonlijk met klanten om te gaan. (Geen buitendienst).
Hij moet administratief geschied en aan zelfstandig werken gewend zijn.
Goed voorwerpen en aanpassingsvermogen zijn vereist.

Uitvoerige sollicitaties aan: „Interboek“ Afd. personeelszaken, Kerkweg 65, Vervandael.
Tel. 0493-1718. Na 18.00 uur.

„SJOES“ Verzuimcentrum te Kerkrade/Nieuwenhagen

„SJOES“ is een L.D. verzuim van de huidige functie, maar voor haar administratieve

een vrouwelijke administratieve beambte

Taken: Deze functie wordt belast met administratieve werkzaamheden, typisch en verder, assisteren bij de administratieve werkzaamheden.

Functie-eisen: M.A.V.O.-diploma en typediploma.

Minimale leeftijd: 25 jaar.
Minimale kennis: typisch en verder, assisteren bij de administratieve werkzaamheden.

Belasting: Aanstelling kan geschieden in de volgende rangen:

Beambte 3e klasse salaris / 780,— t.m. / 1120,— p.m.
Beambte 2e klasse salaris / 820,— t.m. / 1160,— p.m.
Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring.
Gedurende de eerste twee jaar een 1% vakw.geld.
Pensioenverzekering A.B.P.

Premie A.O.W./A.W.V. is voor rekening van de werkgever.

Sollicitaties te richten aan:
de directie van „SJOES“ Verzuimcentrum,
Markt 15a, Nieuwenhagen.

DOORGEWINTERDE EXPERTS EN UITGEVERS OPGELICHT

Affaire Irving-Hughes als een schelmenroman

Van onze correspondent

WASHINGTON, 28 oktober. — Ook achteraf bekeken is de Clifford Irving-affaire nog steeds zo bizar, dat de vraag minder is hoe doorwinterde uitgevers en experts zich in de luren konden laten leggen voor een tweederangs-schrijver, maar vooral hoe Irving en zijn medecomplotteur Richard Susskind ooit hebben kunnen geloven dat hun plan zou kunnen slagen. Dat plan was om een van de tot z gefantaserde autobiografie van de excentrieke super-miljonair Howard Hughes als authentiek te verkopen aan een gerenommeerde uitgeverij en enkele miljoenen gulden mee te verdienen.



CLIFFORD IRVING
... slinkse wegen ...

Irving heeft er na zijn veroordeling in 1965 voor zijn gevangenisstraf van 15 jaar in september ingang een boek geschreven. 'What Really Happened' (Wat er werkelijk gebeurde). Het is een merkwaardig document. Irving presenteert de oplichtingsaffaire als een schelmenroman waarin hijzelf de rol speelt als olieke bedrieger die het minder om de leugen te doen was, dan om het spel. Hij gaat zover, dat hij beweert is zijn bedrog te zien als een onverdiende belachelijkmaking van het conservatieve uitgeverijstelsel en dat hij weet zelfs een toon van verontwaardiging op te kloppen voor vrienden die maandenlang door hem bedrogen te zijn, er de voorkeur aan gaven niets meer met hem te maken te hebben.

Speurwerk

Er is bovendien reden om te geloven dat Irvings boek minder dan de waarheid vertelt. Kort voordat zijn versie op de markt kwam, verscheen 'Hoax' (Oplichting), dat het gezamenlijke speurwerk is van drie Britse journalisten verbonden aan de 'Sunday Times'. Irving vertelt bijvoorbeeld dat hij het idee voor de Hughes-autobiografie kreeg in december 1970, toen hij in het weekblad 'Newsweek' een artikel over de miljardair had gelezen, waarbij enkele regels van diens handschrift waren gereproduceerd.

De drie journalisten weten te vertellen dat Irving al een maand eerder, tijdens een maaltijd met familieleden in New York, had losgelaten dat hij bezig was aan een project dat anderhalf miljoen gulden zou kunnen opleveren, en dat het mensen betrof, die voor niets stonden als ze er achter kwamen. Het belang van deze maand verschil is dat er in november 1970 in de uitgeverijwereld van New York geruchten circuleerden, dat er een manuscript op de markt was over Howard Hughes, geschreven door Noah Dietrich die jarenlang de juridische zaken van de miljardair behartigde. Irvings 'autobiografie' bestond voor een belangrijk deel uit gegevens, die uit dat manuscript afkomstig waren, en dat hij ter inzage kreeg van Stanley Meyer, een aan lager wal geraakte derderangs Hollywood producer, met wie Irving in zijn Californische jaren bevriend was.

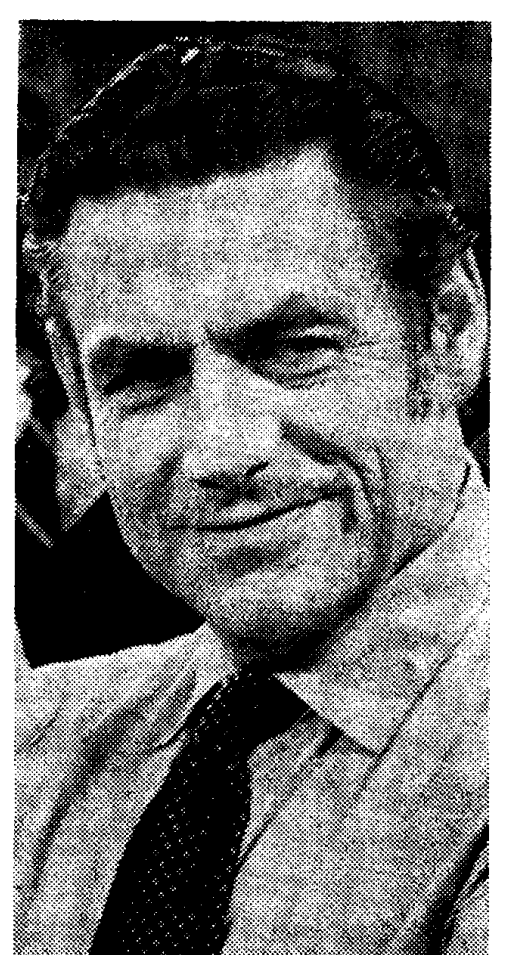
Deze Meyer had Noah Dietrich zijn diensten aangeboden als contactman voor het vinden van een uitgever. Meyer stuurde het manuscript echter niet alleen naar een vertegenwoordiger van schrijvers in New York, maar hij nam ook de moeite om van iedere aflevering een kopie te maken en dit te overhandigen aan een advocaat van Howard Hughes, van wie verwacht kon worden dat hij alles in het werk zou stellen om de publicatie ervan te voorkomen.

De vraag die niet, en nooit meer, beantwoord zal worden, is dus: is Clifford Irving misschien op het idee van een 'authentieke' Hughes-autobiografie gekomen nadat hij inzage had gehad van



EDITH IRVING
... vals paspoort ...

Irving heeft er na zijn veroordeling in 1965 voor zijn gevangenisstraf van 15 jaar in september ingang een boek geschreven. 'What Really Happened' (Wat er werkelijk gebeurde). Het is een merkwaardig document. Irving presenteert de oplichtingsaffaire als een schelmenroman waarin hijzelf de rol speelt als olieke bedrieger die het minder om de leugen te doen was, dan om het spel. Hij gaat zover, dat hij beweert is zijn bedrog te zien als een onverdiende belachelijkmaking van het conservatieve uitgeverijstelsel en dat hij weet zelfs een toon van verontwaardiging op te kloppen voor vrienden die maandenlang door hem bedrogen te zijn, er de voorkeur aan gaven niets meer met hem te maken te hebben.



HOWARD HUGHES
... autobiografie ...

het Dietrich-manuscript, en heeft Stanley Meyer er daarom voor gezorgd dat dit manuscript niet uitgegeven zou worden door het aan de advocaat van Hughes ter hand te stellen? Wie zal het weten, maar in het licht van Irvings doorzichtig bedrog is geen veronderstelling te gek.

Vervalsingen

Gek is ook dat Irving, die volhoudt, dat het hem niet te doen was om het geld, maar om het literaire avontuur, nog voordat hij één letter over Howard Hughes heeft geschreven, aan het werk gaat om een paspoort van zijn vrouw Edith te vervalsen. Hij doet dat door het veranderen van het paspoortnummer, het maken van een nieuwe paspoortfoto van Edith getooid met een zwarte prikk, het met een scheermesje wegrakken van haar handtekening, en het plaatsen van een nieuwe signatuur: Helga R. Hughes. Het paspoort had Edith-alias Helga nodig om op naam van Howard R. Hughes uitgeschreven cheques te innen bij de Zwitserse bank, waar ze naar toe gestuurd zouden worden.

Vervolgens gaat Irving zich oefenen in het nabootsen van Hughes' handschrift, waarbij hij als enig model de enkele regels heeft, die 'Newsweek' gereproduceerde. Gewapend met een aldus gefingeerde brief aan hem van Howard Hughes gaat hij naar New York om de belangstelling die zijn uitgever (McGraw-Hill) al heeft getoond, aan te wakkeren. Hij laat de brief zien en een redactrice van de uitgeverij herinnert zich dat in het tijdschrift 'Life' de volledige reproductie heeft bestaan van een lange brief van de geheimzinnige Howard Hughes.

Irving heeft het lef haar te vragen of zij een exemplaar van dat tijdschrift

heeft om de handschriften te vergelijken, maar daar wordt in de opwindende van het gesprek niet verder op ingegaan. Wanneer Irving diezelfde middag in een tweedehands boekwinkel het desbetreffende exemplaar van 'Life' koopt, verblijft hij. Zijn eigen imitatie lijkt nergens op. In zijn hotelkamer gaat hij koortsachtig aan het werk om de brieven die hij al heeft getoond, over te schrijven.

Staatjes lef

Lef, dat is het woord voor Irvings verdere stappen. En geluk. Staatjes lef, dat is het woord voor de redactie van Hughes hem een vliegbriefje naar Mexico zou sturen en hij nodigd haar uit met hem mee te gaan om te kijken of het op het kantoor van de luchtvaartmaatschappij is aangekomen. Inderdaad, daar is het bijlet, dat hij zelf enkele uren tevoren had besteld. Hij vertelt haar dan niet dat hij naar Mexico gaat in gezelschap van Nina van Pallandt, de zingende baronesse, die zijn leven verangenaamt in Ibiza, waar de Irvings wonen.

Lef: wanneer Nina en hij in Mexico uit het vliegtuig stappen, wordt hij (Nina verdwijnt schielijk) gefotografeerd door een commerciële kiekjes-man van wie hij de kleurenfoto koopt. Later laat hij deze foto aan de uitgevers zien en vertelt, dat Howard Hughes voor deze eerste 'ontmoeting' in Mexico de voorzorgsmaatregel had genomen een fotograaf naar het vliegveld te sturen om er zeker van te zijn dat Irving alleen kwam en niet in gezelschap van journalisten.

Lef: wanneer er bij de uitgevers twijfel begint te rijzen, biedt Irving aan zich te onderwerpen aan een leugentest.

Geluk: de test wordt afgenomen, maar de expert beslist dat hij onvoldoende tijd heeft gehad en maakt geen rapport op.

Geluk: het bekendste bureau van handschrift-experts in New York bestudeert de vervalste Hughes-brieven en besluit dat het vrijwel uitgesloten is dat ze niet authentiek zijn. (De experts dienden haastig een tegenovergesteld rapport in).

10 miljoen

Geluk: wanneer een redacteur van Life, die de identiteit probeert vast te stellen van een van de mannen uit de Hughes-organisatie die volgens Irving als tussenpersoon optrad in hun contacten, denkt te weten wie het is en Irving gevraagd wordt waar hij deze man ontmoette, noemt Irving een willekeurige straatthoek in Los Angeles. De Life-redacteur is overtuigd, want de man in kwestie blijkt een kantoor op dat punt te hebben gehad.

Het hoogtepunt van deze twaalf maanden is ongetwijfeld de bijeenkomst van boekverkopers geweest, waar Irving en zijn assistent Susskind door de uitgever werden gefeteerd als de schrijvers van het meest sensationele boek van de eeuw. (De uitgever verwachtte er een inkomen van bijna tien miljoen gulden), en waar zij beiden een toespraakje hielden.

Na de incenstoring van het kaartenhuis, dat Irving tot het laatste toe nog overleefde probeerde te houden door in eerste

instantie voor de rechtbank een volledige valse verklaring onder ede af te leggen en nadat de zingende baronesse meer om publiciteit bleek te geven dan om Clifford Irving, probeert Irving via zijn advocaat justitiële koehandel te drijven door een volledige schuldbekentenis aan te bieden in ruil voor een seponering van de rechtszaak, die de Zwitserse regering tegen zijn vrouw wenst in te stellen. De Zwitsers, niet gewend aan het Amerikaanse juridische geslacht, weigeren en Edith Irving zal binnenkort in Zwitserland terechtstaan.

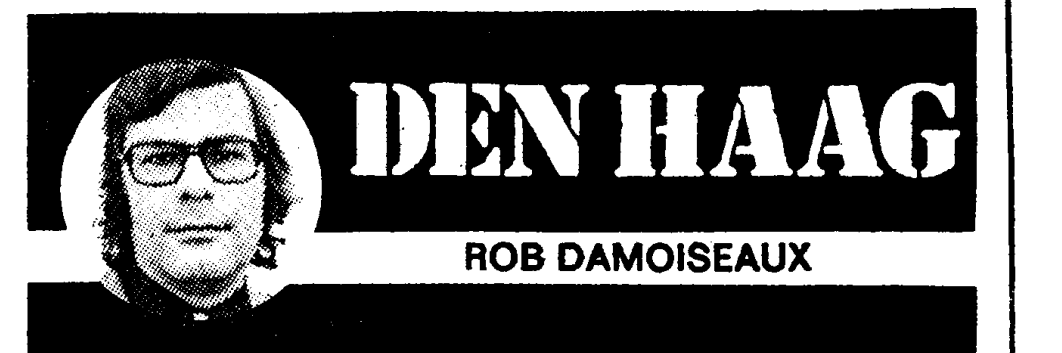
Interessant

Na afloop van het slopende proces in New York, vraagt Irving aan zijn vriend Susskind of hij, gegeven de uitkomst van de affaire, het weer zou doen. 'Het was een interessante ervaring', zegt Susskind. 'Ik had een gek idee van morgen', zegt Irving. 'Wanneer we uit de gevangenis komen, laten we dan naar Argentinië gaan, een reis naar Pampa's, de oerwouden. Daar ontmoeten we dan een oude man met een wit snorretje, waar we een borrel mee drinken. En die man zegt dan: Ach, ben jij die man die de autobiografie van Howard Hughes heeft geschreven? Het wordt tijd, mijn Lieber, dat ik ook mijn levensverhaal vertel'.

'Ja', zegt Susskind, 'en dan zeggen wij: Goed idee, Adolf...'



NINA VAN PALLANDT
... ontmoeting ...



DEN HAAG

Cijfers spreken duidelijke taal

Vorige week is een nieuw argument toegevoegd aan de discussie die nu al sinds enkele weken in Haagse kringen wordt gevoerd over de verplaatsing van het centraal bureau voor de statistiek (CBS) naar Limburg. Dat was de verklaring van prof. dr. P. de Wolff, hoogleraar in Amsterdam, dat verplaatsing van deze dienst naar Heerlen de doodsteek voor het bureau zou zijn omdat de continuïteit in de werking allesbehalve verzekerd zou zijn.

Dit argument kwam bij een aantal andere argumenten, die voor en na in deze krant allemaal wel ten tonele zijn gevoerd en die deels afkomstig waren van de betrokken ambtenaren zelf en deels van politici. Die laatste hebben echter uitdrukkelijk laten weten dat het hun meer om duidelijkheid ging, dan dat ze zich tegen verplaatsing van het CBS uitspraken. De kenschets die prof. De Wolff later heeft gegeven was echter toch ook in de Kamervragen terug te vinden.

Het is voor mij een onmogelijkheid hier en op dit moment een oordeel te vellen over de vraag of verplaatsing van het CBS naar Heerlen wel of niet verantwoord is uit het oogpunt van het landelijke belang. Ik hoef dat ook niet, omdat daarvoor in de eerste plaats de minister van Economische Zaken, onder wie het CBS valt, te zorgen heeft al of niet in samenspraak met de ministerraad. De minister heeft tot verplaatsing besloten en eventueel heeft het parlement in zijn controlerende en toezichtende taak op de regering in deze zaak het laatste woord.

Noodzaak

Waar ik wel iets over kan en wil zeggen dat is de noodzakelijkheid dat er diensten naar Limburg moeten. Ik wil daarbij dus uitdrukkelijk in het midden laten of dit nu het CBS moet zijn en zelfs of deze naar Limburg te verplaatsen diensten absoluut uit Den Haag moeten komen. Wel wil ik nog kwijt dat een dienst als het CBS met zijn specifieke specialismen en zijn technisch hoogwaardig kader nu juist voor mij een uitgesproken dienst is om de werkloosheid onder vroegere mijnambtenaren enigszins te verlichten. Het gaat mij deze week zoals ik al liet blijken echter vooral om de noodzaak van verplaatsingen welke dat dan ook mogen zijn. Dat moeten dan diensten zijn die op zeer korte termijn de arbeidsmarkt in de administratieve sector weer gezond kunnen maken. Nergens in het land is deze situatie immers zo zorgelijk als in Limburg. Dat blijkt heel duidelijk uit de cijfers die het ministerie van Sociale Zaken elke maand over de werkloosheid in ons land publiceert.

Daarbij moeten we dan uitdrukkelijk niet letten op de totale werkloosheid. Deze is de laatste maanden in Limburg nauwelijks verschillend van die in het hele land, zeker als je het relatief bekipt. In het noorden ligt ze over het algemeen nog duidelijk boven het landsgemiddelde, alhoewel ze toch ook daar een dalende tendens vertoont.

Cijfers

Waar we in dit kader op moeten letten zijn de cijfers van de mensen in de administratieve sector die zonder werk zijn. Daarover spreken de Limburgse cijfers duidelijke taal. Een duidelijke taal in zekere zin zelfs dan die van de drie noordelijke provincies gezamenlijk, alhoewel ook daar de werkloosheid onder administratief personeel groot is.

Wat leren ons nu al die cijfers? Dat er op de administratieve arbeidsmarkt in Limburg een noodsituatie heerst, die op zeer korte termijn moet worden opgeheven. Wachten tot 1975 is in feite al veel te laat, en veel eerder zie ik het CBS niet naar Heerlen verhuizen. Door al die 'drammelant' die er nu bovendien ontstaan is, lijkt een vertraging meer voor de hand te liggen dan een versnelling. Dat zou jammer zijn. Ik geloof dat het CBS voor Limburg de belangrijkste stimulans voor de arbeidsmarkt kan zijn, maar het gaat in de eerste plaats om arbeidsplaatsen in de administratieve sector en niet in de eerste plaats om die of die dienst. Het gaat er om dat er zeer snel iets gebeurt, want de cijfers in Limburg spreken een duidelijke taal.

Waarom Marcello Caetano zich gehaat maakt

Van onze correspondent

MADRID, 28 oktober. — 'Marcello Caetano heeft in minder dan vier jaren iets voor elkaar gekregen dat zijn voorganger Salazar in 40 jaren ijzeren dictatuur niet was overkomen: zich gehaat maken bij alle Portugezen, van hoog tot laag, van arm tot rijk en van links tot rechts. Het is geen mis en geen café in Portugal waar men niet op de eerste minister wijst. De afkeer van Caetano is ongevoeld breder en luideruchtiger dan de oppositie in Spanje tegen het regime van Franco.

Als men Spanje een dictatuur wil noemen, dan is Portugal nog veel meer een dictatuur. Bovendien weten de tegenstanders van Caetano — in tegenstelling tot de oppositie in Spanje — dat zij geen schijn van kans hebben, omdat de politieke politie almachtig is en aan omzeggende is.

Dit is in een notendop de huidige toestand in Portugal, zoals wij die vernamen van een Spaanse journalist die het land door en door kent na er jarenlang te hebben gewoond.

De reden waarom Caetano (die in 1968 de macht kwam toen de onaanstaande Salazar tenslotte door een ongelukkig val van een klapstoel werd uitverwijderd, en indertijd hoog gespannen verwachtingen oopde door zijn prestige als modern denkend econoom en gematigd politicus) zo snel het volk tegen zich in het harnas joeg, zijn gemakkelijk op te sommen, maar moeilijk te verklaren.

De lang verwachte liberalisering die Caetano doorvoerde, bleek een fopspeel te zijn om de oppositie zoet te houden, terwijl er in werkelijkheid niets veranderde.

De met veel tam-tam aangekondigde vernieuwingen in landbouw, onderwijs, sociale voorzieningen, administratie, straf- en perswetgeving, brachten geen enkele doeltreffende oplossing voor de welbekende problemen. De staatspartij kreeg een nieuwe naam, maar na enkele schuchtere pogingen om er werkelijk een spreekbuis voor politieke ambities en standpunten van te maken, klonk het 'popette gezien, kasje dicht' en bleef alles weer bij het oude. Ook de beruchte PIDE, de politieke politie, veranderde van naam, maar de nieuwe Algemene Veiligheids Dienst is van precies hetzelfde laken een pak.

Onder Salazar konden de kabinetsminsters aan de deur blijven wachten wanneer de chef van de PIDE onaangekondigd naar binnen liep om rapport uit te brengen en nieuwe orders te halen. Bij Caetano hebben de ministers even weinig voor het zeggen. En als ze te 'liberaal' doen, worden zij, zoals onlangs bleek met industrieminister Rogério Martins, handelsminister Xavier Pistado, en staatssecretaris voor het ontwikkelingsplan Joao Salgueiro, zonder meer vervangen.

In sommige kringen wordt Caetano afgeschilderd als een goedwillend, maar gefrustreerd man, die Portugal graag op één lijn zou willen brengen met de

EEG, en de Westeuropese NAVO-landen, maar onder zware druk wordt gezet door de militairen en de rechter-vleugel van Salazars partij, en daarom zijn liberaliserende steeds weer moet vertragen. Anderen verzekeren echter dat Salazars opvolger een wolf in schaapsvel is, die in politiek opzicht precies dezelfde denkbeelden aanhangt en alleen iets 'moderner' zijn land manipuleert. Ze zien in hem iemand die op economisch en sociaal terrein niet eens de visie heeft van Salazar, die zijn dictatuur aanwendde om het straatarme land tenminste een aanvaardbare graad van ontwikkeling op te leggen.

Toen Salazar alle macht naar zich toe trok voerde hij een economische omwenteling door die voor zijn tijd werkelijk opvallend was. Portugal had een nieuwe socio-economische omwenteling nodig, en Caetano kreeg hiertoe de gelegenheid — maar hij gaf er de voorkeur aan op Salazars patroon voort te boren.

Caetano's belangrijkste beslissing betrof de spel waar het hele Portugese regime, en de levensvoorwaarden van het volk, om draait: de koloniale erfenis; of misten is 'erfelijke belasting' juist. Caetano besloot deze afdeling voor volk en staat zo mogelijk nog feller voort te zetten. Dit is de reden waarom hij, die de mogelijkheid had een eerbare uitweg te zoeken, zich gehaat maakte door de verwachtingen te besnemen.



Er is geen gezin in Portugal dat niet direct betrokken is bij de koloniale 'oorlog' die nu al meer dan tien jaren duurt. Iedereen heeft wel een zoon, broer, neef of vriend die voor drie jaren diensttijd naar Afrika vertrok en misschien nooit meer terugkomt. De zwarte schaduw die dit in heel Portugal op het dagelijks leven werpt is niet te beschrijven. Spaanse dorpspriesters langs de grens met Portugal zijn er al aan gewend dat jonge paartjes illegaal naar een kerkje komen om er te trouwen, aangezien de jongen daar in Portugal geen militaire autorisatie voor krijgt.

Bitter spottend vertelde ons een Portugees: 'De enige manier om aan Afrika te ontsnappen is kabeljauw gaan vissen. Dat betekent zes maanden ononderbroken op hoge zee, een leven dat even hard is als de dienst'.

Dat Salazar er niet over dacht de twee miljoen vierkante kilometer van de Afrikaanse 'provincies' op te geven, was in zijn tijd begrijpelijk; voor de militaire 'kaste' van toen was het vanzelfsprekend. Maar Caetano weet heel goed dat de opbrengst van die kolonies de lasten (bijna de helft van de begroting, afgzien nog van de politieke en sociale bloeding) al lang niet meer waard is. En tot in de hoogste regionen van de strijdkrachten begint het door te dringen dat deze uitzichtloze guerrillastrijd bepaald niet het ideaal van een beroepsmilitair is.

Dat het Portugese volk zich in 1961 werkelijk zelf aangevallen voelde toen India de enclave Goa onder de voet liep, en Salazar met geestdriftige afhankelijkheidsbetogen overstepte, is geen argument meer voor Caetano in 1972. De trotse afbeelding van een wereldkaart met 'de metropool en de overzeese provincies' die de bezeeke overal aan Portugals grensposten ziet, met het onderschrift 'Portugal is niet alleen het gebied wat u nu betreedt', heeft voor het volk alleen nog een verbitterde betekenis.

Waarom houdt Caetano dan nog zo krampachtig aan die 'provincies' vast? Welingeelichte waarnemers zoeken de verklaring ver achter de argumenten waar de regering van Lissabon meer schertst, en wel in een historisch minderwaardigheidscomplex. Caetano is bang dat Portugal, in die uitheem langs de Atlantische Oceaan waar het door Spanje naar toe wordt gedrukt, voor niemand meer zou meetellen als het niet een beslissende rol zou spelen in een zo brandend probleem als de 'zwarte vloed' in Afrika.

Met Angola en Mozambique heeft hij een goede reden om de aandacht op te eisen van de verdere NAVO-leden en de wereldhoofdsteden in het algemeen. Een prestige dat het Portugese volk duur betaalt en een 'heilighuisje' dat, op de dag waarop het instort, ook Caetano's regime onder het puin zal begraven.

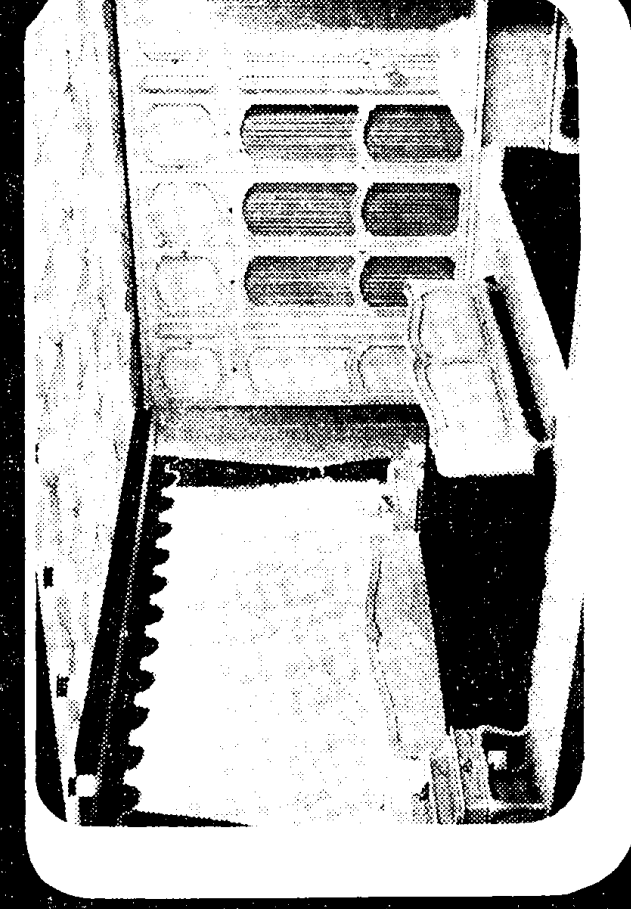
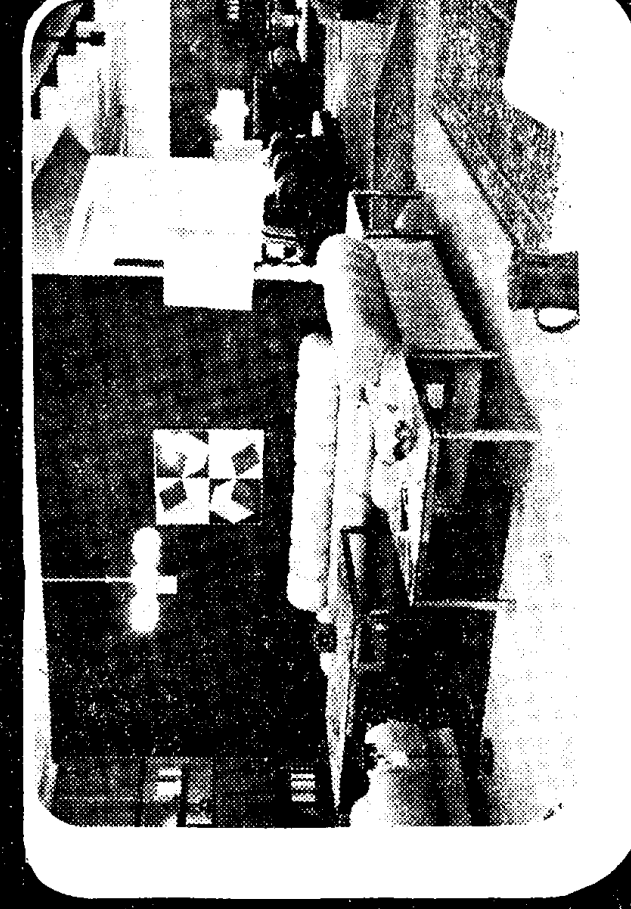
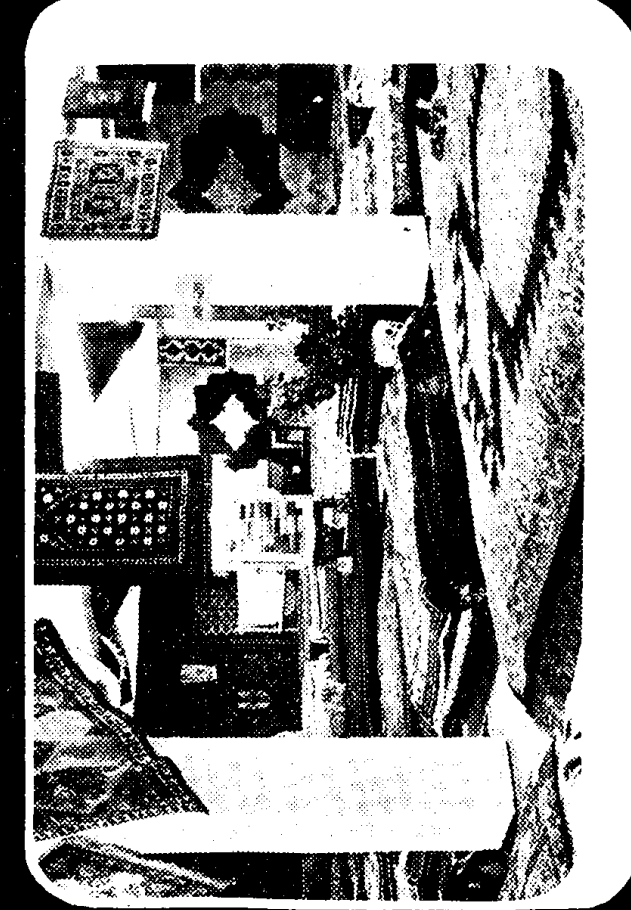
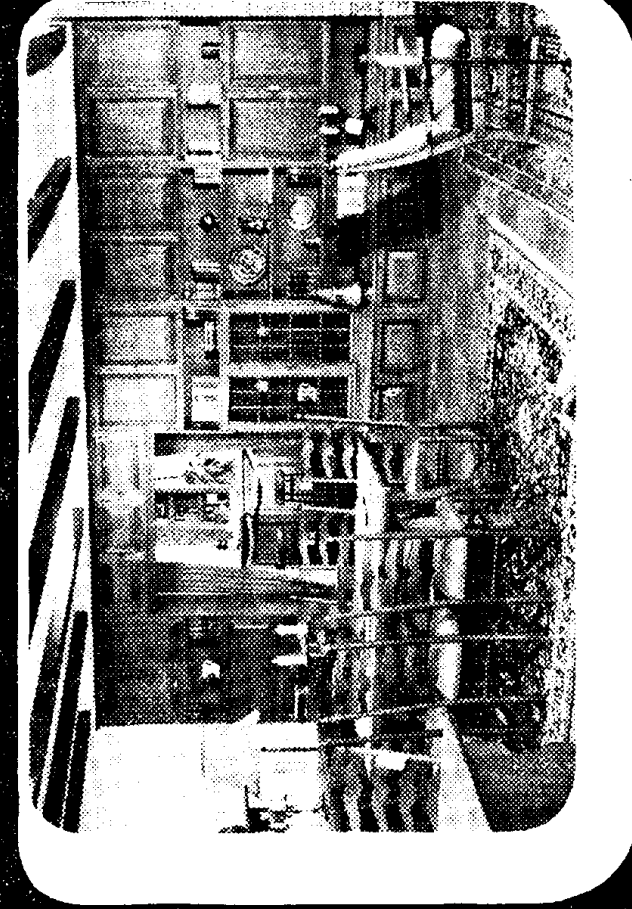
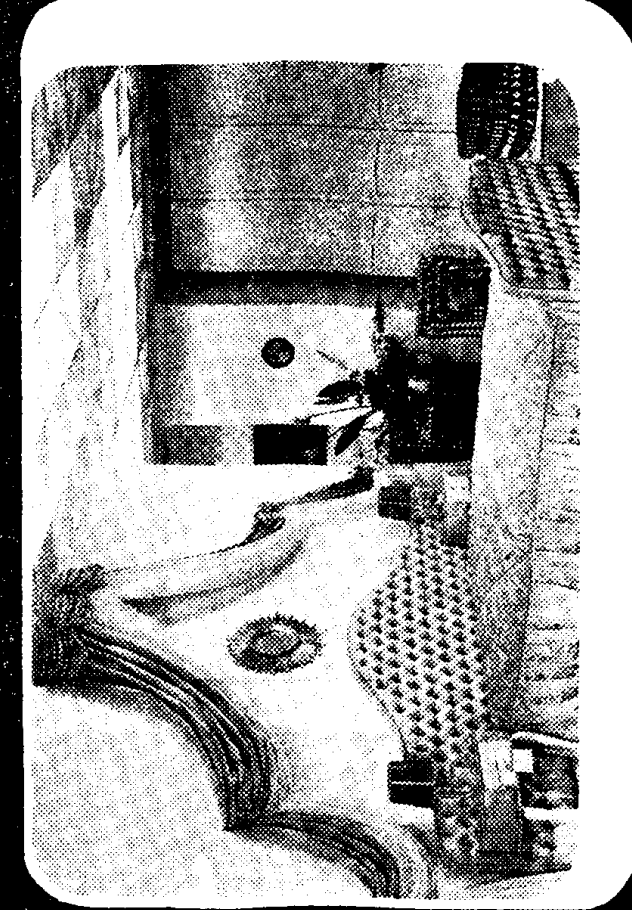
Duitsland's mooiste en grootste inkoopcentrum voor meubels voor de woninginrichter de gehele detailhandel en de industrie.



15.000 m²
verkoopruimte

Originele foto's
gemaakt in onze
show-ruimten.

Originele foto's
gemaakt in onze
show-ruimten.



OPEN HUIS

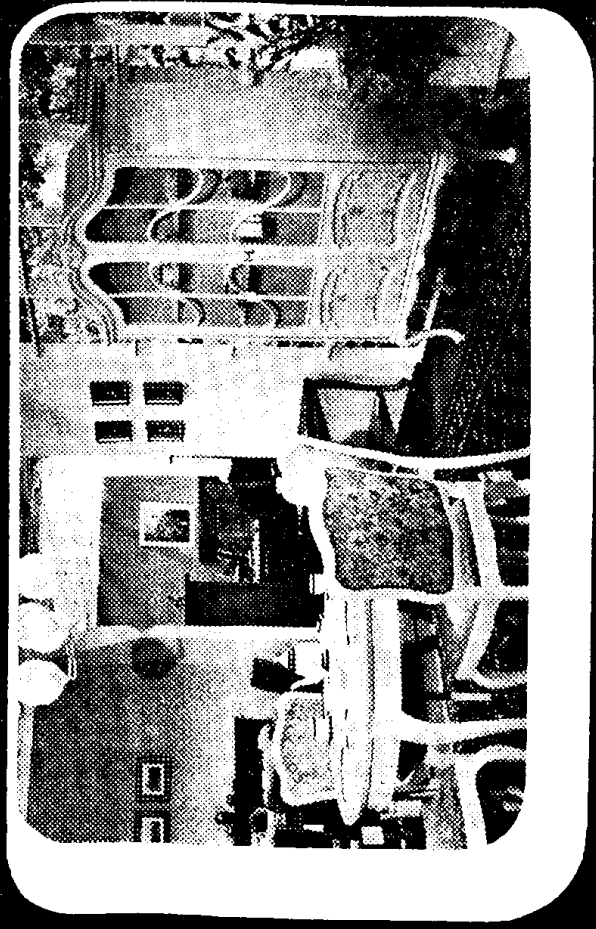
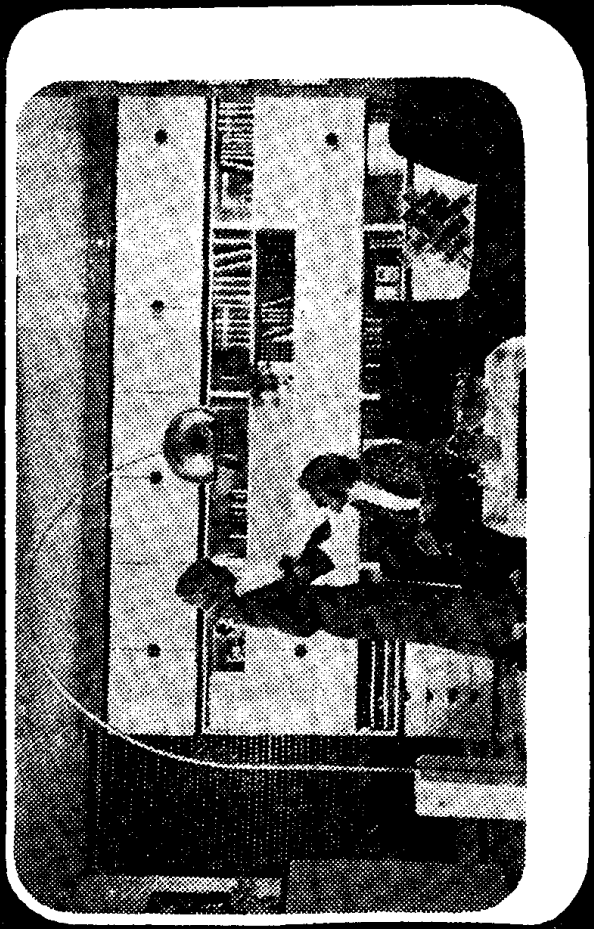
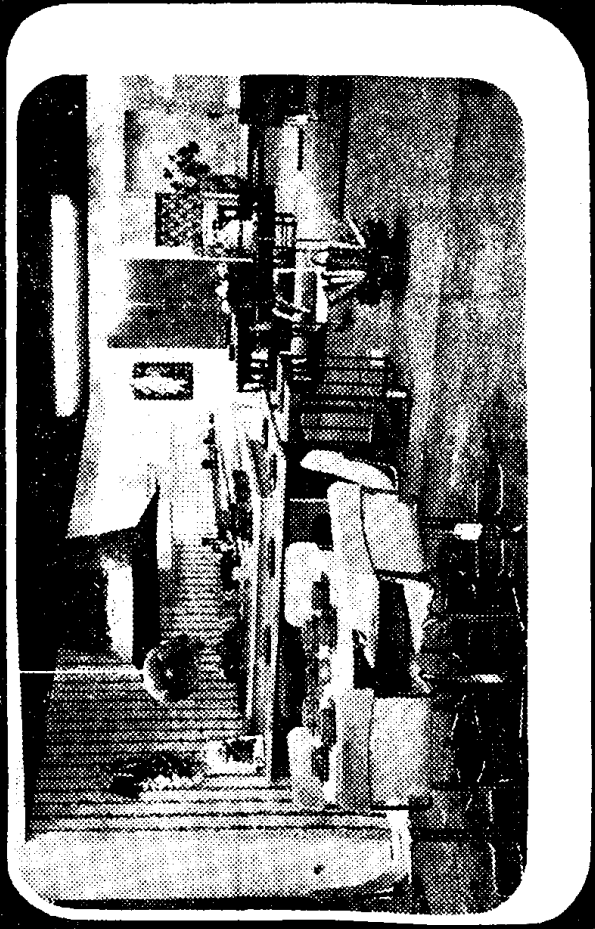
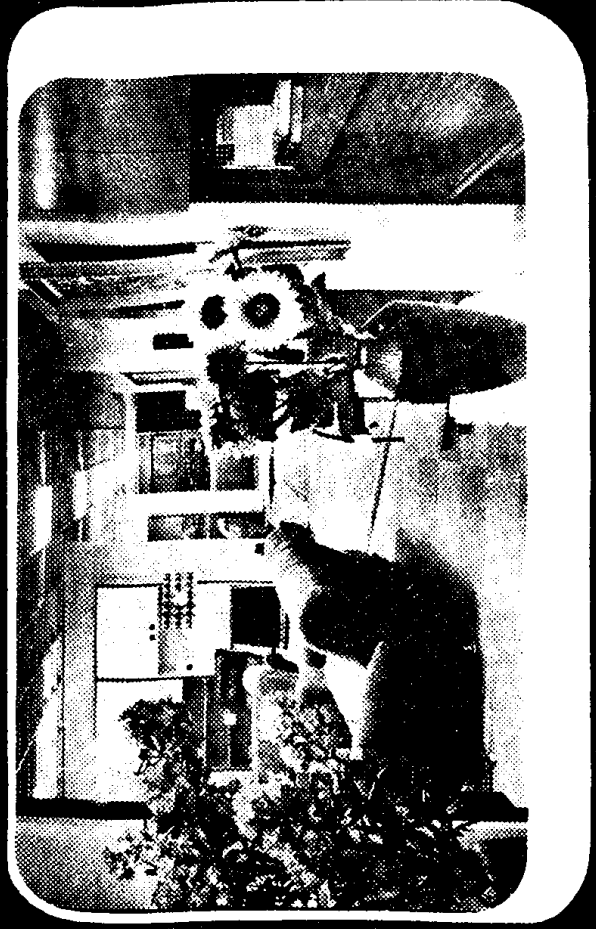
in Duitslands grootste en mooiste MMZ-Groothandels-inkoopcentrum voor meubels. In onze enorme tentoonstellingsruimten presenteren wij U een indrukwekkende en toonaangevende show van

HEDENDAAGSE WOONCULTUUR

waarin Woonbedarf u de weg wijst waar de toekomst voor meubels ligt. Onder dit motto is ons groothandels-centrum, dat normaal alleen toegankelijk is voor de woninginrichter; de detailhandel en de industrie,

**op zondag 29 oktober en zondag 5 november van 10.00-17.00 uur
VOOR IEDEREEN VRIJ TOEGANKELIJK**

Een interieur-show van superlatieven, die eigenlijk door iedereen bezocht moet worden. Voor mensen die van hun eigen huis een „home“ willen maken waarin het prettig is om te leven. Op een oppervlakte van maar liefst 15.000 m² presenteren wij u honderden woonklare interieur-voorstellen. Vooraanstaande binnenhuisarchitecten creëren een woon- en leefwereld die u geheel vrijblijvend en kosteloos kunt bezichtigen. In een sfeerrijke omgeving opdoen, voor uw eigen inrichting, uit alle hedendaagse staal-



fjes van meubeltechniek, van gedurde vormen en kleuren. U zult werkelijk alles vinden, van de meest complete inrichting tot het kleinste detail toe. Een enorme variatie in slaapkamers, eetkamers in vele stijlen, de grootste kollektie klassiek en antiek uitgevoerde meubels van Duitsland, stijlvolle wandcombinaties, elegante en moderne bankstellen, tienermeubels voor de jonge generatie en . . . een speciale show van compleet ingerichte keukens. U zult beslist niet uitgekeken raken.

Uw bezoek is in meer dan een opzicht de moeite waard, want tegelijkertijd organiseren wij een

PERZISCHE TAPITTEN BAZAAR

gebracht in de specifieke Oosterse sfeer. Werkelijk een lust voor het oog.

Onze toch al buitengewone kollektie echte handgemaakte tapijten, kleden en lopers hebben wij door rechtstreekse inkopen nog verder uitgebreid. Uit Perzië, China, India, Turkye en Pakistan presenteren wij u een geselecteerde miljoenen verzameling die zijn weerga niet kent en uw stoutste verwachtingen zal overtreffen. Een kollektie waar wij terecht trots op zijn en die u beslist nergens anders aantreft.

Ook onze SIERADEN-BOUTIEK is tijdens onze „open huis“ dagen speciaal voor u geopend. Hierin presenteren wij u onze rijke groot-handel-kollektie o.a. horloges, gouden en zilveren sieraden, cassettes, parels en briljanten.

ENTREE VRIJ

Verkoop alleen via de woninginrichter, de gehele detailhandel en de industrie met de bekende inkoopvoordelen.

Geschäftszeiten:

Montag - Freitag 8.30 - 18.30 durchgehend

Samstag 8.30 - 14.00 durchgehend

1. Samstag im Monat 8.30 - 18.00 durchgehend

MMZ
tanjich
AUSWAHL

MMZ
möbel
AUSWAHL

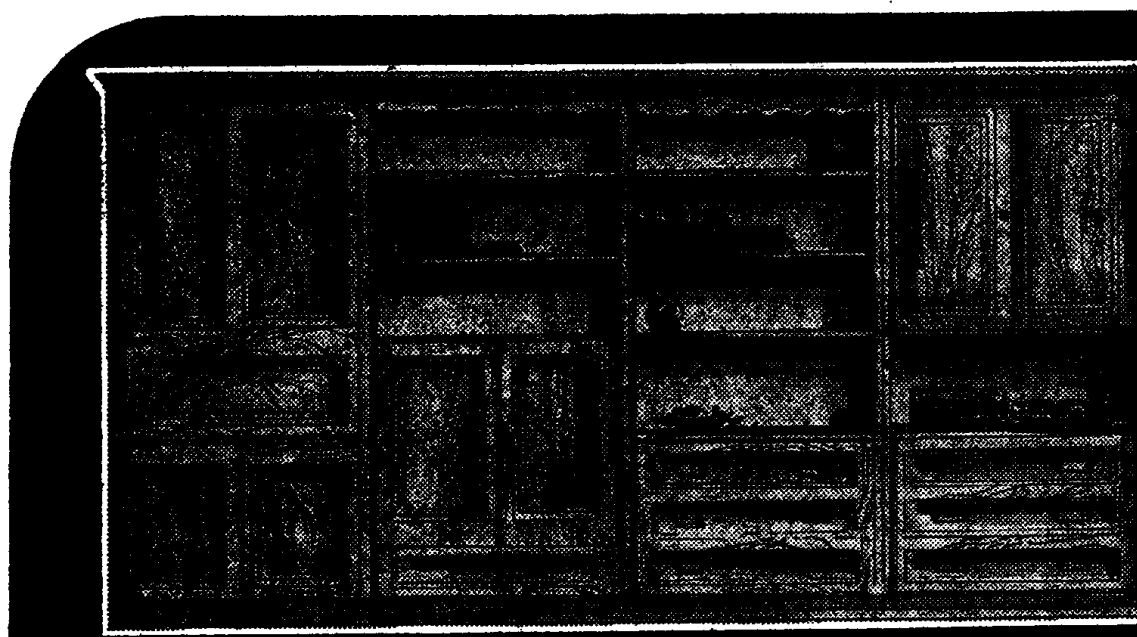
WOHNBEDEARF

MÖBEL - GROSSHANDLUNG - EINKAUFSZENTRUM

HERZOGENRATH

Voccartstr. - Neustr. - Kohlberger Str. Grensovergang Kerkrade 800m

Tel. 3071 · Telex 8329546



Eiken kijken bij Hendriks.

Eiken meubels kijken bij Hendriks wordt al gauw meubels kopen. Want eiken meubels van Hendriks hebben een aparte charme. Naast de grote keuze, naast de vele combinatiemogelijkheden, naast de vakbekwame afwerking staat groot en duidelijk: de lage prijs.

HENDRIKS MEUBELEN BV.

Groenloot 11 • Heerlen
Telefoon 045-714344

GROTE AUTOSHOW

Datsun automobielen
Alle types 1973.
Nieuwste modellen.
In café Aan de Boom
Vijlen
EERSTE MECHELSE
AUTOMOBIELBEDRIJF
M. FEUTZ

Gevraagd voor Duitsland

**kolonne kolen-
mijnwerkers
met chauffeur**

Hoge verdiensten,
100% verzekerd.
C. Janssens, Wagenstr. 33,
Gennep, tel. 08551-1669.

MACINTOSH CONFECTIE N.V.



Voor N.V. Bécé-ateliers in Maastricht, één van onze vestigingen,
vragen wij op korte termijn enkele

NAAISTERS (leerling-)

het liefst met enige ervaring.

Voordat zij volledig in de produktie ingeschakeld worden, zullen zij een opleiding volgen.

Naast een goed loon bieden wij uitstekende voorzieningen, waaronder vakantie- en kersttoeslag, winstdeling en een ruime korting op modieuze kleding.

Belangstellenden verzoeken wij een briefje te schrijven aan de afdeling Personeelszaken, N.V. Bécé-ateliers, Sint Gerardusweg 50 in Maastricht, of op dit adres eens langs te komen van woensdag t.m. vrijdag tussen 10 en 12 uur of 2 en 4 uur.
Telefoon: (043) 20641 toestel 6.

QUALITEX YARNS NEDERLAND N.V.

veredelingsbedrijf van synthetische garens.

Inmiddels hebben wij weer een aantal dames opgeleid voor de functie van inspectrice en aankoopster. In onze bedrijfsschool kunnen wij nu binnenkort weer verder met een volgende groep.

• MEISJES en/of

• GEHUWDE DAMES

(tot 45 jaar)

Die na de opleiding een verantwoordelijke en zelfstandige job in ons bedrijf uitoefenen. Bandwerk, of beter gezegd tariefwerk kennen wij niet.
Als wij praten over arbeidsvoorwaarden, dan bedoelen wij:
— 40-urige werkweek
— 18 vakantiedagen (jongeren meer)
— 7,2% vakantiegeld
— extra premieregeling
— gratis bedrijfskleding
— reisgeldvergoeding
U mist het salaris in dit rijtje?
Indien ja, maar dat vormt dan ook een hoofdstuk apart. Kom maar eens praten.

• MEISJES met huishoudschool-opleiding

In ons laboratorium hebben wij een interessante plaatsingsmogelijkheid voor een handig meisje met speurzin. Na een inwerkperiode kan zij zelfstandig projecten nemen met onze producten.

• CLEANERS (eventueel 55+ers)

Binnen onze technische dienst zijn nog enkele plaatsen vrij in het onderhoudswerk aan machines. Na een revalidatie moeten onze machines weer helemaal schoon aan de produktie worden afgeleverd.

Inlichtingen kunnen elke werkdag ingewonnen worden op onze afdeling personeelszaken tussen 9.00 en 16.00 uur.
Ons adres: Industrieterrein Denigendael, Tenneilweg 100, Kerkrade-West, telefoon 0445-5451.

EEN GOED SALARIS EN EEN AANGENAAM ARBEIDSMILIEU

Indien U dit zoekt, meerdere jaren ervaring als expeditieurbestuurder en in het bezit van een middelbare schoolopleiding.

solliciteert U dan bij:

STRAETENS' EXPEDITIEBEDRIJF
HEERLEN, Postbus 13, Tel. 045-414325

ALFA BIERBROUWERIJ BV

zoekt
een energieke jongeman voor het verrichten van
kantoor en expeditie werkzaamheden.
wilt u graag een kans krijgen in een expansief
goed geleid bedrijf, dat een enorme groei
doormaakt, bent u niet ouder dan 21 jaar en niet
jonger dan 18 jaar en bent u in het bezit van
leao- of mavodiploma dan bent u voor ons de
juiste man.



bel of schrijf vandaag nog naar:

alfa bierbrouwerij b.v.
thull 19
schinnen
tel. 04493-1972

De Stichting Regionaal Pedagogisch Centrum
Zuid Limburg
Kleine Groot 24, Maastricht, telefoon 13273

roep sollicitanten op voor de functie van administrateur

TAAK:

Het geheel zelfstandig uitvoeren van de financiële en personeelsadministratie en uitsluitend leidinggeven aan het administratief personeel.

Adviseren en voorlichten ter bevordering van de doelmatigheid van het te voeren beleid en het uitvoeren der beleidsbeslissingen.

Kandidaten dienen in ruime mate over organisatievermogen, contacteels, eigenaarschap en verantwoordelijkheidsgevoel te beschikken.

Vereisten: niveau 5 jaar HBO en tenminste MBA Kandidaten met diploma SPD of studerende hiervoor genietende de voorkeur.

Leeftijd vanaf 29 jaar.

Psychologisch onderzoek behoort tot de mogelijkheden.

Salaris: vrij, overeenkomstig leeftijd en ervaring, volgens een rang met een maximum van f 2100,- + f 125,- AOW compensatie.

Inlichtingen bij de directeur van de Stichting Drs. A. F. C. Passers.

Sollicitaties binnen 14 dagen aan het bestuur van de Stichting.

Wir wachsen und suchen einen

SYSTEM-INGENIEUR

Für unseren Geschäftsbereich — applikations-technischer Kundendienst — Diese Tätigkeit ist systemorientiert und verlangt gute allgemeine Kenntnisse der Hardware sowie der Software. Die Aufgaben bei Einführung von E.A.S.- und Rechenanlagen voll gereicht zu werden. Weiterhin soll durch gute Kenntnisse eine hochwertige Kundenberatung erfolgen.

Für diese Position käme ein erfahrener „Datenverarbeiter“ in Frage. Wir sind jedoch gerne bereit, einen jungen Dipl.-Ing. durch Ausbildung an der Position eines System-Ingenieurs zu führen. Ihre Kurzbewerbung bearbeiten wir sofort. Sie können auch gerne direkt einen Termin unter unserer Tel.-Nr. 0441-6661 kurzfristig vereinbaren. Wir würden uns freuen, von Ihnen zu hören.

De R.K. school voor L.H.N.O.
Stein

ASSEVEDOSTRAAT 3, TEL. 04405-1801

vraag:

een bevoegde leerkracht A.V.O.

voor ± 37 lessen per week.

Sollicitaties met opgave van uitvoerige referenties binnen 14 dagen te zenden aan het Bestuur van bovengenoemde school, Secr. Bootenplein 4, Stein.

AACHEN - (Aken)

Wollen Sie als Sozialarbeiterin oder Sozialpädagoge in Aachen, einer kulturell bedeutsamen Grossstadt, in einem Jugendheim für öffentliche Erziehung mitarbeiten?

Wir suchen

ZWEI FACHKRÄFTE

(Kath. oder evgl.), die in unserer Wohngemeinschaft 21 jungen Mädchen, die sich nach geschlossener Heimerziehung in Schul-, Berufsausbildung oder -arbeit befinden, den Übergang zur vollen Verantwortung in Leben und Gesellschaft meistern helfen.

Sind Sie an einer solchen Arbeit interessiert, dann schreiben Sie bitte an den

„Sozialdienst katholischer Frauen e.V.“
51 Aachen, Wilhelmstr. 22, Deutschland.

Sie können ausserhalb der Heimgemeinschaft wohnen, auf Wunsch jedoch im Heim.

Gevraagd voor ons wintersporthotel
in Westendorf Tirol:

SERVEERSTER KAMERMEISJES

REISSBUREAU BRATOURS

Prins Mauritslaan 47, Beek (L.), Telefoon 04402-2333

GEVRAAGD:

a. kantoorpersoneel

mannelijk of vrouwelijk met of zonder
kantoorervaring

b. mannelijke kracht

voor boekhoudafdeling

Br. ond. no. 4512 L.D. Heerlen.

Met spoed gevraagd:

- 1e MONTEURS
- 2e MONTEURS
- HULPMONTEURS

voor Centrale Verwarming.

Sollicitaties schriftelijk of mondeling aan Rijksweg Zuid 73, tel. 04490-5805.

TEBUKO
TECHNISCH BUREAU KÖHLEN BY SITTARD

Firma Demu Düsseldorf

vraagt met spoed voor langdurig werk

ERVAREN TEGELZETTERS

tegen zeer hog accoordloon, voor Baustellen te
Neuss en omgeving. Voor onderdak kan gezorgd
worden. Tevens gevraagd

VAKBEKWAME DAKDEKKERS

Aanmelden: tel. 04490-6636 of 045-213065

ALL-ROUND DISK-JOCKEY

gevraagd

BAR DANCING NIGHT CLUB MOMENROEK

Leeftijd boven 20 jaar

Melden iedere dag vanaf 20.30 uur, tel. 411304

Te koop aangeboden STALEN MOTORKRUISER met achterkajuit

9 x 3 meter, motor 40 p.k., Mercedes diesel. Prijs / 28.500,-

Proefvaart mogelijk.

Int. telef. van 9.00-18.00 uur 04406-5191

na 18.00 uur 04406-5190

Niet op dinsdag.

Wij vragen voor zo spoedig mogelijk

AANKOMEND ELECTRICIEN

INSTALLATEURBUREAU HILKENS

Geenstraat 16 hoek Henri Hermanslaan, Geleen

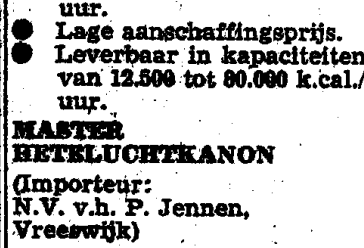
Telefoon 04494-7744

MASTER HETELUCHT- KANON

voor onmiddellijk verwarmen.

- Mobiel. Overal en altijd
- bedrijfsklaar.
- Veilig. T.V.O.-goedgekeurd.
- Zuinig. In Paar cent goedkope petroleum per uur.
- Lage aanschaffingsprijs.
- Leverbaar in capaciteiten van 12.500 tot 80.000 k.cal./uur.

MASTER
HETELUCHTKANON
(Importeur:
N.V. v.h. P. Jennen,
Vreeswijk)



Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie



Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie



Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

Bel ons op voor een vrijblijvende demonstratie

MATHIEU DUMOULIN B.V.

Markt 20, Maastricht. Telefoon 19551

Groothandel in metaal, san. art., centr. enz., vraag

JONGEDAME

plm. 17 jaar, welke na inwerkperiode kan
plaats worden op onze factuure afdeling.
tje werking, goede soc. voorzieningen. S
naar bekwaamheid. Sollicitatie schriftelijk
mondeling na telefonische afspraak.



GEMEENTE AMSTERDAM

Bij het openbaar lager onderwijs worden gevraagd jonge onderwijzers en onderwijzeressen

die zullen worden ingeschakeld voor vervanging
van leerkrachten, die wegens ziekte of verlof tijdelijk
verhindert zijn om hun werkzaamheden
verrichten.

Na gebleken geschiktheid kunnen zij met de
ding van een eigen klas worden belast.

In voorkomende gevallen zal uitsluit van militaire
dienst worden gevraagd.

Sollicitatieformulieren zijn op telefonische aanvraag
verrigbaar bij de Afdeling Onderwijs, telefoon
020-214455, toestel 1822.

Voor onze graveer- afdeling zoeken wij

LEERLING MACHINE- GRAVEURS

in de leeftijd van 16-18 jaar, met opleiding L.T.S. bankwerker.

Aanmelden: liefst na telefonische afspraak.

Naamplatenfabriek en Graveerinrichting

G. ter Veen B.V., Geleen

Industrieweg 15, tel. 04494-5888

Graaf Huynlaan 3, tel. 04494-7500

VOOR DIRECT GEVRAAGD:

1 DRAAIER

Zonder ruime ervaring onnodig te solliciteren.

LAGROS B.V.

Bernhardstraat 12, Berg-urmond, tel. 04497-1445

Denk vooruit - denk aan Pfaff. Met de P van Prominent

Er zijn diverse goede naaimachines - er kan
echter maar één de beste zijn. En waarom zou u
dan niet kiezen? Een Pfaff. Met de P van Prominent
in techniek. In kwaliteit. In afwerking. In
mogelijkheden en bedieningscomfort. En dan
de enig-juiste keuze, waar 't om een aankoop
voor uw hele leven gaat. Kijk eens naar de Pfaff
de enige huishoudmachine ter wereld met het
fabuleuze dubbel-stoftransport. Zie vooruit - ga
complete Pfaff programma



(prominent in service)

SCHLUPER'S NAAICENTRUM

EMMAPLEIN 3, HEERLEN

STOKSTRAAT 3, MAASTRICHT

DIT WEEKEND OP RADIO EN TELEVISIE



● Toon Hermans hier oog in oog met cameraman Ed van der Elsen.

Toon Hermans vanavond op de TV
IK WEET WEL DAT DE WERELD GEEN CIRCUS IS

"Ik weet wel dat de wereld geen circus is, maar mijn hemel man, je moet de mensen een lichtpuntje geven anders gaan ze kapot". Deze ene zin is typerend voor Toon Hermans, de ernstige wat verlegen man die bij het grote publiek als een grapjas bekend staat, zoals een van zijn vrienden het uitdrukt, de man die weifelend telkens weer aan zijn publiek vraagt: "heeft u dat ook?".

In november 1970 wilde de AVRO-televisie een gefilmde portret laten maken van Toon Hermans. Hij ging daarmee akkoord met één voorwaarde: Ed van der Elsen moest de maker worden van dat portret. Vanaf dat moment is Ed van der Elsen Toon Hermans op de voet gaan volgen. De show die Toon in die periode op de planken zette en die in feite het uitgangspunt zou vormen voor het "profile", de daarop volgende wintervakantie in Arosa. Tijdens die vakantie, wandelend door een wonderlijk wintland deed Toon Hermans een uitspraak, die bijna profetisch genoemd kan worden: "wie zegt dat dit niet de laatste zin is, die ik uitspreek? Ziek moment kan immers het laatste zijn." Het was voorlopig de laatste zin die Toon Hermans voor een groot publiek zou uitspreken; hij werd ziek en maandenlang moest het gordijn voor hem gesloten blijven. De camera van Ed van der Elsen viel stil... Tot het moment waarop Toon Hermans weer voldoende hersteld was om, weggedoken nog in de beschutting van een dikke jas, naar de boerderij van de cineast in Edam te gaan om daar verder te praten over het filmproject. De camera liep weer, de bandrecorder kon weer worden aangezet. Maar het karakter van het profile onderging daarmee tevens een wijziging: het werd niet het portret van een theaterman die ging bouwen aan zijn rentree; een chronologisch opgebouwde reportage vanaf de eerste, narselend aangezette repetities, het zoeken naar nieuwe teksten, nieuwe melodietjes om de kampeert te bezingen, die opnieuw de ring ingaat. Toon Hermans is de ring weer ingegaan en zijn nieuwe show heeft de eerste uitvoeringen voortgaand aan de officiële première, achter de rug. Dat zijn de laatste beelden van deze film, een enthousiaste zaal die onstuimig applausdeert voor de man, die even daarvoor eenzaam tussen de coulissen wachtte tot het spotlight, dat zijn eerste opkomst na zoveel maanden zou vangen, zou aanlichten.



● Vivi Bach en Dietmar Schönherr zorgen weerom voor de presentatie van „Wünsch dir was“ dat op 2 september zijn laatste uitzending beleefte.

Nog twee maal „Wünsch dir was“

Filmpromotie rond "Promotie, promotie"

Vanavond vindt de voorlaatste uitzending plaats van het ZDF-familieprogramma „Wünsch dir was“ (Duitsland II, 20.15 uur). Oostenrijks meest omstreden tv-schepaar, Vivi Bach en Dietmar Schönherr, zorgt weerom voor de presentatie. Het programma, een co-productie van de Oostenrijkse, Zwitserse en Duitse (ZDF) televisie komt vanavond vanuit de Rheingoldhal in Mainz. Het programma wordt opgeleust door het orkest van Max Greger.

LD-Hitparade

- De top-10 van deze week met tussen haakjes de posities van vorige week.
- (1) Sugar me: Lynsey de Paul
 - (2) Ich hab' die Liebe gese'n: Vicky Leandros
 - (3) Mexico: Les Humphries Singers
 - (4) I put a spell on you: Creedence Clearwater Revival
 - (5) I think I love you: The Partridge Family
 - (6) Mouldy old dough: Lieutenant Piggeon
 - (7) I'll never drink again: Alexander Leander
 - (8) Wig-wam bam: The Sweet
 - (9) Veronica 538: Vader Abraham en zijn Zonen
 - (10) Bottom's up: Middle of the Road
- LONDEN
- (1) Mouldy old dough: Lieutenant Piggeon
 - (2) Hello: 10CC
 - (3) I didn't know I loved you: Gary Glitter
 - (4) In a broken dream: Python Jackson
 - (5) Elected: Alice Cooper
 - (6) Burning lady: Peter Skellern
 - (7) Burning love: Elvis Presley
 - (8) Clair: Gilbert O'Sullivan
 - (9) Wig-wam bam: The Sweet
 - (10) How can I be sure: David Cassidy
- BONN
- (1) Popcorn: Hot Butter
 - (2) Hello-a: MacNeal
 - (3) Burning love: Elvis Presley
 - (4) School's out: Alice Cooper
 - (5) Eine neue Liebe: Jürgen Marcus
 - (6) Little Willy: Sweet
 - (7) Song sung blue: Neil Diamond
 - (8) Love me: Chris Roberts
 - (9) Silver machine: Hawkwind
 - (10) Sylvia's mother: Dr. Hook and Medicine show
- BEW YORK
- (1) Ding-a-ling: Chuck Berry
 - (2) Nights in white satin: Moody Blues
 - (3) Burning love: Elvis Presley
 - (4) Burning love: Elvis Presley
 - (5) Garden Party: Rick Nelson
 - (6) I'll be around: Spinners
 - (7) I can see clearly now: Johnny Nash
 - (8) Freddie's dead: Curtis Mayfield
 - (9) Everybody plays the fool: Main Ingredient
 - (10) Tight rope: Leon Russell

IN EN OM DE STUDIO
HARRIE CREMERS

ZATERDAG

NEDERLAND I
10.00-11.30 t.v.-cursus
16.00 K Journaal
16.02 K De club van zes en een half. Vrij kamperen. Avonturenserie voor de jeugd
16.15 K Klassewerk. Amusementsprogramma voor de kinderen
17.30-17.45 Turnen. Reportage
18.45 K Ti-Ta-Tovenaar. Voor de kinderen
18.53 K Journaal
19.05 Kunt u me de weg naar Hamelen vertellen, meneer? (6). Van de prins geen kwaad. t.v.-serie
20.00 K Journaal
20.20 K De Berend Boudewijn Kwis. Quizprogramma
22.10 Brandpunt. Actualiteiten
23.00 K BB-Kwis-Kanskaarten. Quizprogramma voor de kijkers thuis
23.05 Epiloon
23.10 K Journaal

NEDERLAND II
18.45 K Ti-Ta-Tovenaar. Voor de kinderen
18.55 K Journaal
19.05 K Promotie 200. Filmimpressie over een musical
19.30 K Vlieg er niet in. Serie uitzendingen
20.00 K Journaal
20.21 K Cade's country. Het Armageddon contract. t.v.-serie
21.10 Avro's sportpanorama. Sportmagazine
21.55 K Spelen maar. Filmportret van Toon Hermans

DUITSLAND I
14.40 K Journaal
14.45 K Wonderen der aarde
14.45 K Wonderen der aarde
15.15 K Beateclub
16.00 K Een plus en tegen twee. Verkeersquizprogramma
16.45 K Der Markt. Voor de consumenten
17.15 K De Wereldraad van Kerken in Genève
17.45 K Sport
18.35 K De bijzondere methoden van Franz Josef Wanninger. De bruidegom
19.00 K Hier und Heute
19.53 K Professor Balthazar. Sneeuwman heeft rust
20.00 K Journaal
20.15 K Op z'n Beiers. t.v.-film
21.30 K Lottotrekking
21.35 K Journaal. Aansl. woord voor de zondag
21.50 Vier Schlüssel. Duitse speelfilm uit 1965
23.35 K Journaal

DUITSLAND II
13.45 K Programma-weekoverzicht
14.15 Vindspaanse gastheers
15.00 K Studio voor jonge kijkers
15.25 K Professor Haber experimenteert. Het oog
15.55 K De jongen van de rivier, Romance aan de Mississippi. Voor de kinderen
16.15 K Vakantie naar maat. Reistips
17.05 K Nieuws

DUITSLAND III
17.15 K Spiegel der deelstaten.
17.45 K Ruimteschip Enterprise. De gek geworden planet. Science-fiction-serie
18.45 K Hitparade
19.45 K Journaal. Aansl. thema van de dag
20.15 K Wünsch dir was. Familiespel.
21.45 K De actuele sportstudio
23.00 K Journaal
23.05 The big sleep. Amerikaanse speelfilm

DUITSLAND III
17.30 t.v.-cursus
18.00 K Sport. Filmreportage
18.30 Mens en arbeid
19.00 K Zandmannetje
19.05 God en de wereld.
19.45 Regionaal nieuws
20.00 K Journaal
20.15 K Kulturallteiten
21.00 Millhouse. Die Geschichte von Richard Nixon. Documentaire

BELGIE (NEDERLANDS)
13.30 K Tarzan, de wonderbare. Speelfilm
14.50 K Het Ardense woud. Natuurfilm
15.00 Trefpunt
16.00 Volksuniversiteit
18.00 K De Fabieljeskrant
18.05 De vorstinnen van Brugge Serie
19.05 K Natuurmagazine. Actualiteiten
19.35 Nederlands. Zoeklicht.
19.45 Journaal
20.10 Hier is Lucy Verpleegster
20.15 Harry. Amusementsserie
20.35 Nieuwe gezichten. Showprogramma
21.15 K Echo. Actualiteiten
21.45 K Sheriff Cade. De vreemdeling. t.v.-serie
22.35 Journaal

HILVERSUM I
7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 (2) Z.O.: gevarieerd programma met om 7.25 Van de voorgepina. 7.54 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11-8.23 Dingen van de dag. 8.35-9.40 Waterstanden. 10.30 (S) Zaterdag informatie: muziek en informatieshow, met om 11.00 Nieuws. 13.00 Nieuws. 13.11 Dingen van de dag. 13.23 (S) Dit is het begin... jongerenprogramma. 14.43 V.A.-Varia. 14.45 Frans-Duits-Engels. Damp. 10.30 Musik für Eva. 11.30 Guten Tag. Frau Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Die Grossen Acht. 15.30 Die Hitbox. 16.00 LP Parade. 17.00 Sport
Nederlands: 18.00 208 op volle kracht met de Mike en Zaki Show
Engels: 19.30 Dave Christian. 22.00 Paul Burnett. 01.00 Mark Wesley

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

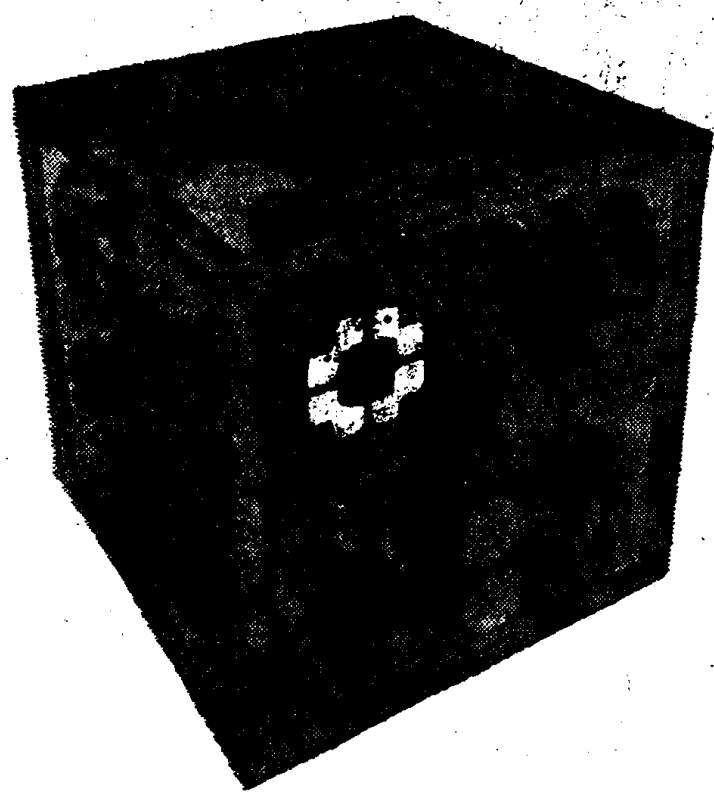
BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws

BRT 2
Limburg: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder kerk. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.30 Goeds morgen. morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 Te bed of niet te bed
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Inpraak. 11.00 Muzikale encyclopedie. 11.30 De hitbox van BRT 2
Antwerpen: 14.00 Zo maar zaterdag
West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 West-Vlaanderen. 17.20 Vermaak na arbeid. 18.00 De hitbox van BRT 11. 18.55 Prisma. 19.00 Nieuws. 19.15 Kiosk. 19.30 Dixie. 19.45 In manus tuas domine
Brabant: 20.00 Maxiclub. 23.40 Nieuws



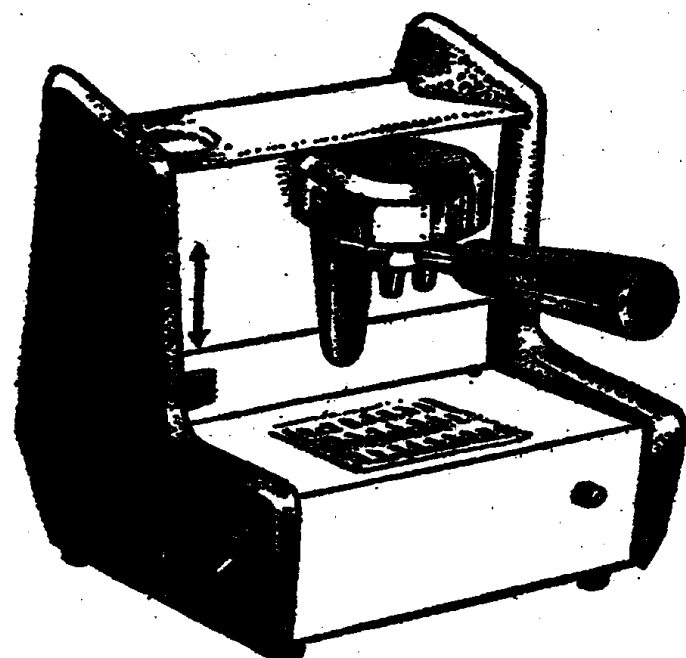
Sparen begint in oktober, want op 30 oktober is het Wereld-Spaardag. En wie nu binnenstapt bij de Nederlandse Credietbank om er een spaarrekening te openen met een minimum inleg van f 25,-, krijgt een heel originele spaarpot kado: een doorkijk-spaarkubus. Stap dus bij ons binnen en kies uit de vele spaarmogelijkheden: a. De gewone spaarrekening met 4 1/4% rente. b. De termijnsparrekeningen. Al naargelang de tijdsduur dat u uw geld afstaat: 4 1/2, 4 3/4, 5 1/4, 6, 6 1/4 of 6 1/2%.

c. De klinspaarrekening. Ideaal en uniek: u spaart vijf jaar met ons, maar toch kunt u met een maand over uw geld beschikken. Beginrente 4% en elke halve maand wordt uw rente hoger, dus 24 stijgingen per jaar, tot 6 1/2%. Wilt u alles weten over sparen bij de Nederlandse Credietbank, schrijf dan uw naam en adres op de achterkant van een envelop en stuur hem zonder postzegel naar: Nederlandse Credietbank/afd. Marketing/ Antwoordnummer 5857, Amsterdam.

de bank
waar je
goed zit!

Nederlandse Credietbank

**ELK KOPJE KOFFIE
STEEDS WEER VERS
VOOR 5 CENT?**



Ja, want dat doet U een kopje koffie met de **MIRANDOLINA MINI ESPRESSO**

Die: elk kopje koffie steeds weer vers zet, ongelooflijk snel (binnen 20 seconden 2 kopjes), klein, betaalbaar en verplaatsbaar is, alleen behoefte heeft aan een stopcontact, tot 50% besparing geeft op koffiekosten, even gemakkelijk als het zetten van een kopje koffie. Er zijn nog meer voordelen te nemen van dit sterke, onverwoestbare, nieuwe koffieapparaat dat thuis hoort in **KEUKEN, KANTOOR, CAFÉ, PENSIONAAT, HOTEL, VERGADERINGSRUIMTE** enz. vraagt U inlichtingen, documentatie of demonstratie bij **MIRANDOLINA NEDERLAND** Pres. Rooseveltlaan 196D, Maastricht, telefoon 043-27406 of zonder postzegel naar antwoordnummer 196, Maastricht. Wij vragen ter versterking van onze verkooporganisatie meerdere **WINKELBEGROEVEN**.

Gevraagd in doktersgezin met 3 jonge kinderen
NETTE ZELFST. HULP
in de huishouding
voor hele dagen. Weekend vrij.
TELEFOON 04402-1903

NETTE JONGEMAN
gevraagd

voor assistering van een van onze filiaalhouders.
Geboden wordt: zeer prettige werksfeer met toekomstmogelijkheden.
Sollicitaties te richten aan de directie, Rolduckweg 68, Simpelveld, telefoon 045-412990.

"DE TROS"

BOUWBEDRIJF S.M.B.

Kan op een groot bouwwerk in Bad Honnef Duitsland (duur ± 1 1/2 jaar) nog plaatsen:

**een ploeg
• TIMMERLIEDEN
en een ploeg
• METSELAARS**

eerst prima afgevaardigd van Duitsland is vrijdag. Voor goede vakmensen een zeer hoog loon ook in accoord en uitstekende sociale verzekeringsvoorwaarden.

Aanmeldingen bij:
Kantoor S.M.B., Kerkstraat 115 te Brunsum, tel.: 045-719332.
of na 19.00 uur bij:
de heer Posthuma, Maastrichterstraat 130, Brunsum, tel. 045-254443
en de heer v.d. Roer, Pelgrimsdijk 32, Brunsum, tel. 045-719397.

SKODA SHOW

uitnodiging

Autobedrijf LEYMBORGH
te LIMBRICHT

Bornervweg 8, tel. 04490-5838

Heden, zaterdag 28 oktober van 10.00-21.00 uur
zondag 29 oktober van 10.00-21.00 uur

Bij aankoop van een nieuwe auto (zonder inruil) leveren wij helemaal GRATIS:

• radio • matten • mistlampen • sieruitlaat • tectylbehandeling • zijspiegel • 10 liter benzine • veiligheidsriemen. • Alle '73-modellen uit voorraad leverbaar. • Wij leveren U reeds een nieuwe SKODA v.a. f 6247,- incl. B.T.W.

CEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL
gesproken

Reparatie in 1 uur klaar.
St. Franciscusweg no. 24
HEERLEN
Telefoon 045-711504

Bestel tijdig uw
**ST. NICOLAAS
PRUIK en BAARD!!**
Handgeknoopte en natuurlijk uitgewerkt, alleen bij
BEMO Haarwerkatelier
p.s. Helen KEENARD,
Rumpensstraat 23, tel. 253402, Brunsum.

NOTARIS PROF. LUIJTEN
te Heerlen, Ruys de Beerenbroucklaan 16
Telefoon 045-717083

vraagt voor direct:

**TELEFONISTE
TYPISTE**

**Aan-
nemings-
bedrijf**



Molenstraat 60 - Postbus 252 - tel. 04504-0000

vraagt voor zo spoedig mogelijk

STELLERS

voor diverse
woningbouwprojecten

Te melden aan bovenstaand adres.

GEVRAAGD:

**METSELAARS
TIMMERLIEDEN
OPPERLIEDEN**

Na 18.00 uur:

Aannemingsbedrijf H. Jacobs, Markt 11, Treda of:
J. Knoen, Achter Het Klooster 38, Nieuwenhous



SPAR
AFDELING ZUID-LIMBURG

heeft op haar groothandelkantoor te
HOENSBROEK plaats voor:

**administratieve
medewerksters**

Leestijd tot 21 jaar. Mavo-diploma ge-
wast.

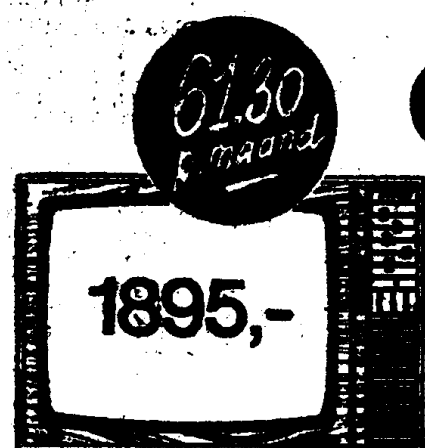
Voor planning en uitvoering van
dames te een goede hoopting, v.w.
legt.

Sollicitaties schriftelijk of telefonisch
richten aan:

Spaar Afdeling Zuid-Limburg, Postbus
straat 5 te Hoensbroek, tel. 04504-0000

SPAR

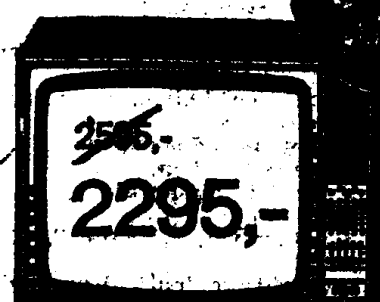
**de beste
kleuren-televisie** apparaten
voor iedereen gemakkelijk in 36 maanden te betalen
op wettelijk geregelde huurkoopcondities of via
persoonlijke lening zonder aanbetaling



1895,-

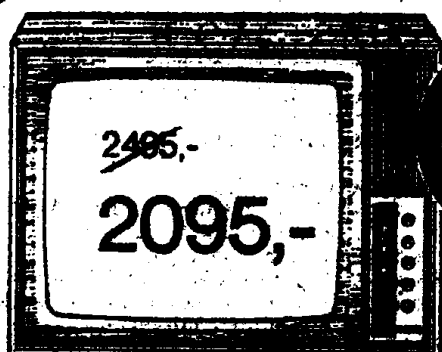
Philips prachtige Goya-model. Een
up to date apparaat met 60 cm/ 24"-
beeldbuis en moderne schuif-
regelaar.
Ook leverbaar met de „onlepe“
110° beeldbuis:
1985,-

63.85
p.m.



2295,-

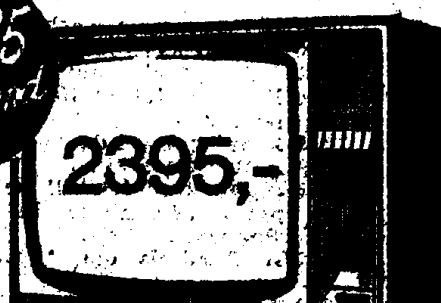
Philips X 26 K 171, een kleuren-ontvanger
met elektronische zenderkruis,
tinttoetsinstelling, microregeling
en schuifregelaar. Bij Dom v. d.
Bergh het voordeligste!



2095,-

Philips type X 26 K 171 met de
nieuwe 110°/68 cm-beeldbuis en
elektronische zenderkruis.

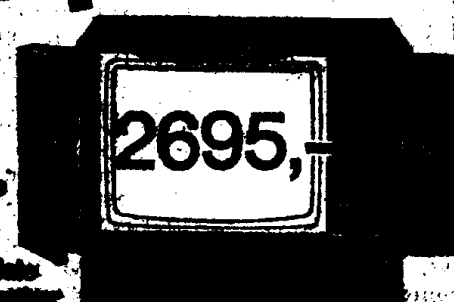
63.30
p.m.



2395,-

Philips all-in-one
X 22 K 201 met 56 cm/22"-buis,
tinttoetsinstelling en schuifregelaar.
Met de grotere 68 cm/27"-beeldbuis: 2595,-

63.85
p.m.



2695,-

Philips type
X 26 K 171
Met de grotere
68 cm/27"-buis
en elektronische
zenderkruis

zoekt
u maar
uit!

Dom v. d. Bergh heeft ze allemaal
in voorraad - en beslist voor de

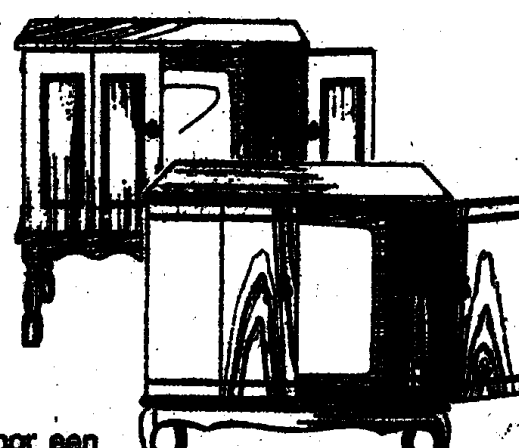
voordeligste prijs

DOM.v.d. BERGH

PHILIPS

alle modellen 1972

waarvan de meeste te leveren in een
kast, die past bij uw interieur:
notenhout, peflesander, hoogglans
politoer, witte alijplek, Queen Anne
of oudhollands eiken.



voor een
meerprijs
van slechts
335,-
zijn alle typen ook leverbaar
in zo'n prachtig EIKEN
of QUEEN ANNE MEUBEL!

Voor ruime keus
directe levering
dubbele garantie
soepele financiering
snelle, doeltreffende
service

DOM.v.d. BERGH

SITTARD
HEERLEN
VENLO
MAASTRICHT

Voorstad 25
Dautzenbergstraat 48
Viesstraat 43
Nieuwstraat 11

[illegible]

MIJN OGEN
GUN IK
EEN BRIL
VAN
VAN DER
MUNNIK

STATIONSSTRAAT 9
HEERLEN

MEUBELN
DOM. VAN DEN BERGH

MEUBELN
DOM. VAN DEN BERGH

MEUBELN
DOM. VAN DEN BERGH

*U raakt
erniet
uitgekeken!*

Rijksweg Noord

Walramstraat

SITTARD

Een reussachtige ruimte
(10.000 m²) vol met de mooiste
klassieke en moderne meubelen, salons,
slaapkamers, keukens enz., in allerlei stijlen,
uit talloze landen. Alles is uit voorraad leverbaar. Als u
wilt: gratis opslag, tot u ze hebben kunt. Prijzen inclusief
aflevering aan huis.

Philip Morris Holland B.V. is een werkmatschappij van Philip Morris International. De marketing organisatie opereert in de consumptie-merktartikelenmarkt met dusdanig succes, dat opnieuw versterking van de buitendienst noodzakelijk blijkt.

Merken als Marlboro, Philip Morris en Mercedes hebben tot deze noodzakelijke uitbreiding sterk bijgedragen. Daarom zoeken wij op korte termijn contact met een ervaren

merchandiser

met standplaats op de as Venlo-Maastricht, die zal worden belast met het bezoeken van food-zaken in Limburg.

Een gedegen training en opleiding zal aan de vaste aanstelling vooraf gaan.

Belangstellenden voor deze functie met doorgroei-mogelijkheden, moeten kunnen bogen op ervaring in moderne verkoopmethoden in de sector merkartikelen. Bij de selectie genieten kandidaten met MULO/MAVO-diploma of vergelijkbare opleiding de voorkeur. Rijbewijs BE is uiteraard een vereiste.

Salaris en aanvullende voorzieningen zijn, zoals van een modern, vooruitstrevend bedrijf verwacht mag worden. Een auto met reclame staat klaar.

Correspondeert een en ander met uw ervaring, opleiding en carrière-planning? Solliciteer dan omgaand. Vertrouwelijke behandeling en vlot antwoord worden verzekerd.

Philip Morris Holland B.V.

PHILIPS
FULL STEREO

22 RH 701
(2 x 10 watt)
Inclusief boxen:
22 RH 702 (2 x 18 watt): 729,-

599,-

WEDDEN

BRUNSSUM - GELEEN - HEERLEN - KERKRADE

DAMA SPORTSWEAR
fabriek van sportbroeken in België,
wenst in contact te treden met enkele
grootsteden in sportartikelen in Nederland
voor de verkoop van haar broeken
en broekjes. De verkoop wordt op aanvraag gaarne toe-
gezonden.

DAMA SPORTSWEAR
p.a. Hr. van Goethem, Churchilllaan 13, 2120 Schoten
(Antwerpen).

**je ziet het helemaal voor je
maar je weet niet waar**

Je gaat een beroep kiezen dat je bijzonder aanspreekt. Je ziet het helemaal voor je, opleiding, collega's, diploma, patienten en hun verzorging. Dan ga je beginnen met je opleiding, maar je weet niet waar. Je ziet het helemaal voor je, een medisch centrum met een moderne personeelsflat, een eigen sportzaal en een eigen zwembad. Je denkt aan je vertrouwde omgeving. Dan ga je met je opleiding beginnen in Geleen.

5 februari begint de opleiding voor het diploma Ziekenverpleging.

De opleiding duurt 2 jaar en heeft een pre-klinische periode van 2 maanden.

De vereiste schoolopleiding is 3 jaar Vervolg-onderwijs na de lagere school, bij voorkeur OVB.

Kandidaten voor deze opleiding moeten in februari 1973 de leeftijd van minimaal 17 jaar hebben bereikt.

Voor deze opleiding geldt:

- Vijfdaagse werkweek.
- Tijdens de preklinische periode ontvang / 50,- zakgeld per maand plus vrije kosten inwoning.
- Na de preklinische periode ontvang / 653,31 bruto per maand inclusief vrije kosten inwoning.
- De eerste aanschaf van dienstkleiding kosteloos.
- Tijdens het eerste jaar van de opleiding word je gehuisvest in de personeelsflat.

Inlichtingen zijn te verkrijgen bij het Medisch Centrum Geleen, Postbus 1401, 6540 AD Geleen. Telefoon: 043-422.2121. Richtten aan: Medisch Centrum Geleen, Barbarastraat 1, Geleen.

medisch centrum geleen

BALTER AANBIEDINGEN en SERVICE

• ONBETWIST AAN DE SPITS •

Kleuren TV
Philips Siera
66 cm beeld
BU one nu nog **1898,-**

Kleuren TV
110" Philips, Blaupunkt,
Erres, Loewe Opta
reeds vanaf **1998,-**
Betalbaar reeds v.a. / per maand

Zwart-wit TV
Blaupunkt visiohet
61 cm notschoten kast
van 398,-. Balter-actieprijz **498,-**

Radiocombinaties
STEREO PHILIPS 10 PLATENWINKELAAR
van 348,- Balter-actieprijz **398,-**
GRONDIG RADIOCOMBINATIE
met KTY 300 2 x 6 Watt, Philips 10 platenwinkelaar
van 358,- Balter-actieprijz **648,-**

Schneider stereocombinatie
TUNER-VERSTERKER
van 2 x 10 Watt + 2 boxen à 15 W. (2 wegstelsel) + PE stereo
dualtriel. Werkelijk iets heel fijn
En voor de Helderheid Balter-actieprijz van **798,-**
en helemaal gratis de chromopool.
Pasleer nu van deze unieke aanbidding... Ze laag de voorraad strekt !!!

Stereo bandrecorders
GRUNDIG TK 101
4 sporen, gek. compl. van 318,- Balter-actieprijz **398,-**
LOEWE OPTA TUNER VERSTERKER ST 220
2 x 15 W. + boxen van 448,- nu **498,-**
SONY TAFE 100K
van 508,- Balter-actieprijz **598,-**
URRER STEREO TM
van 748,- Balter-actieprijz **648,-**

Erres stereocomb.
Tuner versterker, 2 x 15 W. 2 gracht boxen, stereo draaitafel
en stereo cassette recorder, actieprijz 1498,- Tiedelijk
en gratis chromopool **998,-**

KOM ZENS VRIJBLIJVEND KIJKEN EN KEUREN!

Nieuw voor Sittard en omgeving
VIBRO VOOR KLEUR EN ZWART-WIT
Bij ons wilt vooelad leverbaar! Kom dit zien!

VOOR ZEKERHEID EN 100% SERVICE

RADIO TV BALTER

FRANDESTRAT 57 - SITTARD - TEL. 5301

ligend over grote parkoerplaats.

WINKELN ?

**KOPJE KOFFIE MET
APPELTAART f 1.85**

Leop. bij ons eens de trap op.

**Pinkij's
Coffeeshop**

Heerlen
C & A ligt naast ons

Bent U van plan

EEN HUIS TE KOPEN OF TE VERBOUWEN?
VOOR EEN MINIMUM MARKTPRIJS HEBT U AL

**ALUMINIUM RAAM- EN
DEURKOZIJNEN**

PRODUKTIEPROGRAMMA:

- Draadramen
- Westelramen
- Voorduren
- Klepreamen
- Tuimelramen
- Tuimeluren
- Uitzetramen
- Schuiframen
- Schuifdeuren
- Drekkipramen
- Vaste ramen
- Hefschuifdeuren

Vraagt vrijblijvend inlichtingen of bezoekt onze showroom tijdens kantoor-uren van 9-17 uur.

**Constructiebedrijf
ALUMINIUM B.V. SCHAESBERG**

STREEPERSTRAAT 20, TEL. 3446-3667.

LIMATIC

HET GROOTST GESORTEERDE
VERHUURSDRUF VAN NEDERLAND

Steds met recht van koop en VOOR DE GEHELE DUUR van de
overnamekomst VOLLEDIGE SERVICE, voor U dus nooit extra
kosten!!!

DUURAN WELKOM. U kunt reeds vanaf een bedrag per dag.

Woningmaten, landkast, diepvriezer, gietijzer, droger, stof-
zuiger, televisie, radio, magnetofon, badkamer, slaapkamer,
keukenkasten, verlichting, schuifdeuren, enz., enz.

Alle auto's, schepen en vliegtuigen onderhouden voor hieldatours en
over het algemeen is bij Limatic alles verkrijgbaar.

• EEN BREDE KEUZE VAN TOEGESNITTEN • • EEN BREDE FINANCIERING •

VW K70 model 1973

met stof beklede slaapstoelen

lage taille, groot glasoppervlak
ruim gezichtsveld

dubbele
halogeen koplampen

veiligheidsbumpers
met rubber stootstrips

ruik gecapitonneerd
dashbord

stuurwiel met schokabsorberende
naaf en veiligheidstuurkolom

radioalbanden

kofferruimte van 700 l.

f 12.996.-*

**Als u ons een auto toont
die voor dezelfde prijs
net zoveel biedt als de
VW K70**

verlagen wij voor u zijn lage prijs
nog eens met f 250,-

Ga naar:

Automobielbedrijven Vencken

Heesbergstraat 60 Heerlen Tel. 045-412641
Leyenbroekerweg 27 Sittard Tel. 04490-6777
Pr. Mauritslaan 171 Beek Tel. 04422-2812
Kloosterradestraat 50 Kerkrade Tel. 04455-6727



**„Je moet niet te vlug
doorlopen als je de
bal afspeelt” ...**



„Een Europese competitie zie ik niet zitten” ...



... „Pas op” ...

Leo Kerstes van MVV heeft dit seizoen vier wedstrijden gespeeld in het eerste elftal van de Maastichtse eredisbysclub. Een keer in de plaats van de gesehorste linksbuitender Colombyn en drie maal op de plaats van de gebesserde middenvelder Dijkstra.

Vorig jaar speelde hy tien keer in het eerste elftal. Vier jaar behoort hy tot de A-groep. In die periode speelde hy meestal in het B-elftal op allerlei plaatsen, behalve als doelman. Hoewel zyn rechterbeen sterk is stond hy overwegend op linker plaatsen opgesteld, ook als linksbuitender. Leo Kerstes begon by MVV by de B-jeugd nadat hy een jaar van Sportclub WVV lid was geweest.

Hy is 23 jaar, is voor de wet getrouwd en werkt by het Gemeenschappelyk Administratief Kantoor (verificatie).

Zyn devies is: „Ik blijf komen.” Waarmee hy bedoelt, dat hy blijft knokken voor een plaats in het eerste elftal. Leo staat bekend als een zeer hard werkende middenvelder.

Oudere

KUPPEN: Dat kan wel zijn. Maar we moeten in Nederland naar volledig professionalisme voor alle spelers toe. Alle clubs die gedeeltelijk

KUPPEN: Bij Feyenoord ligt het iets anders. Amsterdam is niet Ajax-

Gerard Kuppen en Leo Kerstges voerd

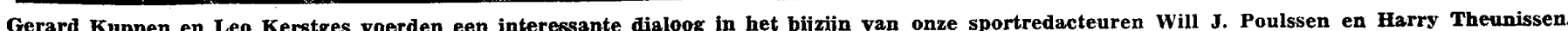
Publiek

KUPPEN: Na zondag ga ik vaker naar MVV kijken. Julie speelt erdaar attractief. Daarom heb ik ook zo'n bewondering voor Knobel. Hij doet het verrekke goed. En als ik dan zie wat er bij jullie rondloopt, Jan van Beveren heeft PSV meegestikt dan julie hele elftal. Dan ga je stellen: is dat een verhouding? Ik geloof dat Kees Rijvers zegt: jonge jongen, had ik me maar in mijn buidel gebeten. Was ik maar bij de FC Twente gebleven. En om nog een

KERSTGES: Ja, als u het zo stelt.

KUPPEN: Vandaag aan de dag is het niet zo gemakkelijk een prof- of semi-profclub te leiden, dat geef ik grif toe. Voor een oefenmeester is het zeer moeilijk om het alleen te doen. Heb je naast hem een manager staan dan zeg ik akkoord, maar dan moet die man wel ontzettend veel

ZIE VERDER SPORT 3.



Caesar-voorzitter over bekerduel tegen Helmond Sport:

SPORT
2

„Het wordt een open strijd”

(ADVERTENTIE)

**PRIJS
WINNAARS**
inmiddelencheques
2e week

1000.-

Mevr. Overmeijer, Veghel

f250.-

Mevr. Van der Bogaart,
Nieuwerkerk a/d IJssel
Mevr. Hoge, Rotterdam
Mevr. Albers, Kampen

f100.-

Mevr. Luyck, Amstelveen
Mevr. Kothman, Den Haag
Mevr. Van Tol, Lelidendam
Mevr. Van der Poel, Boskoop
Mevr. Weijer, Haarlem

vele andere winnaars van

f25.-, f10.-

WEEKLIJKS MEE MET

20 JAAR

MO

rsen verschoven

okt. — De internationale

rsen van de LDR te Echt

oven naar zondag 5 novem-

verwijld met de vervroegde

Allerhanden op zondag 28

HEERLEN, 28 okt. — Voor de eerste ronde van de KNVB-beker spelen de Limburgse clubs de volgende wedstrijden: Fortuna SC — PEC Zwolle; Caesar — Helmond Sport; IJsselmeervogels — Roda JC (vanmiddag) en FC VVV — Wageningen.

Fortuna SC wil naam als cupfighter waar maken

Fortuna SC-PEC Zwolle staat onder leiding van de inmiddels bekend geworden scheidsrechter Bart Ram. Manager Hub Kallen over het komende treffen: „Ik hoop dat we onze naam als cupfighter waar kunnen maken. Voor

Zestig extra plaatsen voor turngala

SCHAEBSBERG, 28 okt. — De sporthal Baneberg te Schaebsberg is nog eens uitgebreid met zestig extra plaatsen. Voor het Russisch turngala op maandag 30 oktober was de normale capaciteit eerder al van 500 tot 1400 opgevoerd. Deze 1400 plaatsen waren reeds enige tijd volgeboekt (zie daartoe ook de reportage over het Russisch turngala op sport 3). De organisatoren zijn blij dat het thans gelukt is om nog eens zestig extra plaatsen beschikbaar te kunnen stellen. De zestig kaarten zijn maandag in voorverkoop verkrijgbaar bij sigarenmagazijn Bremen aan de Streperstraat te Schaebsberg. Het Russisch turngala begint om 20.00 uur.

Ajax-CSKA op 8 en 29 november

Voor de wedstrijd tussen Ajax en CSKA (Moskou) zijn twee wedstrijden gepland. CSKA - Ajax wordt gespeeld op 8 november; de tweede wedstrijd Ajax - CSKA op 29 november. Ajax-voorzitter Van Praag: „Wij hadden andere data voorgesteld, 28 november en 13 december, maar er was geen spel tussen te krijgen. We hebben nu weer een lekker programma: de zondag na de wedstrijd in Sofia. Den Haag uit en na de thuiswedstrijd Sparta uit. Maar we moeten ons erbij neerleggen”. Scheidsrechter in Sofia is de Italiaan Zanelli. In Amsterdam fluit de Oostenrijker Schiller.

(ADVERTENTIE)

WAT BETAALT U ELDERS?

**500 GRAM DIEPVRIES
KIPPESOEPPAKKET**
voor een krachtige pan soep

89

LET OP DE DUIDELIJKE PRIJSVERSCHILLEN!

**GEZINSLES
JOHANNIS BEER
RODE BESSENSAP**
inhoud 1,5 liter

99

189

99

89

265

**10 KNAK-
WORSTEN**
normale prijs 2,20
nu ons per pot

1.89

1.89

1.89

2.89

1.89

1.89

1.89

PRIJS-SLAG

Akerstraat 282-286 - Hoensbroek t.o. Emma
Sneeuwberglaan - Vaals

het publiek hebben we wat goed te maken. Het team gaat zaterdag in trainingskamp te Vaalsbroek nadat de wedstrijd Borussia Mönchen Gladbach-Rot Weiss Oberhausen is bezocht. We vatten deze bekerwedstrijd zeer serieus op”.

Zoals bekend, speelde Fortuna SC onlangs bij PEC met 2-2 gelijk. Vorig jaar werd in Sittard gewonnen met 9-0. Maar zover zal het nu wel niet komen daar de Zwolse combinatie veel sterker is geworden. Het belooft een interessant duel te worden.

PEC-trainer Zalai: „Het wordt andermaal een moeilijke wedstrijd. FSC heeft een ploeg met veel kwaliteiten. Die zou ik graag willen trainen”.

Caesar-trainer Giel Haenen over het treffen in Beek met Helmond Sport: „Als veel publiek komt, kun je boven jezelf uitproberen. Wij proberen het probleem tactisch goed op te lossen. De kans dat we verliezen is 50 procent; dat we gelijk spelen 25 en dat we winnen ook 25 procent. Voor ons blijft de competitie nummer één”.

Caesar-voorzitter Gerard Gerits: „Wij hebben niets te verliezen. Het wordt een open strijd. Onze wedstrijden tegen betaalde clubs zijn niet slecht: tegen MVV 2-3; Hapoeel 0-1; Monaco 3-2; Roda JC 0-2; Turnhout 3-4. De laatste twee competitiewedstrijden hebben we gewonnen. Ik verwacht dat Caesar weer naar de oude vorm groeit”.

In het radioprogramma Langs de IJssel (Hilversum III) komen er vijf korte uitzendingen van Caesar-Helmond Sport. Tevens wordt er zondagmiddag via Hilversum III tussen half een en een uur aandacht besteed aan de amateurclubs in dit bekerprogramma.

Trainer René van Eck van Helmond Sport: „Ik zal me bezinnen voelen als we de volgende ronde niet halen. Natuurlijk blijft het verrassingsmoment aanwezig. Ik beschouw dit treffen als een gewone competitiewedstrijd. Wij kunnen in de sterkste opstelling beginnen”.

Manager Hans Coerver van Roda JC: „IJsselmeervogels is een onbekende grootheid. Die jongens zijn sterk op spelen potig. Wij houden met alles rekening en zullen ze zeker niet onderschatten”.

Opstellingen

Fortuna SC:
Nieling — Vrosch, Benen, Ernst, Aben — Erkens, Brasse, Jacobs, Pfenning — Blotenberg, Slovers.

PEC Zwolle:
Post — Van Efffrink, Schubert, Hendriks, Van der Horst — Van den Bosch, Rooij, IJzerman — Stoffels, Hoogendoorn, Heekamp.

Caesar:
Gerard — Heuts, Horsels, W. Lacroix, Oosterveld — Bouwens, H. Lacroix, A. Smeets — Gellissen, Janssen, Beckers (Wissel, Waber, H. Smeets).

Helmond Sport:
Honings — Bax, Van den Wassenberg, Van Melis, Warner, Van der Putten, Van Lint, Kreeckels, Manders, Prins, Dekker, Verelken, Van der Steijn, Van den Heuvel, Milovanic.

IJsselmeervogels:
De Freijter — Harry Koelewijn, A. de Graaf, Kok, Eddy de Graaf — Dijk, H. Koelewijn, Hank de Graaf — Zwaan, Van der Groep, Vedder.

Roda JC:
Damen — De Wit, Pfeiffer, Fischer, Blatter — Olfmans, Bönner, Van Rooy — Zuidersma, Van Leeuwen, Meuser.

Voorlopige wielerkalender 1973

AMSTEL GOLD RACE ZONDER CONCURRENTIE

AMSTERDAM, 28 oktober. — De Amstel Gold Race, de enige Nederlandse klassieker voor beroepswielrenners, heeft op de voorlopige kalender voor het komende seizoen geen concurrentie. De Gold Race die vrijwel hetzelfde parcours zal volgen als dit jaar, wordt op zaterdag 7 april gehouden. De woensdag daarvoor wordt Gent - Wevelghem gereden, een dag na de Gold Race vindt het „voorspel”, een wedstrijd van 100 km, plaats op de Rode van België.

De Ronde van Frankrijk, die vorig jaar van start gaat in Den Haag, staat op de kalender van 28 of 30 juni tot 22 juli.

De belangrijkste data op de kalender, die is samengesteld door de AIOCC (internationale vereniging van organisatoren van wielervedstrijden), die nog moet worden goedgekeurd op het kalendercongres van eind november te Genève zijn.

FEBRUARI
12/18 Ronde van Andalusie (Sp.), 25 Grote Prijs van Valencia (Sp.), 25 tot 2 maart Ronde van Sardinië (It.), 26 tot 4 maart Ronde van de Levant (Sp.).

MAART
3 Omloop van het Volk (Belg.), 4 Genue-Nice (It.-Fr.), Sassari-Cagliari (It.), Ronde van Koersberg (Belg.), 7 Milaan-Turin (It.), 10-14 Dwars door Italië, 10 tot 17 (of 25 tot 1 april) Parijs-Nice (Fr.), 11 Ronde van Vlaanderen Ardennen (Belg.), 17 Milaan-San Remo (It.), 18 Ronde van het Waasland (Belg.), 24 Grote Prijs Haarbeke (Belg.), 25-30 Catalaanse Week (Sp.), 25 Brabantse Pijl (Belg.), 25 Eindhoven-Ronde (Belg.).

APRIL
1 Ronde van Vlaanderen (Belg.), 4 Gent-Wevelghem (Belg.), 7 Amstel Gold Race (Ned.), 8-13 Ronde van België, 11-15 Ronde van Baskenland, Eibar (Sp.), 15 Parijs-Roubaix (Fr.), 19 Waalse Pijl (Belg.), 22 Luik-Bastenaken-Luik (Belg.), 24 Parijs-Brussel (Fr.), 26-13 mei Ronde van Spanje.

MAI
1 Um den Henniger Turm, Frankfurt (W.D.), 6 Kampioenschap van Zürich (Zw.), 8-13 Vierdaagse van Dinkertoren (Zw.), 14 Ronde van Romandis (Zw.), 19 tot 10 juni Ronde van Italië, 20-21 Ronde van de Oise (Fr.), 27 Bordeaux-Parijs (Fr.), 29 tot 4 juni Dauphiné Libéré (Fr.).

JUNI
12-23 (of 19-29) Ronde van Zwitserland, 14 Ronde van Asturië (It.), 15-17 Midi Libre (Fr.), 18 Ronde van Luxemburg, 24 Nationale Kampioenschappen, 29 of 30 tot 22 juli Ronde van Frankrijk.

JULI
25 Acht van Chaam (Ned.), 30 Grote Prijs van Dortmund (W.D.), 31 tot 5 augustus Ronde van Majorca (Sp.).

AUGUSTUS
14 Ronde van Portugal, 11 Coppa Bernocchi (It.), 12 Ronde van de Vier Kantons (Zw.), 22-26 Ronde van Nieuw-Frankrijk (Can.).

SEPTEMBER
2 Wereldkampioenschap (mogelijk naar 9/9), 5-9 Ronde van het Noorden (Fr.), 8 Ronde van Piemonte (It.), 9 Critérium des As (Fr.), 17-23 Ronde van Catalonië (Sp.), 24 Bergklim Montjuich (Sp.), 29 Ronde van Venetië (It.), 30 (of 23) Parijs-Roubaix (Fr.).

Racefiets gestolen
GELEEN, 28 okt. — De Geleense amateurwielrenner Johan van der Meer is zijn racefiets kwijt. Het racefietsje, voorzien van licht en spatschors, omdat hij het ook als vervoermiddel gebruikt, is sedert woensdag verdwenen uit de loods bij het station te Geleen. De fiets kan worden teruggevonden bij Johan van der Meer, Op de Kronkel 14, Geleen, telefoon 0494-6000.

Om de Pelikaanbeker

HEERLEN, 28 okt. — De Limburgse B-elftallen spelen vanavond de volgende wedstrijden voor de Pelikaanbeker: MVV-FC VVV, Willem II-Fortuna SC en Roda JC-NAC. Bij Jong MVV spelen onder meer: Herben, Kerstges, Maas en Mathijssen. De Schol Gray is geblesseerd („zwetswieg”). Johan Dijkstra heeft weer last gekregen van een hardnekkige blessure aan een been en kan de eerste weken niet spelen.

‘Gouden Renner’ voor Merckx

MILAAN, 28 okt. — Eddy Merckx is te Milaan door een jury van deskundigen op het gebied van de wielersport en journalisten uitgeroepen tot de beste wielrenner van het jaar 1972. Hij is onderscheiden met de „Gouden Renner”. Merckx is de eerste niet-Italiaan die deze eer te beurt is gevallen. De onderscheiding zal Merckx tijdens een plechtigheid te Milaan in december worden overhandigd.

Tom Okker is gisteren in de kwartfinales van het prof-tennistoernooi te Essen uitgeschakeld door Bob Lutz. De Amerikaan won met de cijfers 2-6, 6-2, 6-2. In de eerste ronde van het herendubbel wonnen Okker en Riessen met 6-2, 6-3 van de Britten Cox en Stillwell. In de halve finales van het internationale toernooi in Edinburgh werd Betty Stoeve uitgeschakeld door de Britse nummer één, Virginia Wade met de cijfers 6-3, 6-3.

De bekerwedstrijd Sweykhuiser Boys-Waubachse Boys wordt niet zondag, maar vanmiddag om twee uur gespeeld.

De bekerwedstrijd Groene Sterren-Beek begint zondagmiddag om twee uur.

(ADVERTENTIE)

Finse sauna's.



vele modellen te beschikken in woonkamer.
Slechts en beschikbare op aanvraag. (gratis postzegel) b.v. slabbers Huis, 1-1000
ontvangernummer 0432 64006-1-1337

(ADVERTENTIE)

TRIM U FIT MET:

HOME TRAINERS

vanaf 189.-

Tafeltennistafels uit voorraad, wedstrijdformaat, vanaf 185.-

TRIM U FIT

Sercu-Van Lancker wonnen zesdaagse

DORTMUND, 28 okt. — De Zesdaagse van Dortmund is gewonnen door het Belgisch-Franse koppel Patrick Sercu-Alain van Lancker. De uitslag was: 1. Sercu/Alain, 2. Sercu/Lancker (Belg-Fr.) 504 pnt., 3. Schulze-Renz (W.D.) 532, 3. Duynstam-Pijnen (Ned.) 104. Op een ronde: 4. Peffgen-Fritz (W.D.) 338, Op drie ronden: 5. Karstens-Stam (Ned.) 302.

(ADVERTENTIE)

fv
zou U een voordelig aankomstmoment
Stap dan eens binnen bij Mossel + Versteeg... het
aanbiedt u een zeer voordelig aankomstmoment
vrijdag voor de eerste en laatste zaterdag.
mossel+versteeg
Houtweg 67
Hilversum, tel. 0420-77755
Friesland-Drenthe
Groningen-Limburg
Overijssel

In plaats van kaarten.
Het liefste zouden wij U allen de hand willen drukken, als dank voor Uw medeleven bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare en innig geliefde vrouw, onze goede en zorgzame moeder en oma
Maria Anna Notermans
echtgenote van
ANTON BONTEN
Door de vele blikken van belangstelling is het ons onmogelijk iedereen persoonlijk te bedanken voor de vele kaarten, brieven, bloemstukken en gebod. Wij hopen dat U onze dank op deze wijze wilt aanvaarden.
Te weten dat zij bij zoveel geluk was, zal voor ons een dankbare herinnering blijven.
A. Bonten
kinderen en kleinkinderen
Simpelveld, oktober 1972
Kloosterstraat 53
De plechtige zeeuwkendienst zal worden opgedragen op zondag 3 december om 10.15 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.

Graag zouden wij u allen persoonlijk bedanken voor uw welgemeend medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze dochter en zus
Mariet Vrancken
Daar dit echter voor ons een onmogelijke taak is hopen wij dat u allen op deze wijze onze dank wilt aanvaarden.
Fam. J. Vrancken-Smeekers
Munstergeleen, oktober 1972
Europastraat 8
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden in de parochiekerk te Munstergeleen op zondag 5 november om 10.00 uur.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn overgetelike echtgenoot, onze goede vader en opa
Johannes Roumans
zal gehouden worden op zondag 28 oktober a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Geulle.
Mevr. Roumans-Troqueto,
kinderen en kleinkinderen
Heerlen, oktober 1972

In plaats van kaarten
Voor de innige deelneming betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man
Hubertus de Bruijn
betuigen wij onze oprechte dank.
Mevr. A.J.M. de Bruijn-Groen
en kinderen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op 12 november a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk Pasdoor van Ars te Elpelt.

Voor uw
BONTMANTEL
EN REPARATIES
naar...
DE VAKMAN
BONTHUIS BRUNING
GELEEN
Kammingedestraat 18 - Tel. 0494-5004 x

De plechtige eerste jaardienst voor zaliger
Petrus Adriaens
zal gehouden worden op donderdag 5 november a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlerbaan.
Wed. I. Adriaens-Ollinger
en kinderen

In plaats van kaarten
Voor de vele blikken van deelneming bij het overlijden en begraven van
Maria Gertruda Vromen
echtgenote van wijlen Hubertus Vromen, betuigen wij onzen dank.
Fam. Vromen
Fam. Vromen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op zondag 29 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klommen.

Voor de vele blikken van deelneming bij het overlijden en begraven van
Maria Gertruda Vromen
echtgenote van wijlen Hubertus Vromen, betuigen wij onzen dank.
Fam. Vromen
Fam. Vromen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op zondag 29 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klommen.

Voor de vele blikken van deelneming bij het overlijden en begraven van
Maria Gertruda Vromen
echtgenote van wijlen Hubertus Vromen, betuigen wij onzen dank.
Fam. Vromen
Fam. Vromen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op zondag 29 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klommen.

Voor de vele blikken van deelneming bij het overlijden en begraven van
Maria Gertruda Vromen
echtgenote van wijlen Hubertus Vromen, betuigen wij onzen dank.
Fam. Vromen
Fam. Vromen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op zondag 29 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klommen.

Voor de vele blikken van deelneming bij het overlijden en begraven van
Maria Gertruda Vromen
echtgenote van wijlen Hubertus Vromen, betuigen wij onzen dank.
Fam. Vromen
Fam. Vromen
De plechtige zeeuwkendienst zal gehouden worden op zondag 29 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klommen.

TEGELSPECIALISTEN

BOUWMATERIALEN VAN DE VENNE VAN DER SLUIS NV

NIJMEGEN AMSTERDAM HEERLEN HELMOLD TILBURG

DOE-HET-ZELVERS, wij zijn ook

E.E.G. „Exellit Exakta“

Massieve GIPSPLATEN voor TUSSENWANDEN

50 x 60 cm diktes 6 - 7 - 8 en 10 cm 3 stuks per m²

Eenvoudig te monteren. Uw kant-en-klare-wand in onderdelen

DOE-HET-ZELVERS: VRAAGT INLICHTINGEN!

ZATERDAGS GEOPEND van 9.00 - 13.00 uur

TE KOOP AANGEB.

Gr. OLISHAARD staafbr.
f. 145.- Rijksweg Nrd. 4 Ge-
leen.

Reeds vanaf f. 15.- per mnd.
kunt u in het bezit zijn van
een PIANO. Pianohandel La-
ven. Geest. 61, Heerlen, tel.
714051.

Te k. GASFORNUIS m. oven
Etna. 4-deurs houten schuif-
deur m. gl. in lood, gashaard
4500 kcal. ach. l.z.g. Of.
Schaesb. Minors. 34, Nuth,
tel. 1434.

Grote partij KERSTDENKEN
te k. Akerstr. 150 H'broek
tel. 045-213873.

Te k. KOLENKACHTEL
ochterd. gaastel 2 p.its
en radiator v. grote ruimte
te verwarmen. Te bevr. Sta-
onstr. 42 Beek.

Te k. Soni stereo BANDRE-
CORDER 1 r. oud. stereo
pick-up m. speakers samen
f. 650.- Pr. Asserstr. 27
H'roek.

Siegler OLIEKACHEL
l.z.g. Vruschmigerweg
198 H'rl. tel. 045-41063.

Prachtig BANKSTEL 3 zit-
en 1 stoel f. 450.- Tel.
045-21397 na 19 u.

Pick-up met wisselaar ingeb.
in radio-tytel f. 70.- gave
auto. lang 2,5 m. met 3
kasten f. 70.- gaat licht
BANKSTEL f. 60.- Grasbroek-
kerweg 55 H'rl.

TV te k. zw. w. f. 100.- liefst
na 17 u. K. Graverstr. 151
Spek. Heide.

Te k. beweeg. zwarte PIET
lengte 150, een leuke decor.
v. in uw etage. Mgr. Fe-
roniaan 182 H'roek.

Te k. KINDERSPORTWAG
l.g. f. 50.- Baanstr. 188
Schaesb.

Te k. van part. KINDERWAG
donkerbl. Koelstra. a. n.
elect. His Agfa ventilator
ant. met pick-up, parapi-
bus. Heelbroek 68 Nuth.

Te k. ant. KAMER. 2 kasten.
tafel. 6 stoelen, lamp, spie-
gel. Eysestr. 2 Wijn-
dandstra.

Te koop zeer oude LAN-
TAARNAAL Eilandstr. 7
H'rl. tel. 045-213064.

Te k. mod. rode GASKA-
CHEL Edoornstr. 32 H'rl.

Te k. weg. overcomp. C.V.
WAG. met 1000 km. tel. 045-
21000 Kcal. 04499-377.

BANKSTEL en taf. en
bureau. Grevenstr. 40
Schaesb.

T. k. HAVENGRIJL aan aard-
straapmachine en frituerver-
lichting. W. Dalsem, Maas-
trichterstraat 160 Brunsum.

Te k. stalen MOTORKRUI-
SER met achterkajuit 9x3
mtr. motor 400 cc Mercedes
fiets, geheel vaarklaar, in-
voer van o.a. ijskast, elek-
trisch waterdruksysteem, 200
tr. watertank, echolood, an-
kers, landvasten enz. enz.
Prijs f. 23.500,- proefvaart
mogelijk. Int. tel. van 9-18.00
045-21191, na 18.00 04406-
5180. Niet op dinsdag.

KALKOEN 500 gr. f. 2.-, kor-
nig f. 3.-, hanen f. 8.-, ge-
f. 10.-, Soer Vruschemig-
weg 15 Heerlen.

Te k. 2-delige KINDERWAG
hoog model kleur bl.
rode kinderbox, kinderleid-
kant l.z.g. st. prijs samen
f. 150.- J. Habets, Katte-
beekstraat 11 Valkenburg.

Te k. Dynacord 80 watt MU-
ZIEK-GITAARversterker.
Hovenstr. 47 Waubach.

GASHAARD te k. z.g.a.n.
Keizerstr. 16 Brunsum na 18 u.

Klein zw. BUTAGASHAARD
staven sch. str. 95
wite oliebijzet. Peilgr.
15, Kerkweg 40 Puth.

Te k. gebr. FLEETSEN en So-
lexen. Tunderdenderweg 149
Sittard.

Te k. BANKSTEL bruin sch.
l.z.g. st. Benedictr. 9 Sittard.

Te k. stereo RADIO en
boxen. Fourthstr. 9, Suster-
ren.

Te k. antieke koperen WAT-
TERPOMPEN. Bergerstr. 48
Nattenhoven.

Te k. VERGRAPP. Durst
M600 met Schneider compo-
nar 4,575 mm Rodenstock
Trinar 4,550 mm kleinbeeld-
masker en anti newtroom
en eenvoudige ijdtklok voor
f. 425.- A. J. M. Water-
school. Nieuwenhofstraat 9
Neebeek Beek (L).

TRAPLOPER met roeden 11
gr. sch. f. 15.-, gr. sch. f. 15.-
elect. tegelkachel ww. van
f. 200.- v. f. 50.-, oude hou-
ten kroon f. 10.-, ronde elek-
tr. salontafel f. 30.-, couche
oef. met f. 25.-, kroonkarpet
2x1,5 mtr. f. 25.-, gas-
haard Boca met therm. 12500
kcal. v. grote kamer
f. 350.-, slaapkamer. Koel-
weg 58, Nieuwenhagen.

SLOOAPUTO Renault Major
'65. Prijs f. 100.-. Motor
45.000 km. gelopen. Schaes-
bergerweg 70, Heerlen.

ANTIEK te k. kasten, kisten,
klokken, kleinged. tafels en
stoelen. Kampstraat 14,
Schinveld. Ook op zondag.

2 Antieke Franse HANG-
KLOKKEN te k. Belenweg
21 M'erkelbeek.

Dbluauw gr. Delt KINDER-
WAG. compl. m. toeben.
Cordenbachstr. 9, Voerendaal,
tel. 1841.

Te k. d.b.l. KINDERWAGEN
3 in 1. Kouvenderstr. 80,
Heerlen.

TELEVISIES

zeer grote sort.
pr. spelend v.a. 75. recente
mod. autom. door inruil
op kleurentv in ons bez. gek.
v. Grundig, Philips, Blaup.
tel. f. 175.- f. 195.-, 215.- en
enkele stuks Philips grootbeel-
de af progr. f. 125. gar. en inruil.
Fa. Geel, Grasbroekweg
25, Heerlen, tel. 045-
713760.

Sony TAPEDECK f. 345.-
Lafayette versterker (uitg.
2x25 W) f. 255.-. Dual pick-
up f. 145.-. 2e Oosterstr. 16,
Heerlen.

Te k. 1 en m. KLEUTER-
TETS (1 en 5 jr.) lev. auto-
p. goederlamp. B. Mac-
kaystr. 19, Meezenbroek
Heerlen.

Te k. BETONMOLLEN Alike
100 ltr. en tekentafel Al for-
mat. Te bevr. Oranje Na-
sastr. 4, Schaesb. tel. 713947.

Te k. z.g.a.n.w. grote KEU-
KENAANRECHT verchr.
blad f. 250.- v. 7-8 u. Lau-
restr. 273, Passart Heerlen.

Te k. nerts bisam BONTJAS
broum. maat 42-44 f. 800.-
en kruijconvector gr. f. 50.-
tel. 04406-5168.

Ben toten 3-LADENKAST
3 zit- en 1 stoel f. 450.- Tel.
045-21397 na 19 u.

Pick-up met wisselaar ingeb.
in radio-tytel f. 70.- gave
auto. lang 2,5 m. met 3
kasten f. 70.- gaat licht
BANKSTEL f. 60.- Grasbroek-
kerweg 55 H'rl.

TV te k. zw. w. f. 100.- liefst
na 17 u. K. Graverstr. 151
Spek. Heide.

Te k. beweeg. zwarte PIET
lengte 150, een leuke decor.
v. in uw etage. Mgr. Fe-
roniaan 182 H'roek.

Te k. KINDERSPORTWAG
l.g. f. 50.- Baanstr. 188
Schaesb.

Te k. van part. KINDERWAG
donkerbl. Koelstra. a. n.
elect. His Agfa ventilator
ant. met pick-up, parapi-
bus. Heelbroek 68 Nuth.

Te k. ant. KAMER. 2 kasten.
tafel. 6 stoelen, lamp, spie-
gel. Eysestr. 2 Wijn-
dandstra.

Te koop zeer oude LAN-
TAARNAAL Eilandstr. 7
H'rl. tel. 045-213064.

Te k. mod. rode GASKA-
CHEL Edoornstr. 32 H'rl.

Te k. weg. overcomp. C.V.
WAG. met 1000 km. tel. 045-
21000 Kcal. 04499-377.

BANKSTEL en taf. en
bureau. Grevenstr. 40
Schaesb.

T. k. HAVENGRIJL aan aard-
straapmachine en frituerver-
lichting. W. Dalsem, Maas-
trichterstraat 160 Brunsum.

Te k. stalen MOTORKRUI-
SER met achterkajuit 9x3
mtr. motor 400 cc Mercedes
fiets, geheel vaarklaar, in-
voer van o.a. ijskast, elek-
trisch waterdruksysteem, 200
tr. watertank, echolood, an-
kers, landvasten enz. enz.
Prijs f. 23.500,- proefvaart
mogelijk. Int. tel. van 9-18.00
045-21191, na 18.00 04406-
5180. Niet op dinsdag.

KALKOEN 500 gr. f. 2.-, kor-
nig f. 3.-, hanen f. 8.-, ge-
f. 10.-, Soer Vruschemig-
weg 15 Heerlen.

Te k. 2-delige KINDERWAG
hoog model kleur bl.
rode kinderbox, kinderleid-
kant l.z.g. st. prijs samen
f. 150.- J. Habets, Katte-
beekstraat 11 Valkenburg.

Te k. Dynacord 80 watt MU-
ZIEK-GITAARversterker.
Hovenstr. 47 Waubach.

GASHAARD te k. z.g.a.n.
Keizerstr. 16 Brunsum na 18 u.

Klein zw. BUTAGASHAARD
staven sch. str. 95
wite oliebijzet. Peilgr.
15, Kerkweg 40 Puth.

Te k. gebr. FLEETSEN en So-
lexen. Tunderdenderweg 149
Sittard.

Te k. BANKSTEL bruin sch.
l.z.g. st. Benedictr. 9 Sittard.

Te k. stereo RADIO en
boxen. Fourthstr. 9, Suster-
ren.

Te k. antieke koperen WAT-
TERPOMPEN. Bergerstr. 48
Nattenhoven.

Te k. VERGRAPP. Durst
M600 met Schneider compo-
nar 4,575 mm Rodenstock
Trinar 4,550 mm kleinbeeld-
masker en anti newtroom
en eenvoudige ijdtklok voor
f. 425.- A. J. M. Water-
school. Nieuwenhofstraat 9
Neebeek Beek (L).

TRAPLOPER met roeden 11
gr. sch. f. 15.-, gr. sch. f. 15.-
elect. tegelkachel ww. van
f. 200.- v. f. 50.-, oude hou-
ten kroon f. 10.-, ronde elek-
tr. salontafel f. 30.-, couche
oef. met f. 25.-, kroonkarpet
2x1,5 mtr. f. 25.-, gas-
haard Boca met therm. 12500
kcal. v. grote kamer
f. 350.-, slaapkamer. Koel-
weg 58, Nieuwenhagen.

SLOOAPUTO Renault Major
'65. Prijs f. 100.-. Motor
45.000 km. gelopen. Schaes-
bergerweg 70, Heerlen.

ANTIEK te k. kasten, kisten,
klokken, kleinged. tafels en
stoelen. Kampstraat 14,
Schinveld. Ook op zondag.

2 Antieke Franse HANG-
KLOKKEN te k. Belenweg
21 M'erkelbeek.

Dbluauw gr. Delt KINDER-
WAG. compl. m. toeben.
Cordenbachstr. 9, Voerendaal,
tel. 1841.

Te k. d.b.l. KINDERWAGEN
3 in 1. Kouvenderstr. 80,
Heerlen.

TELEVISIES zeer grote sort.
pr. spelend v.a. 75. recente
mod. autom. door inruil
op kleurentv in ons bez. gek.
v. Grundig, Philips, Blaup.
tel. f. 175.- f. 195.-, 215.- en
enkele stuks Philips grootbeel-
de af progr. f. 125. gar. en inruil.
Fa. Geel, Grasbroekweg
25, Heerlen, tel. 045-
713760.

Sony TAPEDECK f. 345.-
Lafayette versterker (uitg.
2x25 W) f. 255.-. Dual pick-
up f. 145.-. 2e Oosterstr. 16,
Heerlen.

Te k. 1 en m. KLEUTER-
TETS (1 en 5 jr.) lev. auto-
p. goederlamp. B. Mac-
kaystr. 19, Meezenbroek
Heerlen.

Te k. BETONMOLLEN Alike
100 ltr. en tekentafel Al for-
mat. Te bevr. Oranje Na-
sastr. 4, Schaesb. tel. 713947.

Te k. z.g.a.n.w. grote KEU-
KENAANRECHT verchr.
blad f. 250.- v. 7-8 u. Lau-
restr. 273, Passart Heerlen.

Te k. nerts bisam BONTJAS
broum. maat 42-44 f. 800.-
en kruijconvector gr. f. 50.-
tel. 04406-5168.

Ben toten 3-LADENKAST
3 zit- en 1 stoel f. 450.- Tel.
045-21397 na 19 u.

Pick-up met wisselaar ingeb.
in radio-tytel f. 70.- gave
auto. lang 2,5 m. met 3
kasten f. 70.- gaat licht
BANKSTEL f. 60.- Grasbroek-
kerweg 55 H'rl.

TV te k. zw. w. f. 100.- liefst
na 17 u. K. Graverstr. 151
Spek. Heide.

Te k. beweeg. zwarte PIET
lengte 150, een leuke decor.
v. in uw etage. Mgr. Fe-
roniaan 182 H'roek.

Te k. KINDERSPORTWAG
l.g. f. 50.- Baanstr. 188
Schaesb.

Te k. van part. KINDERWAG
donkerbl. Koelstra. a. n.
elect. His Agfa ventilator
ant. met pick-up, parapi-
bus. Heelbroek 68 Nuth.

Te k. ant. KAMER. 2 kasten.
tafel. 6 stoelen, lamp, spie-
gel. Eysestr. 2 Wijn-
dandstra.

Te koop zeer oude LAN-
TAARNAAL Eilandstr. 7
H'rl. tel. 045-213064.

TE K. OLIEHAARD met

tank. Te bevr. 045-410611.

Te k. skat BANKSTEL pri-
ma f. 185.-. Hodgestr. 42,
Heerlenbaan.

Te k. WANDEMEUBEL. Deens
teak-delig. Na 6 u. Corio-
vallumstr. 35, Heerlen, tel.
71914.

Te koop aang. antiek Bieder-
meier ONTBIJTSERVIES
t.e.a.b. Drossaardsstr. 33,
Heerlen. tel. 045-719131.

Eiken TAFEL en 4 stoelen,
wit geamailerde badkuip.
Te bevr. Meuserstr. 139,
Haanrade.

Te k. PERSIANER paties
zwart veulen 44-46 p.st.
f. 100.- bruin Persianer 37
f. 125.- a.g.st. Locht 181,
Kerkrade-W. tot 19.00 uur.

Te k. GASHAARD Peilgr.
900 Kcal m. bevr. 15 uur.
215.-. Alleen f. 15 uur.
Woning II-str. 146, Kerkra-
de.

Te k. z.g.a.n.w. grote KEU-
KENAANRECHT verchr.
blad f. 250.- v. 7-8 u. Lau-
restr. 273, Passart Heerlen.

Te k. nerts bisam BONTJAS
broum. maat 42-44 f. 800.-
en kruijconvector gr. f. 50.-
tel. 04406-5168.

Ben toten 3-LADENKAST
3 zit- en 1 stoel f. 450.- Tel.
045-21397 na 19 u.

Pick-up met wisselaar ingeb.
in radio-tytel f. 70.- gave
auto. lang 2,5 m. met 3
kasten f. 70.- gaat licht
BANKSTEL f. 60.- Grasbroek-
kerweg 55 H'rl.

TV te k. zw. w. f. 100.- liefst
na 17 u. K. Graverstr. 151
Spek. Heide.

Te k. beweeg. zwarte PIET
lengte 150, een leuke decor.
v. in uw etage. Mgr. Fe-
roniaan 182 H'roek.

Te k. KINDERSPORTWAG
l.g. f. 50.- Baanstr. 188
Schaesb.

Te k. van part. KINDERWAG
donkerbl. Koelstra. a. n.
elect. His Agfa ventilator
ant. met pick-up, parapi-
bus. Heelbroek 68 Nuth.

Te k. ant. KAMER. 2 kasten.
tafel. 6 stoelen, lamp, spie-
gel. Eysestr. 2 Wijn-
dandstra.

Te koop zeer oude LAN-
TAARNAAL Eilandstr. 7
H'rl. tel. 045-213064.

Te k. mod. rode GASKA-
CHEL Edoornstr. 32 H'rl.

Te k. weg. overcomp. C.V.
WAG. met 1000 km. tel. 045-
21000 Kcal. 04499-377.

BANKSTEL en taf. en
bureau. Grevenstr. 40
Schaesb.

T. k. HAVENGRIJL aan aard-
straapmachine en frituerver-
lichting. W. Dalsem, Maas-
trichterstraat 160 Brunsum.

Te k. stalen MOTORKRUI-
SER met achterkajuit 9x3
mtr. motor 400 cc Mercedes
fiets, geheel vaarklaar, in-
voer van o.a. ijskast, elek-
trisch waterdruksysteem, 200
tr. watertank, echolood, an-
kers, landvasten enz. enz.
Prijs f. 23.500,- proefvaart
mogelijk. Int. tel. van 9-18.00
045-21191, na 18.00 04406-
5180. Niet op dinsdag.

KALKOEN 500 gr. f. 2.-, kor-
nig f. 3.-, hanen f. 8.-, ge-
f. 10.-, Soer Vruschemig-
weg 15 Heerlen.

Te k. 2-delige KINDERWAG
hoog model kleur bl.
rode kinderbox, kinderleid-
kant l.z.g. st. prijs samen
f. 150.- J. Habets, Katte-
beekstraat 11 Valkenburg.

Te k. Dynacord 80 watt MU-
ZIEK-GITAARversterker.
Hovenstr. 47 Waubach.

GASHAARD te k. z.g.a.n.
Keizerstr. 16 Brunsum na 18 u.

Klein zw. BUTAGASHAARD
staven sch. str. 95
wite oliebijzet. Peilgr.
15, Kerkweg 40 Puth.

Te k. gebr. FLEETSEN en So-
lexen. Tunderdenderweg 149
Sittard.

Te k. BANKSTEL bruin sch.
l.z.g. st. Benedictr. 9 Sittard.

Te k. stereo RADIO en
boxen. Fourthstr. 9, Suster-
ren.

Te k. antieke koperen WAT-
TERPOMPEN. Bergerstr. 48
Nattenhoven.

Te k. VERGRAPP. Durst
M600 met Schneider compo-
nar 4,575 mm Rodenstock
Trinar 4,550 mm kleinbeeld-
masker en anti newtroom
en eenvoudige ijdtklok voor
f. 425.- A. J. M. Water-
school. Nieuwenhofstraat 9
Neebeek Beek (L).

TRAPLOPER met roeden 11
gr. sch. f. 15.-, gr. sch. f. 15.-
elect. tegelkachel ww. van
f. 200.- v. f. 50.-, oude hou-
ten kroon f. 10.-, ronde elek-
tr. salontafel f. 30.-, couche
oef. met f. 25.-, kroonkarpet
2x1,5 mtr. f. 25.-, gas-
haard Boca met therm. 12500
kcal. v. grote kamer
f. 350.-, slaapkamer. Koel-
weg 58, Nieuwenhagen.

SLOOAPUTO Renault Major
'65. Prijs f. 100.-. Motor
45.000 km. gelopen. Schaes-
bergerweg 70, Heerlen.

ANTIEK te k. kasten, kisten,
klokken, kleinged. tafels en
stoelen. Kampstraat 14,
Schinveld. Ook op zondag.

2 Antieke Franse HANG-
KLOKKEN te k. Belenweg
21 M'erkelbeek.

Dbluauw gr. Delt KINDER-
WAG. compl. m. toeben.
Cordenbachstr. 9, Voerendaal,
tel. 1841.

Te k. d.b.l. KINDERWAGEN
3 in 1. Kouvenderstr. 80,
Heerlen.

TELEVISIES zeer grote sort.
pr. spelend v.a. 75. recente
mod. autom. door inruil
op kleurentv in ons bez. gek.
v. Grundig, Philips, Blaup.
tel. f. 175.- f. 195.-, 215.- en
enkele stuks Philips grootbeel-
de af progr. f. 125. gar. en inruil.
Fa. Geel, Grasbroekweg
25, Heerlen, tel. 045-
713760.

Sony TAPEDECK f. 345.-
Lafayette versterker (uitg.
2x25 W) f. 255.-. Dual pick-
up f. 145.-. 2e Oosterstr. 16,
Heerlen.

Te k. 1 en m. KLEUTER-
TETS (1 en 5 jr.) lev. auto-
p. goederlamp. B. Mac-
kaystr. 19, Meezenbroek
Heerlen.

WIM OOSTDAM: „DE LIMBURGSE TURNWERELD DOET VAN ZICH SPREKEN”

Russisch turngala

pronkstuk

in etalage

van LTK

door Harry Muré

ERLEN, 28 okt. — Maandag 28 oktober treedt in Schaesberg veertienkoppige Russische meique in de schijnwerpers van de nieuwe sporthal Baneberg. Een elite met onder meer olympisch kampioene Ljoedmila Toeristsjeva, de bronzen medaillewinnares Tamara Lavrovitsj en Mikhail Voronin, voormalig Europees en wereldkampioen en in München zilvermedaillewinnaar. De Russen demonstreren tijdens hun Nederlandse trip in vijf plaatsen. Dat ook Schaesberg tot de verkorenen behoort, is bekend verheugend voor de Limburgse turnwereld. Gastheer

De toeschouwersaccommodatie van de sporthal Baneberg (normaal 500 plaatsen) is uitgebreid tot 1400. Er is geen enkele plaats meer vrij. Dat is jammer. Waarom heeft de LTK geen grotere hal of zaal gereserveerd? De Amsterdamse Apollohal waar de Russische ploeg afgelopen maandag „debuteerde”, was afgeladen vol. Heeft de LTK de belangstelling voor dit evenement onderschat?

Risico

LTK-voorzitter Wim Oostdam: „Het blijft een risico een grote hal te reserveren. Wij hebben het gezien, en dan noem ik slechts één voorbeeld, met de bondskeurwedstrijden in De Varenbeuk. Daar hadden we ons jaarschouwvis heel wat van voorgesteld, maar ze kwamen niet. Met een Russische ploeg kun je natuurlijk beter reclame maken, waarbij je dan wel moet incalculeren dat de Russen op het laatste moment evengoed slechts tweede keus kunnen sturen. Nu zijn ze inderdaad met hun top gekomen en achteraf zeggen we dan: hadden we De Varenbeuk maar genomen. Daar hadden we misschien vierduizend toeschouwers kunnen beregen. Wij hebben geredeneerd: liever een kleine zaal vol dan een grote zaal half leeg. Nu weten we dat we in Schaesberg over de koppen kunnen lopen. Bovendien is het Russisch optreden een prachtige officiële opening van de sporthal Baneberg. Daarom krijgen wij ook alle medewerking van gemeente en provincie”.

Niet bang

Het binnenhalen van internationale evenementen is voor de met beschikbare financiële middelen werkende LTK een waagstuk. De wereldkampioenschappen moderne gymnastiek 1973 worden aan Nederland toegewezen. De LTK hapt meteen toe. Oostdam: „Goed, Limburg organiseren jullie ze maar zeg het KNGV. Die weten maar al te goed wat ze aan ons hebben! Wij dachten aan de Eurohal in Valkenburg, maar de vloer was niet geschikt.

Toch hadden we nog hoop. Er was een plan voor een nieuwe hal in Valkenburg met achttien duizend plaatsen. Gemeente en provincie konden dat echter op dat moment niet definitief bevestigen. We zijn niet bang, maar waagstukken ondernemen we niet. Doodjammer voor Limburg. We hebben de organisatie moeten teruggeven. De wereldkampioenschappen worden nu in de Rotterdamse Ahoy gehouden”. Daarmee was een ioffelijke poging mislukt, iets anders kwam er voor in de plaats, en de LTK blijft doorgaan zich breder te etaleren.

De Limburgse Turn Kring. Dat was in de laatste decennia eigenlijk alleen Olympia Nieuwenhagen, veelvuldig nationaal kampioen keurturnen, twintig jaar lang nummer één in de „redivisie” van het KNGV, het Neder-

landse visitekaartje op gymnastraden en parades. En dan natuurlijk Willy Jaegers van Wilhelmina Bochtol, die zeven jaar lang een vast abonnement had op de persoonlijke Nederlandse herentitel.

Basis verbreed

De LTK heeft goed begrepen dat het noodzakelijk was om die relatief smalle basis van topkwaliteit te verbreden. Een man als Willy Jaegers zal de LTK waarschijnlijk nooit meer krijgen. Het is intussen wel mogelijk gebleken om teamwerk te creëren van het kaliber Olympia. De LTK en zijn clubs hebben geredeneerd: „Laten we ons optrekken aan het niveau van de Olympianen en bouw het verenigingssturen in Limburg verder uit”. Dat is magnifiek gelukt. Tijdens de recente nationale kampioenschappen voor de zogenaamde „kleine verenigingen” in Amsterdam zorgden Wilhelmina Bochtol, Prins Hendrik Schaesberg, en in mindere mate DES Ubach over Worms, voor een complete Limburgse doorbraak. Wilhelmina werd landskampioen tafelspringen, de jongensploeg van Prins Hendrik kampioen kastspringen. Daarbij werd nog een aantal andere prijzen in de wacht gesleept door de Limburgse afvaardiging.

Concurrentie

Al Konsten (39), vice-voorzitter van de LTK, maar in de eerste plaats altijd nog „man” van Olympia Nieuwenhagen: „Het groeiprospect is groot, zo’n twintig jaar bij mijn vereniging. In februari gaat Olympia weer naar de bondskeurwedstrijden in Terborg. Ik ben blij dat wij daar dan eindelijk eens echte Limburgse concurrentie krijgen van Wilhelmina dat in de grote wedstrijden in Terborg zal debuteren. De LTK mag trouwens op heren- en jongensgebied over de hele lijn tevreden zijn. Olympia Nieuwenhagen blijft een topploeg, Wilhelmina is nu rijp voor de top en Prins Hendrik is bezig zich waar te maken in de top van het jongensturnen. Onze dames en meisjes hebben nog geen aansluiting, maar daar wordt heel hard aan gewerkt, door alle LTK-verenigingen”.

Het kwalitatieve groeiprospect verloopt vlot ondanks een aantal remmende factoren die niet weg te nemen zijn. De LTK kan hoogstens proberen die remmende werking af te zwakken. Al

JAN HEIJSE:

„Versnippering van krachten werkt remmend”

Konsten: „In de gymnastiek mis je het competitie-element. De jongens willen punten halen, een goede plaats op de ranglijst veroveren en kampioen worden. De opkomst van zaalsporten als volleybal en zaalhandbal neemt wat dat betreft de turners de wind uit de zeilen. We zullen iets moeten doen om de jongens vast te houden. We zullen hier en daar moeten overschakelen en blijven zoeken naar nieuwe ideeën. Zo moeilijk kan dat niet zijn. Ik heb het al meegemaakt dat een jongen overstapt naar een andere binnensport, en dat hij na een tijd toch weer terugkomt omdat hij het veroveren van een plaats in een keurturngroep uiteindelijk een grotere eer vindt dan het behalen van competitiepunten”.

Jazzgymnastiek

Wim Oostdam, eveneens speurend naar middelen om de jeugd aan de turnsport te binden: „Ik loop rond met het idee om onder andere de jazzgymnastiek te introduceren. Ik weet zeker dat je met deze vorm van moderne gymnastiek de jeugd warm krijgt. Voorts zullen wij organisatorisch de zelfwerkzaamheid van de jeugd moeten bevorderen. De situatie is nu zo dat tachtig procent de grote groep van het KNGV vormt, terwijl twintig procent de lakens uitdeelt (Oostdam bedoelt met die twintig procent uiteraard de oudere generatie, red.). Dat is een scheve verhouding. We doen er alles aan om dat te veranderen. Een apparaat als de nog vrij jonge jeugdgymnastiek is daarbij een uitstekend hulpmiddel. De kringjeugd draagt geheel uit jonge mensen en opereert op verschillende gebieden autonoom. Je staat er van te kijken hoeveel ideeën en experimenten deze — op sportgebied unieke — jeugdraad oplevert”.



De Russische kampioene 1972 moderne gymnastiek, Galina Sjoegorova, tijdens haar flonkerende show in Amsterdam. Naast moderne gymnastiek demonstreren de Russen in Schaesberg ook keurturnen en acrobatiek.



Opgewekte gezichten bij de LTK. Wim Oostdam (midden): „Nu weten we tenminste dat we in Schaesberg over de koppen kunnen lopen.” Links Jan Heijse en rechts Al Konsten.



De jongensploeg van Prins Hendrik Schaesberg, nationaal kampioen kastspringen. Deze ploeg is bezig zich waar te maken in de top van het jongensturnen.

SPORT 3

De Nederlandse gymnastiek- en turnwereld is anno 1972 nog steeds verdeeld in twee grote kampen. Aan de ene kant het Koninklijk Nederlands Gymnastiek Verbond met 280.000 leden, aan de andere kant de Nederlandse Katholieke Gymnastiek Bond met 95.000 leden. Beide zijn aangesloten bij de Nederlandse Sport Federatie, maar alleen het KNGV is via NOC en IOC representatief voor Nederland op internationaal vlak. Het Internationaal Olympisch Comité erkent slechts één sportorganisatie per land. Voor turnend Nederland is dat het KNGV. Als Nederland turners naar de Olympische Spelen stuurt, dan kunnen dat uitsluitend KNGV'ers zijn.

De Limburgse Turn Kring is het Limburgs onderdeel van het KNGV. De NKGB wordt in Limburg vertegenwoordigd door de Limburgse Katholieke Gymnastiek Bond. De LTK telt 2400 leden, de NKGB 12.000. Zeker nu vorig jaar de hardnekkige fusieopingen tussen KNGV en NKGB op landelijk niveau zijn mislukt, zou men uit deze laatste cijfers kunnen concluderen dat de LTK zwaar in de verdrukking verkeert ten opzichte van de Limburgse Katholieke Gymnastiek Bond.

Samen op tribune

Wim Oostdam (51 jaar) vindt de gespletenheid in de turnwereld een ding dat een optimale ontwikkeling in de weg staat. Toch is de situatie in Limburg waar LKGB en LTK vreedzaam naast elkaar voortbestaan, niet eens zo somber. „Na het afspringen van de fusie blijven wij hier in Limburg sympathiek tegenover elkaar staan. Er is, als het maar even kan, toenadering en ook samenspraak. Bijvoorbeeld: we hebben de LKGB uitgenodigd voor de Russische turngala in Schaesberg. Die bond heeft op zijn beurt via het mededelingenblad aan zijn leden laten weten dat de Russen naar Limburg komen”, aldus Oostdam. En Al Konsten: „Zodende zitten LTK en LKGB maandag in Schaesberg samen op de tribune. Ik hoop wel dat wij bij een andere gelegenheid zo’n evenement ook nog eens samen kunnen organiseren”.

Of het ooit zover zal komen? Oostdam verder over deze kwestie: „Tijdens de fusiebesprekingen heeft het KNGV gezegd: wij hebben ons honderdjarig verbond in zijn totaliteit op, en laat de gehele Nederlandse turnwereld dan maar uitmaken wat er moet gebeuren: opgaan in een nieuwe, grote nationale organisatie of handhaving van de verdeeldheid. De fusie is mislukt. Toch handhaven wij onverkort onze stelling: de deur blijft open. Hier in Limburg trachten wij intussen te voorkomen dat er een concurrentiepositie ontstaat. Het federaal van de LTK is stabiel.

Die stilstand mag je toeschrijven aan het feit dat wij geen LKGB-zieltjes gaan werven. Omgekeerd gebeurt dat trouwens ook niet. De verhouding in Limburg ligt prettig. In afwachting van de ontwikkeling op nationaal niveau moeten wij dat zo houden”.

Oostdam vervolgens met een knipoogje in de richting van de LKGB: „De gehele Limburgse turnwereld laat momenteel van zich spreken, niet alleen de LTK”. Hij doet hiermee op de voortreffelijke prestaties die LKGB-teams recentelijk in „hun” nationale kampioenschappen „lange-man” turnen in Brunssum hebben geleverd.

Diamantje

Het sterke wapen van het KNGV blijft het internationale contact. Met haar negentiende plaats op de Olympische Spelen werd Ans van Gerwen de beste turnster van West-Europa. Zij is uiteraard KNGV’ster. Wim Oostdam: „Wij zijn de kleinste kring van het grote KNGV. Maar ik kan het ook mooier zeggen: de Limburgse Turn Kring is het Limburgs diamantje aan de gouden ketting naar de internationale turnwereld. Als de LTK er niet was, dan zouden de Russen niet naar Schaesberg komen”.

Andere argumenten waarom een fusie in de toekomst noodzakelijk is, ook voor de LTK. Daarover kringbestuurslid Jan Heijse (49) uit Kerkrade: „München is een geweldige reclame geweest voor de turnsport. Dat zou je eigenlijk meteen moeten kunnen uitbuiten, maar de versnippering is hier te groot. Samen zou je veel meer kunnen doen. In Kerkrade zijn in totaal acht gymnastiekverenigingen. Zes van de LKGB en twee van de LTK. Als je die zou samenbrengen in een of twee clubs, dan zouden toonaangevende ploegen als Olympia en Wilhelmina heel goed moeten oppassen. Fusie of samenwerking in welke vorm dan ook, daar zou elke turner persoonlijk mee gediend zijn”.

„Je moet niet te vlug doorlopen als je de bal afspeelt”...



... Zekerheid voor de spelers ...

(Vervolg van sport I)

verstand hebben van voetbal. Maar om op de spelers terug te komen: weet je waar ik me ook altijd aan erger? Als ze zeggen: die of die is de beste voetballer aller tijden. Neem Moulijn. Hij was een goede voetballer. Gegarandeerd. Maar men moet nooit gaan stellen dat hij de beste aller tijden is. Wie zegt dat er dadelijk geen betere komt? Zo wordt ook wel eens gezegd, dat Göbel de beste keeper aller tijden was. Goed, hij zal een periode hebben gehad waarin hij de beste was. Wanneer ik het bekijk vanaf mijn tijd tot nu, dan hebben we nooit een grotere gehad dan Frans de Munck. Maar daar praat men niet over.

Sterren

KERSTGES: U bent nu spelers aan het vergelijken, in principe ben ik daar tegen. Twee spelers kun je nooit met elkaar vergelijken. Neem nou eens twee grote sterren als Johan Cruyff en Piet Keizer. De een vindt Johan Cruyff geweldig en een ander zegt: ik vind hem niks.

KUPPEN: Men kan twee spelers altijd met elkaar vergelijken, wanneer

zij op dezelfde plaats spelen. Cruyff speelt middenvoor en wijs jij me nu maar eens een belere middenvoor aan. Keizer kan mij persoonlijk niet bevallen, maar je moet rekening houden met de plaats waarop die man speelt. Ze hebben het ook steeds over Abe Lenstra en Faas Wilkes. Hoor je ze nog wel eens praten over ene Kick Smit? Dat was in zijn tijd de motor van het elftal. Maar hij werd nooit naar voren geschoven. En weet je waarom niet? Schijnbaar omdat hij uit een lager milieu kwam. Die was maar melkboer zelden ze.

KERSTGES: Daar kan ik moeilijk over oordelen. Die spelers van vroeger ken ik niet.

KUPPEN: Dat begrijp ik. Maar als ik dan nog even terug mag naar mijn tijd: de voetballers werden toen geboren op straat met een schoen en met een klomp. De jongens die thuis kwamen en tegen hun moeder zeiden: ik heb een ruit ingeschopt. Dat waren ze. Nu is dat allemaal anders. Trouwens wat is er niet veranderd? Voetbal is een zaak geworden. Daarom moet ook elke speler in het betaalde voetbal verzekerd zijn van een goede toekomst.

KERSTGES: U laat dit slaan op de volledige profs. Maar dat zijn dan wel degenen die het eerst beginnen te klagen. Zij zeggen: ik moet geld hebben, wanneer ik ophou met voetballen moet ik binnen zijn. Want ik heb geen vak kunnen leren in de periode dat ik speelde. Jullie moeten dus een bepaalde zekerheid geven. Dat ben ik volkomen met u eens.

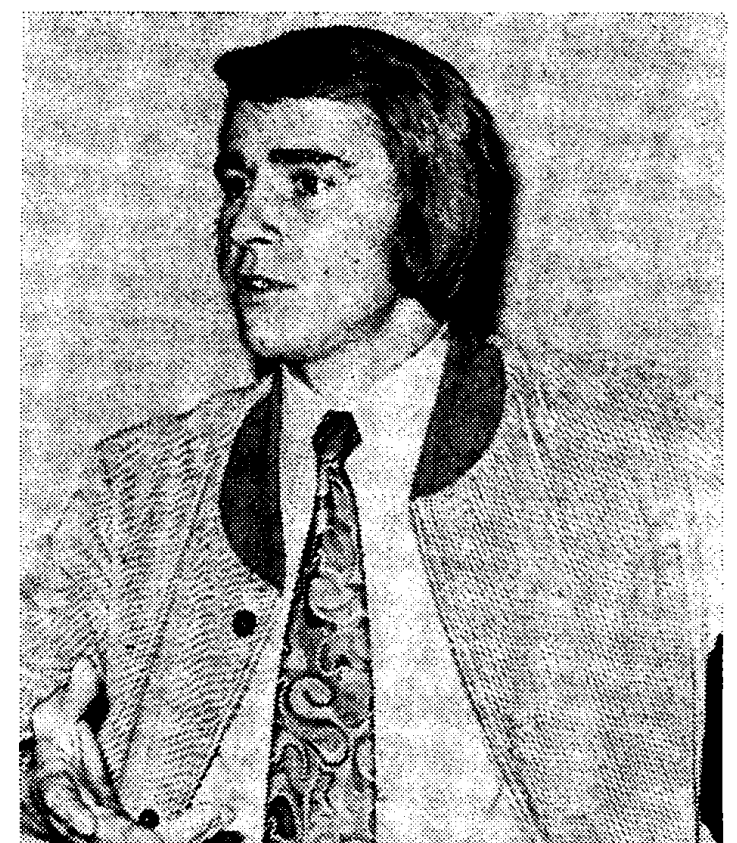
KUPPEN: De clubs verdienen toch geld aan die spelers. We hebben twee jaar achter elkaar een wereldkampioen gehad. Nou daar hebben Feyenoord en Ajax toch wel een mooie cent aan overgehouden. Maar moet dat allemaal in de kas van de club? Feyenoord is tachtig miljoen rijk. Maar ik ben geen buitclub. Een voetbalclub ben ik. Die snaken, die spelers, moet ik een zekere toekomst verschaffen. Als ik van deze mensen gebruik wil maken moet ik ze ook goed betalen. Een voetballer is veel kwetsbaarder dan een zakenman. Maar nu een heel ander onderwerp. Er moet een Europese competitie komen met twee of drie ploegen uit elk land.

KERSTGES: Goed, maar nu krijg je uit Nederland Ajax en Feyenoord. Uit België Anderlecht en Standard.

Maar nu gaan we naar Luxemburg toe. Die clubs uit dat land kunnen zich toch niet meten met de ploegen die ik noemde. Neen, zo’n Europese competitie zie ik helemaal niet zitten.

KUPPEN: Je neemt bijvoorbeeld de drie best geplaatste ploegen op de ranglijsten van de landelijke competities. Die clubs gaan deelnemen aan die Europese competitie. In elk land gaat echter de gewone competitie door. Aan het einde van de Europese competitie gaat van elk land de slechtst geplaatste club eruit. Daarvoor in de plaats komen dan het volgende seizoen de kampioenen van de landelijke competities. De wedstrijden voor die Europese competitie moeten gespeeld worden op de woensdagen.

KERSTGES: Nou ik weet het niet. Zou dat geen eentonige zaak worden? Daarnaast wordt het een zeer kostbare geschiedenis wat de reizen en verblijfskosten betreft. Ik vraag me zelfs af of een club als Ajax dat zou kunnen bolwerken. En trekken in zo’n competitie de laag geplaatste ploegen voldoende publiek? Ik geloof dat het dan dezelfde kant opgaat als in de vaderlandse competitie. Als het niet goed gaat ben je de mensen kwijt....



... „Ik zie ‘t niet zitten.” ...

VOUW-CARAVANS voor f 100.-

kunnen wij U niet leveren, maar wij hebben wel op onze grote
OCCASION-SHOW
heden zaterdag van 13-16 uur
vele mooie vouwcaravans tegen bijzonder lage winterprijzen.

Nog enkele „PARADISO“ 1-2-3 Kluar caravans gunstig te koop door inruil op „CASITA“, onze vouw-caravans met geïsoleerde wanden. Sta-caravans aan opruimingsprijzen. Alle occasions moeten weg. Dit moet U komen zien:

Houthouw Ubachs Caravans
KERKRADE-VINK

AUTO'S & MOTOREN

FORD Transit t.e.a.b. weg. m.i. dienst, n.w. bnd. Poststr. 16 Schaesberg.

Te k. VW 1300 L '68 wit. radio. Vaste prijs f 2100.- Nieuw. Bestelstr. 190 Molenberg-Hrl.

Te k. HARLEY Davidson 1000 cc i.z.g.s.t. Hoebierweg 27 Eys-Wittem.

Te k. PUCH met zijspan en antieke motorfietsen b.w. 1934. Dr. Poelstr. 47 Elselo.

Te k. weg. pl.geb. SIMCA 1500 b.w. '65 t.e.a.b. altes inruil. Azaleastr. 11 Geleen.

Auto Königs Sittard heeft nog enkele inruilwagens tegen spotprijzen. MORRIS 1968 prach. wagentje f 2730.- f. Met. lux. 1968 kl. wit f 2950.- Capri 1700 f 8250.- Taunus 1700 f 8950.- Zephyr 1967 f 2950.- Capri 1969 1200 luxe f 5950.- Taunus 1200 1967 f 2450.- Cortina 1968 f 1350.- Wolfsburg 1967 f 1700.- Transit 1970 f 4350.- Taunus 1600 luxe f 1970 f 6500.- Capri 2000 demonstratiewagen f 10.500.- Directe eigen financiering. Auto Königs Mgr. Frankenr. 20 Sittard (bij Jizersen brug) tel. 0490-6046. Vertegenwoordiger J. Sieberg, Rondstaad 20 Grevenicht tel. 04497-679.

VOLKSBESTELWAGENS gesloten 1967 te k. in zeer behoorlijke staat. rev. motor, prijs f 1500.- f. Alb. America Tienshuurstr. 3 Valkenburg, 04406-3551 (na 6 uur u. 2318).

Oxy biedt te koop aan DAF 35 1100 cc '68 f 2950.- Ford Cortina 1300 de luxe '68 f 3750.- VW 1600 pl. '67 f 1950.- Peugeot 204 '66 f 1950.- Ford Transit bus '68 f 3500.- en f 3950.- Fiat 126 de luxe '68 f 2350.- Opel Rekord Coupé '66 f 1950.- Peugeot 404 '66 zeer goed f 4350.- Diverse inruilw. van af f 200.- Geopend van 8 tot 24 uur. Holzstr. 57 Kerkrade tel. 6962.

Peugeotdealer autobedrijf Hids Rijksweg 167 Wil-Berel en Terbijl. tel. 04406-3700 biedt te koop aan OPEL Rek. 1900 '70. Opel Kad. '70 en 63. VW 1300 '71. '68. Renault 4 '67. Simca 1000 Relais '68. Simca 1000 LS '68. Fiat 850 Special '70. Fiat 125 '69. Ford 1500 '68. VW Comby '69 met Bovaagrankebewijzen. Alle keuringen toegestaan.

Autobedrijf Tummers biedt te koop aan: SIMCA 1000 GLS 1972 6700 km nieuw. NSU Prinz 4L 1970 groen. Vauxhall Viva 1971 groen. Vauxhall Viva SL 1971. Schadefrij m. radio en mistlamp. km. 19000. Tel. 04494-8762 Geleen.

Te k. van part. VW 1300 eind '68 z.g.a.n. radio, nwe banden, 50.000 km gel. Kerkr. 9. N'hagen.

Te k. FORD Escort de 1. '70. Jurgenslaan 28. N'hagen. Na 13 uur.

Te k. OPEL Kadett '65 goede motor. Tel. 045-411074.

Te k. de VAUXHALL Car. sup. 101-66. metalic grijs in 2. mooie st. pr. motor, olievl. ch. model f 850. Rijksweg Nrd. 308 I. Sittard.

KADDETT luxe nov. '69, licht-blaauw, zeer mooi f 3850. Past. Schattenstr. 11. Schaesberg.

Te k. OPEL Rekord f 400. Moensterstr. 12A, Schaesberg.

Door inruil op nieuwe WARTBURG en Trabant te koop aangeb. Wartburg '66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. DAF '65. Renault '67. DAF '65. Renault '67. Simca 1000 '67. Kadett carav. '66. Mercedes 200B '65 enz. Tevens nieuwe en slooeponderdelen voor Wartburg en Trabant. Nieuwe Wartburg uit voorraad leverbaar. Garage Piet de la Roy en Zn. Hoofdst. 14. Hoensbroek. 045-212898. Wartburg en Trabant-dealer.

Te k. van part. VW 1500cc met 3 nwe radiaalb. Vraagpr. f 750 en klbeel. vergoed. compleet f 100. Zan. en zond. tussen 14 en 15 uur. Emmastr. 20. Waubach.

Te k. BMW 700LS coupe. bouw. 1968 met voor BMW prima motor. Vraagpr. f 350. Trichterweg 166. Treebeek.

Te koop ONDERDELEN voor VW Karmann Ghia 1500, ramen, deuren, motor, kap, kofferdieksel, bumpers, bekleding. Trichterweg 166, Treebeek.

Wij hebben nog plaatsingsmogelijkheden voor de monomonteurs, leerling-monteurs, plaatwerkers, spijter, boekhouder, Automechanic, centrale „De Ulver“, Prov. weg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931-1908.

Opel Blitz '64 km. '70. 4- en 6-cyl. kort en lang 1.7 tot 2.4 te open en gesl. Opel Blitz diesel 1970 2.3 tot 2.4. Opel Blitz pers-auto rijbew. Opel Blitz voor verkeer van 2 paarden en BE-Rijbew. Handm. F45-39 Kurier, Garant, Markant, Hanomag F20, F30 open en gesloten zowel diesel als benz. Ford Transit enkel en dubbel lucht '67. 1970. 1. Jeon original. Jeon ger met kap. Jeep met polyester carrosserie bouw. 1972. Automechanic centrale „De Ulver“. Prov. weg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931-1908.

Auto- en Garagebedrijf M. Meessen, Sittard-Levenroek, tel. 0449-3416, biedt aan: BMW 1800 v. eind '69 (70. uitv.), 54.000 km. Simca 1301 type '67, MG Midget sport cabriolet, type '66, Citroën (end Azam) '66, Ford Taunus 1700, 1968, Izuu Belet Diesel '65, NSU Prinz 4 '64, NSU Prinz 1000, type '67 (motor def) Evt. inruil m.o.s. (zondag gesl.).

Te k. TRIUMPH Herald 1250 i.z.g.s.t., zeer weinig gel. desk. onderz. toegest. Benedictr. 20 II. Sittard. Tel. 9517.

Te k. van part. Opel Kad. '68 z. mooi, Wilhelmstr. 83, H'broek.

Te koop VW 1200 de luxe '63. Tel. 04447-1761.

Koopje, OPEL Rekord coupe (metalic grijs). Te bevr. tel. 045-71614.

Te koop door inruil CITROËN GS club 3800 km. 1972, Citroën GS club 15.000 km. 1971, Citroën 2CV 4 1971, Citroën 2CV 1969, Citroën Ami 8 break 1970, Citroën Ami 8L 1969, Citroën Ami 8 break 1967, Citroën Ami 8 1968, Citroën Dyane 6 1969, Citroën Dyane 6 1968, Citroën Azam 6 1967, Ford 1000XL 1970, Vauxhall Cresta 1968, Austin 1100 automatic 1968, Garage L. Nizet, Op de Vey 47, Geleen. Tel. 04494-7725.

Auto Dirks heeft weer gebruikte MINI's in voorraad o.a. 1000SP 1969, Mini 850 1969, bestel 1967, bestel 1969, 1200GT 1967, met cosmic velgen en div. acc. Glider 1300 1969, 1100 van 1970, Morris bestel 2 ton 1970, VW 1600 1970, Opel Kadett 1968, Fiat 850 Sport C.O. 1969, Met Bovagranke, Alleen nieuwe typen auto's voorradig. Financiering mogelijk. 1ste aanb. Mini f 1450 nieuw, 1ste aanb. Glider f 1845 nieuw. Auto Dirks, Amsterdamerweg 81B, Hoensbroek, Tel. 045-212863.

Opgelet, totale winterverkoop van 33 AUTO's! OMOLELEN o.a. Mercedes, Opel VW, Ford, Peugeot, Renault enz. Alles moet weg, 3 mand. ger. in en fin. mo. Autobedrijf John Vermeeren, Patroelweg 43, Heerlen. Tel. 045-10500.

Te k. FIAT 850 Spec. bj. '68. H. Hermansstr. 10, Urmond.

Te k. i.g.s.t. DAF 35 met schuifdeur. 169, kilometer. 34.000. Thull 180, Schinnen (tegenover Alfa bouwrij). Tel. 0449-6046.

Te k. FIAT 127, 3 mnd oud, iets schade f 4250. Toyota Corolla '70 f 3250. Ford 17M '69 f 2900. Opel Rek. '67 f 2300. VW 68 f 2200. VW 67 f 2300. Transit bestel '67 f 500. Fiat 500 '67 f 600. Fiat 850 '65 f 350. Merkbekekerstr. 63, Brunssum. Tel. 045-252807.

Te k. VW 1500 kever '67 a.n. f 1500. Fiat 850 sport cabriolet f 850. Karmann 1500 '65 f 400. VW 1200 63 f 250. Wierweg 147, Treebeek. Achter witten benz. pomp.

Te k. van part. VAUXHALL VSL 1971, schadevrij m. radio en mistlamp. km. 19000. Tel. 04494-8762 Geleen.

Te k. van part. VW 1300 eind '68 z.g.a.n. radio, nwe banden, 50.000 km gel. Kerkr. 9. N'hagen.

Te k. FORD Escort de 1. '70. Jurgenslaan 28. N'hagen. Na 13 uur.

Te k. OPEL Kadett '65 goede motor. Tel. 045-411074.

Te k. de VAUXHALL Car. sup. 101-66. metalic grijs in 2. mooie st. pr. motor, olievl. ch. model f 850. Rijksweg Nrd. 308 I. Sittard.

KADDETT luxe nov. '69, licht-blaauw, zeer mooi f 3850. Past. Schattenstr. 11. Schaesberg.

Te k. OPEL Rekord f 400. Moensterstr. 12A, Schaesberg.

Door inruil op nieuwe WARTBURG en Trabant te koop aangeb. Wartburg '66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. DAF '65. Renault '67. DAF '65. Renault '67. Simca 1000 '67. Kadett carav. '66. Mercedes 200B '65 enz. Tevens nieuwe en slooeponderdelen voor Wartburg en Trabant. Nieuwe Wartburg uit voorraad leverbaar. Garage Piet de la Roy en Zn. Hoofdst. 14. Hoensbroek. 045-212898. Wartburg en Trabant-dealer.

Te k. van part. VW 1500cc met 3 nwe radiaalb. Vraagpr. f 750 en klbeel. vergoed. compleet f 100. Zan. en zond. tussen 14 en 15 uur. Emmastr. 20. Waubach.

Te k. BMW 700LS coupe. bouw. 1968 met voor BMW prima motor. Vraagpr. f 350. Trichterweg 166. Treebeek.

Te koop ONDERDELEN voor VW Karmann Ghia 1500, ramen, deuren, motor, kap, kofferdieksel, bumpers, bekleding. Trichterweg 166, Treebeek.

Wij hebben nog plaatsingsmogelijkheden voor de monomonteurs, leerling-monteurs, plaatwerkers, spijter, boekhouder, Automechanic, centrale „De Ulver“, Prov. weg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931-1908.

Opel Blitz '64 km. '70. 4- en 6-cyl. kort en lang 1.7 tot 2.4 te open en gesl. Opel Blitz diesel 1970 2.3 tot 2.4. Opel Blitz pers-auto rijbew. Opel Blitz voor verkeer van 2 paarden en BE-Rijbew. Handm. F45-39 Kurier, Garant, Markant, Hanomag F20, F30 open en gesloten zowel diesel als benz. Ford Transit enkel en dubbel lucht '67. 1970. 1. Jeon original. Jeon ger met kap. Jeep met polyester carrosserie bouw. 1972. Automechanic centrale „De Ulver“. Prov. weg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931-1908.

Auto- en Garagebedrijf M. Meessen, Sittard-Levenroek, tel. 0449-3416, biedt aan: BMW 1800 v. eind '69 (70. uitv.), 54.000 km. Simca 1301 type '67, MG Midget sport cabriolet, type '66, Citroën (end Azam) '66, Ford Taunus 1700, 1968, Izuu Belet Diesel '65, NSU Prinz 4 '64, NSU Prinz 1000, type '67 (motor def) Evt. inruil m.o.s. (zondag gesl.).

Te k. TRIUMPH Herald 1250 i.z.g.s.t., zeer weinig gel. desk. onderz. toegest. Benedictr. 20 II. Sittard. Tel. 9517.

Te k. van part. Opel Kad. '68 z. mooi, Wilhelmstr. 83, H'broek.

Te koop VW 1200 de luxe '63. Tel. 04447-1761.

FORD Mustang '67 cabrio. f 2500. BMW 2000 '68 f 2500. Inruil. financ. mog. Hei. lustr. 63. Kerkr.-West. 045-43222.

Autobedr. Ben Hendrickx, Chrysler, Matra, Simca-dealer. Echt. Kreyerstraat 2B. Tel. 0475-2382-1944. Maasbr. Moltenweg 27. Tel. 04746-2877. SIMCA 1000 Rally 1971. Simca 1301GL 1969. Simca 1000LS 1969. Simca 1100GLS 1970. DAF 35 Comb. Kadett 1970. Ford 1000. 1971. Opel 1969. Volkswagen 1200 1969. Ford 12M 1967. Fiat 850 1967. Fiat 850 1968. Renault 16 1968. Inruil en financiering mogelijk.

Te k. voor Alfa Romeo 4 stuks BWA-VELGEN maat 6x14 inch, compl. met banden, good-year wide tread, extra breed opvolvak 80 pct. sportprijz f 650.- tevens 4 orig. Porsche 912 velgen apart te k. f 200. Tel. 04406-2423.

Te koop mooie OPEL Kadett b.w. '68 in zeer goede staat, voordelige prijs. Ernst Casimierstraat 22, Roermond.

Te k. OPEL Kadett '65, vraagpr. f 575, Benzenraderweg 122, Hrl.

Van part. te k. OPEL Rekord Sprint eind 1970. Kleine Siegel 17, Eyselshoven.

Wegens aanschaf nieuwe wagen te koop SIMCA 1000 de luxe (d-rood) b.w. midden '68, kmstand 48.000, zeer goed onderhouden. Te bevr. Mr. B. Broekman, Palestinastraat 150, Heerlebaan. Tel. 04445-2794.

Te k. t.e.a.b. VW Kever b.w. '62, nieuwe schokbrekers, mistlampen, remmen, plaatwerk, koppelingssplaten, 100 pct. in orde, ook te ruil tegen grotere. Prof. Kam. Onsestr. 32, H'broek.

Weg. aansch. kleine auto te k. ALFA Romeo 1750 Berlina '68 i.g.s.t. f 4000. Bevr. 043-30176.

Te k. goed uitzienende SIMCA 1000 b.w. '64, vraagpr. f 250. goed lopende Ford Taunus 12M '63, vraagpr. f 200. Koekestr. 19, Heerlen.

Te k. weg. huw. TOYOTA Corolla coupe eind '70, 23.000 gel. z.g.a.n. met beschinst. en achtrijlamp f 4800. kl. licht gel. Bez. Beethovenstr. 25 III Sittard.

FORD Corsair voor sloop met Cortina 1500 mot. pas 30.000 gel. en nwe accu t.e.a.b. Marshallstr. 14, Brunssum.

BEDFORD Benzine b.w. 1964 met nieuwe laadbak, 5.20 lang, puntgaaf. Kampstr. 167, Heide.

Te k. FORD Fairlane 1965 m. radio v. binnen en buiten. a.n. f 1200 m. je kl. motor. VW 1500S '65 f 500 onderd. v. Opel. Taunus 17MT, 12M coupe, Kadett '65 v. onderd. mot. versn.bak, vakantiebuis. Blitz '65 m. lang helemaal lichtgeel v. v. f 1000. Opel Blitz m. open laadbak '64 f 750. Frans Snijders, Baanstr. 135, Schaesberg.

Te k. CITROËN Dyane '69. Zaterdag vanaf 14 uur. Prinses Beatrixstraat 12. Hrl. Maandag t.m. donderdag 0440-3983.

Weg. vertr. FORD Escort '71 1100L van te eig. gekost voor f 6500, vraagpr. f 4800. Vlissingenstr. 9. Heerlen. Tel. 710328.

Te k. 4 z.g.a.n. WINTERBANDEN op nwe velgen. 4 gaats. VW. Groenstraat 83, Waubach.

Te k. PCV 4 b.w. '70, 39.000 km gel. Onderste Puth 18, Schinnen.

Te k. ONDERDELEN voor Opel Rek. '66. Terheidenstraat 21, Eyselshoven. Tel. 351577.

Te k. OPEL Rekord 1700 1965. Middenstr. 13, Heerlen.

FIAT Spider cabr. b.w. '67 850cc road. koopje. G. Kadett '64. Schaesberg.

KADDETT '64 te k. Jonker Cluitstr. 4. Brunssum. va. ma. na 4 uur.

Alle ONDERDELEN van ACV '64, altes moet weg, dus goedkoop. Lambertstr. 10, Kerkrade.

MERCEDES 230S. deze wagen is geheel nieuw b.w. '67 voor de prijs van f 3750, onder Hoenstr. 21, H'broek (bij de Markt) Tel. 21501.

Te k. LAVERDA 750S. '72, 2 mnd oud, 1.000 km. nieuw. voorpr. prijs. Oude Molenweg 76. Heer. Tel. 043-21975.

Opel Blitz '64 km. '70. 4- en 6-cyl. kort en lang 1.7 tot 2.4 te open en gesl. Opel Blitz diesel 1970 2.3 tot 2.4. Opel Blitz pers-auto rijbew. Opel Blitz voor verkeer van 2 paarden en BE-Rijbew. Handm. F45-39 Kurier, Garant, Markant, Hanomag F20, F30 open en gesloten zowel diesel als benz. Ford Transit enkel en dubbel lucht '67. 1970. 1. Jeon original. Jeon ger met kap. Jeep met polyester carrosserie bouw. 1972. Automechanic centrale „De Ulver“. Prov. weg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931-1908.

Auto- en Garagebedrijf M. Meessen, Sittard-Levenroek, tel. 0449-3416, biedt aan: BMW 1800 v. eind '69 (70. uitv.), 54.000 km. Simca 1301 type '67, MG Midget sport cabriolet, type '66, Citroën (end Azam) '66, Ford Taunus 1700, 1968, Izuu Belet Diesel '65, NSU Prinz 4 '64, NSU Prinz 1000, type '67 (motor def) Evt. inruil m.o.s. (zondag gesl.).

Te k. TRIUMPH Herald 1250 i.z.g.s.t., zeer weinig gel. desk. onderz. toegest. Benedictr. 20 II. Sittard. Tel. 9517.

Te k. van part. Opel Kad. '68 z. mooi, Wilhelmstr. 83, H'broek.

Te koop VW 1200 de luxe '63. Tel. 04447-1761.

FORD Mustang '67 cabrio. f 2500. BMW 2000 '68 f 2500. Inruil. financ. mog. Hei. lustr. 63. Kerkr.-West. 045-43222.

Autobedr. Ben Hendrickx, Chrysler, Matra, Simca-dealer. Echt. Kreyerstraat 2B. Tel. 0475-2382-1944. Maasbr. Moltenweg 27. Tel. 04746-2877. SIMCA 1000 Rally 1971. Simca 1301GL 1969. Simca 1000LS 1969. Simca 1100GLS 1970. DAF 35 Comb. Kadett 1970. Ford 1000. 1971. Opel 1969. Volkswagen 1200 1969. Ford 12M 1967. Fiat 850 1967. Fiat 850 1968. Renault 16 1968. Inruil en financiering mogelijk.

FLORETTES vanaf f 800.- Zündapp f 385.- Peugeot vanaf f 250.- Berini's vanaf f 195.- Puggs z.g.a.n. f 695.- Puggs Maxi vanaf f 370.- Zündapp f 170.- Grand Schaebergersstr. 31A Terwinsten.

OCCASIONS: Zündapp '68 en '70, Yamaha '71 rood, '72 kl. oranje, Vespa Ciao '71, Tomos 41 '71 groen. Bij brofietsspecialist. Math. Salden Limbricht.

Voor PUCH en Tomos brommers naar Brofietsspecialist. Math. Salden Limbricht.

MAGNET brofietss m. 2 versn. pim. f 40.- Grasbroekkerw. 35 Heerlen.

Te k. z.g. brommer TYPHOON b.w. '68 f 125.-. Pr. Irenestr. 2 Brunssum.

Te k. z.g. OPEL 1900 de luxe, b.w. '66, inruil brommer z.g. mogelijk. tevens te k. z.g. Kreidler, Joret b.w. '65 als nwe. Palenbergersstr. 7 Rimborg.

Bromf. RAP m. Puchm. 69 m. verz. f 225.-. Eisenhowerstr. 484 Sittard.

Te k. damesbrommer BATAVETTE z.g.a.n. Eurenederweg 12, Heerlen.

Te k. BERINI brofietss f 45.-. Gallophof 22, Maas-tricht.

Te k. PUCH '70-71 i.z.g.t. Te bevr. Hertogstr. 25, Heerlen.

Te k. ZÜNDAPP vj '70 z.g.a.n. Tel. 045-712398.

Te k. ZÜNDAPP i.z.g.t. met verz. Hertstr. I. Heksenberg Heerlen.

BROMMERS en fietsen, alle merken, ook enkele inruil. J. Willem Meys, Groenstr. 31, Ubach over Worms.

Wij verstrekke. binnen 24 uur. discreet en voor el. doel. GELDLENINGEN.

Looptijd tot 1 jaar. Eigen huis niet verplicht. Gevestigd sedert 1961. Kantooruren tot 18 uur. 's zaterdags 10-12 uur. Zakenbureau Prudentia N.V. Voorschotbank van Lanschot, Bankiers Poststraat 36 Kerkrade tel. 04445-6543 (2 lijnen). Ook 's avonds tel. 04445-7572.

GELDLENINGEN. Wij verstrekken u. los v.w. bestaande hypotheek elk kap. b.v. f 2.000 t.p.m. f 45.- enz. Tev. alle financ. verz. en pers. leningen t.m. f 10.000. Inl. H. H. G. Scholz. Postbus 120, Sittard. Tel. 04490-7598. Kantooruren: Eindhovenstr. 282, Sittard van 9-17 uur. X

Te koop: nog 4 Duitse HERDERS, 8 weken oud m. stambloom. Joh. Frisoalaan 6, Postherhol.

HYPOTHEKEN tot 100% a 7,74% via wisselende aflossing bespaart U duizenden guldens. Kosteloos inl. ook voor financieringen. Adviesbureau. Del. Nicolaystr. 1. Heerlen. tel. 713222.

Een GELDLENNING tot f 10.000. Beschikbaar voor al uw aankopen tegen zeer lage rente en aflossing. Binnen 10 uur geregeld. Geen inkosten. Tel. 045-711598.

Gaat U trouwen of verhuizen. Wij geven U snel een GELDLENNING tegen zeer lage rente en aflossing. Tel. 045-711598.

Dit is het paradepaard uit de collectie. Een extra grote bungalow met de plaats biedt aan 6 personen. Technische gegevens: Duidke 310 gr. p. m2 en zijwanden 220 gr. p. m2, 9 poots frame, 20 mm stalen buis, tropical verzinkt. Hoogte 220/175. Gewicht 55 kg.

Normale prijs f 745.-

ONS AANBOD f 650.- GELDIG T.M. 15 NOVEMBER 1972

DUS WEES ER SNEL BIJ!!! Beperkte voorraad. Financiering mogelijk. b.v. aanbet. f 162,50, rest 12 x f 46,70.

KLINKENBERG HOENSBROEK
HEISTERBERG 78, TEL. 045-211888

LANDBOUW

Bet. DE HOOGSTE PRIJS best. best. STIERKALVEREN, J. H. Goossens, Nuth tel. 0447-1753.

Tractor- en AUTOBANDEN. Rubber stalmatten. Banden servicebedrijf J. Rouwette Klommen 04405-1286.

Te k. g.evr. STRO en hooi. G. Simons - tel

Dressuur- en springwedstrijden te Mechelen

M. HOMMEL MET SANTIAGO KWAM FOUTLOOS ROND

MECHELEN, 28 okt. — De landelijke rijvereniging Sportvrienden uit Mechelen organiseerde op het terrein Overlaan, welwillend afgestaan door de heer L. van Houtem, de jaarlijkse dressuur- en springwedstrijden voor de kringen en springriders van de Limburgse Landelijke Ruitersbond. Deze wedstrijden werden gehouden in het kader van een winterprogramma van de landelijke ruiters, en zijn bedoeld als kwalificatie voor de indeling der klassen voor het komende jaar.

De zeer slechte weersomstandigheden maakten het voor de diverse combinaties bijzonder moeilijk om aan de gestelde eisen te voldoen. Ondanks deze moeilijke omstandigheden werden er toch goede resultaten geboekt. Organisatorisch gezien moegen de Mechelenaren terugkijken op een geslaagd ruitertreffen. De uitslagen in de diverse categorieën waren als volgt: Individueel dressuur klasse licht 1 Ring 1.1. Meij, M. Himmel Kerkrade met Duck 102 pnt., 2 H. Stegers Schinnen met Blacky 98,5 pnt., 3 Janssen Schinnen met Golden Wonder 94,5, 4 G. Lippens Hulsberg met Norton 94 pnt., 5 Meij, L. Hellebrekers Schinnen met

Radja 91,5 pnt., 6 Debets Kerkrade met Felice 90, 7 J. Scheren Bocholtz met Heidepark 98,5. Individueel dressuur klasse licht 1 ring 2: 1 J. Dormans Graetheide met Uncle Joep 105,5, 2 J. Schellinx Gulpen met d'Artagnan 97, 3 R. Alfes Eindhoven met Hercules 96,5, 4 F. van Dalen Bocholtz met Halla 96, 5 F. Ingenhous Hulsberg met Dacha 89, 6 G. Drummens Hulsberg met Gaspar 89, 7 P. Hornesch Beek met Caramba 88,5.

Individueel dressuur klasse licht 1 ring 3: 1 R. Lemans Nuth met Ikaros 99, 2 M. Heijnen Ubach over Worms met Caesar 85,5, 3 J. Dohmen Kerkrade met Danja 86,5, 3 Meij, S. Benjamins Geleen met Iplato 86, 5 Meij, B. Thijssen Nuth met Mister Mundy 84,5, 6 J. Weijers Geleen met Zucola 83,5, 7 M. Banens Geleen met Top-Toy 83.

Individueel dressuur klasse licht 2: 1 P. Brulls Beek met Fafafatistich 105,5, 2 Meij, C. Penders Beek met Yvana 104,5, 3 H. Dijkstra Kerkrade met Felice 98, 4 P. Smeets Mechelen met Charonne 98, 5 M. Buysen Gulpen met Quincy 97,5, 6 F. Leunissen Slangen met Xenos 95,5, 7 J. Beckers Kerkrade met Haco 95.

Individueel dressuur klasse middel: 1 P. Lintzen Beek met Amiglo 86,5, 2 Meij, Y. Lintzen Beek met Achmed 83, De diverse springparcours werden uitgezet door de bekende parcoursoverwer J. Diederix uit Graetheide die tevens als technische afgevaardigde van de Bond aanwezig was. In de klasse springen B kwamen 5 combinaties foutloos rond waardoor de enige barrage van deze dag nodig was. 1 R. Joosten Geleen met Hilda, 2 H. Stegers Schinnen met Blacky, 3 A. Rouwer Hulsberg met Zalina, 4 R. Joosten Geleen met Parcella, 5 P. Bastin Bocholtz met Orienta, 6 Meij, M. Muncem Nuth met Tissa, 7 M. Banens Geleen met Top-Toy, 8 ex. eq. Th. Houtvast Schinnen met Sidney, 9 J. Nijsten Beek met Isabella, 10 T. Veeders Graetheide met Ambia.

Springen klasse licht: In deze klasse was het alleen de combinatie Meij, S. Benjamins Geleen met Iplato die foutloos rond kwam, 2 J. Dohmen Kerkrade met Hilda, 3 R. Lemans Nuth met Ikaros, 4 Meij, L. Hellebrekers Schinnen met Radja, 5 P. Hornesch Beek met Xaramba, 6 J. Weijers Geleen met Zucola, 7 G. Drummens Hulsberg met Corrie.

Een in de klasse springen midden waren slechts een combinatie die een foutloos parkoers kon afleggen. 1 Meij, M. Hommel Brunssum met Santiago, 2 P. Diederix Graetheide met Tamara, 3 P. Diederix Graetheide met Merano, 4 Fr. Janssen Schinnen met Golden Wonder, Het sluitstuk werd gevormd door het equipe-springen waaraan werd deelgenomen door de équipes uit Bocholtz, Geleen, Kerkrade en Schinnen. Deze wedstrijd werd gewonnen door de afdeling Bocholtz met de combinaties H.

De voornaamste uitslagen zijn:

100 meter vrije slag meisjes onder 10 jaar: 1. Saskia van Gurp ZVB 140; 2. Leny van Duin Kimbria 140,9; 3. Monique Vrencken Kimbria 143,3. 100 meter vrije slag jongens onder 10 jaar: 1. Jos Kleinjan ZVB 131,5; 2. Peter Köhler Kimbria 131,7; 3. Pieter Dalebout NHB 135,8. 100 meter schoolslag dames: 1. Wies v.d. Borgh NHB 103,3; 2. Hanny Fritschy ZVB 131,9; 3. Eveline de Vree Kimbria 132,1. 200 meter schoolslag heren: 1. Jac Lambert Kimbria 252,6; 2. Pierre Orbons Kimbria 257,5; 3. Leo Theunissen ZVB 258,2. 100 meter vrije slag meisjes onder 16 jaar: 1. Maria Heijman Kimbria 239,1; 2. Anneke Vossen NHB 240,5; 3. Irene Meertens Kimbria 247,8. 100 meter vinderslag meisjes onder 14 jaar: 1. Resie Beekens Kimbria 126,8; 2. Dianne Widenborg en Jose van Rinsum beiden ZVB 136,9. 100 meter rugslag jongens onder 14 jaar: 1. Marcel Schreier ZVB 121,7; 2. Rob Willemsen ZVB 125; 3. Oeno v.d. Laan ZVB 128,7. 100 meter schoolslag meisjes onder 12 jaar: 1. Anita Meis ZVB 134,5; 2. Sylvia Peeters ZVB 138,8; 3. Debbie Mengers ZVB 140,9. 100 meter vrije slag jongens onder 12 jaar: 1. Jan Schmitz ZVB 119,5; 2. Marcel Kirpenstein ZVB 121,9; 3. Eugène de Bartsels ZVB 124,2. 100 meter rugslag meisjes onder 16 jaar: 1. Maritza Heijman Kimbria 120,2; 2. Anneke Vossen NHB 120,8; 3. Anita Fenne ZVB 127,4. 100 meter rugslag jongens onder 16 jaar: 1. Eddy Holtus ZVB 245,5; 2. Jo Sonnemans NHB 255,2; 3. Jan Schmitz ZVB 257,4. 200 meter wisselslag persoonlijk dames: 1. Maritza Heijman Kimbria 259,2; 2. Wies v.d. Borgh NHB 303,5; 3. Anneke Vossen NHB 303,6. 100 meter vinderslag heren: 1. Jack Lambert Kimbria 108,8; 2. Dierck Schmeier ZVB 119; 3. Pierre Orbons Kimbria 119,8. 4 x 100 meter vrije slag stafette dames: 1. Kimbria 5:10; 2. NHB 5:21,6; 3. ZVB 5:28,3. 4 x 100 meter wisselslag stafette jongens onder 16 jaar: 1. ZVB 5:21,7; 2. NHB 5:32,3; 3. Kimbria 6:04,9. 100 meter schoolslag meisjes onder 10 jaar: 1. Gertie Maassen ZVB 151; 2. Petra Houben Kimbria 151; 3. Edith Ermer ZVB 152,9. 100 meter schoolslag jongens onder 10 jaar: 1. Peter Köhler Kimbria 144,7; 2. René de Jonge ZVB 146,3; 3. René Op den Camp Kimbria 147,6. Eindstand dames: 1. Kimbria 1707,7 pnt.; 2. ZVB 1819,3 pnt.; 3. NHB 1825,6 pnt. Eindstand heren: 1. ZVB 1679,8 pnt.; 2. NHB 1757,0 pnt.; 3. Kimbria 1822,3 pnt. Algemeen eindklassement: 1. ZVB 3505,4 pnt.; 2. Kimbria 3530,0 pnt.; 3. NHB 3676,5 pnt.

Volleybaltopduel Hevok-Willem II VC

Van onze volleybalmedewerker

HEERLEN, 28 okt. — In de 2e divisie volleybal zien we een interessant duel op het programma staan. Hevok, dat dit seizoen moet bewijzen dat men ten onrechte uit de 1e divisie is verdwenen, krijgt bezoek van Willem II VC uit Tilburg, dat duidelijke plannen heeft om via een kampioenschap deze promotie voor zich op te eisen.

Nu de eerste kruiddampen zijn opgetrokken, kan men voorzichtig stellen, dat deze twee ploegen tot de grootste kanshebbers behoren en daardoor wordt de ontmoeting van vandaag bijzonder belangrijk. De wedstrijd wordt gespeeld in sporthal „De Varenbeuk“ en begint om 19.00 uur.

In de eerste divisie kan Heer/Ploum VC, ondanks de huidige handicap, zorgen voor een overwinning, mits men het beoekende PVC niet teveel kansen geeft om het spelbeeld te bepalen. (De Geusert — 18.30 uur).

Verder is er in Maastricht nog de match tussen de stadgenoten PBC en VCN. Het wordt een bikkeldhard duel, waarin de club van de beste kansen heeft. (Befort — 18.30 uur).

De heen heen moet AMVJ de punten kunnen behalen op Rust, Rosel, dat het duver geen al te sterke indruk heeft achtergelaten. (18.00 uur).

Radja 91,5 pnt., 6 Debets Kerkrade met Felice 90, 7 J. Scheren Bocholtz met Heidepark 98,5. Individueel dressuur klasse licht 1 ring 2: 1 J. Dormans Graetheide met Uncle Joep 105,5, 2 J. Schellinx Gulpen met d'Artagnan 97, 3 R. Alfes Eindhoven met Hercules 96,5, 4 F. van Dalen Bocholtz met Halla 96, 5 F. Ingenhous Hulsberg met Dacha 89, 6 G. Drummens Hulsberg met Gaspar 89, 7 P. Hornesch Beek met Caramba 88,5.

Individueel dressuur klasse licht 1 ring 3: 1 R. Lemans Nuth met Ikaros 99, 2 M. Heijnen Ubach over Worms met Caesar 85,5, 3 J. Dohmen Kerkrade met Danja 86,5, 3 Meij, S. Benjamins Geleen met Iplato 86, 5 Meij, B. Thijssen Nuth met Mister Mundy 84,5, 6 J. Weijers Geleen met Zucola 83,5, 7 M. Banens Geleen met Top-Toy 83.

Individueel dressuur klasse licht 2: 1 P. Brulls Beek met Fafafatistich 105,5, 2 Meij, C. Penders Beek met Yvana 104,5, 3 H. Dijkstra Kerkrade met Felice 98, 4 P. Smeets Mechelen met Charonne 98, 5 M. Buysen Gulpen met Quincy 97,5, 6 F. Leunissen Slangen met Xenos 95,5, 7 J. Beckers Kerkrade met Haco 95.

Individueel dressuur klasse middel: 1 P. Lintzen Beek met Amiglo 86,5, 2 Meij, Y. Lintzen Beek met Achmed 83, De diverse springparcours werden uitgezet door de bekende parcoursoverwer J. Diederix uit Graetheide die tevens als technische afgevaardigde van de Bond aanwezig was. In de klasse springen B kwamen 5 combinaties foutloos rond waardoor de enige barrage van deze dag nodig was. 1 R. Joosten Geleen met Hilda, 2 H. Stegers Schinnen met Blacky, 3 A. Rouwer Hulsberg met Zalina, 4 R. Joosten Geleen met Parcella, 5 P. Bastin Bocholtz met Orienta, 6 Meij, M. Muncem Nuth met Tissa, 7 M. Banens Geleen met Top-Toy, 8 ex. eq. Th. Houtvast Schinnen met Sidney, 9 J. Nijsten Beek met Isabella, 10 T. Veeders Graetheide met Ambia.

Springen klasse licht: In deze klasse was het alleen de combinatie Meij, S. Benjamins Geleen met Iplato die foutloos rond kwam, 2 J. Dohmen Kerkrade met Hilda, 3 R. Lemans Nuth met Ikaros, 4 Meij, L. Hellebrekers Schinnen met Radja, 5 P. Hornesch Beek met Xaramba, 6 J. Weijers Geleen met Zucola, 7 G. Drummens Hulsberg met Corrie.

Een in de klasse springen midden waren slechts een combinatie die een foutloos parkoers kon afleggen. 1 Meij, M. Hommel Brunssum met Santiago, 2 P. Diederix Graetheide met Tamara, 3 P. Diederix Graetheide met Merano, 4 Fr. Janssen Schinnen met Golden Wonder, Het sluitstuk werd gevormd door het equipe-springen waaraan werd deelgenomen door de équipes uit Bocholtz, Geleen, Kerkrade en Schinnen. Deze wedstrijd werd gewonnen door de afdeling Bocholtz met de combinaties H.

De voornaamste uitslagen zijn:

100 meter vrije slag meisjes onder 10 jaar: 1. Saskia van Gurp ZVB 140; 2. Leny van Duin Kimbria 140,9; 3. Monique Vrencken Kimbria 143,3. 100 meter vrije slag jongens onder 10 jaar: 1. Jos Kleinjan ZVB 131,5; 2. Peter Köhler Kimbria 131,7; 3. Pieter Dalebout NHB 135,8. 100 meter schoolslag dames: 1. Wies v.d. Borgh NHB 103,3; 2. Hanny Fritschy ZVB 131,9; 3. Eveline de Vree Kimbria 132,1. 200 meter schoolslag heren: 1. Jac Lambert Kimbria 252,6; 2. Pierre Orbons Kimbria 257,5; 3. Leo Theunissen ZVB 258,2. 100 meter vrije slag meisjes onder 16 jaar: 1. Maria Heijman Kimbria 239,1; 2. Anneke Vossen NHB 240,5; 3. Irene Meertens Kimbria 247,8. 100 meter vinderslag meisjes onder 14 jaar: 1. Resie Beekens Kimbria 126,8; 2. Dianne Widenborg en Jose van Rinsum beiden ZVB 136,9. 100 meter rugslag jongens onder 14 jaar: 1. Marcel Schreier ZVB 121,7; 2. Rob Willemsen ZVB 125; 3. Oeno v.d. Laan ZVB 128,7. 100 meter schoolslag meisjes onder 12 jaar: 1. Anita Meis ZVB 134,5; 2. Sylvia Peeters ZVB 138,8; 3. Debbie Mengers ZVB 140,9. 100 meter vrije slag jongens onder 12 jaar: 1. Jan Schmitz ZVB 119,5; 2. Marcel Kirpenstein ZVB 121,9; 3. Eugène de Bartsels ZVB 124,2. 100 meter rugslag meisjes onder 16 jaar: 1. Maritza Heijman Kimbria 120,2; 2. Anneke Vossen NHB 120,8; 3. Anita Fenne ZVB 127,4. 100 meter rugslag jongens onder 16 jaar: 1. Eddy Holtus ZVB 245,5; 2. Jo Sonnemans NHB 255,2; 3. Jan Schmitz ZVB 257,4. 200 meter wisselslag persoonlijk dames: 1. Maritza Heijman Kimbria 259,2; 2. Wies v.d. Borgh NHB 303,5; 3. Anneke Vossen NHB 303,6. 100 meter vinderslag heren: 1. Jack Lambert Kimbria 108,8; 2. Dierck Schmeier ZVB 119; 3. Pierre Orbons Kimbria 119,8. 4 x 100 meter vrije slag stafette dames: 1. Kimbria 5:10; 2. NHB 5:21,6; 3. ZVB 5:28,3. 4 x 100 meter wisselslag stafette jongens onder 16 jaar: 1. ZVB 5:21,7; 2. NHB 5:32,3; 3. Kimbria 6:04,9. 100 meter schoolslag meisjes onder 10 jaar: 1. Gertie Maassen ZVB 151; 2. Petra Houben Kimbria 151; 3. Edith Ermer ZVB 152,9. 100 meter schoolslag jongens onder 10 jaar: 1. Peter Köhler Kimbria 144,7; 2. René de Jonge ZVB 146,3; 3. René Op den Camp Kimbria 147,6. Eindstand dames: 1. Kimbria 1707,7 pnt.; 2. ZVB 1819,3 pnt.; 3. NHB 1825,6 pnt. Eindstand heren: 1. ZVB 1679,8 pnt.; 2. NHB 1757,0 pnt.; 3. Kimbria 1822,3 pnt. Algemeen eindklassement: 1. ZVB 3505,4 pnt.; 2. Kimbria 3530,0 pnt.; 3. NHB 3676,5 pnt.

DOENRADE, 28 okt. — Dit weekeinde viert Doenrade feest. Een feest met zijn dertigjarige voetbalvereniging RKVV, waarvan het eerste elftal uitkomt in de eerste klasse van de afdeling Limburg. Gisteren, vrijdag, begonnen de festiviteiten, vandaag vinden zij een hoogtepunt in een „eredvisie-avond“, waaraan oud-spelers van Volendam, Fortuna '54, Limburgia en Sittardia en topartiesten Theo Boosten meewerken. Zondag is er een eucharistieviering, een receptie (van 11 tot 13 uur) voorafgegaan door de huldiging van de jubilarissen en twee voetbalwedstrijden, waarbij een treffen tussen RKVV 1 en Volendam om drie uur.

„Dertig jaar is het nu geleden“, zo schrijft voorzitter-secretaris L. Smeets, in zijn voorwoord, „dat een aantal moedige enthousiastelingen RKVV oprichtten, een voetbalclub die de mensen van Doenrade in de moeilijke oorlogstijd ontspanning moest brengen, broodnodige afleiding. Dertig jaar lang heeft de Doenrade club gemeenschap meegevoeld met de club, heeft ze steeds haar steun en medewerking gegeven aan RKVV, heeft ze ook altijd de clubleden meegezongen, daarmee de band duidelijk tentoonspreidend. Dertig jaar lang blijven en laten voetballen in zo'n kleine, fijne gemeenschap is zonder meer een knappe prestatie. En tot slot: „Wij hopen dat de jubileumviering in alle opzichten zal slagen en dat al onze gasten, waaronder oud-spelers van Volendam, Fortuna '54, Sittardia en Limburgia zich Doenrade steeds zullen blijven herinneren als een fantastisch dorpke, waar het goed feestvieren is!“.

Heet feest vanavond wordt geopend met de blaaskapel „de Kaasblazers“. Om half negen worden de deelnemers aan de quiz ontvangen. Het spel zelf begint om negen uur. In deze quiz, die onder leiding staat van scheidsrechter Theo Boosten, komen tegen elkaar uit: Jaap van Houtem, Janne Schilder, Dick Tol en Klaas Karregat van Volendam; Harry Ehlen, Willy Dullens, Sier Gruisen, Zet Schils en Hein Stroucken van Sittardia; Jan Notermans, Giel Haenen, Jean Munsters en Peter Benen van Fortuna '54 en Hens van Leebeck, Piet Bruist, Frits de Graaf, Nello van Lubek en Math. Spanjer van Limburgia. Dit gebeuren vindt plaats in het Trefcentrum.

Programma afdeling Limburg KNVB voor zondag

bekerwedstrijden
Geulse B-Vilt 2
BFC-Heer 3
RHC-VVL
IASON-Biesl
VCL-VNB 2
Struct B-Walram 2 zat.
Maast B-Rapid 3
Noordb-B-Oranje B
MVC-Gracht 3
Wijlre-Villen 2
Partijh-Slen-63 zat.
ASV-Mheerd 2
Wijnand-Heerl 2
Hensbr 2-Coriov.
Abdis-Husk B
ADVEBO-Mariar 2
Voerend-3-SNB 2
HBS 2-Haanrade

Jovissen met Radetky, J. Scheeren met Leideperk en P. Bastin met Orienta in de tijd van 257 sec. en 7 fouten, 2 de afdeling Geleen met de combinaties, mej. Benjamins met Yplato, R. Joosten met Hilda en J. Weijers met Parcella in de tijd van 218,1 sec. en 12 fouten, 3 de afdeling Schinnen met de combinaties L. Hellebrekers met Radja, Th. Houtvast met Sidney en N. Souren met Pascha in 25,3 sec. en 11 fouten. Aan deze wedstrijden werd deelgenomen door ongeveer 100 combinaties.

NBVS-uitslagen

HEERLEN, 28 okt. — De uitslagen van de Nederlandse Bond voor Sportschutters (NBVS) luiden:

Hoofdklasse pluim: S.V.-Vilt 832-806; RIA-Sparta 821-815; Luck Raek-Juliana 822-806; De Prins-RWB 66 800-826; St. Lambertus-Robin Hood 812-820; Robin Hood 2-De Missers 801-796

Eerste klasse A pluim: Juliana 2-St. Lambertus 2 739-805; Trefpunt-Diana 58 817-804; St. Hubertus-Excellent 797-789; Sparta 2-SVK 786-806; SVK2-SVT 2 787-799; De Missers 2-Revanche 800-810

Eerste klasse B pluim: De Valk-RIA 2 793-791; St. Brigide-De Prins 2 796-784; SVV-Pr. Hendrik 790-795; Glück Auf-Robin Hood 3 774-798; SVD-Hatrick 778-791

Tweede klasse A pluim: Willem Tell-Luck Raek 2 803-792; SVE-Juliana 3 799-779; Oud Römpe-Merkelbeek 780-769; De Leeuw-St. Hubertus 2 795-788; Robin Hood 4-De Missers 3 777-784
Tweede klasse B pluim: Revanche 2-De Valk 2 774-788; Juliana 4-Glück Auf 2 765-790; Winchester-St. Brigide 2 786-788; Excellent 2-SV 2 779-801

Derde klasse A pluim: De Valk 3-Fortuna 72 774-788; RIA 3-Oud Römpe 2 743-746; St. Brigide 3-Wilhelmina 2 742-772; De Prins 3-Trefpunt 2 732-778; Pr. Hendrik 2-SVK 3 749-767

Derde klasse B pluim: Oud Römpe 3-SVT 4 685-767; Luck Raek 3-Diana 58 3 763-788; RKWBC-De Treffers 771-782; Glück Auf 3-SVT 273-764; Hatrick 2-Revanche 3 762-764

Vierde klasse A pluim: RKWBC 3-Wilhelmina 3 695-725; De Treffers 2-Winchester 2 736-731; Fortuna 72 2-RKWBC 2681-886; De Leeuw 3-SV 778-739
Hoofdklasse kogel: SVT-St. Hubertus 2 1006-952; St. Hubertus-RWB 66 1031-1003; SVS-EVS 975-984; De Missers 3-Lambertus 989-939; Musketers-Trefpunt 1004-1004

Eerste klasse kogel: St. Hubertus 3-Roda 2 904-904; St. Lambertus 2-SVT 2 916-884; ZWB 66 2-St. Hubertus 4 911-896; EHSV 2-Trefpunt 3 687-826; Roda 3-Courage 2 840-601

Tweede klasse kogel: EHSV 2-EHSV 875-762; De Valken 2-SVT 723-694; ZWB 66 2-St. Hubertus 4 911-896; EHSV 2-Trefpunt 3 687-826; Roda 3-Courage 2 840-601

KERKRADE, 28 okt. — Onder zeer grote belangstelling vond in het kegelokaal de Sportvrienden Akkerstraat te Kerkrade-West de finale plaats van de Limburgse Kegelschietwedstrijden. Duitse parketbanen. De organisatie was in zeer goede handen van de ke de Heidsjeir Profs te Kerkrade-West. Na spannende strijd werden laat in de avond de prijswinnaars bekend.

James (persoonlijk): 1. Mevrouw Bosch 78 hout, 2. mevrouw Schamp na kavelen 75,3 mevrouw Schulnis 75.
Heren (persoonlijk): 1. Jo Duysings 82 hout, 2. Henk Basten 81, 3. Leo Wiersma 80.

Heren (vijftallen): 1. Sportvrienden Beek na kavelen 369 hout, 2. Kegelvrij Kerkrade 369, 3. Alle Nuth Kerkrade-West 368, 4. MKC Geleen 368.

Wellsaar staat in groep B ook een Brök-team aan de leiding, doch aan Geleen 1 (Verhaegh) komt de eer toe, deze lijstafvoer van het tweede team (Bakker jr.) de eerste, zij het een kleine 12-8 nederlaag toe brengen. Coriovallum 2 (Förster) voer hier wel bij. Door een monster score op ODS 3 (Noltes) 20 tegen min 3 konden zij de leider tot op punten benaderen, hetgeen uiteraard aan het competitieverloop ten goede komt. Brök 5 (Ansems) wist eindelijk haar eerste overwinning te boeken op Coriovallum 4 (Voncken) met 17-3, Brök 6 (Bänzinger) wrong

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

Programma Afdeling Limburg KNVB voor zondag

bekerwedstrijden
Geulse B-Vilt 2
BFC-Heer 3
RHC-VVL
IASON-Biesl
VCL-VNB 2
Struct B-Walram 2 zat.
Maast B-Rapid 3
Noordb-B-Oranje B
MVC-Gracht 3
Wijlre-Villen 2
Partijh-Slen-63 zat.
ASV-Mheerd 2
Wijnand-Heerl 2
Hensbr 2-Coriov.
Abdis-Husk B
ADVEBO-Mariar 2
Voerend-3-SNB 2
HBS 2-Haanrade



Moment uit de wedstrijd Frem Kopenhagen-FC Twente voor de UEFA-beker. Jan Jeuring (achtergrond in licht shirt) scoort het eerste doelpunt. Hij zou er in totaal vier scoren. FC Twente won met 5-0.

BRIDGE VIERTALLENCOMPETITIE

Geleen verraste Brök 2

HEERLEN, 28 sept. — Mede doordat bridge hoofdklasser Sittard 1 het protest verloor tegen de Maasvogels 1, waardoor zij drie punten in mindering kreeg gebracht, kon de ex-kampioen Brök 1 (Eikendal), met de monstercor 20 tegen min 3 op Mijnstreek 3 (v.d. Haar) met één punt voorsprong de leiding nemen voor de Sittardenaars. Overigens maakte dit Sittard 1 (Spaay) aan alle illusies van de andere titelkandidaat Mijnstreek 1 (mw. Bensen) een einde door hen een 17-3 nederlaag toe te brengen. Ondanks haar 16-4 nederlaag tegen Mijnstreek 2 (Frissen) kon Sittard 4 (Krook) de rode lantaarn overdragen aan Mijnstreek 3.

Miljoenenlijntje (v.d. Ven) bleef in de bovenste helft door een kleine 12-8 overwinning op Sittard 2 (Hermans). Coriovallum 1 (Sleijpen) eindigde op de goede weg, begaf zich naar veiliger oorden door een 12-8 overwinning op het sterke Maasvogels (Ackermans).

Eerste klasse Groep A
Ongeslagen en met ruime voorsprong gaat ook in de groep A van de eerste klas een Brök-team aan kop, het derde team o.l.v. Bakker sr., met een nederlaag van 17-2 moest Coriovallum 5 (mw. Willemsen) het deze week ontgelden. Outsider Bronsbeek 1 (Elmdorff) deed eveneens nog ongeslagen, verraste vriend en vijand, door met een maximale 20-0 overwinning op TAM 3 (Jacobs) de tweede plaats voor zich op te eisen. Het aangeslagen Coriovallum 2 (Cox) tegen TAM 1 (mw. Groten), tenslotte kon Brök 4 (Grooten) door een gelijk spel 10-10 tegen Mijnstreek 4 (mw. Dolhain) de laatste plaats overdoen aan TAM 2.

Groep B
Wellsaar staat in groep B ook een Brök-team aan de leiding, doch aan Geleen 1 (Verhaegh) komt de eer toe, deze lijstafvoer van het tweede team (Bakker jr.) de eerste, zij het een kleine 12-8 nederlaag toe brengen. Coriovallum 2 (Förster) voer hier wel bij. Door een monster score op ODS 3 (Noltes) 20 tegen min 3 konden zij de leider tot op punten benaderen, hetgeen uiteraard aan het competitieverloop ten goede komt. Brök 5 (Ansems) wist eindelijk haar eerste overwinning te boeken op Coriovallum 4 (Voncken) met 17-3, Brök 6 (Bänzinger) wrong

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel. 045-714856
ziekenfondsleden 20% montuurkorting

's Maandags de gehele dag gesloten!

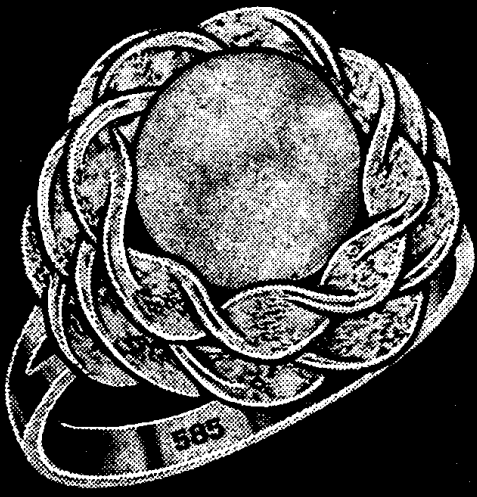
(ADVERTENTIE)

OPTICIENS SINDS 1932....

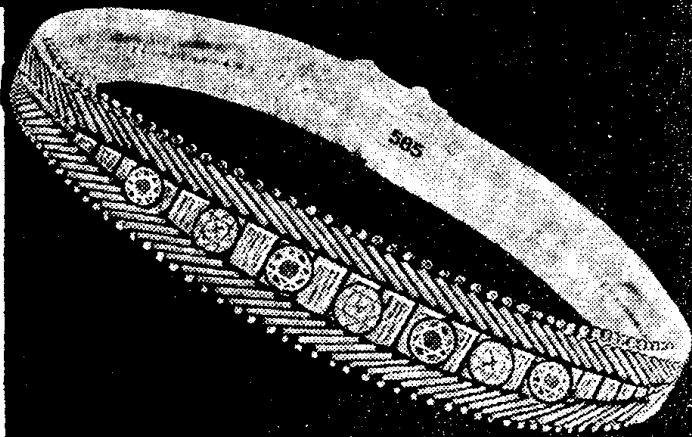
brillenspecialzaak
em. Oerec
akerstraat 18 A
heerlen
tel

Riesenauswahl

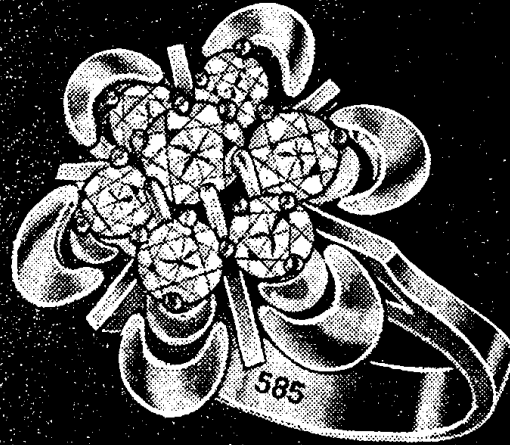
so preiswert



Damen-Ring
Gold, 14 Karat, org. jap. Zuchtperle nur **63.-**



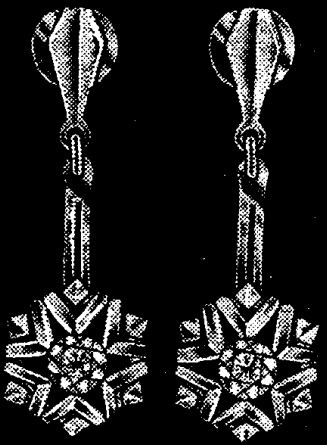
Brillant-Armband Weißgold, 14 Karat, mit 3 echten
Brillanten und 4 echten blauen Safiren nur **348.-**



Brillant-Ring Weißgold, 14 Karat, 7 echte Brillanten
zusammen **3/4 Karat** nur **498.-**



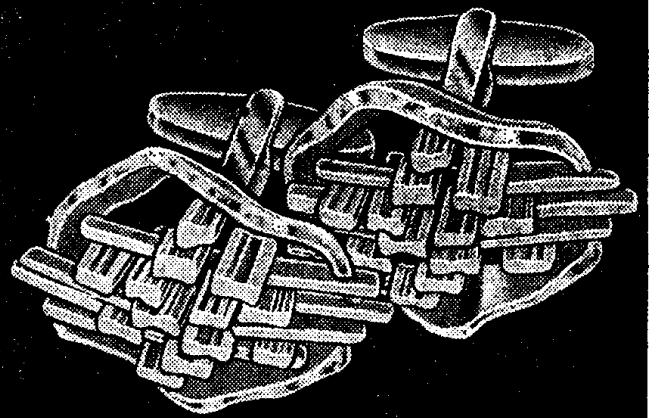
Chronograph
Chrom/Stahl-Gehäuse, Vollanker, 17 Steine, stoß-
gesichert, Original Schweizer Werk nur **108.-**



Brillant-Ohringe Weißgold,
14 Karat, Hänger mit je einem
echten Brillanten nur **98.-**



Ösen-Armband Gold, 14 Karat, mit
poliert-satinierter Oberfläche nur **158.-**



Manschetten-Knöpfe ein echt
silbernes, sehr wirkungsvolles Modell nur **25.-**



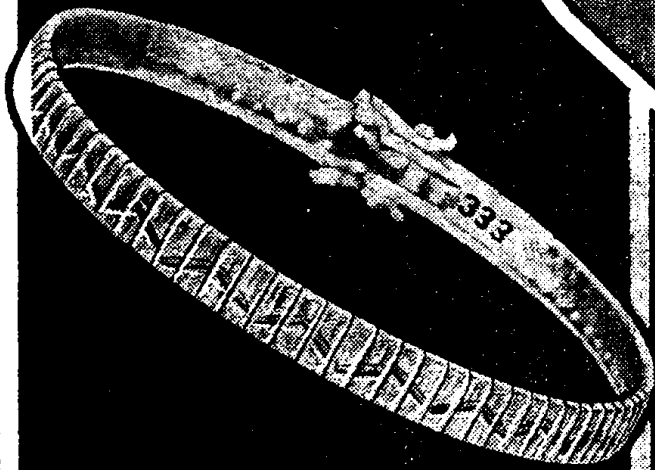
Anhänger Gold,
mit echtem Rhodocrosit nur **28.-**



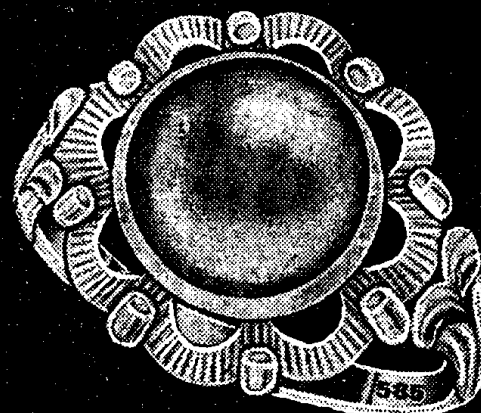
Brillant-Anhänger
Gold, 14 Karat, mit einem echten Brillanten
und einer orig. jap. Zuchtperle nur **108.-**



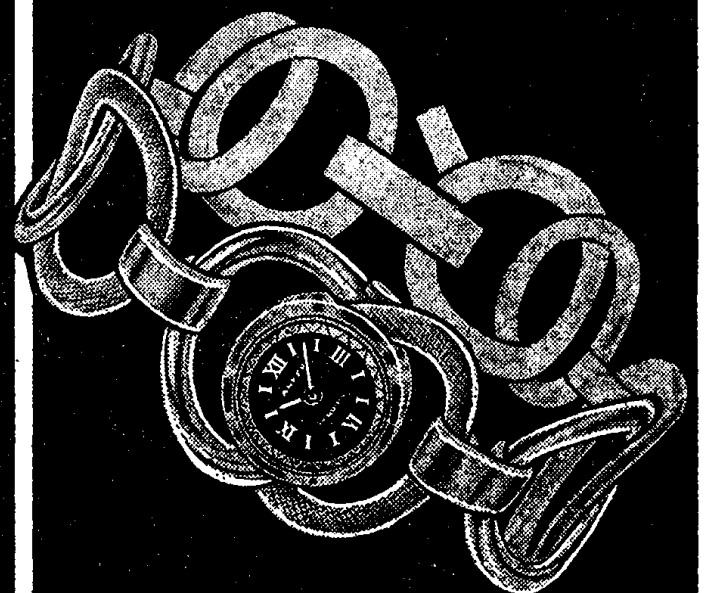
Brillant-Ring
Gold, 14 Karat als Knoten gearbeitet mit einem
aufgesetzten echten Brillanten nur **148.-**



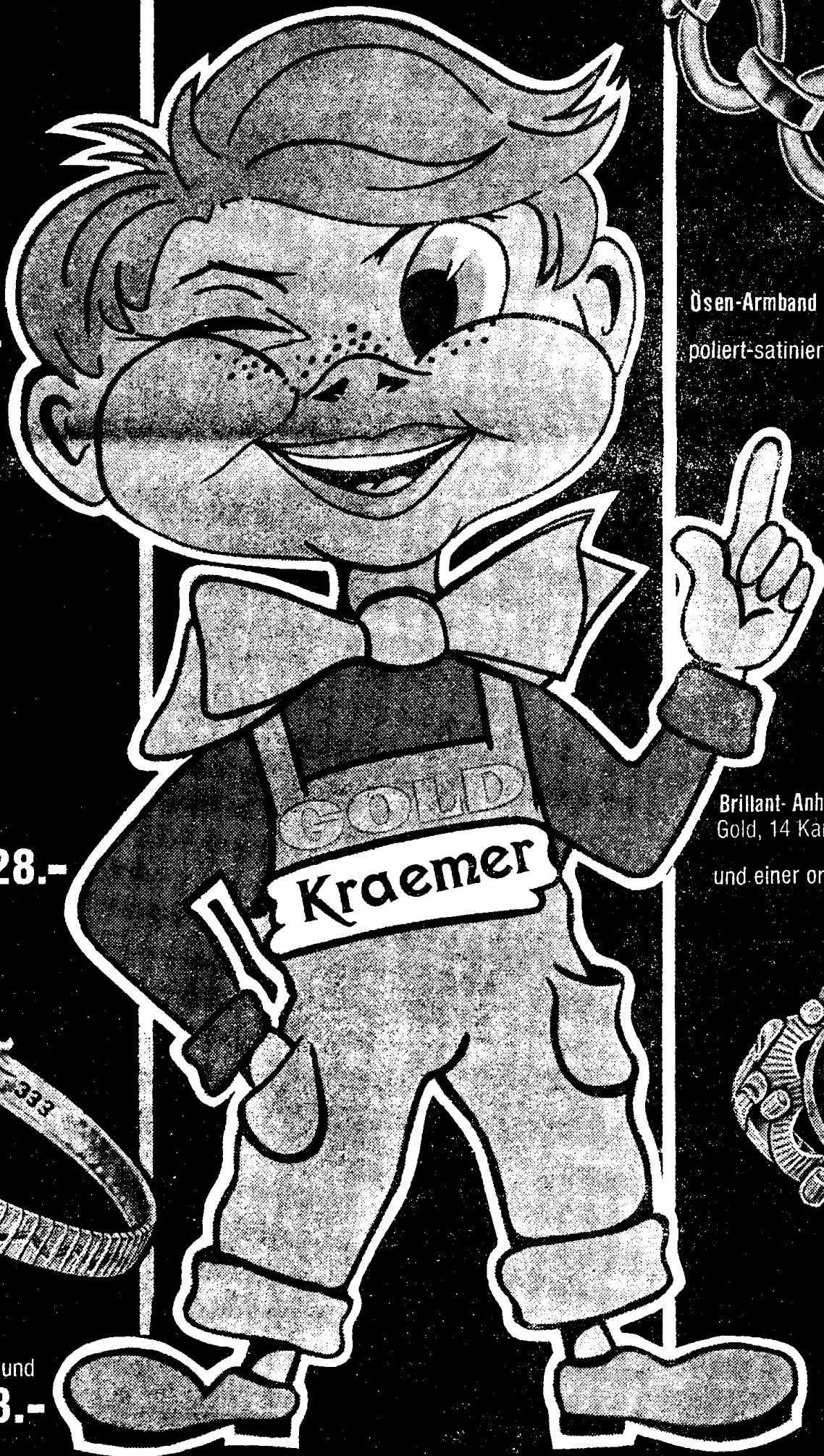
Armband Gold, mit Kastenschloß und
Sicherheitsverschluß nur **58.-**



Damen-Ring Gold, 14 Karat,
mit echter Koralle nur **48.-**



Damen-Uhr
echt Silber, in moderner Form nur **118.-**

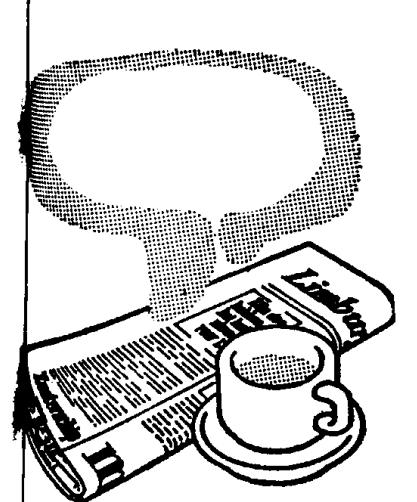


Deutschlands umsatzgrößter Juwelier

GOLD Kraemer

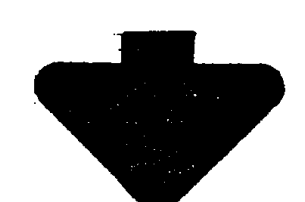
Kraemer GmbH-DEUTSCHLAND
Kraemer N.V. -HOLLAND

AMSTERDAM AACHEN BOCHUM BONN DORTMUND DÜSSELDORF ESSEN ESSEN FRANKFURT GELSENKIRCHEN WAGEN KÖLN OBERHAUSEN KREFELD MÜLHEIM/R WUPPERTAL
Kalverstraat 10 Adalbertstr. 3 Kortumstr. 63 Poststr. 36 Westenhellweg 7 Schadowstr. 59 Kettwiger Str. 11 Kettwiger Str. 29 Zeil 84 Bahnhofstr. 66 Elberfelder Str. 1 Schildergasse 91 Marktstr. 75 Hochstr. 46 Schloßstr. 21 Poststr. 20



Van Hinsberg om gezondheidsredenen burgemeester af „Jammer maar ik heb echt niets te willen”

Kinder-musical climax show



Drie appels

Dezer dagen ontdekte de rijshouder Th. uit Grevenbicht het polyester naambord van het van zijn leeuwarder verdwenen. De man deed hiervan aangifte bij de politie, maar deze week zag het bevestigde bordje zelf in de hand van de winkelier V. in zijn plaats staan. Ernaast stond een bordje met het opschrift: te koop met betaling van een prijs van drie appels. De echtgenote van de winkelier gaf de volgende verklaring voor het etaleren van het bordje: Th. heeft meerdere keren appels aan mijn man gegeven als deze met de groentekar rondte door het dorp maakte. Hetgeen prestatie werd nooit geleend, dus heeft mijn man zelf het bordje genomen en het naam-bordje van Th. te koop aangeboden. Rest nog te vermelden dat de winkelier V. inmiddels te kennen heeft gegeven dat een en ander als grap dient te worden be-oud.



De scheidende burgemeester van Hinsberg.

GREVENBICHT-OBBICHT, 28 oktober — De heer Th. van Hinsberg (60,5), burgemeester van de gemeenten Grevenbicht en Obbicht, is aan het einde van zijn loopbaan. Zoals bekend moet hij wegens gezondheidsredenen zijn carrière vroegtijdig beëindigen. Op 3 en 4 november zal hij respectievelijk in Grevenbicht en Obbicht afscheid nemen van de gemeente en de bevolking.

„Jammer dat ik ermee moet stoppen en de resterende jaren niet vol kan maken, maar ja, ik heb niets te willen. Maar hoe dan ook: ik heb altijd prettig gewerkt zowel in Nieuwstadt, Grevenbicht als in Obbicht. Ik heb het altijd boeiend gevonden om samen met de gemeenschap problemen te kunnen oplossen. Naast de rioleringskwestie in Obbicht. Na jaren hebben we het dan toch allemaal voor elkaar gekomen, en dat geeft natuurlijk voldoening.”

De heer Van Hinsberg, geboren uit Susteren waar hij zich volgend jaar ook weer hoopt te vestigen, begon zijn ambtelijke loopbaan als volonair op de secretarie van Echt en later in Born. Toen kwamen er tien Valkenburgse jaren: 7 jaar directeur van de distributiekring Valkenburg (18 gemeenten) en 3 jaar administrateur van gemeentewerken. In 1951 werd hij benoemd tot burgemeester van Nieuwstadt en een jaar later werd hij ook secretaris van die gemeente. Bovendien bekleedde hij het voorzitterschap van de rioleringscommissie. Onder zijn bewind ontving Nieuwstadt grondige wijzigingen. Er werden wegen aangelegd, er kwamen woningen, een Groene Kruisgebouw, een fraai sportpark en bovendien werd de basis gelegd voor het Christina-uitbreidingsplan. In 1968 werd de heer Van Hinsberg benoemd tot burgemeester van de gemeenten Grevenbicht en Obbicht-Papenhoven en ook daar werden onder zijn leiding tal van zaken energiek aangepakt. De realisering van het Kapelweg te Grevenbicht was er dan een van. „Graag had ik ook nog een kleuterbad in Grevenbicht gebouwd, maar dat is er helaas niet van gekomen”, aldus de heer Van Hinsberg. Enkele jaren geleden haalde hij de landelijke pers met een plan te komen om van de oude kerk in Obbicht een zwembad te maken. „Ik had er eens met een architect over gesproken en die zei: prima. Maar achteraf bleek het technisch niet te realiseren te zijn. Nu is het er niet meer van gekomen.”

En over de kwestie van de gescheurde huizen in Obbicht (mogelijk als gevolg van de bouw van de sluisen te Born), waarvoor men aanvankelijk van het Rijk maar geen uitkeringen kon krijgen: „Ik heb toen op een gegeven moment de hulp van Jan Maenen ingeroepen. Ik zei: je moet me helpen. Hij deed het en het kwam voor elkaar. Aan de inwoners kon een totaalbedrag van f 120.000— worden uitgekeerd”. Voor Obbicht is als vervolg van de sportaanleg het plan is op papier klaar, maar ja, het geld. In Grevenbicht is het nieuwe sportpark er wel gekomen, alsmede een kleuterschool, een bibliotheek, een betere huisvesting van de gemeenten en de mooie wijk Kapelveld, van de heer Van Hinsberg alreeds trots op is.



Een scène uit de kindermusical „Meester Pennelick”.

Nu bijna 1.000 leerlingen Serviam krijgt ook atheneum

SITTARD, 28 okt. — De minister van Onderwijs en Wetenschappen heeft gisteren in het Staatsblad het scholenplan 1973-1974 bekend gemaakt. In dit scholenplan is de omzetting van het bestaande gymnasium van de Serviam-scholengemeenschap te Sittard in een lyceum opgenomen.

Voor deze Sittardse scholengemeenschap betekent een en ander: zoals reeds bekend was, dat met een eigen atheneum kan worden gestart en dat dan alle gewenste studierichtingen kunnen worden geboden: gymnasium A en B, atheneum A en B en Havo. Voor de gemeente Sittard betekent dit dat thans twee volledig uitgebouwde VWO-HAVO-scholen, namelijk Serviam en Bisschoppelijk College, ter beschikking staan.

Vooruitlopend op deze beslissing van het ministerie is op 1 augustus, dankzij de medewerking van het bestuur van het bisschoppelijk college, een dependance van het atheneum van het bisschoppelijk college (tweede leerjaar) in het Serviamgebouw gevestigd, namelijk door de leerlingen van het Serviambrugklassen van vorigen jaar, die deze studierichting wensten. Deze dependance zal in het eigen atheneum van Serviam opgaan zoals door de besturen van beide onderwijsinstellingen werd afgesproken, zodat in het komende schooljaar met een tweede en derde leerjaar atheneum kan worden gestart. Of dan ook al met hogere leerjaren atheneum kan worden begonnen moet nog worden bezien.

daarvan in verband met het huidige gedifferentieerde onderwijssysteem in de hogere leerjaren alle gewenste vakcombinaties kunnen worden geboden, anderzijds ligt het echter zeker niet in de bedoeling de scholengemeenschap te laten uitgroeien tot ver boven de 1000 leerlingen. Een te grote school heeft ook nadelen. Voor dit laatste bestaat waar-schijnlijk in de toekomst geen gevaar, omdat vanaf 1976 in Zuid-Limburg de daling van de omvang van de geboortecijfers 12-13-jarigen in het VWO-HAVO zal gaan doorwerken.

Ook bij een eventuele verdere stijging van de belangstelling moet er rekening mee worden gehouden, dat deze omstandigheid de groei van het aantal VWO-HAVO-leerlingen zal afremmen en aan sommige scholen zal tot een daling van het aantal leerlingen zal leiden.

ALTERNATIEF CENTRUMPLAN VOOR GELEEN

GELEEN, 28 oktober. — Gistermiddag hebben de middenstanders van de Anseburgstraat in Geleen bij het gemeentebestuur een alternatief plan ingediend voor de verbetering van het centrum van de stad, naast de voorstellen die door B en W naar voren zijn gebracht. Maandagavond zal in de Hanenhof op initiatief van het gemeentebestuur een hearing over de plannen worden gehouden.

Opzet was dat ook vanuit de gemeenschap van Geleen suggesties zouden worden gedaan. De middenstanders van de Anseburgstraat zijn de eersten die in dit verband een positieve bijdrage in de discussie hebben geleverd.

Zij hebben een alternatief plan laten uitwerken door het architectenbureau Jos Vroomen. De belangrijkste verschillen met het plan van B en W zijn: het behoud van een deel van de Nieuwe Markt als parkeerplaats en het ander deel verfraaien met bloemenperken of waterpartijen. De Anseburgstraat zou open moeten blijven voor alle verkeer. De straat zou tussen Oude en Nieuwe Markt overbrugd moeten worden door een groot viaduct dat ook als concertpodium dienst zou kunnen doen. Wel zou de verbindingsweg van de Raadhuisstraat via de Markt naar de Anseburgstraat worden hersteld.

straat kunnen vervallen. Volgens de groep middenstanders is in het plan van de gemeente te weinig rekening gehouden met het feit dat het publiek auto's graag zo dicht mogelijk bij het centrum parkeert.

In zijn algemeenheid wordt het gemeentebestuur van Geleen verweten nog te weinig te doen aan public relations. „Het is treurig te weten dat Geleen bekend staat als cultuur-arm, doch wij vinden het zakkelijk gezien erger dat het gemeentebestuur tot op heden zo weinig aan presentatie van Geleen naar buiten uit doet”, zo stellen zij in een begeleidend schrijven waarin zij verder aandringen op het bebouwen van braakliggende terreinen in het centrum van de stad. Zij denken daarbij aan een torenflat met vier woon-eenheden per verdieping op de plaats van de voormalige levensschool, galerijflats van 3 lagen met dagwinkels tegenover de Hanenhof, straat en bebouwing van het voormalige Fortuinstadion met torenflats.

M. van Mulken in Stein gehuldigd

STEIN, 28 okt. — In Stein is vrijdag de heer M. van Mulken gehuldigd, die veertig jaar in dienst is van deze gemeente. Na een eucharistieviering in Nieuwduin vond een bijeenkomst plaats in de raadsaal, waar ook oud-burgemeester Corten blijk van belangstelling gaf.

Burgemeester Coenders sprak de jubilaris toe en wees op de ontwikkeling van Stein, die de heer Van Mulken in teamverband mede heeft bewerkstelligd. Hij prees de jubilaris voor zijn inzet en arbeid, voor zijn enorme geheugen en voor zijn eigen visie op de maatschappij. Namens het gemeentebestuur bood hij een gouden horloge met inscriptie aan. Secretaris Muijters sprak namens het personeel en ook hij roemde de kwaliteiten van de heer Van Mulken. Hij bood een schilderij en een geschenk onder couvert aan. Voor de zus van de heer Van Mulken waren er bloemen.

„Jan van Gent” in kasteelpark

BORN, 28 okt. — Het kasteelpark van de heer Munsters te Born is overtuigd met een Jan van Gent, een zeldzame zeewogel, die voornamelijk gesignaleerd wordt aan de Britse en IJslandse kust. Hij heeft een vleugelwijdte van 1,70 meter, heeft behaaiwde ogen en is ter grootte van een gans. Een Jan van Gent staat bekend om zijn majestueuze zweefvlucht op visprooi in het zeewater. De vogel werd door een schipper aange-troffen bij het Julianakanaal. Het dier werd meteen gevangen. Het heer Munsters wil de vogel in het kasteelpark laten overleven. Het dier zal worden gehouden in een speciale kooi.

Raadslid Stein geëmotioneerd

STEIN, 28 okt. — In de raadsvergadering van gisteravond te Stein deden de leden van zich spreken. Naar aanleiding van een voorstel van B. en W. tot een verhoging van de begrafenissen-rechten heeft heer H. van Mulken een emotioneel betoog waarin hij stelde dat sommige oudere mensen eigendommen moeten verkopen voor het bekostigen van hun begraving. In de herziene begrafenissen-rechten zijn de prijzen stegen van honderd tot 270 procent, jaren die weergave is volgens voorzitter, burgemeester Coenders niet geheel juist, omdat er vroeger nooit een administratie over de kosten van het begraven werd gevoerd. De heer Hermans stelde voor om de zaak aan te houden. Het amendement van de heer Van Mulken om de kosten gedeeltelijk te verlagen werd uiteindelijk met vijf tegen tien stemmen verworpen en het voorstel van B. en W. werd met elf tegen vier stemmen aangenomen.

Een tweede punt dat nogal stof deed op-waaien was de hondenbelasting. Het voorstel van B. en W. om alle honden in de gemeente over één kam te sche-deren werd uiteindelijk aangenomen. Nu zal de belasting per 1 januari 1973 voor alle honden 25 gulden per jaar bedra-gen. De straatbelasting werd verhoogd van 5 tot 6 gulden per gezin en de op-centen op de personele belasting wor-den gebracht op 268.

(ADVERTENTIE)

樓酒洲亞
Chin. Ind. restaurant
AZIË
Geleenstraat 41 — Heerlen
Wij verzorgen Uw diners
THUIS
van 10 tot 100 pers.
Wij schenken ook gedistilleerd.

(ADVERTENTIE)

Carel's
WONINGINRICHTING
STATIONSTRAAT 48 - HEERLEN

(ADVERTENTIE)

WONINGINRICHTING
ABELS-EINDERSTRAAT
KERKRADE

(ADVERTENTIE)

OM MISVERSTAND TE VOORKOMEN..
willen wij er met nadruk op wijzen, dat op de maandag 30 oktober 1972 om 20.00 uur in de HANENHOF te houden

HEARING
over de modernisering van het centrum van Geleen ELKE BELANG-
STELLEND, waar hij ook woont, van harte WELKOM is.
Ons streven is de markt en omgeving voor de consument in alle opzichten
aantrekkelijk te maken.

Het gemeentebestuur van Geleen

(ADVERTENTIE)

Texoro shirts
heerlijk soepel... dus altijd korrekt
ook uit 100% katoen

bon gratis

De belangstelling voor het boek over de Bokkerijders is groot. Zo groot dat onze buitendienst tijd en handen tekort komt om de boeken uit te reiken. Hebt geduld, zij komen er aan!

Ook bij U kunnen zij komen als U ons slechts één abonnee geeft. Want boeken hebben wij voldoende. En één abonnee is gauw gemaakt.

Dat kan d.m.v. onderstaande BON.

De nieuwe abonnee is:

naam
straat no.
plaats

en betaalt per maand/kwartaal
kwitantie/bank giro

Het boek moet naar:

naam
straat no.
plaats

Deze bon in open enveloppe zonder postzegel sturen naar:
LIMBURGS DAGBLAD - Antwoordnummer 46 - Heerlen.

Sanderboutjes
Het kinderkoor van Sanderbout, de naam kreeg „de Sander-bout”, zal uniformen krijgen. Dit koor luistert afwisselend de parochiekerken van zaterdag- en zondagmorgen op. Het be-standt uit de dames Ger-
trud, Hendrix, Jongen en Königs-son plus een feestje voor de-
vande jeugd van Sanderbout te-
nieren, zodra de nieuwe uni-
vormen er zijn.

Rommelmart
Van 14 tot 17 uur wordt vandaag
rommelmart gehouden in het
Centrum Stadbroek. De inzame-
len buitengewoon succes-
vol. Er zullen onder meer te-
worden aangeboden: twee-
del, radio's, piek-ups, schil-
den, schemerlampen, kinder-
goed en boeken en antiek. Al-
tijd het motto
„Het rommelmart is
gistermiddag door het comité van
de Anseburgstraat van Stadbroek. De
miniatoren hebben ook voor een
dele oplistering gezorgd.
waarschijnlijk in de vorm van een
marktje.”

Mis
Het ingang van 6 november komt
de hoofdparochiekerk de eucha-
ristieviering van 7.30 uur te verval-
len. Men is tot deze maatregel
gegaan omdat het aantal kerk-
leden slechts een of twee per-
sonen bedraagt. En dat vindt men
te weinig. Er blijft echter
de mogelijkheid om
de kerk de mis te volgen.
Het begint om 8.30 uur en 19 uur.

Lamp
In vele kerken brandt de rode
lamp, zo staat in het parochieblad
van de parochie Ophoven. Dat be-
dekt bij vele kerkbesturen
aan op overlijten staat wat de
kerken betreft. Door de aanschaf
van een nieuwe verwarmsketel
zijn nog steeds met een nadelig
kijken van 15.000 gulden.
Nu weer stond men voor extra
kosten, onder meer voor het
vervangen van de voorpomp van
het kooktoestel. Vocht en regen bedreig-
de het grote venster en het orgel.
Het kan dit verwaarlozen maar
zijn de onkosten nog groter.
Bekende een uitgave van 2000
gulden. Bij het herstel van het dak
zijn de kosten nog groter.
Het is het torennetje niet aan
te geven. Nu wel en dat
kosten 600 gulden. De reparatie aan
het dak kostte nog het portaal kostte
ook weer 300 gulden, dank zij
het torennetje. De schuld aan het
toerenetje bedraagt 10.000 gulden.
Het kerk en herstel van diverse
toerenetjes moeten tot 1973 wacht-
en. Dit alles te kunnen realise-
ren, zullen de inkomsten moeten
zijn. De vraag is: hoe?

Limburgs Dagblad voor Sittard
en Geleen, is de plaatselijke re-
gionale editie van het Limburgs
Dagblad voor het gebied Sittard-
Geleen en omstreken.

Uitgever:
Uitgeverijmaatschappij
Limburgs Dagblad N.V., te Heerlen.
Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Adressen:
Sittard: Molenbeekstraat 5,
tel. 04490-5577.
Geleen: Markt 3,
tel. 04490-6668.
Echtelijke redactie L. Willemsen.

MEMO VANDAAG EXPOSITIES

MAASTRICHT

Bonnelantienmuseum
Nog zijn de sporen niet uitgewist
expositie van foto's en gedichten
van een verdwijnend Zuid-Lim-
burg. Gedichten van Willem K.
Coomans, foto's van Rudolf Smit.

Galerie Reveil

Grafiek van Ger. Boosten. Tot 3 no-
vember. Van 10-12 en 13-18 u.

Galerie ViVi

Rechtstraat 27.
Expositie Henk Potters.

Bonnefonten

Moderne kunst uit bezit Van Bom-
mel van Dam, Venlo. Tot en met
29 oktober van 10-12 en van 14-17
uur.

Galerie Felix

Zeeffrukken en kleinplastiek van
Louis Krooth. Tot 5 november

Dejong-Bergers

Maarten de Jong met constructie-
reliefs. Tot 28 oktober.

Modern Antikwariaat

"Winnieh the pooh". Grote Gracht
65.

SLENAKEN

Gemeentehuis

Schilderijen van Rob Brouwers.

VALKENBURG

Fransche Molen

Schilderijen Wim Beek. Dag, van
17 tot 22 uur. Zondag van 11 tot 22
uur. T.e.m. 31 oktober.

BUNDE

Denneberg 5
Expositie beelden Rob Stultjens,
wandkleuren Marijke Stultjens-
Thunnissen. Van 10-17 uur

HEERLEN

Galerie Clement, Geerstraat 76
Expositie Jef Clement, van 13-18 uur

KERKRADE

Kasteel Ehrenstein

Keramische objecten, op zaterdag
en zondag van 11 tot 19 uur in de
L-zaal. Tot 6 november.

UBACH o. WORMS

'Het Klooster'

Schilderijen van mevr. Tans-Mau-
rer.

HULSBURG

Galerie 't Boerehofke

Jopie en Teun Roosenburg met ex-
positie op de fles. Ingeborg met
schilderijen en etsen. Van 14 tot 21
uur, 's maandags gesloten. Tot 25
oktober.

AKEN

KRONINGSZAAL RAADHUIS
Tentoonstelling "der Aachener
Domtschatz". Dagelijks geopend van
9-17 uur, bovendien dinsdag- en
vrijdagavond van 20 tot 22 uur.

NEERPELT

Dommelhof

Werken van leden van Scheppend
Limburg. Van 10-12 en
14-17-19 uur, op weekdagen,
zondag van 14 tot 17 uur. Tot en
met 2 november.

THEATERS

SITTARD

Stadsschouwburg

Beatopera Tommy door Jay Five
(uitverkocht); heden 28 oktober 20
uur.
Dandelionshow, zondag 29 okt. 20
uur.

BIOSCOPIEN

SITTARD

Forum: Veel liefs uit Moskou, vr.
t.m. zo. om 8.30 uur, zo. om 6 u.

GELEEN

Roxy: Veel liefs uit Moskou, do.
t.m. di. om 8.30 uur. Zo ook om 6
uur. De cultuur, za. om 11 uur.
Studio Anders 132: Een liefde in
Vlaanderen, do. t.m. di. om 8.45
uur, zo. om 6 uur.

MAASTRICHT

Festival: "Hoe steel ik een dia-
mant", om 2.30 en 8.30 uur.
Palace I: Ongekende erotiek, om 2,
4, 6, 8 en 10 uur.
Palace II: Oh, wat onfatsoenlijk, om
2.15, 4.15, 6.15 en 8.15 uur.
Studio: Dr. Zhivago om 3 en 8 uur.
Royal I: Blue Movie, om 1.30, 3, 5, 7
en 9 uur.
Royal II: Schulmädchenreport III:
om 2.30, 4.30, 6.30 en 8.30 uur. De
tuin van Finzi Contin, do. t.m. zo.
om 10 uur. Robur de veroveraar,
zo. en wo. om 1.45 uur.
Midi: De eind en de cadillac, om
4.15 en 9 uur.
Mabi: In de klauwen van Dracula
om 2, 4, 6.15 en 8.30 uur. De Koning
der Zuidzee, za. zo. en wo. om 2
uur. De Groene Baretten, za. en zo.
om 11 uur.

Dankzij samenwerking met omliggende gemeenten

Maaseik bouwt eindelijk aan overdekt bad

MAASEIK, 28 okt. — Reeds 20 jaar praatte men te Maaseik over de bouw van een zwembad. Elk jaar bij het vallen van de bladeren doken de dossiers weer onder in de diepe laden van de kast. Aldus maakte te Maaseik het gezegde opgang: "Vooraleer we een moderne zwembadrichting rijk zijn zal er nog heel wat water door de Maas vloeien. . . ."

Het financiële probleem bleek wel de grote hinderpaal te zijn in de toestand-
koning van dit project. Belgisch Lim-

burg kan nog lang niet bogen op een
fatsoenlijk aantal zwembassins. Er zijn
er slechts 20. Dat is veel te weinig. Ook

de overige Belgische provincies zijn
maar schraal beede. Het kost blijkbaar
altijd maar te veel.

Het huidige gemeentebestuur van Maaseik zette er alles op om haar zwembad-
richting te krijgen. Dank zij enkele onder-
handelaars, waaronder arrondisse-
mentsschiedmeester Dehaese kon men de
omliggende plaatsen Elen, Rotem, Dilsen,
Stokkem, Kessenich, Ophoven en
Kinroed overtuigen tot een "interkom-
munele" toe te treden, die de bouw van



Maaseik krijgt dan toch zijn overdekt zwembad. Burgemeester Rutten van Dilsen en burgemeester Gutschoven van Maaseik plaatsten samen de eerste steen.

een overdekt zwembassin op zich zou
nemen. Vooral het argument dat de stad
Maaseik een echt onderwijscentrum is,
dit ook door honderden en honderden
leerlingen uit de omgeving bezocht
wordt, was tijdens de moeilijke onder-
handelingen zijn gewicht in goud waard.
Uiteindelijk gaf ook nog het ministerie

van Volksgezondheid toezegging tot een
tegenwoordeling van 60% in de totale
kosten van 30 miljoen fr. (2.15 miljoen
gulden). Nu bleek voor Maaseik de weg
geëffend.
Dezer dagen werd door burgemeester
Rutten uit Dilsen, voorzitter van de
intercommunale en door burgemeester

Gutschoven uit Maaseik, ondervoor-
ter, de goedkeuring geplaatst. Toch
de trek van de Maaseikse bevol-
ning naar de zwembaden van Sittard, de
Weert en Roermond nog een hele
aanhouding. En het zal heel moeilijk
om de daadwerkelijke scholieren in het
oedek bad onder te brengen.



Sittard

— Het Posterhoits Gemengd Koor luis-
tert op zondag in de Christus Koning-
kerk te Ledenbroek de eucharistievie-
ring van 11-30 uur op. Het Posterhoits
gemengd koor werd als kerkkoor opge-
richt in oktober 1968 met als dirigent de
heer Jan Teuwen. Het koor was onder
zijn leiding reeds spoedig zeer vooruit-
strevend op het gebied van koorcultuur.
Het nam diverse grote werken op het
repertoire zoals de Missa Festiva van A.
Gretchaninoff en de Missa in B-dur
voor koor en solisten van Fr. Schubert.
Het koor is opgetreden in tal van plaat-
sen in binnen- en buitenland. In de
korte tijd van zijn bestaan groeide het
koor uit van 42 naar 76 leden. Naast de
Missa Festiva worden zondag als tussen-
zangen gezongen: O Signore del tetto
natio, van G. Verdi, Choral (cantate 147
van F. S. Bach, slavenkoor uit Nabucco
van G. Verdi, Wäher mein Gott, Dir,
van Mason en het Russisch vesperkoor
van Bortnianski.

— De volleybalclub Sittardia heeft een
nieuw dagelijks bestuur gekregen be-
staande uit de heren E. van Heijert
voorzitter, J. Wilms Limbrichtweg
65 secretaris en N. Wolfs penningmeester.
Maandag 6 november wordt de
nieuwe gymnastiekzaal aan de Patton-
straat in het Limbrichterveld in gebruik
genomen door de volleybalclub Sittardia.
Dit is de enige gymnastiekzaal in
Sittard die door extra hoogte en uit-
loopruimte geschikt is voor wedstrijd
volley. Door deze nieuwe mogelijkheden
zal er ook een herenvereniging ge-
vestigd worden. De heer J. Hendriks
aangetrokken als nieuwe trainer mede
in verband met het feit dat het eerste
damesteam uitkomt in de landelijke der-
de divisie. Op een nader te bepalen dag
zal de nieuwe gymzaal feestelijk in ge-
bruik genomen worden door de volley-
balclub Sittardia.

— In het gemeenschapshuis de Schakel
aan de Broekstijderweg wordt heden,
zaterdag 28 oktober, een feestavond ge-
houden voor de jeugd van de atletiek-
vereniging Unitas. De avond die om
19.00 uur begint is bestemd voor alle
jeugdleden en hun ouders. Tevens heeft
op de feestavond de uitreiking plaats
van de diploma's en medailles van het
clubkampioenschap. De avond wordt ge-
gevoerd om 19.00 uur. Het feest wordt
100 jeugdleden, heeft overschreden. Het
100ste jeugd lid dat zich aanmeldde en
ook het 99ste en 101ste zullen in de
bloemetjes gezet worden. Ook zullen
door een van de Unitas bestuursleden
de toekomstplannen van de jeugdleden
belicht worden. De muzikale omlijsting
van de feestavond is in handen van D.
J. Lucas.

— Het damesveteranenelftal van de
hockeyclub Sittard doet het niet kwaad.
De eerste thuiswedstrijd tegen Weert 1
werd met 1-0 gewonnen. Voor dinsdag
31 oktober staat op het programma de
uitwedstrijd tegen de veteranen van
Concordia in Roermond.

— Donderdag werd de eerste bestuurs-
vergadering gehouden in de bovenzaal
van Sittard Zitterd aan de Markt. De
vergadering stond onder voorzitterschap
van de heer P. W. Myusers, die de
aanwezigen in zijn toespraak aanspoorde
alles te doen voor het welzijn van de
georganiseerden en hun gezinnen. De
bestuursfuncties werden als volgt verde-
eld: voorzitter P. W. Myusers, St.
Jorisstraat 5, tweede voorzitter H. Kin-
zen Landwerfstraat 35, eerste secreta-
ris G. A. Pilscher, Kamperweg 25,
tweede secretaris G. Reinier Schubert-
straat 26 II. In de financiële commissie
hebben zitting genomen de heren J. v.d.
Borst, P. Breugelstraat 5, H. Verdon-
schot Vrangendaal 421 en L. G. Arntz
Lahrstraat 7.

— Abusievelijk vermeldde wij in onze
editie van gisteren dat het echtpaar
Reinders-Gooien vandaag zijn gouden
bruiloftsfeest viert. Dit moet echter zijn
het echtpaar Reinders-Gooien. Het feest
wordt gevierd in het klooster Agneten-
berg in de Plakstraat te Sittard.

— Heden, 28 oktober vindt om 14.30 uur
weer de voor iedereen tot 18 jaar toe-
gankelijke ruimdeling met voorlichting
en verloting plaats in de BLO-schouw-
burg van de gemeente van het zieken-
huis te Sittard. Zoals gebruikelijk wordt
deze middag georganiseerd door de fila-
telistenvereniging Sittard en omstreken.

Brunssum

— De KWI St. Gregorius houdt zondag
voor de leden de jaarlijkse feestavond.
De feestavond wordt voorafgegaan door
een ledenvergadering en een koffietafel.
Tijdens de avond wordt informatie ver-
strekt over La Chapelle. Tevens komt
de bestuursverkiezing aan de orde. De
vergadering begint om 17 uur.

Geleen

— De bridgeclub Geleen, gehulst in
café Eldorado te Spaubeek, neemt deel
aan de districtcompetitie die momen-
teel op de helft is. De resultaten van de
laatsgehouden competitiedag en de al-
gemene stand is als volgt. Eerste klas:
Geleen 1 (Verhaegh) won van koploper
Brök 2 met 12-3 en staat nu in de
algemene stand op een derde plaats met
75 punten. Tweede klas: Geleen 2 (Boor)
won van Coriovallum 7 met 19-1 en
staat nu tweede met 54 punten. Geleen 3
(Van Beek) won eveneens met 19-1 van
Brök 12 en staat derde met 42 punten.
Geleen 4 verloor met 3-17 van de
Mijnstreek 5 die met deze overwinning
de kop van het Geleense team overnam.
Geleen 5 (Welten) won haar eerste wed-
strijd met 20-0 van Brök 7 en werkte
zich met deze overwinning op tot een
gedeelde 6/7e plaats. Geleen 6 (Van de
Weert) won met 15-5 van de koploper
Casino Maurits 1 en staat nu op de
zesde plaats. Derde klas: Geleen 7
(Schaffrath) won met 17-3 van Sittard
en staat nu derde met 49 punten.
Geleen 8 (Valk) won op het nippertje
met 11-9 van Brök 16 en staat nu op
een gedeelde 6/7e plaats. Geleen 9 (Guy-
aux) won van de leiders Bronsbeek 2
met 15-3 en neemt nu de derde plaats in
en staat nu derde met 49 punten.
Geleen 10 (Valk) verloor met 3-17 van
staat 8ste. Geleen 11 (Boer) verloor met
3-17 van de leiders Brök 13 en staat nu
vierde met 39 punten. Geleen 12 (de
heer Korsten) won met 15-3 van Corio-
vallum 9 en staat nu vijfde. Naast de
veertien competitiedagen speelt de bridgeclub
Geleen tevens iedere dinsdagavond nog
een thuisgroep in het verenigingsge-
bouw Eldorado aan de Bongerd. Tevens
is er voldoende gelegenheid voor alle
leden om te briden en ook nieuwe
paren zijn van harte welkom.

Holtum

— De voetbalvereniging Holtum besluit
vanavond naar kientoernooi met een
wedstrijd in café Ophelders. Er zijn
extra mooie prijzen te winnen. De op-
brengst is bestemd voor de verlichting
van het sportterrein.

Born

— De centrale weekdienst voor priesters
in de parochies Born, Buchten, Gre-
venbicht en Obbicht zal van 29 oktober tot
5 november waargenomen worden door
kapelaan H. Meijls, Bronstraat 2A. Born
tel. 04498-1254.

Grevenbicht

— De centrale geestelijke nooddienst
voor priesters in Born, Buchten, Gre-
venbicht en Obbicht wordt in de week
van 29 oktober-4 november verzorgd
door kapelaan Meijls te Born, tel. 04498-
1254.

— Het ligt in de bedoeling van het
Armada-bestuur om langs de afsterfing
van het nieuwe sportterrein een aantal
reclameborden te plaatsen waarvoor een
vergoeding dient te worden betaald ten
bate van de verenigingskas. Men heeft
het gemeentebestuur verzocht om toe-
stemming voor het aanbrengen van deze
borden.

— Omdat zondag a.s. géén competitie-
wedstrijd plaats heeft, wordt de eerste
bekerkende afgewerkt. Armada speelt
de thuiswedstrijd tegen Born.

— De veteranen van Armada wisten
onlangs de veteranen van De Ster met
1-3 te overmeesteren.

— De minister van volkshuizing
heeft het gemeentebestuur medegedeeld
dat van 1 november 1972 tot 1 maart
1973 een extra toeslag van 20 pct. wordt
toegekend voor verbeteringswerkzaam-
heden aan woningen, boven het normale
subsidie. Overigens dienen de aanvrage-
rs nog aan andere voorwaarden te
voldoen. Inlichtingen zijn verkrijgbaar
ten gemeentehuis.

Tanzmariechen- toernooi in Eckelrade

ECKELRADE, 28 okt. — Zondag wordt
door de Brakelers van Eckelrade een
internationaal toernooi voor Tanzmarie-
chen gehouden. Dit toernooi vindt plaats
in de speciaal hiervoor ingerichte zaal
Diligentia. Het toernooi begint om 5
uur. Medewerking verleent de blaska-
pel van de Brakelers. Voor het toer-
nooi hebben 7 groepen, 7 paren en 35
individuele ingeschreven. Ook zal een
showgroep optreden.

Susteren

— In zaal Ebersson-Claessen vond de
trekking plaats van de door NOAV ge-
organiseerde loterij. Wethouder P. Mast-
hoff verrichtte de trekking waarbij de
prijzen vielen op de volgende lotnum-
mers: 177, 884, 2, 280, 134, 1490, 1496, 246,
387 en 138. De prijswinnaars kunnen hun
prijzen afhalen bij J. Janssen, Wilhelminalaan 67.

— Ter gelegenheid van het feit dat
NOAV (afdeling handbalsport) volgend
jaar het zilveren jubileum zal gaan
vieren is reeds thans een voorlopig
feestcomité gevormd waarin de volgen-
de personen zitting hebben genomen:
wethouder C. Renet, voorzitter; M.
Smeets, vice-voorzitter; J. Salden, se-
cretaris; J. Janssen, penningmeester en
de leden W. Peters, H. Haas, M. This-
sen, C. Mostard, J. Pfeiffer, P. van
Ratingen en G. Storken. Het 25-jarig
bestaansfeest zal worden gevierd op 10,
11 en 12 augustus 1973.

— Gezien het bijzonder geslaagde festi-
val voor jongerenkoren te Susteren, ge-
organiseerd door bestuur en leden van
het jongerenkoren Sumadi, heeft men
reeds thans besloten om ook in 1973 een
dergelijk festival te organiseren. De
eerste voorbereidingen heeft het bestuur
al ter hand genomen.

— Vanavond, zaterdag, houdt de buurt-
vereniging Auwt Zostere een toegangs-
avond voor leden en niet-leden. De orga-
nisten hebben een kansrijker systeem
bedacht en er zijn heerlijke wildprijzen
te bemachtigen.

— Instuif Tsjé zal in dit weekend in
Susteren en Marielvel een huis-aan-
huis-collecte houden ten bate van de
gehandicapte kinderen. Deze collecte is
in het kader van de landelijke actie
voor hetzelfde doel.

— Zondag gaat de bond van vervoers-
personeel St. Raphaël het 60-jarig be-
staansfeest vieren. Er zal gereciperd
worden van 11 tot 13 uur in zaal Eber-
son-Claessen. De bond telt een tiental
jubilarissen, die zondag a.s. op bijzonde-
re wijze geféteerd zullen worden.

650 vogels op tentoonstelling in Bocholtz

BOCHOLTZ, 28 okt. — Burgemeester
Persoon van Bocholtz opende in zaal
Goebbels een internationale vogel-
tentoonstelling, die door de plaatselijke
vereniging De Vogelvreunden onder aus-
piciën van de Nederlandse Bond van
Vogelliefhebbers is georganiseerd. Tien
keurmeesters zijn enkele dagen bezig
gewest met het keuren van de ruim
650 vogels. Hierbij zijn kleurkanaries
met een ruime collectie nieuwe kleursla-
gen, postkanaries, inlands en tropische
bastaarden, grasparieten, papegaai-
achtige vogels, tropische duiven en kwar-
tels. De vogels zijn afkomstig uit ver-
schillende Westeuropese landen. Er wa-
ren 80 inwoners. Men kan de tentoonstel-
ling, vandaag bezichtigen van 13 tot 23
uur en zondag van 10 tot 17 uur, waarna
de prijsuitreiking plaatsvindt.

HEBRA voor vierde maal in Heer

HEER-MAASTRICHT, 28 okt. — Vanaf
donderdag 16 november tot en met zon-
dag 21 november wordt door de Heer-
der Ondernemersvereniging (H.O.V.) in
samenwerking met Bankzegel voor de
vierde achtereenvolgende maal de HA-
BRA '72 gehouden, ditmaal in het Pavil-
lon aan de Akersteenweg. Het doel van
deze Heerder Braderie is het de inwo-
ners van Heer en omgeving in staat te
stellen op gemakkelijke uren en in een
gezellige ruimte Sint Nicolaas-inkopen
te doen. De Hebra '72 is geopend op de
volgende uren: donderdag en vrijdag
van 19.00 tot 22.00 uur en zaterdag en
zondag van 14.00 tot 22.00 uur.

Treebeek

— Zondagavond om half negen is er in
het onspanningscentrum Chalet aan de
Komeetstraat te Treebeek een bijeen-
komst voor de raad van elf van de
carnavalsvereniging Chalet. Er staan
zelfs enkele verrassingen te wachten en
vooral daarom zijn ook de dames harte-
lijk welkom.

— De leerling-tambours van showband
Antonius Treebeek komen zaterdagmid-
dag om drie uur bij elkaar in het
repetitielokaal aan de Komeetstraat te
Treebeek. Om vier uur is er repetitie
voor alle slagwerkers van 't korp en om
vijf uur is er een algemene repetitie
voor alle spelende leden van showband
Antonius Treebeek.

Carillonconcerten trokken 1300 bezoekers

MAASTRICHT, 28 okt. — Bij de tien
carillonconcerten die de afgelopen zon-
der om auspiciën van de Adviescom-
missie voor Carillonangelegenheden op
het carillon van de Maastrichtse stad-
ongeveer 1300 bezoekers getrokken. Aan
een van de concerten werd meegewerkt
door de fanfare Sint Hubertus van het
Boscherveld en aan een ander door de
dansgroep Grand Square uit Houthem.

Deze beide concerten bleken echte
uitschieters geweest te zijn met respectie-
velijk 150 en 475 bezoekers. De overige
concerten werden gemiddeld door onge-
veer 85 personen bezocht, waarvan de
vaste kern 40 luisteraars omvat. Het
stijgende aantal bezoekers gedurende de
vijf laatste concerten houdt waarschijn-
lijk verband met het verloop van de
vakanties.

Aldus blijkt uit de resultaten van vran-
genlijsten die aan de bezoekers werden
uitgereikt. Gemiddeld 15 procent van de
bezoekers woont buiten Maastricht.
Hiervan is 8 procent afkomstig uit Bel-
gië en 1 procent uit West-Duitsland.
Verderde over de verschillende leef-
tijds groepen blijkt 10 procent jonger te
zijn dan 25 jaar, 39 procent tussen de 25
en 39 en 51 procent boven de 50. Behal-
ve deze geregistreerde bezoekers aan de
concerten, is uit ervaring bekend dat
veel mensen in de huizen rondom de
Markt de concerten beluisteren. Het
aantal is evenwel moeilijk vast te stellen.

Uit het onderzoek komt vrijwel unaniem
de mening naar voren, dat vanwege de
verkeersdrukte de noordzijde van de
Markt de meest ongunstige luisterplaats
is. Vanwege de rustiger gelegen terras-
sen geniet de zuid-westzijde van het
Markt als luisterplaats de voorkeur. Ook
de Maastrichter Pastoorstraat blijkt als
luisterplaats erg geliefd te zijn.

(ADVERTENTIE)

Dames gaan voor bij NS

Zodra ze 60+ zijn hebben
ze 65+-voordeel.

Hoe?

Neem een pasfoto en
bewijs van uw leeftijd mee.
Bijvoorbeeld uw paspoort.
Damesjaarkaart 60+ f50.-
Driemaandskaart 60+ f20.-
Het hele jaar de
halve enkele-reisprijs.
Folder aan 't loket.
Dames 60+. Nieuw!

60+

Voordelig uit met NS



WEEKEND- AGENDA

DOKTER

Sittard: zaterdag dr. Winters, tel.
zondag dr. Jansen, tel. 3339

Geleen-Oost: dr. Bakker, tel. 3584

Geleen-West: dr. Thomassen, tel. 2239

Limbricht - Susteren: dr. Ebbens
04499-1580

Nieuwstadt - Susteren: dr. Von
Fuhr, tel. 04499-1332

Born - Grevenbicht: dr. Baks, tel.
1728

Beek: dr. Crombach, tel. 04402-1496

Stein: dr. Van Ansem, tel. 1382

Elsloo: zaterdag dr. Kuipers, tel. 04499-1504; zondag dr. Van de Harten,
04402-1660

Neerbeek - Beek: vrijdag 20 uur
maandag 8 uur dr. Meessen, tel. 04499-1750

Puth-Schinnen: zaterdag 10 tot maan-
dag 8 uur dr. Bak, tel. 04492-1565

Spaubeek: vrijdag 20 tot maandag 8
uur dr. Toik, tel. 04492-1348

TANDARTS

Geleen - Sittard e.o.: G. Erens, Cor-
straat 1, Geleen, tel.

Totale buit meer dan 100.000 gulden

Politie brengt licht in

40 kraken en diefstallen

Kamerlid Van Hulten:
„Is Limburg zo aantrekkelijk voor ambtenaren?“

Van onze redacteur in Den Haag
DEN HAAG, 28 okt. — Het Eerste Kamerlid Van Hulten (PPR) heeft aan ministers van Ruimtelijke Ordening van Binnenlandse Zaken gevraagd of arbeidsplaatsen die de overheid in het kader van de spreiding van rijksinstellingen naar Zuid-Limburg en het daarvoor verleende onaanneembaar zijn, dat ze slechts met hoge verzuimvergoeding voor de ambtenaren aantrekkelijk gemaakt kunnen worden.

Kamerlid meent tot deze conclusie moeten komen omdat de regering die vergoeding 2,5 maal zo hoog heeft gesteld als ze sinds 1969 was. Hij vindt het opmerkelijk omdat de ambtenaren die enkele jaren geleden bijvoorbeeld naar de „rimboe“ van Lelystad moesten verhuizen hiervoor veel minder geld kregen. De heer Van Hulten zegt in vragen aan de minister dat het hem bijzonder moeilijk valt de woon- en werkmilieus in Zuid-Limburg en het worden op enigerlei wijze als interieur van die van de Haagse agglomeratie te beschouwen.

Waarom dient dan toch die verplaatsing naar het noorden des landes en Zuid-Limburg via een hoge premie „verguld“ te worden?, vraagt het Kamerlid zich af. Bovendien wil hij graag de toelage aan de ambtenaren over vijf jaar gespreid wordt, zodat voorkomt wordt dat ze profiteren van de verhuisvergoeding en zich zodra ze met hun dienst bijvoorbeeld in Zuid-Limburg gevestigd zijn een andere werkgever in hun nieuw woongebied aanvaarden.

Zeven gewonden bij frontale botsing

VENRAY, 28 okt. — Een foute inhaalmanoeuvre, waarbij een bestuurd persoonauto op de verkeerde rijstrook van de nieuwe provinciale weg Venray-Venlo onder de gemeente Horst uitkwam, is oorzaak geweest van een frontale botsing, waarbij zeven personen gewond werden. Zij werden naar ziekenhuizen in Horst en Venray vervoerd.

37-jarige bestuurder K. uit Vijlen kwam op de verkeerde rijbaan terecht van de frontale botsing tegen een personenauto, bestuurd door een 36-jarige leerling van het Venrayse Bosveldcollege S. uit Venlo. In die auto zaten zes mede-rijders. Vier van hen — allen circa 30 jaar oud en afkomstig uit Venlo — lieten met verschillende verwondingen naar het ziekenhuis worden gebracht. De bestuurder van de Vijlense auto, zijn echtgenote en een andere zittende moesten ook naar een ziekenhuis worden vervoerd. Beide auto's werden totaal vernield.

FRANS VINK OVERLEDEN

SITTARD, 28 okt. — In het ziekenhuis Boxtel overleed vrijdagmorgen vrij plotseling de heer Frans Vink (68) uit Sittard. De heer Vink was een in geheel Limburg bekend slag- en zwaarblijvend kampioen. Op tientallen tentoonstellingen, zowel nationaal als internationaal, werden zijn diverse worstsoorten „fine vleswaren“ bekend. Hij was de eerste Nederlands „slager“, die gouden slagervorst ontving. Hij werd op 11 uur plaats in de hoofdparochiekerk te Sittard, gevolgd door de begraving op het kerkhof aan de Lahrstraat.

(ADVERTENTIE)

LAATSTE NIEUWS Moeilijkheden EDAH anti-inflatie-markten maandag a.s. volledig opgelost.

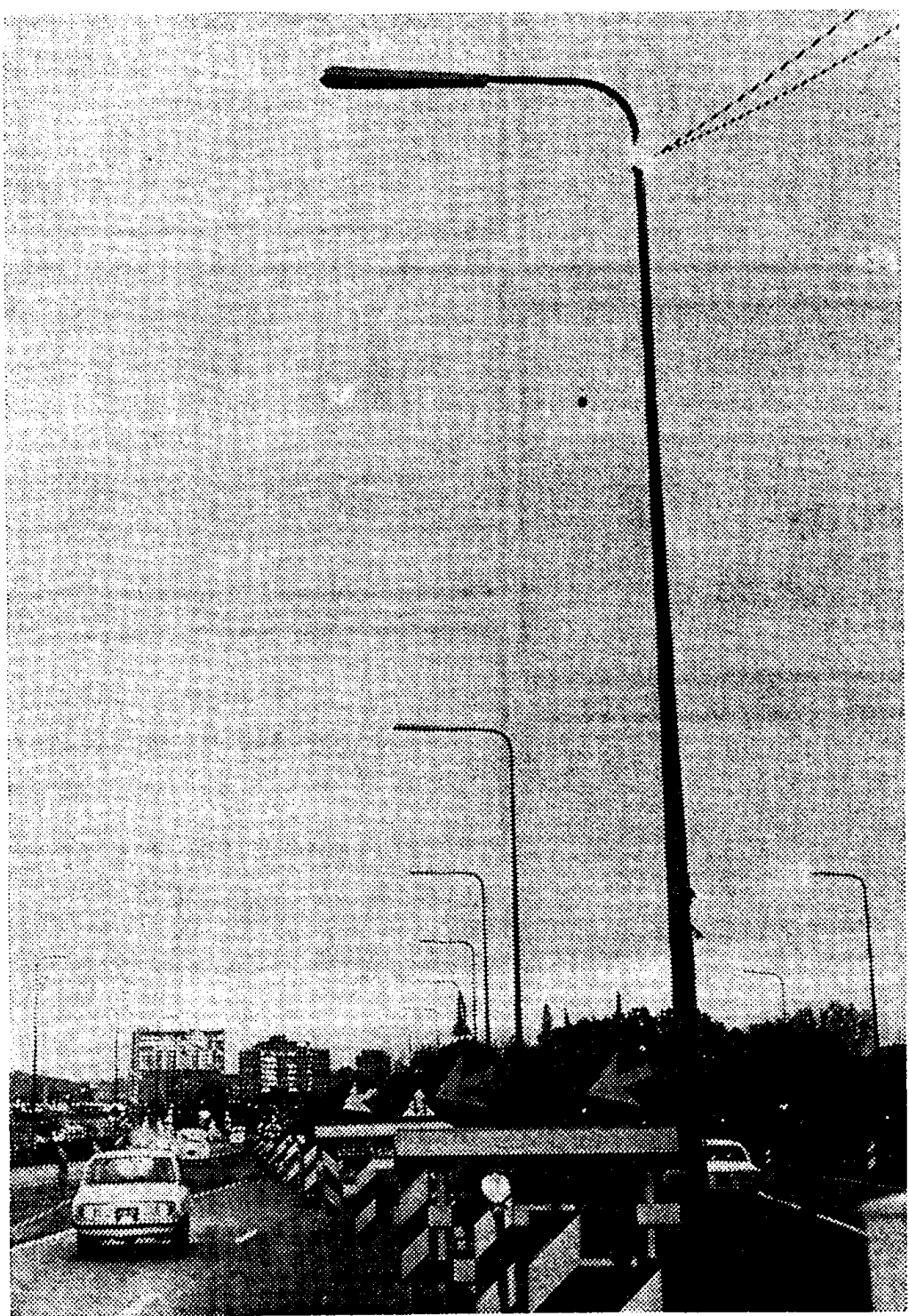
HELMOND, 28 okt. — Dankzij de enorme inzet van de medewerkers van de EDAH anti-inflatie-markten staat het nu vast dat a.s. Maandag 30 oktober alle problemen rond bevoorrading en ruimte zijn opgelost.

Een groot aantal EDAH anti-inflatie-markten heeft als het ware een volledige metamorfose ondergaan. Stellingen zijn verplaatst, gangpaden zijn verbreed, rekken werden anders ingedeeld. Nu is er meer dan voldoende ruimte om zelfs de grootste golf van nieuwe klanten op te vangen en hen alle ruimte te bieden om snel te winkelen. Ook zijn kunnen zich vanaf Maandag weer aansluiten bij de enorme groep huisvrouwen, die het voordeel wekelijks met karretjes vol met de EDAH anti-inflatie-markten komen wegslepen.

Met veel fabrikanten - ook van merkartikelen - konden nieuwe leveringsafspraken worden gemaakt en onze distributiecentra zijn weer tot de nok gevuld met voordeel, voordeel en nog eens voordeel.

De bevoorrading van de EDAH anti-inflatie-markten is door het inzetten van meer groot materieel eveneens voorbereid op ogenblikkelijk ingrijpen als ook maar ergens te korten dreigen. Want één ding staat bij ons voorop, iedere huisvrouw moet wanneer zij dat maar wil van alle voordelen die de EDAH anti-inflatie-markten bieden, kunnen profiteren. Rekken en stellingen moeten altijd gevuld zijn want onze klanten mogen nooit meer mis grijpen.

Wij hopen dat wij niet meer behoeven terug te vallen op de medewerking en het begrip dat wij aan vaste klanten en nieuwe klanten voor onze situatie vroegen. Uw spontane positieve reacties op onze problemen heeft ons bijzonder goed gedaan. Wij staan weer met 'n allen voor u paraat en zullen blijven vechten om u houvast te geven in deze moeilijke tijd van prijsverhogingen. Onze prijzen blijven onveranderlijk op het laagst mogelijke niveau en u zult ook in de toekomst bij de EDAH anti-inflatie-markten wekelijks tientallen gulden koninklijke korting kunnen besparen.



„Waakvlam“

HEERLEN, 28 okt. — Op de Keulse Baan te Heerlen ontstond gisteravond kortsluiting in kabels die om een lantaarnpaal gewonden waren. De kabels voeden de lichtvoorzieningen rondom de verkeersomleiding bij het ABP voetgangerstunnel. Gevolg van de kortsluiting was dat de straatverlichting gedeeltelijk uitviel. Het vuurtje in de lantaarnpaal-top bracht echter voorlopig uitkomst.

Personeelsverloop bij DSM lager dan geraamd

Van onze verslaggever
HEERLEN, 28 okt. — Het verloop van personeel bij DSM zal als gevolg van de conjuncturele situatie in 1972 aanzienlijk minder zijn dan destijds werd geraamd. Dat heeft de directeur personeelszaken mr. S. Huijben meegedeeld aan de ondernemingsraad van DSM.

Ook in 1973 zal het spontane verloop — ontslag op eigen verzoek — lager zijn dan in de periode voor 1972. Ook de externe verplaatsing bij DSM zal lager zijn dan was geraamd; het aantal aanpassing plaatsingen bij de Stichting Bedrijven van het Fonds voor Sociale Instellingen is eveneens lager dan aanvankelijk werd verwacht. Daartoe over hebben ook minder indiensttredingen plaats gevonden.

Hoewel op dit moment en in 1973 nog altijd gesproken kan worden van een overschot aan personeel, zullen met name in 1974 en 1975 tekorten optreden, aldus mr. S. Huijben. Er zullen overschotten in bepaalde functies en kwaliteiten zijn en tekorten in andere functies en kwaliteiten.

(ADVERTENTIE)

Volgens personeelsdirecteur mr. S. Huijben moet nog slechts een oplossing gevonden worden voor enkele tientallen beambten van de Emma/Hendrik. De rest van de beambten heeft of een nieuwe bestemming of gaat in de overbrugging. Om de laatste groep mijnbeambten te kunnen helpen heeft DSM via de verschillende vakorganisaties - en de begeleidingscommissie aangedrongen op

Antiekdiefstal opgehelderd

GELEEN, 28 okt. — Met de aanhouding van drie mannen uit Hoensbroek en een Heerleenaar heeft de recherche te Geleen opheldering gebracht in de diefstal bij de antiquair G. M. aan de Rijksweg-Noord te Geleen. Bij M. werd in mei ingebroken en voor een waarde van 10.000,- aan antiekstukken gestolen.

De politie kwam de daders op het spoor door medewerking van de Geleense antiquair zelf, die bij een aanloopster van Hoensbroek een antieke klok met twee kandelars als zijn eigendom had gekend. Als verdachte van deze diefstal werden aangehouden de 27-jarige G. v.d. L., de 22-jarige C. C. en de 26-jarige H. G., allen uit Hoensbroek. De 33-jarige Heerleenaar A. Q. werd aangehouden als verdacht van heling. De vier mannen zijn vrijdag voorgeleid. Van de gestolen goederen kon nog een groot gedeelte worden achterhaald.

MAASTRICHT, 28 oktober. — De Maastrichtse gemeentepolitie heeft klaarheid gebracht in een 40-tal inbraken, diefstallen autodiefstallen en gevallen van joyriding waarbij in totaal voor meer dan 100.000 gulden werd buitgemaakt en voor meer dan een halve ton werd vernield. Van de schuldigen, zeven in getal, zijn er vier, na aan de officier van justitie te zijn voorgeleid, ingesloten.

De drie overigen zijn op vrije voeten gesteld nadat tegen hen proces-verbaal was opgemaakt. De vier hoofdverdachten zijn J.B. (27), J.H. (20), F. (25) en J.D. (30) allen uit Maastricht. Op vrije voeten gesteld zijn J.P. (28), C.K. (26) en R.v.O. (28).

Op vijf na werden de door hen gepleegde misdrijven gepleegd in Maastricht. De overige vier werden pleegd in Marquaten, Eijsden, Sint Geertruid en Oost-Maerland. Tot de meest opvallende van hun wapenprestaties behoren een inbraak aan de Klokkekersstraat te Maastricht, waar begin dit jaar in twee ritten voor 30.000 gulden aan antiek werd ontvreemd. Einde vorig jaar werd bij een arts te Maastricht voor 10.000 gulden gestolen aan zilver en geluidsapparatuur. Voor eenzelfde bedrag werden zilver en een televisietoestel ontvreemd aan de Mosaasaurusweg te Maastricht. Bij de opleidingschool voor werkende meisjes „Jokur“ te Maastricht werd vorige maand daags voor de feestelijke opening een groot gedeelte van de inboedel ter waarde van 15.000 gulden ontvreemd. Bij de andere inbraken die werden gepleegd tussen medio 1970 tot twee weken terug, varieerde de buit van enkele honderden tot enkele duizenden guldens. Het merendeel van de gestolen goederen werd — vaak ver onder de prijs — aan de man gebracht. Tergevoonden zijn enkele handrecoörders, pick-ups, foto-apparatuur, perzische tapijten, huishoudelijke apparatuur ter waarde van enkele duizenden guldens in totaal.

De politie kwam de bende op het spoor na een inbraak twee weken geleden in de magazijn van de Maastrichtse meubelhandel P.K. aan de Fort Willemweg. Een van de daders verloor daar zijn portemonnee. Erin vond de politie een benzinebon waarop een autonummer stond genoteerd. De eigenaar van die auto wist weliswaar van niets, maar bij verder onderzoek bleek een van de latere verdachten zeer regelmatig met hem in de auto mee te rijden. Bij een

VROUW GILT BANKROVERS VAN DE DEUR

VAALS, 28 oktober. — Twee mannen hebben vrijdagavond geprobeerd het kantoor van de Boerenleenbank te Vijlen te betoven. Zij belden aan bij de beheerder van het kantoor die in hetzelfde pand woont. Zijn echtgenote, mevrouw Merkelbach, deed de deur open. Toen zij werd bedreigd, begon zij te gillen. Huidloze kwamen omwonenden uit hun huizen. De mannen zijn toen gevlucht.

(ADVERTENTIE)

Minister Engels laat nu weten dat hij deze kwalificatie niet kan onderschrijven. Hij zet ook uiteen dat het college in Stein terecht de geldende ontheffing voor de beide woonwagens die nog in Stein stonden had ingetrokken, omdat in Wittem en Bunde volgens mededelingen van het provinciebestuur plaats was vrijgekomen en de ontheffing slechts duurde totdat plaatsen in andere Limburgse kampen beschikbaar zouden zijn. Inmiddels zo laat minister Engels weten, heeft de president van de rechtbank in Maastricht de gemeente Stein verplicht de wagens niet te doen verplaatsen, tenzij een schriftelijke verklaring aanwezig is van het gemeentebestuur van de plaats waar ruimte zou zijn. Tegen deze uitspraak is de gemeente Stein overigens in beroep gegaan. Deze zaak heeft in hoger beroep echter nog niet gediend.

(ADVERTENTIE)

Slecht nieuws voor mensen die op dieet zijn.

Wina Born is in Luik geweest. Met alle gevolgen van dien! „Luik-lekkerland“ is weer een typische Wina Born-reportage, vol tongstrelende recepten. Een grote culinaire trip. Bent u op dieet? Dan kunt u deze verleidelijke pagina's van Avenue beter overslaan. Bent u niet op dieet? Koop dan snel de nieuwe Avenue. Leest u smakelijk.

(ADVERTENTIE)

In hoger beroep voor hof van Gotenburg

Anno Mink en Van Leusen kregen 4 jaar

Van onze correspondent

STOCKHOLM, 28 okt. — De 43-jarige Anno Mink en de 27-jarige Robert van Leusen zijn vrijdag in hoger beroep door het gerechtshof in Gotenburg tot vier jaar gevangenisstraf veroordeeld. Ze hadden in september 1970 een poging gedaan 30.000 capsules fenmetraline Zweden binnen te smokkelen. In eerste instantie waren ze door de rechtbank tot drie jaar veroordeeld. Na het uitzitten van hun straf worden ze voor het leven uitgewezen.

Tijdens de zitting van het gerechtshof was een grote politiemacht op de been en de zitting werd op het politiebureau van Gotenburg gehouden. De Zweedse autoriteiten waren namelijk bang dat er pogingen in het werk gesteld zouden worden Mink en Van Leusen, die koeriers waren van de inmiddels opgepakte, uit Limburg opererende zogeheten narcoticakoning Karl Pauckisch, te bevrijden. Maar de hele zitting verliep rustig. Mink en Van Leusen ontkennen het hun ten laste gelegde.



Commissaris der koningin mr. dr. Ch. van Rooy in gesprek met de heer Th. Jentjens uit Venlo, aan wie gistermiddag de erepenning van de provincie werd uitgereikt.

Gouverneur installeerde Raad Volksgezondheid

MAASTRICHT, 28 oktober — In het Gouvernementsgebouw te Maastricht heeft mr. dr. Ch. van Rooy gistermiddag de nieuw geïnstalleerde Provinciale Raad voor de Volksgezondheid geïnstalleerd en met woorden van waardering en lof aan de in maart 1960 gestichte Raad de „groot verlossing“ pas uitgereikt.

Bij de gelegenheid deelde de commissaris der koningin erop, dat een nieuwe raadsamenstelling en een hernieuw reglement noodzakelijk zijn gebleken om de raad te kunnen laten beantwoorden aan een uitbreiding van zijn taken, voortvloeiend uit een aantal nieuwe wettelijke regelingen. De Raad

zijn belangrijke bijdragen aan de volksgezondheidszorg de provinciale erepenning mocht ontvangen.

In zijn installatie-woord wees de commissaris der koningin erop, dat een nieuwe raadsamenstelling en een hernieuw reglement noodzakelijk zijn gebleken om de raad te kunnen laten beantwoorden aan een uitbreiding van zijn taken, voortvloeiend uit een aantal nieuwe wettelijke regelingen. De Raad

Minister Engels antwoordt kamerlid: B en W Stein deden niets verkeerd in omstreken woonwagengwestie

DEN HAAG, 28 okt. — Burgemeester en wethouders van Stein hebben niet onjuist gehandeld in de problemen die zich begin en midden dit jaar in hun gemeente hebben afgespeeld ten aanzien van de verplaatsing van enkele woonwagens. Dit blijkt uit het antwoord van minister Engels van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk op schriftelijke vragen van het eerste kamerlid J. H. van Wijk (PSP).

Deze heeft eind juni aan minister Engels gevraagd in te grijpen in het beleid van het college van B. en W. van Stein, omdat dit volgens het Kamerlid in strijd was met de meest elementaire beginselen van behoorlijk bestuur. Dat beleid zou door willekeur worden geleid en derhalve een onbehoorlijk en onrechtmatig manipuleren met mensen zou zijn geweest.

Minister Engels laat nu weten dat hij deze kwalificatie niet kan onderschrijven. Hij zet ook uiteen dat het college in Stein terecht de geldende ontheffing voor de beide woonwagens die nog in Stein stonden had ingetrokken, omdat in Wittem en Bunde volgens mededelingen van het provinciebestuur plaats was vrijgekomen en de ontheffing slechts duurde totdat plaatsen in andere Limburgse kampen beschikbaar zouden zijn. Inmiddels zo laat minister Engels weten, heeft de president van de rechtbank in Maastricht de gemeente Stein verplicht de wagens niet te doen verplaatsen, tenzij een schriftelijke verklaring aanwezig is van het gemeentebestuur van de plaats waar ruimte zou zijn. Tegen deze uitspraak is de gemeente Stein overigens in beroep gegaan. Deze zaak heeft in hoger beroep echter nog niet gediend.

Minister Engels laat als slot van zijn antwoord weten dat er binnenkort wel een wijziging zal komen in artikel 10 van de Woonwagengwet, waardoor woonwageneigenaren de mogelijkheid krijgen in beroep te komen als hun een ontheffing op grond van dit artikel wordt geweigerd.

Artikel 10 van de Woonwagengwet zegt dat het verboden is met een woonwagen een standplaats te hebben buiten een centrum. Het artikel geeft meteen aan dat B. en W. daarvan ontheffing kunnen verlenen. Binnenkort zal men tegen het weigeren van een dergelijke ontheffing dus in beroep kunnen komen, waardoor volgens minister Engels de rechtszekerheid van de woonwageneigenaren wordt vergroot.

Bewonderende blikken oogsten met mode van haenvraets

saarstraat 50
heerlen

(ADVERTENTIE)

WEEKEND-AANBIEDING Menshop

Bergstein

hart van Kerkrade
Markt 10, telefoon 5341

RIBFLUWELN PANTALON

f 25,-

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze tweede zoon

PAUL

J. J. M. Honnet
J. M. Honnet-Thijssen
Jos Honnet

Tijdelijk adres:
De Weverziekenhuis Heerlen
2e Oost

Voor de vele blijken van belangstelling bij ons huwelijk ondervonden, bedanken wij, ook namens wederzijdse ouders, onze hartelijke dank.

R. Radix
M. Radix-Vrucht

Kerkraade, oktober '72
Niersprinkstraat 30

Mag ik mij even voorstellen mijn naam is

DANIELLE

Ik ben geboren op 25 oktober om 15.40 uur en weeg 3800 gram.

Mijn papa en mamma zijn
Hub van Kann
Marjan van Kann-Wijnen

Heerlen, 25 oktober 1972
Wilhelminaplein 4.
Tijdelijk St. Elisabethkliniek Heerlen, Kamer 22.

GEBOREN:

Jelle - Joep

Roepnaam
JELLE
zoon van
WIM KLEINEN
ELS KLEINEN-JACOBS

Heerlen, 27 oktober 1972
Ovidiusstraat 175
Tijdelijk: St. Elisabethkliniek, kamer 21

Dankbetuiging

De buitengewoon grote belangstelling ter gelegenheid van onze

gouden bruiloft

laat het persoonlijk bedanken van alle autoriteiten, familie en vrienden helaas niet toe.

Gaarne betuigen wij allen op deze wijze onze oprechte dank.

J. P. J. KEULERS
M. G. KEULERS-MONISSEN

In plaats van kaarten

Voor de vele blijken van belangstelling, felicitaties, bloemen en geschenken, die wij bij ons huwelijk mochten ontvangen, zeggen wij ook namens onze ouders onze hartelijke dank.

John Hamers

Els Hamers-Peerboom

Epen, oktober 1972
Terzielerweg 6A

G. H. Claessens,

Kerkstraat 46 — Ubachsberg

In plaats van kaarten

Dankbetuiging

Voor de vele felicitaties, cadeaus en bloemen ontvangen bij mijn

25-jarig jubileum

zeg ik dank namens echtgenote, kinderen en kleinkinderen, aan allen die deze dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

H. Hacking

Wijre, oktober 1972
Kap. Janssenstraat 16

Het heeft de Almachtige God behaagd, heden na een langdurige ziekte, toch nog vrij plotseling tot Zich te nemen, na voorzien te zijn van de H. Sacramenten der zieken, in de leeftijd van 60 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Hildegard Auguste Hedwig Röntgen
echtgenote van
MAURICE JOSEPH BEKS

De bedroefde familie:
M. J. Beks
Fam. G. Wemmer-Beks
Fam. G. Beks-Vanderhoff
Fam. H. van der Voort-Beks
Fam. Beks
Fam. Beks

Heerlen, 27 oktober 1972
Edisonstraat 275

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 30 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Martinus van Corcum, Sittard-Heerlen, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats Heerlerheide. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 9.45 uur aan voornoemde kerk.

Maandagavond 30 oktober tijdens de avondmis van 19 uur wordt er voor haar kledert geboden.

Moeder Het opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 17-18.30 uur.

In plaats van kaarten

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden van de begrafenis van

Jan Bernardus van den Bergh

betuigt ik, namens de familie, hartelijk dank.

J. M. M. van den Bergh-Lemmens
Kerkraade-West, oktober 1972
St. Rochusstraat 38

Op maandag 30 dezer hopen wij met onze ouders

Jacq. Nijssen en Maria Driessen

in intieme kring het feest te vieren van hun

diamanten huwelijk

Om gezondheidaredenen zal deze feestviering bescheiden zijn. Dus geen receptie en geen serenades.

Voor degenen die het diamanten echtpaar echter toch de hand zouden willen drukken bestaat daartoe de gelegenheid van 17 uur tot 18.30 uur in Restaurant Rietrae (Het Rikke) te Hulsberg, dat tevens geldt als adres van de dag.

De dankbare kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Schinnen, 26 oktober 1972

Bedroefd, maar ook dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen, delen wij U mede, dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, mijn geliefde echtgenote, moeder, dochter, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Annie Loyens

echtgenote van
MATHIEU HEUTS

De diepbedroefde familie:
M. J. Heuts
Alex
Familie Loyens
Familie Heuts

Voerendaal, 26 oktober 1972

Heerlerweg 183

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 31 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg. Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

De terearbestelling vindt plaats op het kerkhof te Hulsberg.

Rozenkransgebed maandagavond 30 oktober om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuur van 17.00-18.30 uur.

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij U dat de Almachtige God heden op 76-jarige leeftijd tot Zich geroepen heeft, mijn geliefde echtgenoot, onze lieve zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager en oom

Henricus Carolus Jozef Hoefnagels
echtgenoot van
ANNA MARIA GULPEN

Wij nodigen U uit om samen met ons te zijner intentie de plechtige Eucharistie te willen bijwonen op dinsdag 31 oktober a.s. om 10.30 uur in de St. Corneliuskerk te Heerlerheide, waarna wij hem zullen begeleiden naar de begraafplaats.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in de kerk.

Heerlerheide: Mevrouw A. M. Hoefnagels-Gulpen
Brunsum: F. J. Hoefnagels
M. M. Hoefnagels-Frederiks
Harrie, Ton en Jos

Hulsberg: J. W. Hoefnagels
Hulsberg: J. W. Hoefnagels
Hulsberg: J. W. Hoefnagels
Hulsberg: J. W. Hoefnagels

Heerlen: P. A. Hoefnagels
E. A. Hoefnagels-Eden
Anita en Miriam

Heerlerheide: A. M. Hoefnagels
Heerlerheide: A. M. Hoefnagels
Heerlerheide: A. M. Hoefnagels
Heerlerheide: A. M. Hoefnagels

Hulsberg: M. A. Derts-Hoefnagels
L. M. J. J. Derts
Familie Hoefnagels
Familie Gulpen

Heerlerheide, 26 oktober 1972
Ganzeweide 82

Rozenkransgebed maandag a.s. om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel de Weverziekenhuis Heerlen van 17 tot 18.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving
Heden werd geheel onverwacht uit ons midden weggenomen, voorzien van het Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 51 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, schoonzoon, broer, zwager en oom

Sjef Janssens
echtgenoot van
COORIE LEMMENS

Heerlen: Mevr. C. Janssens-Lemmens
Spaubeek: Harry Janssens
Leez Janssens-Klootwijk en Vrolijk

Utrecht: John Janssens
Familie Janssens
Familie Lemmens

Heerlen, 27 oktober 1972
Gebra. Hennenstraat 2

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op maandag 30 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus, Landerstraat Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats Akersstraat.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in de pastorie naast de kerk.

Rozenkransgebed zondag a.s. om 17.45 uur in voornoemde kerk.

Voor vervoer is gezorgd.

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid, voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij U, dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 63 jaar, in het St. Gregoriusziekenhuis te Brunsum, onze lieve en zorgzame moeder, behuurdmoeder, grootmoeder, zuster, behuurdzuster, tante en nicht

Maria Magdalena Kohnen
echtgenote van wijlen
PETER JOSEPH ELIGIUS JACOBS

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Beek (L.): J. M. Jacobs
M. M. L. Jacobs-Bekes
Jos. P. Bekes
F. J. J. Jacobs
P. J. N. Jacobs-Jacobs
Henry
Familie Kohnen
Familie Jacobs

Schinveld, 25 oktober 1972

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op maandag 30 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Bijeenkomst aan het rouwkapel Nieuwstraat 13 te Schinveld om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

De overledene zal worden herdacht vrijdag en zaterdag a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek rouwkapel schiedhuis te Brunsum dagelijks van 14.00-16.00 uur en van 17.30-18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden, waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Na een welbestede arbeidzaam leven ging heden van ons heen, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, gesterkt door het Sacrament der zieken, op de leeftijd van 57 jaar, mijn lieve echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

J. L. Bemelmans

Directeur EMISS b.v.

echtgenoot van

A. M. Geijselaers

Wij nodigen U uit om samen met ons de H. Eucharistieviering te willen bijwonen op maandag 30 oktober a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Schin op Geul.

De begrafenis zal hierna plaatshebben op de begraafplaats aldaar.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.30 uur in de kerk. Avondmis zondag a.s. om 19.30 uur in voornoemde kerk.

Mevrouw A. M. Bemelmans-Geijselaers

kinderen en kleinkinderen

Familie Bemelmans

Familie Geijselaers

Sibbe-Valkenburg, 26 oktober 1972

Bergstraat 36

Hiermede vervullen wij de droeve plicht kennis te geven van het overlijden van onze directeur

J. L. Bemelmans

Zijn ijver en nauwgezette plichtbetrachting zullen steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Directie en personeel EMISS b.v.

Sibbe - Valkenburg

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij dat god heden tot zich heeft genomen mijn innigstgeliefde echtgenoot, onze lieve en zeer zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonzoon, oom en neef

Johannes Maessen

echtgenoot van

Maria Josephina Elisabeth Wanben

Hij overleed in de leeftijd van 87 jaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der Zieken.

Urmond: M. J. E. Maessen-Wanben

Berg a/d Maas: Gerda Janssen-Maessen

Jan Janssen en Lillian

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Urmond: M. J. G. Maessen-Maessen

Met grote droefheid delen wij u mee dat na een kortstondige ziekte vrij onverwacht is overleden onze lieve vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Frans Vink

man van

Maria Schmeits

Hij werd 68 jaar.

Sittard: M. Vink-Schmeits

Maastricht: J. Vink

Sittard: C. America-Vink

Schimmert: E. America en kinderen

Ede: F. Vink

Sittard: A. Vink-Pinekaerts en kinderen

Sittard: H. Vink

Sittard: M. Vink-Goltstein

Familie Vink

Familie Schmeits

Sittard, 27 oktober 1972

Wilhelminastraat 27

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden dinsdag 31 oktober a.s. om 11 uur in de kerk van St. Petrus, waarna begrafenis op de Algemene Begraafplaats aan de Lahrstraat. Gelegenheid tot condoleren Wilhelminastraat 27 op de dag van de begrafenis vanaf 10 uur.

De overledene zal worden herdacht maandag a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard; bezoeken dagelijks van 11-12 uur en van 14.30-15.30 uur.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het vrij plotseling overlijden van

Frans Vink

Zijn nagedachtenis zal steeds bij ons in hoge ere blijven.

Medewerkers en medewerkers

Fa. Vink Slagerfijn

Wegens sterfgeval zijn onze zaken

Bouwbond stelt lijst
raadgevingen samen

Zwendel door koppelbazen houdt aan

Van onze verslaggever

HEERLEN, 28 oktober — Nederlandse bouwvakkers in Duitsland worden nog steeds de dupe van koppelbazen, die na enkele weken de werknemer bij de Krankenkasse afmelden. De koppelbazen betalen hun personeel wel een hoog loon uit, maar betalen in feite geen premie voor sociale verzeker-

ringen. De meeste koppelbazen betalen de eerste weken premie voor hun personeel bij de AOK (Allgemeine Ortskrankenkasse). Dan trekken ze de inschrijving in en steken de premie in hun eigen zak. Zo wordt maandelijks voor duizenden gulden door koppelbazen achterovergedrukt.

De Katholieke Bond voor de Bouw- en Houtnijverheid schrijft in het vakbondblad „de Steiger“ dat de werknemers een einde kunnen maken aan de oplichting door de koppelbazen door zelf maatregelen te nemen. Personeel in dienst van de koppelbazen moet om de veertien dagen bij de AOK informeren of het nog is ingeschreven. De bouwbond, die een einde wil maken aan de zwendelpraktijken van de koppelbazen heeft een lijst van raadgevingen opgesteld voor iedereen die in Duitsland gaat werken. Wanneer een werknemer in Duitsland gaat werken in dienst van een Nederlandse firma dan heeft hij een detachingsvergunning nodig. Strikt genomen moet de werkgever een dergelijke vergunning aanvragen, maar het is verstandig als het personeelslid zelf bij de Raad van Arbeid informeert of een detachingsvergunning is aangevraagd. Zonder detachingsvergunning is de werknemer niet verzekerd en heeft hij geen recht op welke uitkering dan ook.

Wanneer iemand bij een koppelbaas in dienst treedt dan moet hij om te beginnen een Ausweis für Grensgänger aanvragen bij de Krankenkasse. Bovendien moet het eigen ziektefonds worden ingelicht. Ook moet bij de Krankenkasse een Reuteversicherungskarte worden aangevraagd. Wanneer een bouwvakker in Duitsland deze kaart niet door zijn werkgever laat invullen krijgt hij geen invaliditeitsrente en ook geen ouderdomsrente. In Nederland wordt de AOW-premie namelijk vermindert met die periode, waarin men in het buitenland heeft gewerkt. Tenslotte moet de werknemer bij het Arbeidsamt in Duitsland kinderbijslag aanvragen. In Duitsland geldt een verjaringstermijn van een half jaar. De bouwvakbond adviseert het formulier zelf in te leveren en het niet over te laten aan de werkgever.

Sommige koppelbazen laten het formulier een half jaar liggen en dan wordt geen kinderbijslag meer uitbetaald.

In feite moet de werknemer in Duitsland, vooral als hij in dienst is van een koppelbaas, zelf zorgen voor alle formulieren en controleren of alle formulieren ook worden ingevuld en ingeleverd.

(ADVERTENTIE)



de panty die
tegen een stootje kan
(in de groene verpakking)



De tentoonstelling, die het IVN Brunssum in het Schutterspark heeft ingericht, trok in een half jaar tijd 20.000 bezoekers.

Expositie Schutterspark trekpleister

Brunssumse IVN had druk seizoen

BRUNSSUM, 28 okt. — Het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie afdeling Brunssum en Omstreken hield haar jaarvergadering. Na de gebruikelijke agendapunten kwam de tot stand gekomen oprichting van de afdeling Wauw-ach ter sprake. Hiervoor werd reeds een natuurwacht opgeleid. Rond de jaarwisseling zal de heer S. Trip starten met een (gratis) natuurwachtscursus voor de eigen leden.

Terugblikkend op het drukke voorbije seizoen, kwamen tot de conclusie, dat het hoogtepunt de verwezenlijking van het ontvangstcentrum in het Schutterspark was. Dit tentoonstellingsgebouw bleek een goede trekpleister te zijn. Sinds de opening op 11 mei van dit jaar door wethouder G. J. M. van Riet kwamen meer als 20.000 wandelaars hier getuigen van hun interesse in het werk van het IVN.

De komende winter zal een openbare dia-avond over de Brunssummerheide en de Schinvelde Bossen worden gehouden. De dia's werden gemaakt door de heer L. Navis. De heer J. Trip zal de dia's vertonen en van uitleg voorzien. Er zal worden nagegaan of de onlangs op de tv verschenen natuurfilm „Laat de heide leven“ voor de leden vertoond kan worden.

De jeugdnatuurwacht heeft haar bestaansrecht bewezen. Reeds 53 kinderen doen mee. Aan leiders is ook geen

gebrek. De vogelvoeding tijdens de winter zal door de heer J. Trip worden geïntroduceerd. Deze voeding zal verder geschied door de heren: Th. Berends, A. Kirpenstein, J. P. L. Peeters (Schinvelde) L. Peters, H. Trip, J. Tulp K. Veltman, H. Wijbenga. Ook de jeugdnatuurwacht zal hierbij worden ingeschakeld. Een lijst met adressen waar de bevolking vogelvoeder kan afgeven, zal nog bekend gemaakt worden. In mei 1973 zal een busexcursie worden gehouden. De suggestie werd gedaan, om de Botanische Tuin in Steijl-Tegelen te bezoeken, eventueel in combinatie met een bezoek aan de Hamert. Aan het college van B. en W. van Brunssum zal worden verzocht, tijdig inzage te krijgen in de plannen voor het Brunssumse deel van de Brunssummerheide. Tenslotte werd een pleidooi gehouden voor excursies met kleine groepen, zo bijvoorbeeld een paddstoelenexcursie.

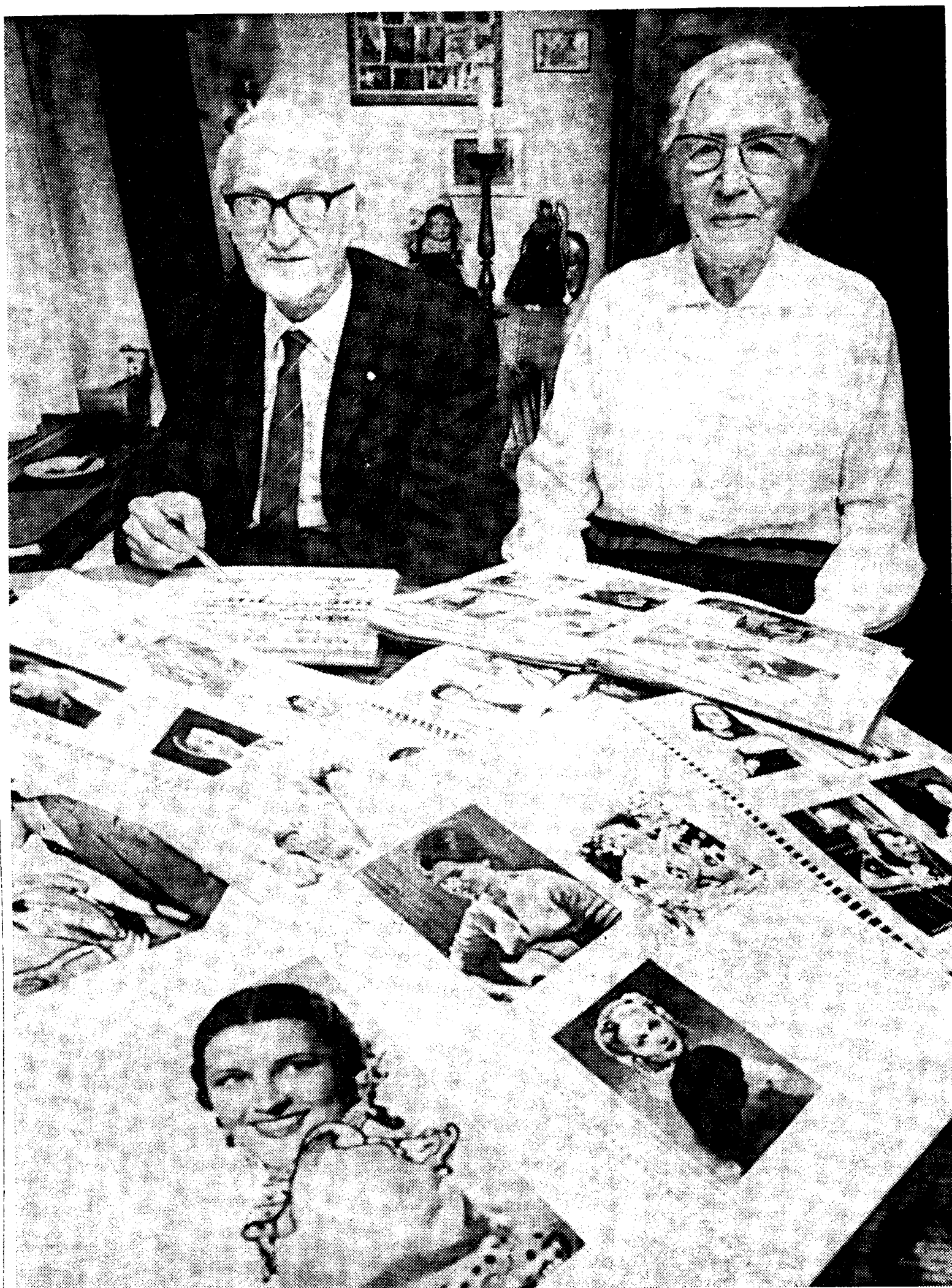
(ADVERTENTIE)

meubeltoonzalen
BUKO
EEN WAARBORG
VOOR KWALITEIT

KERKRADE
hofsstraat 134
stadsweg 47
tel. 04345-5151

WEERT
maaseikerweg 43
tel. 04950-34468

Stelt U hoge eisen bij aanschaf of vernieuwing van Uw interieur? Breng dan vrijblijvend een bezoek aan onze enorme doch steervolte meubelshow. Wilt U echter eerst thuis meubelen bekijken? VRAAGT DAN GRATIS ONZE 100 PAGINA KLEURENCATALOGUS.



Nog geen besluit over verplaatsing CBS naar Heerlen

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 28 okt. — De regering is niet bereid op dit moment een duidelijk uitspraak te doen over de verplaatsing van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) van Den Haag naar Heerlen. Niet eerder dan volgende maand zal de regering bekend maken welke diensten naar het zuiden en het noorden zullen worden verplaatst in het kader van de eerste grote spreidingsactie.

Dit blijkt uit het antwoord van minister Geertsema van Binnenlandse Zaken op schriftelijke vragen van de KVP-Kamerleden Du Chatinier en Hazekamp. Deze wilden van de regering een duidelijke uitspraak over de verplaatsing van

het CBS, omdat er zo veel onzekerheid en onrust onder het personeel van het bureau bestaat. Minister Geertsema heeft desgevraagd mee, dat hem bekend is dat er onrust en onzekerheid onder het personeel is, maar dat de geruchten natuurlijk nooit voorkomen kunnen worden door de gebruikelijke vormen van inspraak en overleg. De Kamerleden hadden zich namelijk afgevraagd hoe dit voort geruchten kan ontstaan als aan de afspraken van overleg wordt nagekomen.

Sociale scholings- cursus voor vrouwen

GULPEN, 28 okt. — De Limburgse Vrouwenbeweging organiseert in samenwerking met de stichting Samenlevingsopbouw deze winter een sociale scholingscursus in Gulpen. Uit Mergelland en enkele daarbuiten gelegen plaatsen hebben reeds 84 vrouwen voor deze cursus ingeschreven. Gestart wordt op donderdag 2 november in pension Ons Thuis met een uitsmesting, over het hoe en waarom van de stichting Samenlevingsopbouw. Spreker is de opbouwconsulent N. Disco van de stichting. Er zijn verder nog vier bijeenkomsten tijdens welke eveneens diverse aspecten van samenleven en welzijn worden behandeld. Dat gebeurt onder de volgende titels: maatschappelijke dienstverlening, de gemeente en haar inwoners, onderwijs en welzijn, en tenslotte kerk en samenleving.



Pastoor Poulssen wordt in Rothem geïnstalleerd

ROTHEM-MEERSSEN, 28 okt. — Zondag 12 november zal kapelaan J. N. A. Poulssen van de Sint Petrus-Bandendorp-kerk te Heer in Rothem geïnstalleerd worden als pastoor van de parochie Hellig Hart van Jezus waar hij door mgr. Gijzen is benoemd als opvolger van pastoor L. Sangers. Om 15 uur begint in de parochiekerk een eucharistieviering, waarvoor alle parochianen worden uitgenodigd. Tijdens deze viering zal deken W. Horsmans van Meerssen de installatie verrichten. Na de eucharistieviering bestaat er in het parochiehuus tot 17.30 uur gelegenheid voor iedereen om met pastoor Poulssen kennis te maken.

Verzamelaars- echtpaar 55 jaar getrouwd

MAASTRICHT, 28 okt. — De heer en mevrouw Voorren-Smit, verblijvende in het bejaardentehuis Beatrix aan de Tongersestraat te Maastricht, staan bekend als DE verzamelaars. Mevrouw Nettie Voorren bijvoorbeeld, 80 jaar jong nog mag men wel zeggen, heeft een unieke verzameling van meer dan 4000 foto's van filmsterren. Haar 1 jaar jongere man Michiel is een reukend postzegelverzamelaar, terwijl ook lucifersmerken en andere curiosa hem welkom zijn. Reden waarom wij hen even in het zonnetje zetten is het feit dat zij vandaag hun 55-jarig huwelijksfeest vieren.

Een deel van hun beider verzamelingen is trouwens het gevolg van eigen creativiteit. In het bejaardentehuis, waarin zij sinds 1963 verblijven, hebben zij alle tijd om zich aan hun hobby's te wijden. Mevrouw Voorren's lievelingshobby is het maken van poppen. Meneer zoekt het in houtsnijwerk en zijn specialiteit is het maken van gedraaide houten kandelieers.

De heer Voorren is 30 jaar werkzaam geweest als verpleger bij de Maastrichtse GGD. Mevrouw Voorren heeft in dat opzicht wel iets met haar man gemeen. De zeer stille vrouw is in het bejaardentehuis de gene die de drankjes en andere gemeenschappelijke artikelen haalt voor het geveel en een zieke is. Het super-gouden huwelijksfeest van de heer en mevrouw Voorren wordt zaterdagmiddag 27 oktober gevierd met een receptie van half drie tot vier uur in het tehuis en met een feest tennissen van hun vijf kinderen en elf kleinkinderen en alle andere bevoorliefde van het tehuis. Zondagmorgen wordt voor deze en andere gelegenheden om tien uur een heilige mis in het tehuis opgedragen.

CURSUSSEN VOOR KELNERS EN KOKS

MAASTRICHT, 28 oktober — Teneinde te voldoen aan de gehanteerde verwachtingen van de consument ten aanzien van een plezierige en vakbekwame service en een goed bereide maaltijd in het horecabedrijf heeft de Stichting Vakonderwijs Horecabedrijven een aantal cursussen georganiseerd voor de restauratielekk (entremetier), 1ste restaurantkok (rôtisseur/saucier), 1ste restaurantkok (garde-manger), café-restaurantkoker en cafèrestaurantserveerster. Deze cursussen zijn bedoeld voor iedereen die kook of kelner/serveerster, die tenminste twee jaar praktijkervaring heeft en zich verder wil bekwaamen, maar die door omstandigheden geen of onvoldoende opleiding heeft genoten. Het na afloop van de cursussen te behalen erkende diploma heeft voor het bedrijfsleven grote waarde. De cursus café-restaurantkoker/serveerster omvat 12 lessen; gedurende 12 weken een dag per week. De cursussen 1c of 2e restaurantkok omvatten 15 avondlessen; gedurende 15 weken een avond per week. Koks, kelners en serveersters, die geïnteresseerd zijn, kunnen inlichtingen verkrijgen bij de Stichting Vakonderwijs Horecabedrijven, Johan de Wittlaan 8 te Den Haag of bij het Gewestelijk Arbeidsbureau in Maastricht. Degenen onder hen die zonder werk zijn en ingeschreven staan bij de afdeling Horeca van het Gewestelijk Arbeidsbureau kunnen in aanmerking komen voor volledige vergoeding van de cursuskosten. De cursussen zullen in Maastricht worden gegeven.

LIS vraagt onderzoek pensions buitenlandse werknemers

HEERLEN, 28 okt. — De Limburgse Immigratie Stichting (LIS) heeft acht gemeentebesturen in Limburg, waarvan bekend is dat zij samen 122 pensions voor buitenlandse werknemers binnen hun gemeentegrenzen hebben, verzocht de nieuwe modelverordening door te voeren. De Vereniging van Nederlandse Gemeenten heeft een verordening gemaakt, die tot doel heeft in alle gemeenten dezelfde normen te hanteren ten aanzien van de huisvesting van buitenlandse werknemers. De Limburgse Immigratie Stichting heeft de gemeentebesturen ook gevraagd te laten weten of elk pension aan de minimale eisen, genoemd in de logeerverordening, voldoet. De nieuwe verordening heeft betrekking op het gebruik van verblijfsgebouwen, de brandveiligheid en de logiegebouwen.

Trekking loterij is uitgesteld

HEERLEN, 28 okt. — De trekking van de loterij, die leerlingen van middelbare scholen in Limburg op touw hebben gezet voor de lepra-actie is uitgesteld tot 18 november. De herfstvakantie heeft enige stagnatie in de lotenverkoop te weeg gebracht. Aanvankelijk zou de trekking plaats vinden op 28 oktober.

Officiële Mededelingen

BEKENDBMAKING
DE N.V. WATERLEIDING
MAATSCHAPPIJ
VOOR ZUID-LIMBURG
brengt hierbij ter kennis aan de op haar distributienet aangesloten, dat met ingang van 1 januari 1973 haar tarieven zullen worden verhoogd. De nieuw vastgestelde tarieven liggen ter inzage in het kantoor van de Maatschappij, Prins Bisschopsingel 3 te Maastricht.

PROVINCIE LIMBURG
De eerstvolgende openbare vergadering van de vaste Commissie voor Economische Zaken uit de Provinciale Staten zal worden gehouden op woensdag 1 november 1972 om 10.00 uur in het provinciehuis te Maastricht. De agenda voor deze vergadering luidt o.m.:

1. Herstructureringsnota Zuid-Limburg 1972;
2. Ontwerp-provinciale begroting van inkomsten en uitgaven voor het dienstjaar 1973.

De Griffier der Staten van Limburg,
Mr. J. MATTI.

PROVINCIE LIMBURG
De Griffier der Staten van Limburg brengt ter openbare kennis, dat de Vaste Commissie voor Financiën op woensdag 1 november 1972 om 15.30 uur in het provinciehuis, Bouillonstraat 3 te Maastricht in:

OPENBARE VERGADERING
zal bijeenkomen ter behandeling van de door de Gedeputeerde Staten aan de Provinciale Staten gedane voorstellen inzake de begroting der inkomsten en uitgaven voor het dienstjaar 1973, een viertal wijzigingen van de begrotingen van inkomsten en uitgaven der provincie voor de dienstjaren 1971 en 1972 en mededeling van besluiten betreffende aan- en verkoop van eigendommen. Maastricht, 25 oktober 1972.

De Griffier der Staten van Limburg,
voornoomd,
J. MATTI.

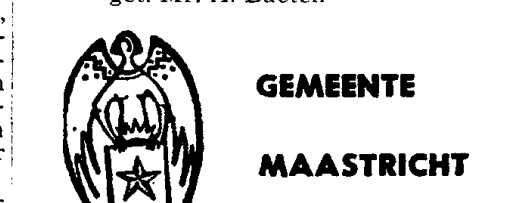
PROVINCIE LIMBURG
De Vaste Commissie voor Ruimtelijke Ordening uit de Provinciale Staten zal op donderdag 2 november a.s. om 14.30 uur in het gebouw van de provinciale planologische dienst, Bouillonstraat 8 te Maastricht, een openbare vergadering houden, waarbij o.m. aan de orde zal worden gesteld de provinciale ontwerp-begroting voor 1973.

De Griffier der Staten van Limburg,
Mr. J. MATTI.

GEMEENTE MAASTRICHT
BEKENDBMAKING

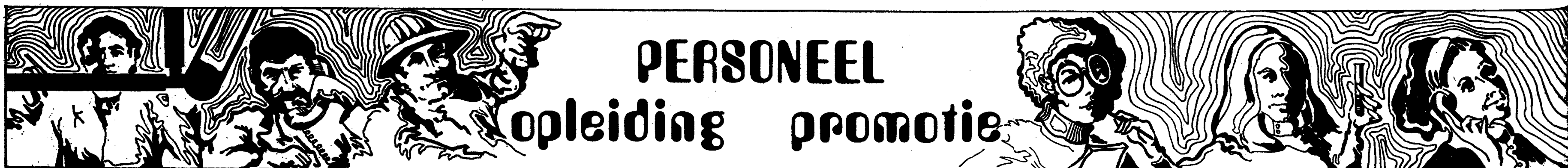
De burgemeester van Maastricht brengt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 17 van het besluit op de ruimtelijke ordening ter openbare kennis dat de N.V. Provincie Limburgse Electriciteitsmaatschappij te Maastricht, een verzoek heeft ingediend om een tijdelijke vergunning voor het bouwen van een provisioneel houten kantoorgebouw op het perceel gelegen Prins Bisschopsingel 2, alhier. Burgemeester en wethouders voornemen zijn, met vrijstelling krachtens het bepaalde in artikel 17 van de wet op de ruimtelijke ordening, de gevraagde bouwvergunning te verlenen en te termijn gedurende welke het gebouw in stand mag worden gehouden vast te stellen op vijf jaar. De bouw- en situatietekening gedurende 14 dagen vanaf heden ter gemeenteraad ter inzage liggen op kamer 202, Stadsantwoord, Stadhuisstraat 5, alhier. Gedurende vermelde termijn van 14 dagen voor rechttebbenden op aangrenzende en nabij gelegen gronden, gelegenheid bestaat schriftelijk bezwaren tegen het verlenen van de vereiste vrijstelling ex artikel 17 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bij burgemeester en wethouders voornoomd in te dienen. Maastricht, 30 oktober 1972.

De burgemeester van Maastricht,
get. Mr. A. Baeten



GEMEENTE
MAASTRICHT

OFFICIËLE MEDEDELING
De Hoofdinspecteur van Openbare Werken der gemeente Maastricht maakt bekend, dat de Burgemeester met ingang van dinsdag 31 oktober a.s. voor alle voorgaand rijverkeer zal worden afgesloten wegens reconstructiewerkzaamheden aan de Viaductweg c.a. Het verkeer zal gedurende ongeveer drie weken worden omgeleid via de Willem Alexanderweg en de Balieweg v.v. De Hoofdinspecteur vnd.
Drs. J. J. van de Venne.



PERSONEEL opleiding promotie

**gemeente
schiedam**

Gemeente Schiedam. Dat betekent voor de mensen die er wonen: scholen in overvloed, zwembaden, parken en andere recreatie-mogelijkheden. Voor ambtenaren betekent dat ook de gemeente beleven zoals ze is: boeiend en bedrijvig. Bij het openbaar basisonderwijs in de gemeente Schiedam worden gevraagd

enthousiaste onderwijzers/ onderwijzeressen

In de daarvoor in aanmerking komende gevallen wordt een woning beschikbaar gesteld. Het verplaatsingskostenbesluit is van toepassing.

Nadere inlichtingen worden gaarne verstrekt door de gemeenteconsulent van het onderwijs, de heer A.J. Tigges. Telefoon bureau (010) 26 77 12; thuis (010) 70 80 79.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad in te zenden aan Burgemeester en wethouders van Schiedam.

Daf zoekt autobouwers.

Van Doorne's personenautofabriek DAF n.v. te Born heeft plaatsingsmogelijkheden voor mannelijk en vrouwelijk personeel in haar produktieafdelingen.

Informatiemogelijkheden:

- 's-Avonds op een der volgende zittingsavonden:

dinsdag 31 oktober 1972

van 19.00 - 20.00 uur

Heerlen: Café M. Bijsmans, Akerstraat 7

en van 20.30 - 21.00 uur

Hoensbroek: Café „De Keizer”, Hoofdstraat 38

- Dagelijks op ons bedrijf te Born van 8.00 tot 16.00 uur, alsmede op de gewestelijke arbeidsbureaus.

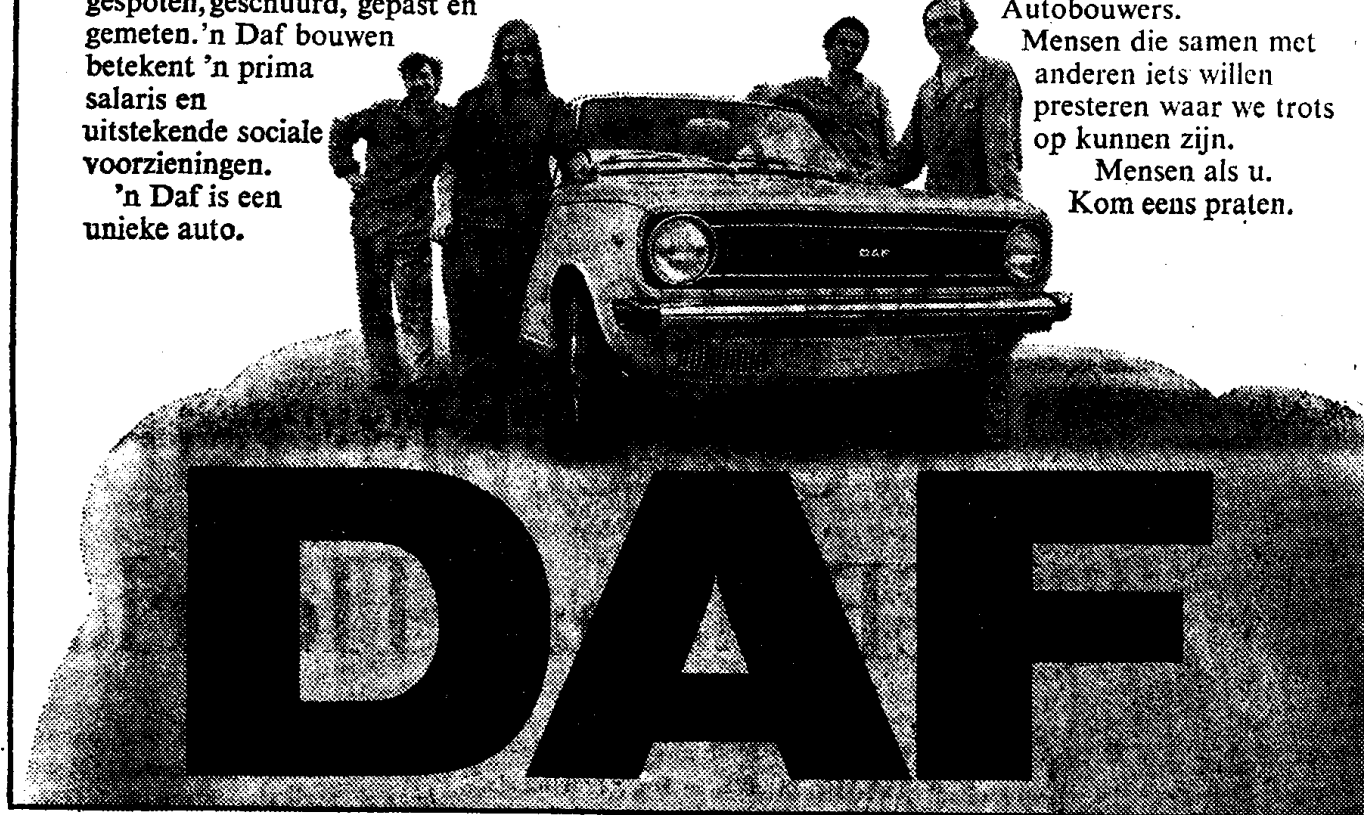
Telefonische inlichtingen kunt u inwinnen via tel.nr. 04498 - 8222, toestel 430, de heer J. Tummers.

Bij sollicitatie kunt u gebruik maken van onze personeelsbussen.

't zit goed bij Daf.

'n Daf bouwen is teamwork. Samen bouw je een auto. Werken in 'n fijne sfeer. Kameraadschap. Er wordt gelast, gehamerd, gespoten, geschuurd, gepast en gemeten. 'n Daf bouwen betekent 'n prima salaris en uitstekende sociale voorzieningen. 'n Daf is een unieke auto.

'n Daf heeft 't pienterste pookje ter wereld. Daarom worden er steeds meer verkocht. Daarom heeft Daf steeds meer mensen nodig. Autobouwers. Mensen die samen met anderen iets willen presteren waar we trots op kunnen zijn. Mensen als u. Kom eens praten.



Enkele CHAUFFEURS gevraagd

voor grote ritten. Er komen alleen mensen in aanmerking die interesse in dit beroep hebben en waarde hechten aan een vaste baan. Rij-ervaring is vereist.

ADOLF LÖFFL

511 Alsdorf / Hoengen, Jülicherstrasse 180,
tel. 0949-2404-2403.

de rijksoverheid vraagt

secretaresse

voor het Ministerie van Economische Zaken

t.b.v. het Bureau van de Technisch-Wetenschappelijk Attaché te Tokio.

Vereist: diploma MMS, HBS of hiërme vergelijkbare opleiding en de diploma's typen en steno Nederlands en Engels.

Leeftijd vanaf 23 jaar.

Het netto-inkomen, dat in Yens wordt uitbetaald is afhankelijk van leeftijd en ervaring.

AOW-premie voor Rijksrekening. De salarissen zijn exclusief 7 % vakantietoelating en de salarisverhoging per 1 januari 1973.

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van vacaturnummer 2-5300/1172 (in linkerbovenhoek van brief en enveloppe) zenden aan de Rijks Psychologische Dienst, Prins Mauritielaan 1, 's-Gravenhage.

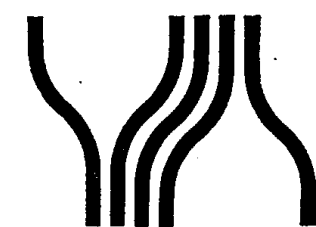
16

Wegens vertrek van een der assistentes per 1 december gevraagd:

doktersassistente

op het gezondheidscentrum „Hoensbroek Noord”. Opleiding doktersassistente vereist.

Brieven naar Akerstraat 74 Hoensbroek.



**n.v. verenigde
glasfabrieken**

Hoofdkantoor Schiedam
Buitenhavenweg 114-116.
Telefoon: 010 - 26 02 00.
Fabrieken gevestigd
in Schiedam,
Leerdam, Maastricht
en Etten-Leur.

Voor onze vestiging
te Maastricht hebben wij
plaats voor enige

machine- operators

De machine-operator is o.a. belast met het instellen en bedienen van de moderne machines voor het vervaardigen van verpakkingsglas (flessen en potten). Daarnaast dient hij de juiste kwaliteit van de geproduceerde artikelen te handhaven. De werkzaamheden worden in vol-continuidienst verricht, volgens onderstaand rooster.

Opleiding: L.T.S., T.V.S., M.T.V.

Zij, die enige technische kennis of ervaring bezitten of menen over voldoende technische handvaardigheid te beschikken kunnen voor deze functie in aanmerking komen. Het aanvangssalaris bedraagt op 23-jarige leeftijd f 1475,- bruto per maand, inclusief de toeslagen, doch exclusief kinderbijslag, vakantietoelag 7,4%, gratificatie 3 1/2 %.

Leeftijd 21 tot max. 35 jaar.

Belangstellenden zullen wij gaarne uitvoerig inlichten over de functie en de verdere arbeidsvoorwaarden.

Voor schriftelijke sollicitaties kunt u terecht bij de afdeling Personeelszaken, Nieuweweg 25, Maastricht.

Ook kunt u telefonisch contact opnemen voor het maken van een afspraak voor een sollicitatiegesprek (tel. 043 - 1 93 51, tst. 25).

Rooster

Dagen	Week	Week	Week	Week
Maandag	7-15	vrij	23-7	15-23
Dinsdag	7-15	23-7	vrij	15-23
Woensdag	7-15	23-7	vrij	15-23
Donderdag	7-15	23-7	15-23	vrij
Vrijdag	7-15	23-7	15-23	7-15
Zaterdag	vrij	23-7	15-23	7-15
Zondag	vrij	23-7	15-23	7-15
PLOEG:	A	B	C	D



ZIEKENHUIS

"DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID"

SITTARD

In de huishoudelijke sektor van ons ziekenhuis (keuken, linnendienst en huishoudelijke dienst) kunnen worden geplaatst enkele:

MEISJES

in de leeftijd van 15 tot 22 jaar.

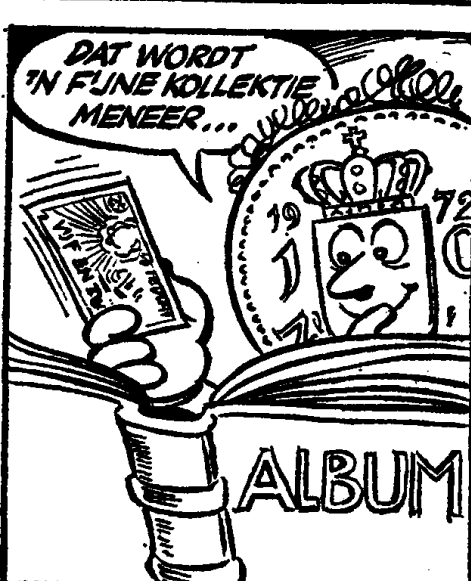
Salaris: 15 jaar ± f 220,-/± f 245,- netto per maand (4-daagse werkweek)
16 jaar ± f 245,-/± f 271,- netto per maand (4-daagse werkweek)
17 jaar ± f 338,-/± f 351,- netto per maand (5-daagse werkweek)
18 jaar ± f 351,-/± f 375,- netto per maand
19 jaar ± f 375,-/± f 400,- netto per maand
20 jaar ± f 400,-/± f 423,- netto per maand
21 jaar ± f 423,-/± f 450,- netto per maand
22 jaar ± f 450,-/± f 472,- netto per maand.

Deze salarissen worden nog verhoogd met eventuele onregelmatigheidstoelag en een ruime tegemoetkoming in de reiskosten.

Sollicitaties dagelijks, behalve 's zaterdags van 9.00-18.00 uur bij de afdeling personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis (tel. 04490-8866, toestel 2251).

DE SPAARGRAAGS

GELD KUNT U VERZAMELEN, MAAR ALLEEN BIJ BANK OF SPAARBANK WORDT UW VERZAMELING STEEDS MEER WAARD.



Deze serie advertenties is een publikatie van het Ministerie van Sociale Zaken met medewerking van de gezamenlijke banken (Bondsspaarbanken, Boerenleenbanken, Raiffeisenbanken, Handelsbanken) Rijkspostspaarbank, Levensverzekeringsmaatschappijen, Spaarkassen, Raden van Arbeid (V.O.V.) en leden van de Effectenbeurs.

MAASKABEL N.V.
BOSCHSTRAAT 20 - BRUNSSUM

vraagt:

VAKBEKWAME ONDERHOUDSMONTEUR

De werkzaamheden worden in drie-ploegdienst verricht. De aangeboden functie wordt goed beloond (groot metaal).

Gegadigden kunnen zich wenden tot de Heer DEBYE van MAASKABEL N.V. — TEL. 045-251919 tussen 10.00 en 17.00 uur.



PERSONEEL opleiding promotie



VOOR ONZE ALL ROUND

GRAMMOFOONPLATEN- AFDELING

ZOEKEN WIJ EEN

ERVAREN VERKOPER(STER)

- WIJ BIEDEN U EEN DYNAMISCHE JOB MET GOEDE CARRIERE MOGELIJKHEDEN
- AANMELDEN, IEDERE DAG TUSSEN 9 EN 18 UUR.

HET LIMBURGS PLATENHUIS

GRAVENSTRAAT 8 — GELEEN — TELEFOON 04494—8800



J.W. Lahnemann N.V.

Importeur van cosmetica Weerenweg 17 Zwanenburg

In verband met de groei van ons artikelenpakket, dat bestaat uit bekende merken als Poly Haarcosmetica, Margaret Astor, Williams, Vileda, Blend-a-med, Viledan, K2 R en K2 Dress Air, vragen wij op korte termijn

aktieve vertegenwoordigers

voor diverse rayons in Limburg. Onze voorkeur gaat uit naar jonge mensen onder de 30 jaar, die zich met hun reeds opgedane ervaring in de drogisten- of levensmiddelenbranche snel verder willen ontwikkelen.

Hier is een reële kans om in een groeiende onderneming een aantrekkelijke positie op te bouwen. U kunt rekenen op een uitstekend salaris en aantrekkelijke vergoedingen, zoals: ruime onkostenvergoeding, gunstige provisiecondities, pensioenfondsoptname, privé-gebruik van auto tegen een geringe vergoeding en goede vakantieregeling.

Schriftelijke sollicitaties, voorzien van pasfoto worden graag ingewacht aan: Directie J. W. Lahnemann N.V., Postbus 52, Zwanenburg. Tel. 02907-5641.

PROJECTONTWIKKELING MESTEROM B.V.

is een snelgroeiend bedrijf voor de betere woningbouw en projectontwikkeling in Zuid-Nederland en België.

De voortdurende expansie noopt ons tot verdere uitbouw van de personeelsbezetting.

Wij zoeken dan ook op korte termijn:

a. dokumentalist

leeftijd plm. 25 jaar. Opleiding minimaal MAVO.

b. medewerker afd. kalkulatie

Naast een opleiding op M.T.S.-niveau en eventuele aanvullende studie, dient men reeds voldoende praktische ervaring met soortgelijk werk te hebben opgedaan.

c. koordinator

Wij denken aan een H.T.S.-er met voldoende ervaring en kennis van de bouwwereld om de dealtaken van onze projectontwikkelingsoperaties doeltreffend te kunnen begeleiden van blauwdruk tot en met oplevering.

d. bouwkundig opzichter

Opleiding H.T.S. Een ruime ervaring als opzichter in de woningbouw is voor het goed vervullen van deze functie noodzakelijk.

Mesterom biedt aan serieuze medewerkers een goed betaalde baan met uitstekende sociale voorzieningen. Gezien het expansieve karakter van ons bedrijf zijn alle mogelijkheden aanwezig om uw capaciteiten in ruime mate te ontwikkelen.

Schriftelijke sollicitaties, welke strikt vertrouwelijk door de directie worden behandeld, richten aan: Mesterom Projectontwikkeling B.V., Potgieterstraat 2, Beek (L.).

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure

mesterom
PROJECTONTWIKKELING

BETONTIMMERLIEDEN

voor direct.

PETER ZIMMERMANN
Bismarckstr. 36 - AACHEN - tel. 0949-241 - 503964
na 19.00 uur, 045-215593.

N.V. Technisch Bureau Vromen

Hommertweg 256-258
Amstenrade-Hoensbroek
Telefoon 04492-1818

vraagt voor haar afdeling
CENTRALE VERWARMING

Monteurs
Aankomend monteurs
Sanitair monteurs

Melden aan ons bedrijf of na telefonische afspraak

WIJ VRAGEN

HULP VOOR DE HUISHOUDING

Gaarne contact opnemen na 18.30 uur, of bel even 0445-3502, en vraag dan naar Mevr. Krousen-van Wersch.

Oliehandel A. J. Krousen

„ALKRO”

Toupsbergstraat 120, Kerkrade, tel. 04445-3502.

Op woensdag 5 april 's ochtends 10.40 uur parkeren drie mannen een gestolen auto voor de AMRO-bank in de Van Weestraat te Soest. De bestuurder blijft zitten, de andere twee stappen de bank binnen. Er zijn geen klanten. Beide overvallers hanteren een Flobert-buiks met afgeaagde loop. Een hunner posteert zich bij de uitgang. De ander bedreigt de drie personeelsleden en dwingt een vrouwelijke bediende, f 17.700,- in zijn tas te stoppen.

Tervrij hun auto toegestroomt, richting Baarn, neemt een voorbijgangster het kenteken op. Op dat uur zijn reeds meer politiemannen en materieel op de weg dan normaal: men houdt er reeds rekening mee, dat het drietal in de buurt is. De gemeentepolitie Soest geeft alarm via de INRAP (provinciaal mobiliteitsnet) en waarschuwt apart telefonisch Baarn en Utrecht. Om 10.50 uur krijgt Baarn de melding, dat op de August Janssenweg een auto tegen een lichtmast is gedaverd. Het is de wagen van de bank-overval. De drie overvallers (één gewond) slaan op de vlucht in verschillende richtingen. De controleposten, die Baarn en Soest afgrenzen, worden ten dele opgeheven en samengetrokken. Een Cessna van de Dienst Luchtvaart der Rijkspolitie cirkelt boven de omgeving. Twee wachtmeesters der Rijkspolitie uit Bunschoten signaleren twee van de vluchtelingen op een sportvelden-complex. Zij worden omsingeld en geven zich over. Het is nu 11.20 uur, veertig

minuten na de overval. Het tweetal arrestanten heeft geen geld van de buit bij zich. Een vage tip: de derde man vlucht door de bossen richting Hilversum. De val klopt ook voor hem dicht. Twee agenten uit Hilversum verrassen hem in een bosterein. Hij heeft de gehele buit op zak. De zaak is rond. Het is 11.45 uur, één uur en vijf minuten na de overval. In actie waren: één politie-vliegtuig, 16 politiewagens, 5 politiemotoren, 54 man gemeentepolitie uit Soest, Baarn en Hilversum (2 hoofdinspecteurs, een inspecteur, 3 adjudanten, 8 brigadiers, 40 agenten en hoofdagenten, rechercheurs (inbegrepen) plus de groep van de Rijkspolitie uit Bunschoten. De samenwerking was voorbeeldig.

Dit zijn een paar nuchtere cijfers. Cijfers die meer dan woorden zeggen, wat er aan zo'n krantebericht vast zit. Cijfers die nooit in de krant komen. Maar die wel aantonen, dat de politie meer doet dan bekeuringen uitsdelen. Of het verkeer regelen.

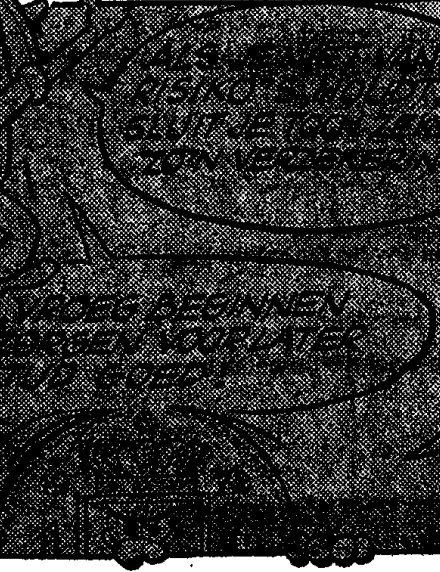
Of een dronken automobilist arresteren. Of een burenruzie sussen. Toch is de politiemans geen wonder op twee benen. Hij is gewoon een mens, die van zijn werk houdt, van zijn vrouw, en van een goed TV-programma. Een man, die net als iedereen in onze maatschappij zijn taak vervult, al is zijn werk afwisselender dan dat van zijn meeste leeftijdgenoten. Een taak waarin hij soms gevaar, soms onbegrip, maar ook waardering ontmoet. Een taak die steeds gericht is op het beschermen van zijn medemens. Ook u kunt hem nodig hebben. Morgen al. Vannacht nog.



**goed
dat er politie is!**

DE SPAARGRAAGS

IN LEVENSVZERKEERING BETEKENT DAT JE GEZIN FINANCIËEL NIET GAUW IN DE KOU KOMT TE STAAN.



Deze serie advertenties is een publicatie van het Ministerie van Sociale Zaken met medewerking van de gezamenlijke banken (Bondsspaarbanken, Boerenleenbanken, Raiffeisenbanken, Handelsbanken, Rijkspostspaarbank, levensverzekeringsmaatschappijen, Spaarkassen, Raden van Arbeid (V.O.V.) en leden van de Effectenbeurs.



PERSONEEL opleiding promotie



f 1500,- tot f 2000,-
per maand
verdiend een ervaren

COMPUTERPROGRAMMEUR

Wij leiden u op in een moderne mondelinge leergang tot het **Rijksbekende diploma Computerprogrammeur**

De leergraag worden gegeven te Heerlen.

Onder leiding van bevoegde docenten met jarenlange praktijkervaring.

- Vereiste vooropleiding minimaal Mulo-Mavo of gelijkwaardig.
- U moet beschikken over zin voor logica.
- Duur van de cursus 1 jaar

De examens worden afgenomen onder toezicht van het Min. v. Economische Zaken. Kurausköordinator: Ir. P. Bordenwin

Honderden gingen u reeds voor. Ook zij hebben eerst inlichtingen en advies aangevraagd. Ook voor u kan dit de eerste stap zijn naar een betere toekomst. Nu omscholen en specialiseren! Uitstel is afstel! Vul direct onderstaande coupon in en stuur deze ongefrankeerd naar:

E.C.S. ANTWOORDNUMMER 142 HEERLEN

Ook ik ontvang graag advies en inlichtingen:

Naam: _____ Beroep: _____ LD

Adres: _____ Opleiding: _____

Woonplaats: _____ Leertijd: _____

U kunt ons telefonisch bereiken: 045-710446 E.C.S. - PASSAGE 4-10 - HEERLEN

INSTALLATIEBEDRIJF BROERE GELEEN
vraagt voor diverse montages in Nederland en België

- ISOLEERDERS
- PLAATWERKERS
- HULPEN

Sollicitaties te richten aan:
Groenstraat 79A, Geleen, tel. 04494-7080

METSELAARS

gevraagd.

Bouwbedrijf P. SWINKELS

KERKRADE-WEST

Drievogelstraat 97 - Telefoon 045-412935

College "SANCTA MARIA"

Scholengemeenschap voor Atheneum-Havo Kerkrade-West

vraagt per 1 januari 1973

DOCENTEN

voor:
tekenen ± 11 lesuren
wiskunde ± 11 lesuren
Verder zo spoedig mogelijk ter vervanging wegens ziekte:
geschiedenis 21 lesuren.

Sollicitaties te richten aan de Rectrix van de school
Mej. A. M. van Schendel, Mgr. van Gilsstr. 10 te Kerkrade
Telefoon 04445-5041 (toestel 27).

HEERLEN

Aan de PASTOOR VAN ARSSCHOL (i.o.m.-onderwijs)
Nieuwstraat 43

wordt wegens pensionering van het huidige hoofd
per 1 februari 1973 gevraagd

een mannelijk hoofd

j en r en diploma vakstudie vereist. Ervaring met
i.o.m.-onderwijs strekt tot aanbeveling.

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen binnen 14 dagen
na het verschijnen van deze oproep te richten tot het
Bestuur der Katholieke Schoolvereniging Heerlen, Kort-
straat 18-20 te Heerlen.

Per 1 november gevraagd

ALL-ROUND DISK-JOCKEY

Tel. 045-710631 na 21 uur 045-704218.

In het lerarenteam van de R.K. Mavoschool 'Het Wormdal'
Dr. Poelsstraat 54 te Ubach over Worms komt per 1 jan.
1973 een plaats vrij voor

EEN COLLEGA met akte handelskennis.

waarbij tevens de bevoegdheid tot het geven van
geschiedenis en/of aardrijkskunde zeer op prijs
wordt gesteld.

Het betreft een volledig rooster van 28 lesuren.

Sollicitaties zo spoedig mogelijk aan de voorzitter van
het Schoolbestuur Hovenstraat 30 te Ubach over Worms.

Wir suchen
für unsere Abteilungen
Grosshandel - Bodenbeläge
Einzelhandel - Bodenbeläge

VERKÄUFER(INNEN) VERLEGER LAGERARBEITER

Wir bieten gute Bezahlung und angenehmes Betriebsklima.

Beissel

GROSSHANDEL: AACHEN, BRABANTSTRASSE 30-34, RUF 0949-241-504021
nach Feierabend 0949-241-504023

VERKOOPSTER OF VERKOPER

Goed loon, Vergoeding maaltijden en reiskosten.
JOHANNES NEVELS - Büro- und Zelenbedarf
Aachen - Alexanderstrasse 13
Tel. 0949-241-51221 of 22309

N.V. Handelsmij. v.h. Joh. Wolff & Co
Elektro Grossier Heerlerheide

vraagt voor spoedige indiensttreding

Mnl. of vrl. ADMINISTRATIEVE MEDEWERKER

Sollicitaties schriftelijk of mondeling na telf. afspraak
Litscherveld 14, Heerlerheide, tel. 045-213919 of na 18.00 uur
tel. 045-252706

NOTARIS P. H. SLEVEN

TE HEERLEN

vraagt:

een aankomende TYPISTE

Zich te vervolgen ten kantore Kruisstraat 16
te Heerlen

PROJEKTONTWIKKELING MESTEROM B.V.

is een snelgroeiend bedrijf voor de betere woningbouw
en projektontwikkeling in Zuid-Nederland en België.

De voortdurende expansie noopt ons tot verdere
uitbouw van onze staf.

Wij zoeken dan ook contact met een

a. Stedebouwkundig Adviseur

Wij denken hierbij aan een bouwkundig ingenieur,
met afstudeerrichting stedebouw of planologie.

Onze adviseur zal over voldoende kontaktuele
eigenschappen moeten beschikken om als representant
van Mesterom te kunnen optreden bij de
projektvoorlichting in bouwteams.
Daartoe zal hij een geoefend inzicht moeten hebben in de
diverse probleemstellingen t.a.v. landschapskunde,
ruimtelijke economie, recreatie- en groenvoorzieningen,
micromilieus, en. Voor de specifieke vakgebieden wordt hij
hierbij ondersteund door de bijdrage van onze in- en externe
adviseurs.

Naast een duidelijk vermogen tot rapportering van
probleemstelling en -onderkenning, zal hij zelf ook een
ruime creatieve inbreng dienen te leveren voor de
ontwikkeling van long term projecten.

b. Aquisiteur/ Projektontwikkelaar

Wij menen dat onze nieuwe man een H.T.S.-er (bouwkunde)
zal moeten zijn met zeer goede kontaktuele eigenschappen.
De aard van de functie vereist daarnaast een duidelijk
kommerciële instelling en een juist gevoel voor de
promotion van onze projecten.

Rechtstreeks functionerend onder en rapporterend
aan de direktie zal hij, gesteund door dokumentatie en
een team van specialisten, een belangrijk deel van onze
huidige en toekomstige relaties moeten adviseren en
informeren.

Belangstellenden wordt verzocht hun, eigenhandig geschreven,
uitvoerige sollicitatie, te richten aan de direktie van Projektontwikkeling
Mesterom B.V., Potgieterstraat 2 Beek (L.).

Een vertrouwelijke behandeling wordt door ons gegarandeerd.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selektie-procedure.

mesterom
PROJECTONTWIKKELING

tempo-team

Nederlands
grootste
Uitsendorganisatie

(lid A.B.U.)
vraagt voor
uitzending als
free-lance kracht
in tijdelijke functies
naar bij haar
bekende bedrijven

Typistes

goed betaald
volledige sociale
voorzieningen

Administratieve krachten

Steno-Typistes

Bouwkundig Tekenaar

(HTS)

Elke vrijdag uitbetaling
per kas, bank of giro.

tempo-team

Kantoor Sittard
Roosmolenstraat 8
tel. 04490-6337

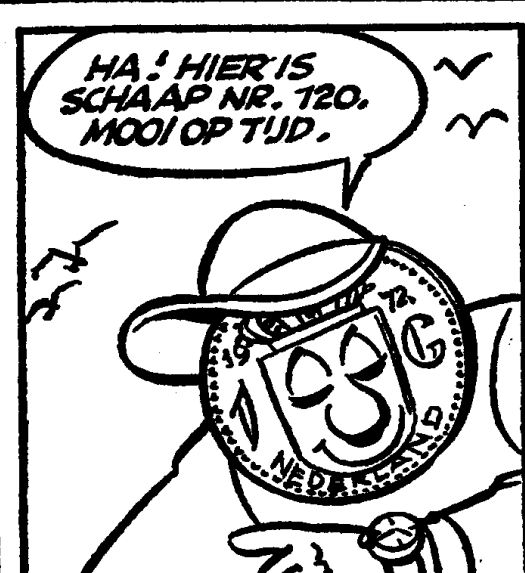
Dagelijks geopend
van 9.00-18.00 uur,
vrijdag voor uit-
betaling van
17.00-19.00 uur

's Zaterdags gesloten



DE SPAARGRAAGS

INSCHRIJVEN BIJ EEN SPAARKAS BETEKENT:
MET DE REGELMAAT VAN DE KLOK DE SCHAAPJES
OP HET PROGE BRENGEN.



Deze serie advertenties is een publikatie van het Ministerie van Sociale Zaken met medewerking van de geza-
menlijke banken (Bondsspaarbanken, Boerenleenbanken, Raiffeisenbanken, Handelsbanken) Rijkspostspaarbank,
Levensverzekeringmaatschappijen, Spaarkassen, Raden van Arbeid (V.O.V.) en leden van de Effectenbeurs.

HUIZEN grond hypotheek

Notaris Mr. F. A. J. Stelten te Wittem

Op donderdag 2 november 1972, te 15.00 uur precies, zal het café van dhr. Chr. Olischlager te Bochtolt, Heiweg 200, t.v.v. Fam. Franssen, in het openbaar bij opbod worden verkopen:

Gemeente Bocholtz:

WOONHUIS met erf, te Bocholtz, Heiweg 193, kad. Bocholtz, sectie B nr. 1866, groot 80 c.a. Het pand omvat: gelijkvloers: berging; op de verdieping: 2 slaapkamers; voorts zolder.

Voorzien van elektr. en waterleiding. Verhuurder kan het pand in eigen gebruik bij betaling der kooppenningen.

Betaling der kooppenningen uiterlijk 15 december 1972.

Bezichtiging ter plaatse op di. en do. van 14-16 uur. Verkoop, incl. ten notarijskantore. Tel. 04450-1471.

HEERLERHEIDE

Notaris P. H. SLEVEN te Heerlen

Op dinsdag 7 november 1972 des namiddags om 3 uur 's ochtts zal het heer H. Stassen aan de Ganzeweide 20 te Heerlerheide ten verkoop van de familie Frolich-ten Haeften in het openbaar verkopen:

Gemeente Heerlen:

1. Het winkel-woonhuis met achterbouw, oprijt, erf en tuin gelegen aan de Bokstraat 75 te Heerlerheide, kad. sectie Q nr. 7 groot 3.80 are;

2. Het huis met tuin gelegen aan de Bokstraat 2 te Heerlerheide, kad. sectie B nr. 5808 ged. groot circa 2 are 15 ca.;

3. Het huis met 3 meter brede oprijt en tuin gelegen aan de Bokstraat 4 te Heerlerheide, kad. sectie B nr. 5805 ged. groot circa 2 are 30 ca.;

4. Het terrein en loods gelegen aan de Bokstraat te Heerlerheide, kad. sectie B nr. 5805 ged. groot circa 8 are 35 ca.;

5. De massa van de kopen II, III en IV, uitmakende het gehele perceel kad. sectie B nr. 5805 groot 12 are 80 ca.;

6. De panden zijn zeer gunstig gelegen in het centrum van Heerlerheide. Betaling kooprijzen uiterlijk 15 december '72.

Verkoop I en III zijn onverhuurd, kopen II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

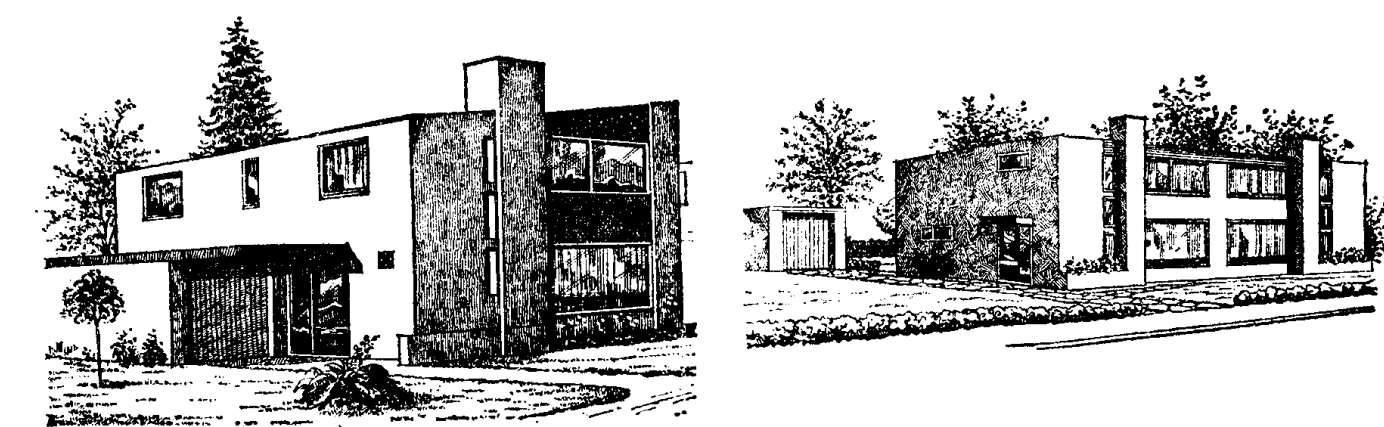
Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

Verkoop II en IV zijn verhuurd. Verkoop II en IV zijn verhuurd.

belevenswaardige woningen



HERENHUIZEN IN BEEK (L.)

Geheel vrijstaand en 2 onder 1 kap, garage, c.v. en c.a.-systeem

Deze bijzondere woningen zijn gesitueerd rond het fraaie Hoefpark, Proosdijveld Noord te Beek, in een onse van rust waar nog volop speel- en leefruimte aanwezig is.

Uitvoering met 3 of 4 fiske slaapkamers. De grote woonkamer met inbouwmogelijkheid voor open haard, maakt van dit huis helemaal een echt „thuis“.

De badkamer is ruim en fris betegeld, bovendien voorzien van een comfortabel ligbad, vaste wastafel en in type A, een tweede toilet.

Ruime hal en een keuken waaraan ook de grootst mogelijke aandacht is besteed, met o.a. 4 onderkasten en 3 bovenkasten, roestvrijstalen aanrechtcombinatie, aansluiting voor wasautomaat etc.

Ook de garage met kanteeldeur is zo royaal uitgevoerd, dat er naast uw auto voldoende bergruimte overblijft. Kortom, dit zijn werkelijk herenhuisen in de echte zin van het woord.

De kooprijzen zijn incl. alle kosten.

type A (links)
PRIJS VANAF / 78.215,— v.o.n.
EIGEN GELD VANAF / 8.350,—

type B (rechts)
PRIJS VANAF / 66.840,— v.o.n.
EIGEN GELD VANAF / 7.160,—
RIJKSPREMIE MAX. / 4.590,—

Het woningtype B wordt ook in Urmond gebouwd. Prijzen van deze woningen op aanvraag.



Mesterom bouwt meesterlijke woningen in Elsloo, Helden/Panningen, Hulsberg, Limbricht, Stein, Oirsbeek, Roermond, Urmond, Beek (L.) en bungalows in Limbricht, Meerssen, Hulsberg en Grubbenvorst.

Potgieterstraat 2, Beek (L.) - tel. 04402-2734* b.g.g. 043-22190 en 4402-2856. Kantooruren: ma. t/m. vr. 8.30-18.00 uur, di. - do. 's avonds 19.30-21.00 uur, 's zaterdags: 10.00-13.00 uur.

Vestigingen in: Beek (L.) - Roermond - Venlo.

geld beschikbaar

vanaf f 4.000,- als u een eigen huis bezit...

Alleen bij ons krijgt u zulke hoge leningen met maandelijks zo'n lage terugbetaling

U leent bijv. f 5.000,- en u betaalt f 74,- per maand f 7.000,- en u betaalt f 103,- per maand f 10.000,- en u betaalt f 147,- per maand f 20.000,- en u betaalt f 292,- per maand

Dit zijn maar enkele voorbeelden; vanaf f 4.000,- kunt u elk bedrag lenen. Voor elk doel, snel en vanzelfsprekend onder strikte geheimhouding.

Als u financieringsproblemen hebt, moet u ons vandaag nog even bellen of schrijven. Loop er niet zorgelijk mee rond. Wellicht kunnen wij voor een snelle oplossing zorgen.

MOONEN
MOONEN FINANCIERINGSKANTOOR - HEERLEN
Sarotestraat 42 - tel. (045) 7108 06-7106 98
buiten kantooruren tel. (045) 71 08 06

1e, 2e en top hypotheek

GAAT U BOUWEN OF VERBOUWEN?

Kom dan nu reeds geheel vrijblijvend een kijkje nemen in onze werkplaats, waar voor u klaar staan de monsters en stalen van:

- Blankglas (in alle dikten)
- Figuurglas (onze nieuwste modellen)
- Glas in koper
- Glas in lood
- En alle andere mogelijkheden op glasgebied

Glashandel DAM

KOELWEG - NIEUWENHAGEN
Tel. 045-311897. Geopend van 8.00-17.00 uur. x

GOED GEOUTILLEERD AANNEMERSBEDRIJF

kan op korte termijn werk aannemen, ook in onderaanneming.

Br. ond. no. G 2283 Limburgs Dagblad. Markt 3. Geleen. x

Wij bouwen voor U 4 herenhuisen met een gezellige indeling, o.a. woonkamer 7x40x4, 2 ruime slaapkamers 3,00x2,78 met rvs blad en veel kastruimte, hal, toilet, vaste trap n. verd. 3 ruime slpk., badk. en ligbad en v.w. zolder geh. besch. Garage met brede oprijt en mooie royale tuin. Het pand is voorz. van c.v. Koopsom vanaf f 68.000,— waarop een rijkspremie in mindering komt van ca. f 3.000,—.

KLIJMMEN
Halfvst. semi-bungalow met uijt. gar. grote tuin, c.v.-gas en blijvend panoramisch uitzicht. Ind. sout.: gar. 6,00x3,33, berging 2,45x2,20, 1 slpk. 5x3,30, v.w. zolder, 2 ruime slaapkamers, overdekt terras, 1 slpk. 4x2,50, 1 slpk. 4x2,60, toilet, badkamer 3,35x2,50 met

Halfvst. herenhuis met c.v.-gas, gar., en mooi aangel. tuin op goede stand in Geleen-Zuid. Ind. sout.: hobbykelder, c.v.-prov. kelder. Part.: woonkamer L-vormige 7,60x5x3,50, keuken 4,10x2,20 geh. bet. met muurk. en aanrecht met rvs bak, ruime hal met bet. vloer, bet. toilet met fontein, beuken trap n. verd. 4 grote slaapk., badkamer met lav. en douche geh. bet., vliering. Het geh. pand is zeer goed onderh. Bw. 62. Koopprijs f 68.500,—.

Halfvst. herenhuis met gar. (7x3), c.v.-gas en aangel. tuin gelegen in park-plan Oud-Caberg. Ind.: kelderkast, woonkamer 3,60x3,80x3,50 met opensl. deuren n. bet. terras, keuken 3,75x2,60 geh. bet. aanrecht met rvs blad en dubb. spoelbak, hal met aangeleide vloer 3,20x2,30, bet. toilet met fontein. 1e verd.: 4 slpk. resp. 3,80x3,30 - 3,63x3,63 - 3,30x2,05 en 3,65x2,56, badkamer met ligbad, v.w. 2e toilet geh. bet., zolder geh. besch. en bepl. met vaste trap. Het geh. pand is zeer goed onderhouden. Aanv. jan. '73. Bw. '69. Koopprijs f 85.000,—.

Halfvst. lux. afgewerkt herenhuis met c.v.-gas, grote garage-berging (9x3), aangel. tuin op goede stand. Ind.: kelderkast, Part.: ruime hal 3,30x2,60, bet. toilet met fontein, woonkamer 8x4,35 met prachtige open haard (ant. piëre, eiken, blad en veldbr. steen), woon-eet-keuken 3,60x3,20 geh. bet. mod. keukeninr., bijkeuken 3,20x3 geh. bet., ruime bet. terras en oprijt, alle beneden deuren in wenge uitv., hardhouten buitenkozijnen. 1e verd.: 3 ruime slpk., badkamer met ligbad, v.w. geh. bet., zolder besch. en bepl. met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '70. Koopprijs f 85.500,—.

Halfvst. mid. won. met c.v.-gas, gar., op goede stand Plan Zuid. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7x3,50 met deur n. tuin, roy. entree, toilet met fontein, 2 ruime slpk., keuken 3,50x2,50 rvs blad geh. bet., gar. 6x3 stalen kanteip., 3 ruime slpk., badkamer met douche en v.w. geh. bet. Plat dak. Aanv. direkt. Koopprijs f 55.000,— k.k. incl. luxaflex.

Wij bouwen voor U 4 herenhuisen met een gezellige indeling, o.a. woonkamer 7x40x4, 2 ruime slaapkamers 3,00x2,78 met rvs blad en veel kastruimte, hal, toilet, vaste trap n. verd. 3 ruime slpk., badk. en ligbad en v.w. zolder geh. besch. Garage met brede oprijt en mooie royale tuin. Het pand is voorz. van c.v. Koopsom vanaf f 68.000,— waarop een rijkspremie in mindering komt van ca. f 3.000,—.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

Halfvst. mid. won. met c.v. en gar., op zeer landelijke ligging. Ind.: kelderkast. Part.: woonkamer 7,20x4 met open haard en deur n. terras, keuken 3,20x2,50 geh. mod. bet. 1e verd.: overloop met deur n. balkon, roy. badkamer geh. bet. met douche en v.w., 3 ruime slpk., zolder met vlietotrap. Aanv. direkt. Bw. '72 (nieuwbouw). Huurprijs f 375,— p.mnd.

TE KOOP

GELEEN
Bungalow met sout, gar., c.v.-gas, mooie tuin op riant ligging in Plan Zuid. Ind. sout.: prov. kelder, gar. 6,80x1,5x2,80 c.v., c.v.-kelder, en 1 slpk. met kastenw. Part.: woonk. 9x4,50x4 met open haard, parketvloer, oud-Hollands plafond, wand in schoonwerk, schuifraamen n. bet. terras, verzonken convect. Roy. entree, badk. ligbad, v.w. geh. mod. bet., mozaiekvloer, keuken 3,75x3, mod. inger. 2 ruime slpk., het geh. pand is zeer lux. afgewerkt. Opp. ca. 660 m2. Aanv. medio '73. Bw. '69. Koopprijs f 135.000,— k.k.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

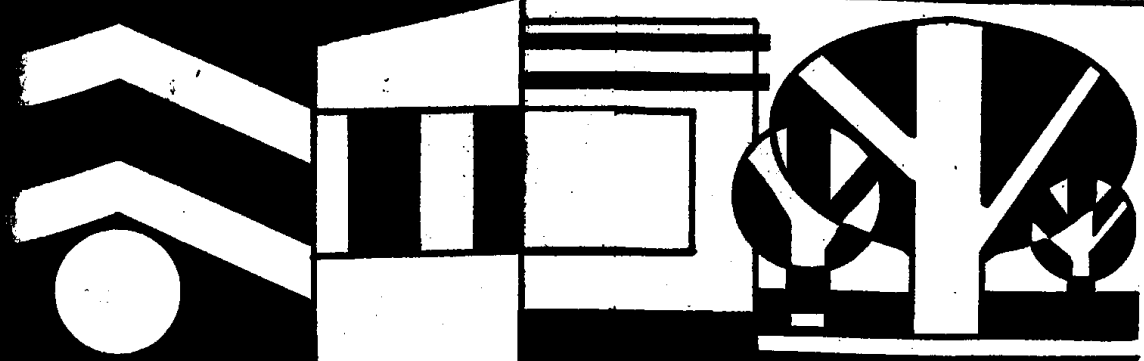
GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

GELEEN
Woonhuis op mooie ligging t.o. plantsoen, met berging en tuin (15 m). Ind.: kelder 7x2,50 met wandrek, berging 4x3 met toilet bet. berging 3x1,50. Part.: keuken 5x2,50 rondom bet., woonkamer entree, wand met lam. en deur n. bet. terras, royale entree + gard.kast, 4 grote slpk., waarvan 1 met balkon, zolder bepl. en besch. met vaste trap. Koopprijs f 47.500,—.

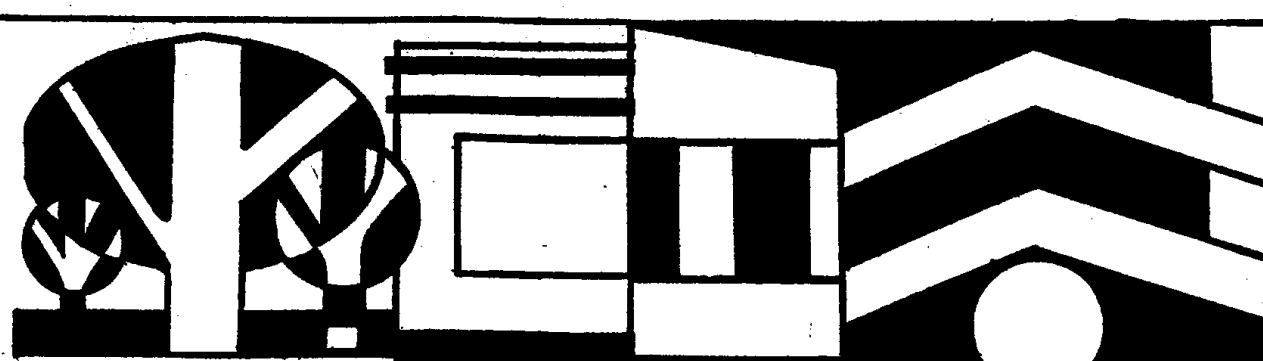
GELEEN
Woonhuis op mooie lig

siltard stationsplein 1 telefoon 04490 9151

Deze serie advertenties is een publikatie van het Ministerie van Sociale Zaken met medewerking van de gezamenlijke banken (Bondsspaarbanken, Boerenleenbanken, Raiffeisenbanken, Handelsbanken) Rijkspostspaarbank, Levensverzekeringsmaatschappijen, Spaarkassen, Raden van Arbeid (V.O.V.) en leden van de Effectenbeurs.



HUIZEN grond hypotheek



stichting werkgroep eigen woningen

stichting ter bevordering van het eigen woningbezit zonder winstdoel

biedt te KOOP aan in de

Gemeente Heerlen

3-slaapkamerwoningen met garage en c.v.
Vaste contractprijs / 65.894,— excl. eventuele
b.t.w.-verhoging.
Rijkspremie / 8.850,— contante waarde.
Uitgaande van / 7.300,— eigen geld, bedragen
de maandelijkse lasten aan rente en aflossing
/ 272,— (1e jaar).

Tevens kunnen wij U in de navolgende ge-
meenten woningen te koop aanbieden, o.a.

BEKE - BORN - GREVENBICHT -
HULSBURG - ROOSTEREN - URMOND -
VALKENBURG

Inlichtingen en documentatie:

Stichting Werkgroep Eigen Woningen
Raadhuisstraat 23-25, Geleen.
Tel. 04494-5959.

NEERBEEK, Dorpstraat vrijstaand woonhuis

(700 m²) garage en geh. aangelegde tuin met 2 terrassen,
c.v., hall met open trap, woonkamer (L) 7x5 m., parket
en schr. wand open haard, 4 slpk., waarvan 3 met balkon.
Badk. met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, bepl. zolder
met gr. slaapk. en douche, 4 kelders, waarvan 1 ingericht
als bar, boomgaard en wei met stal. Tot. grondopp. 1700 m².
99.000,— k.k. Telefoon 04402-3546.

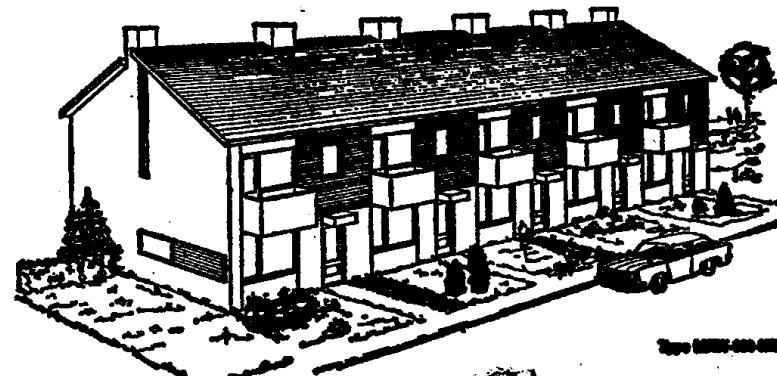
Te koop FORD MUSTANG

8 cyl., automatisch, bouwjaar 1969

PRIJS 17500,—

INLICHTINGEN: 045-717052

leuke middenstandswoningen met garage in
elsloo. in een prachtige omgeving en een fraaie natuur.



Elsloo ligt in een prachtige om-
geving. Maar daarnaast kent deze
actieve gemeente tal van andere
goede voorzieningen: een winkel-
centrum, een overdekt zwembad,
een groot buitenbad, een speel-
tuinaccommodatie met ligweide,
tennisbanen, kleuter- en basis-
scholen, een gemeenschapscen-
trum.
In het uitbreidingsplan „Noord“
van deze gemeente bieden wij
middenstandswoningen met ge-
rage aan. Een van de typen wordt
zowel halfvrijstaand als in de rij
gebouwd.
De begane grond heeft een ge-
scheiden woon-eetkamer, een
vanuit beide ruïnen bereikbare
keuken en een ruime hal. De
keuken heeft een zogenaamde
doorgeefkast naar de eetkamer.
De verdieping heeft 4 slaap-
kamers, een overloop met berg-
kast en een badkamer met lig-
bad, tweede toilet en vaste was-
tafel.

Koopprijs vanaf / 61.900,—
Bijdrage totaal / 12.970,—
Verreken eigen geld
vanaf / 6.800,—

Een eenmaal bij ons gekochte
woning ondergaat, behoudens de
van overheidsweg vastgestelde
BTW-waardering, tijdens de bouw
geen prijsverhoging meer.

Wij bieden woningen aan of heb-
ben woningen in voorbereiding in
Beetel - Brummen - Bunde -
Hilleshoven - Hilsen - Hilsen -
Hoor - Hoor - Hoor - Hoor -
Huisberg - Lambericht - Lambericht -
Maastricht - Margraten - Mun-
stergeleen - Orlbeek - Path-
Schinnen - Schanberg - Schin-
nert - Schinert - St. Geertruid -
Stijnd - Sijnd - Sijnd -
Thorn - Uden - Vlijmen.

DRS. RUIJTERS

projectontwikkeling
makelaardij onroerend goed (aanw.)
stad/stadionplein 1 telefoon 04490 9151*

In ons periodiek de Woning-Wijzer vindt u alle aanbiedingen.
Zowel voor nieuwbouw als voor bestaande bouw. Op verzoek
zenden wij u deze graag kosteloos en geheel vrijblijvend toe.

Verzenden aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters, onroerend goed, 5, Stijnd.
(het frankeren, wij betalen de postzegel.)

Wilt u mij wijzigend informatie zenden over

L 2810

Wilt u mij de Woning-Wijzer toezenden

Naam

Adres

Plaats

Telefoon



WONINGEN - TERREINEN

HEERLEN-Molenberg

Bouwterrein, groot ca. 288 m² met een frontbr. van 7 m.
Vraagprijs: / 21.500,— k.k.

ULRE-Stokhem

landelijk gelegen bouwterrein groot ca. 1000 m², geschikt
voor de bouw van landhuis.
Prijs per m² / 30,— k.k.

ERKRADE-WEST, Industriestraat

tussengebouwd, vooroorlogs woonhuis met tuin, garage met
inrit, ruime woon-eetkamer, keuken, bijkeuken, douche,
3 slaapkamers en een onbeschoten zolder met 1 mansarde-
kamer. Gedeeltelijk voorzien van c.v.
Vraagprijs: / 65.000,— k.k.

REVENBICHT

in het uitbreidingsplan zijn nog 12 premie-verkoopwoningen
met garage en c.v. te koop. Halfvrijstaand met grote ber-
ging, hal, zeer ruime keuken, een zonnige woonkamer, 3
slaapkamers, douche met 2e toilet en wastafel.
Contractprijs incl. c.v.: / 65.512,—
bij eigen geld van / 7.300,—
bedragen de maandelijkse lasten / 443,—

ORN-Buchten II Zuid

Type C
begane grond: hal, vloer van marmerkorreltegels, een houten
wand, garderobes, open spijtrap-living (wanden fijn
schuurwerk met een lichte open haard), een ruime
afzuigkap, aanrecht met dubbele spoelbak
te verdieping: overloop (dezelfde spijtrap loopt door naar de
2e verdieping), 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad,
2e toilet, wastafelcombinatie en wasmachinaansluiting
2e verdieping: bergruimte en 4e slaapkamer.
Koopprijs vanaf / 71.000,— v.o.n. excl. courtage
Rijksbijdrage 1e jaar / 1.264,—.

MAASTRICHT

groot herenhuis met tuin en garage.
Indeling: hal met toilet en trappenhuis, kelder met aparte
wijnkelder, woonkamer ruim 40 m², eetkamer met salon,
ruime keuken, douches, serre
te verdieping: overloop, keuken, ruime kamer van 40 m²,
slaapkamer, bergkamer en een badkamer met ligbad, toilet,
bidet e.d.
2e verdieping: douches, bergkamer met toilet, 2 ruime slaapkamers.
Geheel voorzien van c.v. en complete stoffering.
Vraagprijs: / 300.000,— k.k.

PENNERS & SCHOENMAKERS MAKELAARDIJ B.V.

dir.kantoor Heerlen J.W. Ophmans
makelaar onroerend goed
HEERLEN, WELTERTUINSTRAAT 4-6, tel. 045-718896

Voor onze administratie vragen wij voor spoedige
indiensttreding een:

ADMINISTRATEUR

Gezien het niveau en het belang van deze functie
geldt de volgende eisen:

Diploma S.P.D. (of studerende hiervoor)
Ruime ervaring

Leidinggevende capaciteiten
Gevoel voor organisatie en efficiency

Aan de juiste kandidaat bieden wij een bijzonder
goed salaris, uitstekende arbeidsvoorwaarden en dui-
delijke mogelijkheden tot het ontplooiën van initia-
tief.

Sollicitatiebrieven te zenden aan:

Flexion B.V.

POSTBUS 268 — ROERMOND

RESTANTEN- VERKOPING

a.s. zaterdag 28 oktober
van 8.00-16.00 uur
VERKOPING
van kleinere en grotere
restantpartijen

WAND- EN VLOERTEGELS

Bij de verhuizing van ons
oude naar het nieuwe ma-
gazin zijn er vele restant-
partijen te voorschijn geko-
men.

o.a.
vloertegels 15 ct
wandtegels v.a. 16 ct
verglaasde vloertegels 30 ct
marmertegels 64 ct
decor wandtegels 30 ct

Verder Spaanse plavuizen en
antiek-genuanceerde plavuizen.

Deze verkoping vindt plaats
rechtstreeks vanuit ons nieu-
we magazijn.

LAANDERSTRAAT 47

HEERLEN

KUBOTEGEL

Akerstraat 95, Heerlen

Gevraagd voor Duitsland

SCHILDERS

Alleen goede vaklieden.

Aangemeld: Lutherweg 31,
Maastricht of tel. 043-14631.

FRANKEN MAKELAARSKANTOOR B.V.

Bemiddeling
bij koop/verkoop
huur/verhuur, nieuwbouw
en bestaande bouw
Taxaties-Verzekeringen-
Hypotheek.
Vraag de gratis folder
„UW ADVISEUR“ voor
onroerend goed in
Zuid Limburg.

Directeur: H.G.A.C. Franken,
makelaar in onroerend goed
en, beëdigd Taxateur

Vrijdag 19, Maastricht

Makelaarskantoor Drs. Schreinemacher B.V.

TE KOOP:

Moderne vrijstaande villa gelegen in het
Villapark te Maastricht.
Inhoud: 1250 m², vijf slaapkamers, badkamer,
aparte ruime, ruime keuken en hal, L-vor-
mige living met een open haard (70 m²), ter-
ras op het zuiden en 1000 m² tuin.
C.v. olie, garage voor 3 auto's, alles in prima
staat. Aanvaarding in overleg.

Moderne vrijstaande villa, bwj. 1971 gelegen
te Bunde, voorzien van alle comfort.
C.v. olie en sanitair.
Inhoud: 800 m², drie slaapkamers 4 x 5, twee
badkamers, zitkamer met open haard 28 m²,
Amerikaanse keuken met moderne appa-
raat.
Het pand is volledig gemeubeld en is als
zodanig direct te aanvaarden.

Inlicht: Drs. Th. Schreinemacher, Brusselsestraat
no. 55, Maastricht. Telefoon: 043-19197.

De Stichting Pedagogisch Sociaal Werk Midden-Limburg

roeft sollicitanten op voor de functie van

GROEPSLEIDSTER

in het

KINDERDAGVERBLIJF

voor geestelijk gehandicapte kinderen v.a. 3 jaar te Haalen.
Voor deze functie komen in aanmerking kandidaten die
in het bezit zijn van het diploma Kinderbescherming A
en B, het diploma Z, akte leidster Kleuteronderwijs of
N.X.X.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan het bestuur der
stichting, Charles Ruysstraat 25 te Roermond.

Belangrijk voor iedereen, die een huis zoekt:

De Woninggids
voor Zuid-Limburg
wijst u de weg.
Abonnement is
kosteloos.
Vraag er
vandaag
om!

TE KOOP:

ZWARTE

TEELTAARDE

Telefoon 04492-1898

b.g.s. 1833

TE KOOP HANOMAG RUPSLADER

Type K 7 L — Inlichtingen: 04790-21515

MODEHUIS JULICHER

Roermond

vraagt voor zijn Herenafdeling
per 1 december

verkoper en leerling- verkoper

Wij zoeken een jonge kracht met goede smaak
en gevoel voor mode.

Sollicitaties aan ons adres:
Steenweg 6b-8, Roermond
Telefoon 12684

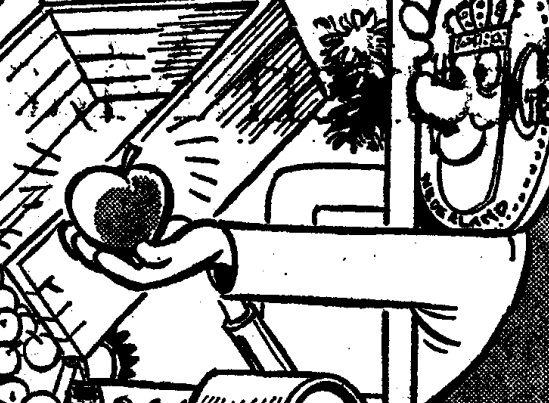
SPAARGRAAGS

SPAREN MET 'N PREMIE-SPAARREGELING IS
ZORGEN VOOR EEN EXTRA APPELTJE VOOR
DE PORST.

JE MOET
VUURLIJK AAN BE-
VALDE VOORWAARDEN
VOLDOEN.

MAAR ALS JE
DAN EENMAAL
MEEDOET...

KUN JE
LATER DE
APPELTJES
LATEN ROLLEN.



De advertentie is een publicatie van het Ministerie van Sociale Zaken met medewerking van de geza-
mbanken (Bonds spaarbanken, Boerenleenbanken, Rijkspostspaarbank, Handelsbanken) Rijkspostspaarbank,
verzekeringssmaatschappijen, Spaarkassen, Raden van Arbeid (V.O.V.) en leden van de Effectenbeurs.

pieters-dortu plussers

+Een enorme
(slands grootste)
kollektie kleding.

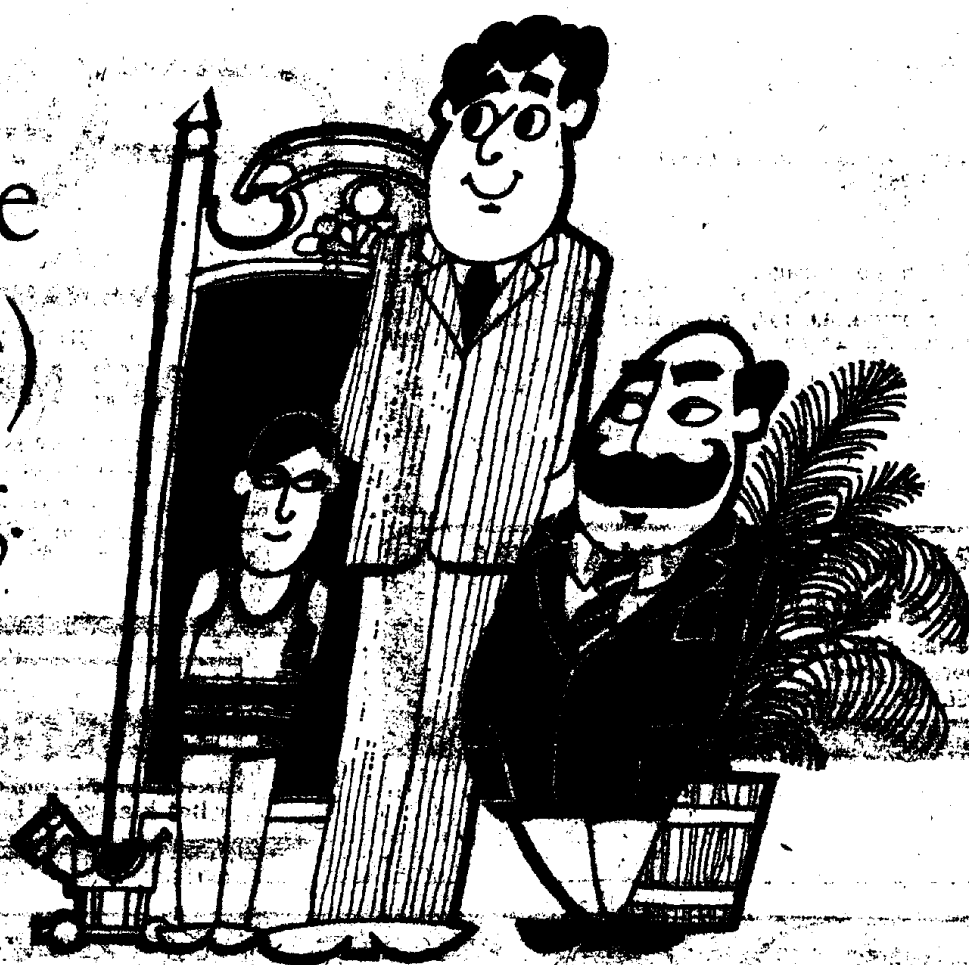
+Kleding voor kinderen, in alle maten.

+Kleding voor jongens, in alle maten.

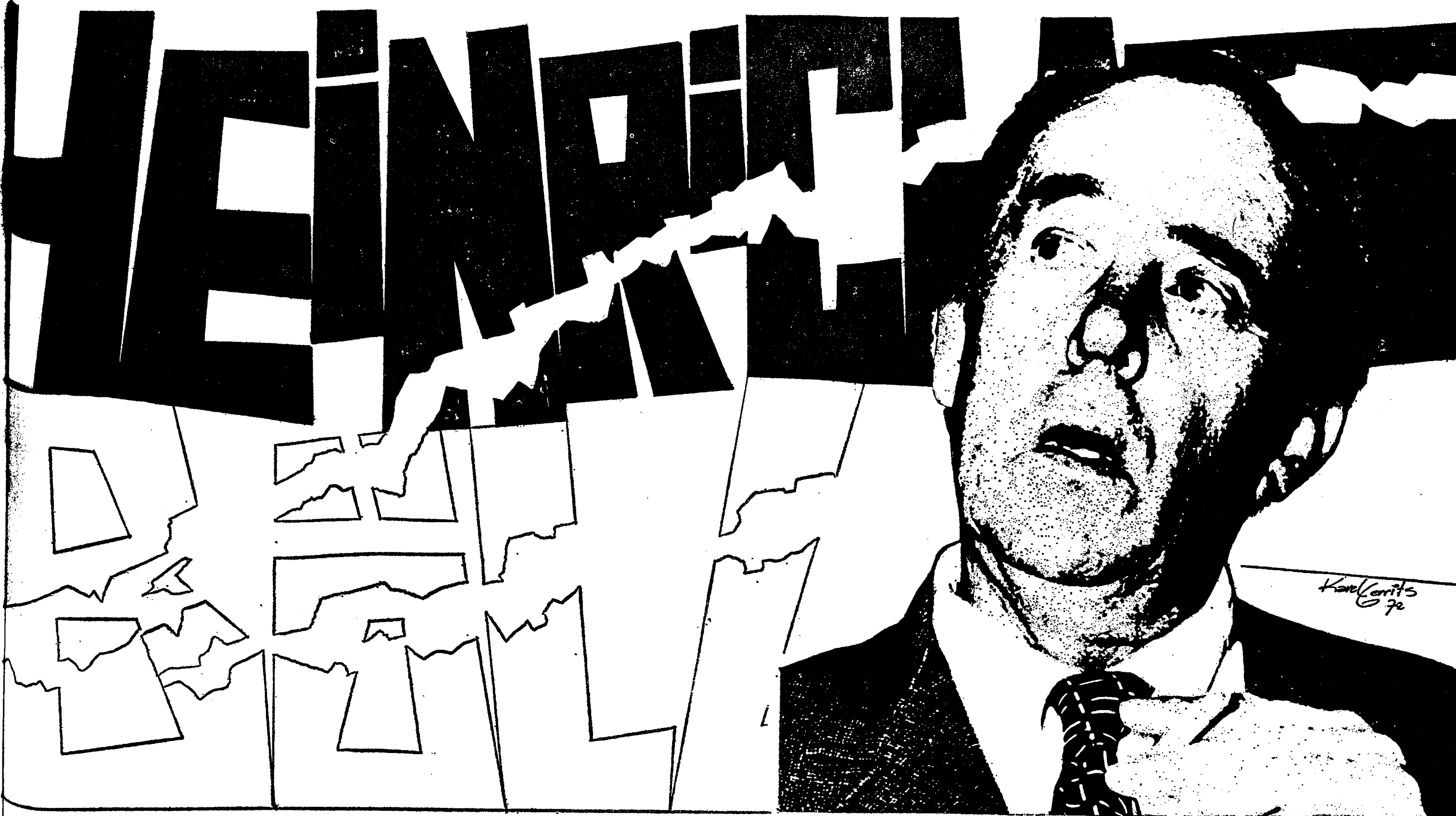
+Kleding voor heren,

in alle maten, slank, klein, groot en zwaar

+Kleding voor 65-plussers, in alle maten.



Pieters-Dortu
Heerlen Maastricht



wel eens erg on-duits zou kunnen blijken. „Hij vertelt altijd in een zeer vroeg stadium met welke onderwerpen hij zich bezig houdt. Ik wist al in 1967 dat hij een roman wilde schrijven die later Gruppenbild mit Dame is gaan heten. Tussen dat boek en het vorige hebben vijf, zes jaar gelegen, maar het boek zelf schreef hij in betrekkelijke korte tijd, binnen zes of acht maanden. Hij schrijft heel geconcentreerd, tot veertien uur per dag, en iedere storing ervaart hij dan als irriterend". Een punt waar Nederlandse kunstenaars van geringer statuut eens over zouden moeten nadenken: „En als de ruwe versie klaar is, dan komt hij hier, leest aan kleine kring van lectors enkele belangrijke passages voor. Hij is dan ook bereid om samen met een van de lectors, meestal dr. Dieter Wellershof aan het manuscript te sleutelen. Hij zegt dus niet: zo en niet anders, hij staat open voor suggesties en correcties, al is dat bij Böll, met zijn trefzekere stijl, zelden nodig". Ik zeg dat ik de titels altijd zo to the point vind, en dat ik vermoed dat ze niet allemaal door Böll bedacht zijn. Neven Dumont: „Dat klopt. Ansichten eines Clowns was een door hem zelf bedachte titel, maar Gruppenbild mit Dame is door Wellershof uitgedacht. De titels van zijn boeken in het Duits hebben allemaal een soort melodie: Billard um halb zehn, Gruppenbild mit Dame, Entfernung von der Truppe". Dan komt onafwendbaar de vraag: Schrijft Böll autobiografisch? N.D.: „Niet in strikte zin. Maar ik geloof niet dat Böll koelbloedig handelingen zou kunnen of willen construeren. Alles wat hij schrijft is door hem beleefd — hij zou nooit iets schrijven dat niet in een of andere vorm door hem beleefd is". De kern van zijn werk N.D.: „De kern is — u moet me dat vervaarlijke woord vergeven — een grote menselijkheid, een lijden met de mens die hij ontmoet, dat allemaal doortrokken met een ongewoon grote humor. Hij is geen auteur die gemakkelijk schrijft, met de onderwerpen die hij uitzoekt gaat hij allesbehalve lichtzinnig om. Hij

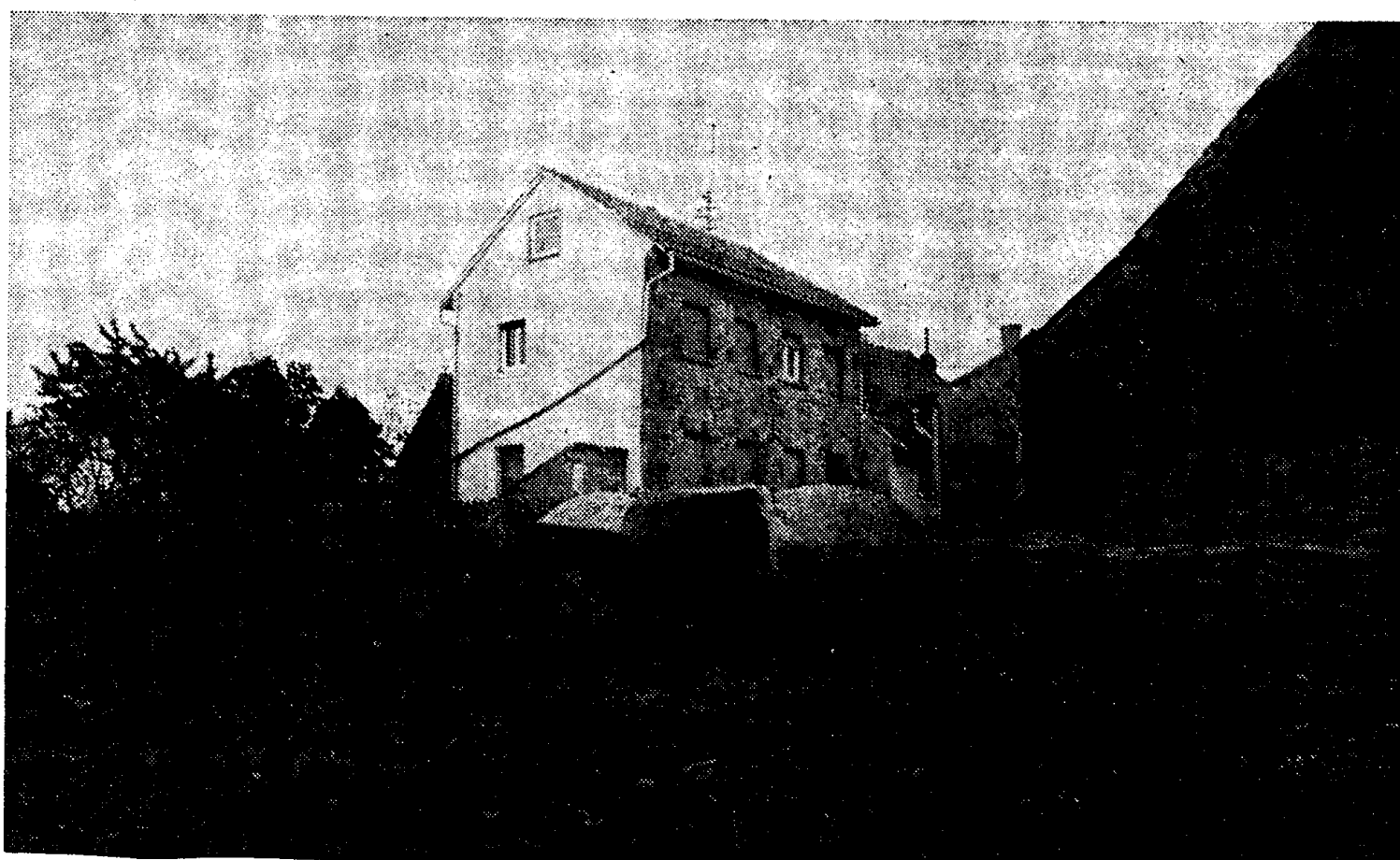
Van onze verslaggever



ik kan er niks aan doen, doet denken aan de eindeloze triestheid van een der laatste scènes uit Ansichten eines Clowns, waarin de hoofdfiguur op de trappen van het station wacht op zijn vrouw die hij toch niet meer terug zal krijgen. En wat geroddeld, met zijn uitgever, de 35-jarige Reinhold Neven Dumont, sinds tien jaar bij de uitgeverij Kiepenheuer und Witsch, gevestigd in een prachtig oud huis in zo een typisch Böllsche voorstad van Keulen; waar anders. Eerst maar eens dat huis in

Langenbroich; Böll woont er niet, hij woont in Keulen in de Hochraterstrasse. Maar als hij alle materiaal voor een roman bijeen heeft trekt hij zich terug in Langenbroich („hij maakt de gordijnen dicht", zegt zijn uitgever) en schrijft daar. Wij, Nederlanders, die het huis van Vestdijk in Doorn, de woning van Van het Reve in Greonterp en de sportwagen van Harry Mulisch kennen, hebben een wat vreemde voorstelling van wat een schrijver zou doen die enkele miljoenen verdiend heeft met de vruchten van zijn pen. Ik heb een sterk vermoeden dat het huis in Langenbroich daar allesbehalve aan beantwoordt. Het is een deel van een boerderij waarin verder een oud boerenechtpaar huist, samen met een wrakke Opel en nog enkele kabouterachtige burelen die de omliggende stulpen bewonen. Er staat een wat armetierig hek om het tuingedeelte dat van Böll is, erin ligt een zwembad — Swiemiengpuhl zeggen de burelen, wier mededeelzaamheid in schril contrast staat tot de terughouding waarmee de uitgeverij de plaats waar het allemaal geschapen wordt, geheim houdt. Het zwembad bevat water van een weinig uitnodigende groenigheid. En verder is het alles valappels en herfstbladeren wat de klok slaat. Na vijf minuten in de buurt te zijn geweest vraag je je af wat je hier eigenlijk zoekt. Böll heeft ook nog een vissershut in Ierland, of daar misschien iets te vinden is? Ik weet gezelliger seizoenen om naar Ierland te reizen.

Na een paar dagen „grasduinen in Böll" weet je: het is beter Böll zelf te lezen dan over hem. Want het is zoals „Verleier" Neven Dumont zegt: elke Böll-lezer ziet het weer anders. Je kunt eraan toevoegen: en geen een schrijft zo boeiend als Böll. Neem nou dat Rijnlanderschap, daar is al heel wat over geschreven. Zegt Hans Mayer, in het boek „In Sachen Böll" (een typisch Duits werk uitgegeven bij Bölls vijftigste verjaardag — dik veertig stukken over dezelfde man) dat „Keulen niet de kosmos van Böll is. De stad is het toneel van vele van zijn werken, gewoon omdat hij daar zo goed de weg weet, niet uit affiniteit van de Keulenaar voor zijn landgenoten en medeburgers", zijn uitgever meent: „Ik zou mij niet kunnen voorstellen dat hij een boek schrijft dat in Rusland speelt, hoewel hij daar vele vrienden heeft. Hier is de streek die hij kent, waar zijn gezin



Het huis waar Böll zijn boeken schrijft.

opgegroeid is, waar zijn vrienden en bekenden wonen". Felt is in ieder geval dat de verhalen met die toch typische Keulse sfeer gelezen worden in Arizona en Wladiwostok, in Parijs en vermoedelijk zelfs in Purmerend. Er zijn er meer die een speciale mening hebben over Böll, met name in de Bondsrepubliek waar de waanzin van de verkiezingsstrijd snel om zich heen grijpt. Franz-Joseph Strauss, naar bekend niet kinderachtig als het om het maken van opzienbarende toeren gaat, meende dat de (sociaaldemocratische) Zweden die bepalen wie de Nobelprijs voor literatuur zal krijgen, hebben willen ingrijpen in de „Wahlkampf" en de SPD een voorsprong hebben willen geven door Böll die propaganda maakt voor die partij, de prijs toe te kennen. Het zou een heel probleem zijn een gaver voorbeeld van tunnelzicht te bedenken. De CDU-partners van de gezellige Beierse politicus konden Strauss niet bijvallen, maar afvallen ging helaas ook niet, deze keer. Böll heeft natuurlijk ook geen pogingen gedaan Strauss binnen zijn vriendenkring te krijgen; zijn campagne voor de SPD is eerder ingegeven door weerzin tegen de

CDU/CSU dan door sympathie voor de sociaaldemocraten. Op het laatste partijcongres in Dortmund zei Böll in zijn redevoering: „De SPD wordt momenteel sterk door de CDU bekritiseerd. Maar als u wilt, meneer Brandt, en dus voorlopig kanselier blijft, dan kunt u er zeker van zijn dat ik een van de eersten ben die u weer bekritiseert. De Springerbladen, die in het begin van dit jaar nog praktisch om het hoofd van Böll geschreeuwd hebben omdat die gevraagd had om een fair proces tegen leden van de Baader-Meinhoff-groep, diezelfde bladen brachten het nieuws over de verlening van de Nobelprijs in grote opmaak (onder het onuitgesproken motto: onze lezers zijn al lang vergeten dat gisteren op onze voorpagina stond — een gedachte die in de schreeuwbladenpers internationaal is). En de Westduitse tv wijdde vorige week vrijdagavond tien minuten aan een portret van Böll, op een zeer kijklicht moment; dat was sinds het verscheiden van een andere Keulenaar, Konrad Adenauer, niet meer voorgekomen. Een uurtje roddelen met de uitgever. Er heerst rust in het bedrijf, dat trouwens wel volgeplakt is met

affiches waarop staat dat Böll de prijs gewonnen heeft. „Hij heeft een concept voor een nieuwe roman", zegt de voor zijn 35 jaar jeugdige ogende uitgever. „Maar hij heeft mij verzocht daar niet over te spreken. Er bestaan misschien notities van, een schets, maar met schrijven is hij nog niet begonnen — het boek zal eerder in 1974 als in 1973 uit komen. Hoewel je dat bij Böll nooit kunt weten — plotseling heeft hij genoeg van al die openbaarheid en dan kan het wel eens heel snel gaan". Neven Dumont weet zich op het punt „karakterbeschrijving" moeilijk van andere termen dan clichés te bedienen. „Ieder gesprek met hem is zeer aangenaam", zegt hij, „omdat hij de humor die men uit zijn werken kent ook als mens uitstraalt...hij interesseert zich voor de reclame die voor zijn boeken wordt gemaakt, en hij is er bepaald niet voor dat die reclame zo opvallend mogelijk is" — de uitgever gebruikt hier de term „hemdsärmlich" — „De foto die op dat affiche daar staat heeft hij zelf uitgezocht. Maar zijn voorstellen komen nooit in de vorm van een dictaat — steeds menselijk en met humor". Wat, zo geeft hij te kennen,

verdiept er zich sterk in, hij maakt het zich niet gemakkelijk, en dat rechtvaardigt ook het feit dat hij naar buiten toe een ongemakkelijke kritikus is en een ongemakkelijke tijdgenoot. En hij is allesbehalve kapot van zichzelf".

Is hij niet een wat eenzame figuur? N.D.: „Ja en nee. Enerzijds heeft hij erg veel behoefte aan eenzaamheid, anderzijds ken ik nauwelijks iemand die zo in staat is spontaan contact met andere mensen te maken, als hij. Ik heb hem in veel situaties meegemaakt — in klein gezelschap, op ontvangsten, bij grote manifestaties — hij is direct de centrale figuur, op grond van zijn persoonlijkheid, en dat is eigenlijk verbazend omdat hij in feite heel bescheiden is".

Is hij een dwangmatige schrijver? N.D.: „Ik geloof van wel. Tussen zijn laatste romans hebben wel vijf of zes jaar gezeten, maar in die tijd schreef hij tientallen essays, voor het eerst ook gedichten, hij heeft veel van zijn boeken voor radio en tv gedramatiseerd — schrijven moet hij". Een verhaal over een Nobelprijswinnaar kan niet compleet zijn zonder een opmerking over verzamelde werken.

N.D.: „We hebben wel eens met Böll overlegd of we niet een soort verzamelde werken zouden uitgeven, maar dat wil hij niet. Ik kan dat goed begrijpen, het heeft iets afsluitends; zo een cassette zou ongeveer deze maat hebben (gebaar van een opschepperige hengelaar) en Böll zei daarvan: „Das kommt mir vor wie ein Grabstein".

Een verhaal als dit is ook niet compleet zonder de eerste reactie van de gelukkige winnaar. „Wie, ich, und nicht der Grass auch?" luidde die. Günther Grass is ook een beroemde Duitse schrijver, maakt ook propaganda voor de SPD, is ook kandidaat voor de Nobelprijs. Maar waarom Böll wel en Grass niet, dat vergt een complete geschiedenis van de Bondsrepubliek. Waarin Böll, zo heb ik het gevoel, als Kölsche Jeck zoals hij zelf gezegd heeft, een uiterst belangrijke rol speelt, dat wel.



Uitgever Reinhold Neven Dumont.

• RIELEKS • RIELEKS • RIELEKS • RIELEKS • RIELEKS •



Speelt u ook?

INDIEN U eens een gezellig kaartavondje wilt beleven, waarbij niet alleen kaarten aan te pas komen, moet U zich eens wagen aan „Fair Play”. Het is een tamelijk eenvoudig spel met zeer veel variaties. „Fair Play” wordt echt interessant als U het met vier personen speelt. Het is natuurlijk ook mogelijk dit spel met twee personen te spelen, maar dan verliest het al spoedig aan aantrekkelijkheid.

Op de tafel wordt voor de spelers het Fair Play Plateau geplaatst. Het plateau dat met groen vilt is bekleden, is

in 10 vakken verdeeld. Ieder vak heeft een speciale functie, die op de rand van het plateau met kleine symbolen staat aangegeven. Bij het begin van het spel moet iedere speler in ieder vak een fische zetten. Tijdens het spel worden tien verschillende onderdelen gespeeld. Kan niemand van de vier spelers een of meer vakken legen dan blijft de pot daar voor de volgende ronde staan. Men moet dus voortdurend opletten in welk vak de meeste fische liggen. De kunst is juist die vakken te legen, waarmee u het meest „verdient”. Men krijgt bij het spel te maken met combinaties als vrouw-boer, 10-2, een serie van drie en poker. Daarna gaat men over tot het uitspelen van de kaarten, die men in de handen heeft. De geveer speelt zijn laagste kaart. Degene, die de kaart, die op die kaart direct aansluit — dus harten drie op harten twee b.v. — heeft mag zijn kaart uitspelen. Winnaar is hij die zijn kaarten het eerst kunnen uitspelen. Tijdens dit laatste onderdeel van „Fair Play” kan men ook in het bezit van fische komen.

Winnen of verliezen is bij „Fair Play” een kwestie van goede of slechte kaarten krijgen. Over „verstandig” kaarten kan men nauwelijks spreken, omdat de factor geluk te groot is. Wel moet men er voortdurend zijn aandacht bij houden. Het is een ideaal spel om bij een snoerend kachel te spelen. Een aardig muzikje op de achtergrond verhoogt de stemming. „Fair Play” is in de Jumbo-spellenreeks door Hausemann & Hötte nv Amsterdam uitgegeven. Het kost f 16,95.

De afgrond

WANHOPIG stampte Baron van Westerfield op het rempedaal. Zijn sportwagen reageerde niet. Met een snelheid van 130 km per uur vloog hij de berghelling af. Zijn handen krampten in het stuur. De banden vreten zich in het wegdek. Stof waaiert op. Plotseling dook de afgrond voor de motorkap op. Baron van Westerfield sloeg de handen voor het gezicht. Even was het stil toen de wagen van het wegdek losraakte. De explosie, die volgde was kilometers ver in de omtrek te horen. Baron van Westerfield was dood.

Enkele uren later boog meester-detective Jim Kokker zich in het uitgebrande autowrak. De auto lag op zijn kop. Het rook naar verbrand rubber. Recher-

cheurs en politie-agenten speurden de helling af. De invallende avond bemoeilijkte het werk aanzienlijk. In de stilte klonk een opgewonden schreeuw. Vijfhonderd meter van het wrak zwaaide een agent met zijn zaklantaarn. Driftig wees hij naar een plek aan zijn voeten. Baron van Westerfield lag met open mond naar de hemel te staren. Op zijn ingedrukte borstkast stond een gave afdruk van het stuurwiel. Zijn kleren waren geschromeld.

Kokker bukte zich. Hij raapte een blocnote op, die aan de voeten van de dode man lag. Op het bovenste velletje stond in een beverij handschrift: „redad si re-duohegarag”. Kokker staarde naar de vreemde woorden. Een dergelijke taal beheerste hij niet. Hij scheurde het velletje van de blocnote, vouwde het dubbel en stak het omzichtig in zijn zwart lederen portefeuille. Het beek werd door een langzaam stromend beekje als een spiegel weerkaatst.

Op enige afstand zag Kokker het witte dak van de riante villa van Westerfield. Tussen dichte hoge dennabomen. Hij was juist bij de garagehouder van de baron geweest. De jonge sportieve man in blauwe overall had zonder dralen verklaard, dat hij de wagen op last van Gregor, de zoon van de baron naar de werkplaats had gesept. Twee dagen geleden. De startmotor functioneerde niet en de stadslichten waren stuk. Een kleine reparatie. Vanmorgen was Anita, een langharig blondje, vriendin van Gregor de wagen komen halen.

Kokker stopte zijn witte Porsche op een heuvel, schuin tegenover de villa. Hij kon van hieruit op het terras aan de achterkant van het huis kijken. Er stonden enkele fel gekleurde tuinstoelen.

In een daarvan lag een langharig blondje. Gregor kwam naar buiten. Hij droeg een tablet met twee longdrink glazen. Het meisje duwde het dienblad van zich af. Gregor pakte een glas en plaatsde het voor haar op een tafeltje. Het meisje wendde zich af. Het wordt tijd, dat ik me even ga bemoelen, mompelde Kokker. Hij startte de auto en stootte de helling af.

Op het terras was het stil. Het glas lag in een grote plas op tafel. Kokker bewoog zich voorzichtig lang de achtergevel. Binnen hoorde hij opgewonden stemmen. Van een man en een vrouw. „Ik had nooit zoiets van jou gedacht”, krijsde de vrouwenstem. „Jij bent geen haar beter”, antwoordde de man schreuwend. Kokker verplaatste zich geruisloos naar de openstaande tuindeuren. Het blonde meisje hilde. Gregor stond voor haar. In zijn handen een dikke enveloppe. „Toe Anita, neem het”, Gregor smeekte. Langzaam keek Anita naar hem op. „Maar... hoe moet het dan verder gaan?” Ze slikte heftig. „De reparatie moet betaald worden. Daarna zijn we quitte!”, zei Gregor en wierp haar de dikke enveloppe in de schoot.

Indertdaad quitte knikte Kokker begripvol. Lezen en luisteren dat is de kwestie. Hij stapte naar binnen en deelde de twee mensen tot hun afgrijzen mee, wie de moordenaar van Baron Van Westerfield is. U weet wie hij noemde?

Onze eerste Rielekspagina heeft heel wat reacties opgeleverd. Tegelijkertijd werd uw rieleksredacteur overstelpt met bergen extra werk. Er schijnt bij vele lezers een groot misverstand te bestaan. Op deze rielekspagina staan T W E E prijspuzzels: de foto's met de tien vergissingen en de legpuzzel. Voor beide staan 2 platen- of boekenbonnen van f 25,— ter beschikking. IJverige puzzelaars hebben ons oplossingen van diverse raadseltjes, die op de pagina stonden, gestuurd. Er waren zelfs inzendingen bij, waarvan de oplossing op dezelfde pagina stonden. Nou, zo kunnen wij het ook. Maar dat is beslist niet de bedoeling. Bovendien zou aan de prestatie van de winnaar van deze week onrecht worden aangedaan, want dat is: de heer H. J. Smeets, Palenbergstraat 48 te Heerlen. Hij heeft met zijn goede oplossing van de tien vergissingen-rubriek een boekenbon verdiend.

Indien u aan een of beide prijspuzzels wilt deelnemen kunt u dat doen door een briefkaart te sturen naar: Limburgs Dagblad, rieleksredacteur, Nobelstraat 21, Heerlen. U kunt overigens ook de foto met de fouten uitknippen, waarbij u de fouten duidelijk zichtbaar moet aankruisen, en in een enveloppe aan ons toesturen. Vergeet uw naam en adres niet. Uw inzending moet uiterlijk vóór dinsdag 12 uur bij ons binnen zijn. Veel plezier

Uw rieleksredacteur

OPLOSSINGEN

De oplossingen van de vorige week: De multimiljonair. De moordenaar is de vrouw. Aanwijzingen: het is gewoon een kwestie van rangschikken en dan steeds het eerste stukje nemen. Bij het lijk lagen: vuurwapen, ringvinger, overjas, uitlaat, washandje. Het eerste stukje is steeds de eerste letter van ieder voorwerp, dus luidt de oplossing: VROUW

COMBINEREN

Er waren vele mogelijkheden zoals ard, raad, aarde, parade en aar of aap, paar, paard, parade.

Tien vergissingen:

- De fouten zijn als volgt verdeeld:
1. links, verkeersbord heeft streep in andere richting
 2. rechts boven. Ren wordt EEN
 3. links boven, parfumerie vervalt
 4. rechts, verkeersbord erbij
 5. links beneden, hoge hoed van man vervalt
 6. rechts midden, NMB boven spaarbank vervalt
 7. midden beneden, mannenhoofd herhaald
 8. midden, kraampje erbij
 9. voor kraampje links, lamp vervalt
 10. voor kraampje links, vrouw erbij

COMBINEREN

Een woordpuzzel, waarbij 6 letters zijn gegeven. Aan u de taak om met deze letters een woordreeks te maken van vier Nederlandse woorden. Het eerste woord bestaat uit drie, het tweede uit vier, het derde uit vijf en het vierde uit zes letters. Bij ieder woord moet u een letter van de onderstaande letters toevoegen. E E T S K B

WEET IK VEEL!

Voor onderstaande tien woorden moet u een betekenis kiezen. Heeft u een keuze gemaakt, kruis de betekenis aan. Na afloop kunt u zelf uitrekenen of u zich tot de slimme of de zwakkere broeders mag rekenen. Iedere fout is een strafpunt, die u van de felbegeerde tien moet aftrekken.

1. affiniteit
a. opneming als medelid in een orde; b. genegenheid; c. verwantschap tussen personen in geestelijk opzicht; d. bevestiging; e. goedmoedsaandoening.
2. bandage
a. draagriem dwars over de schouder en borst; b. hoofdband voor vrouwen; c. adresband; d. rivierdijk; e. windsel.
3. boekweit
a. vogelsoort; b. grootte van een boek; c. eenjarig gewas met witte bloemen; d. larve van een mot; e. die papier stuk knaagt; e. aroma.
4. donateur
a. metalen cilinder bij een perspomp; b. modderkruiper; c. predikant; d. huisjasje; e. begunstiger.
5. hypocriet
a. huichelaar; b. lening; c. kluisenaar; d. vochtigheidsmeter; e. zeenuwzieke.
6. korvet
a. munteneheid van Tsjecho-Slowakije; b. schoonheidsmiddel; c. zakmes van matrozen; d. klein oorlogsschip; e. kort zwaard.
7. meeting
a. gebouw voor het drogen en malen van meekrap; b. het bepalen van de oppervlakte; c. openbare bijeenkomst; d. lat met maatverdeling; e. uitwaseming.
8. planket
a. dwaalsster; b. voedingsmiddel voor waterdieren; c. plankenvloer d. kleine planeet; e. werktuig om te planten.
9. spui
a. middeleeuws verhaal; b. soort gebak; c. snelle ren; d. waterkering; e. monduitslag bij zuigelingen.
10. terpentijn
a. wasbenzine; b. cement; c. vloeibare hars; d. opgeworpen hoogte; e. lange beweeglijke draad.



TIEN VERGISSINGEN

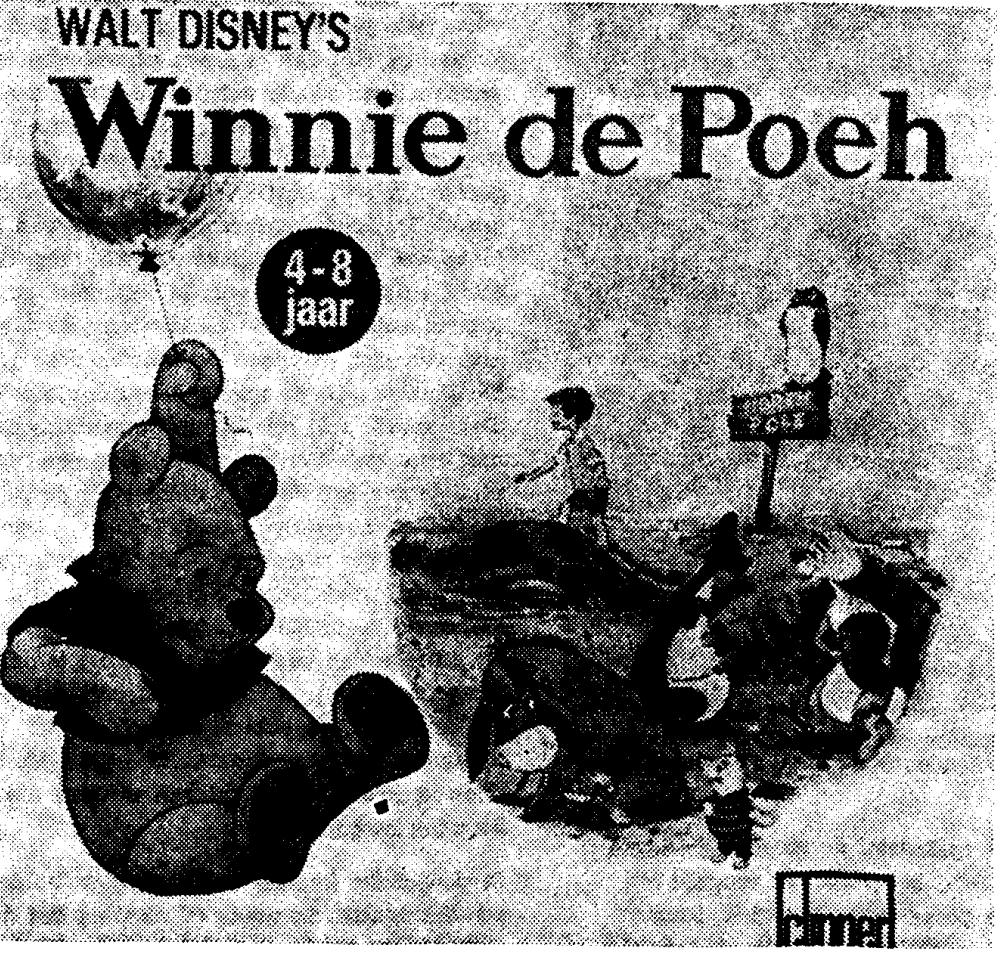
Opnieuw kijken deze twee foto's op tien punten van elkaar af. De fotograaf heeft dit zomerse plaatje bij de Rode beek geschoten — enige tijd geleden overigens. Tussen de dartelende mensen wist enkele aardigheidjes te verstoppjen. U vindt ze natuurlijk terug. Bovendien kunt u er een aardig boekenbon mee verdienen.



LEGPZZEL



Vandaag vindt u hier het tweede stukje van het portret van de bekende Nederlandse man vrouw. Probeer het met de eerste stukje passend te leggen of leg ze zo, dat u hem of herkent. Weet u het, laat het onmiddellijk weten. Op de wacht een fraaie platenbon.



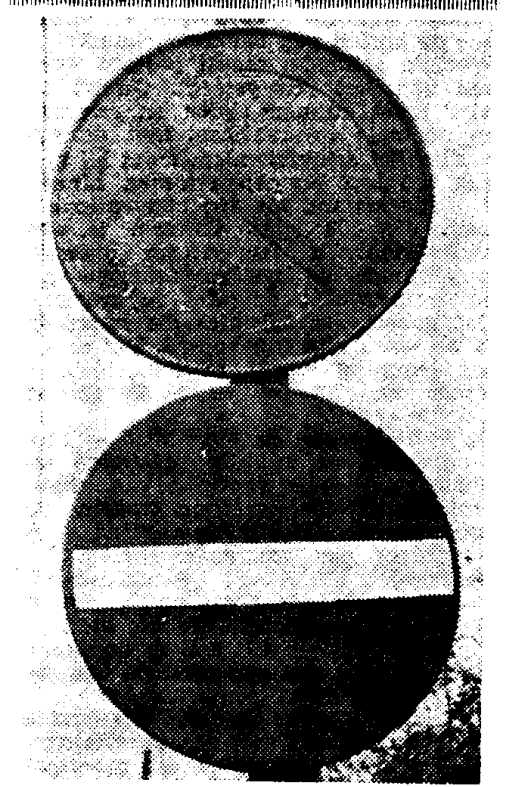
naar de Noordpool

Voor de kleintjes zijn er talloze leuke gezelschapsspelen op de markt. Een bijzonder kleurrijk en ook leerzaam spel wordt uitgegeven door de NV Smeets en Schippers, uitgeverij van de bekende Clipperspelen. Kent u de verhalen van Walt Disney over Winnie de Poeh? Zo ja, dan weet u dat de kinderen genieten van de spannende en amusante avonturen, die Winnie de Poeh, Janneman, Knorretje en Konijn beleven. Zo nee, dan weet u weer een nieuwe voorleesbron voor vóór het slapen gaan of voor zomaar een gezellig halfuurtje. In het Clipperspel „Winnie de Poeh” kunnen de kinderen zich opnieuw inleven in een van de figuren van Walt Disney. Ze kunnen zelf als Janneman, Konijntje, Knorretje of Poeh op stap gaan naar de Noordpool. Daarbij wandelen ze als plastic figuurtje over een kleurig veld, terwijl ze aan weerszijden van hun „weg” een uitzicht hebben op Winnie de Poeh, die een groot feest organi-

seert, met een ballon de lucht ingaat, honing snoept etc. Op hun weg vinden zij wegwijzers, die hen vertellen dat ze naar het feest van Winnie mogen of naast hem op de bank mogen zitten. Spelenderwijs leren de kleuters tussen de kleuren onderscheiden. Ze gooien namelijk met een dobbelsteen, waarop ze niet moeizaam de ogen hoeven te tellen, maar waarop ieder vlak één oog in een bepaalde kleur heeft. Het kind moet kijken wat voor kleur boven gekomen is (leer ze de kleur meteen noemen) en dan op zijn „weg” het eerstvolgende hokje van die kleur opzoeken. Zo springt Janneman of Knorretje of Konijn of Winnie van de ene kleurige steen op de andere. Wie het eerst de Noordpool bereikt is winnaar.

Het spel is bedoeld voor 4- tot 8-jarigen. Mijns inziens is het bijzonder geschikt voor kleuters, die pas beginnen de kleuren te onderscheiden.

Als zodanig zou het ook goede stelen kunnen bewijzen in een klas. Wilt u thuis uw driejarige (nog kleinere) puk ook in het spel trekken, vergeet dan niet de plaatjes alleen zo'n kleintje niet zegt. Verbindt met het spel meer „doe-dingetjes”. Ook voor tere kinderen is dit overigens, leuke bezigheid. Ik bedoel dit: u Konijntje — wanneer hij uit de trommel nemen of hem op limonade of laat hem feestliedje zingen, laat de scène Poeh op het bruggetje door derden uitbeelden of laat ze vertellen wat Poeh snoept grote pot, etc. etc. U zult zelf duizend-en-een opdrachten bedenken die de kleine „spring hun stoel” de gewenste afwijking kunnen bezorgen tussen stilzitten rondlopen. Dan is Winnie de beslist een spel dat niet gauw veelt. Het kost f 10,95.

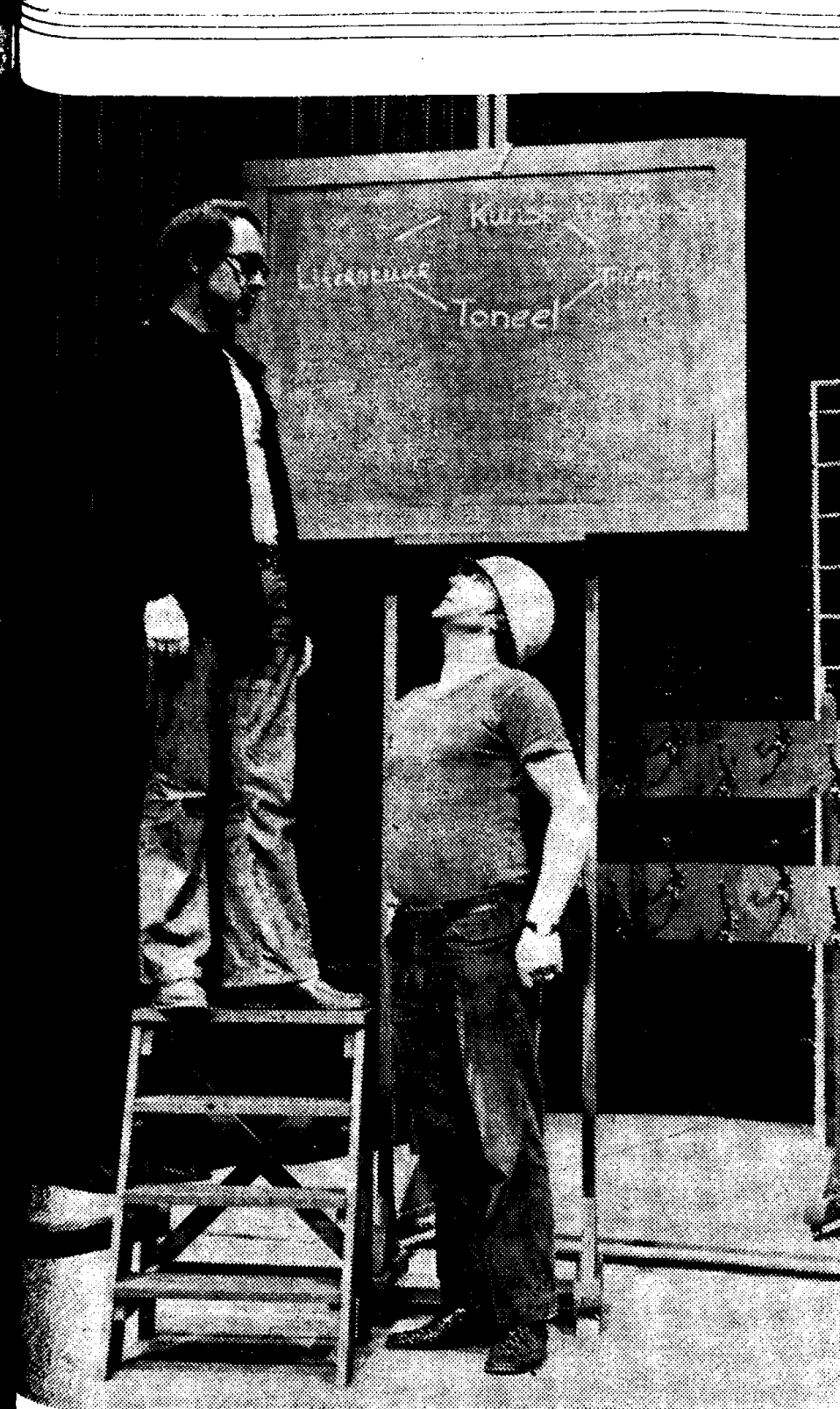


(ON)MOGELIJK?!

In het Limburgse land hebben we een nieuwe opgave gevonden. Op een paal troffen wij deze combinatie van verkeersborden aan. Kan men volgens U beide borden bijeenplaatsen of is het bovenste overbodig als het onderste geplaatst is?

Grote Nederlandse Larousse encyclopedie wordt gemaakt in Hasselt

Gigantische onderneming van ambitieus Limburgs uitgever



De Grote Nederlandse Larousse Encyclopedie wordt vervaardigd in Hasselt. Het is een welhaast gigantische onderneming waarvoor de bureaus zijn gevestigd aan de Maastrichterstraat in de hoofdstad van Belgisch-Limburg. De Encyclopedie zal vijftig delen omvatten, elk deel met een omvang van bijna 700 pagina's. De man die de stoet gaf tot deze uitgave is de succesvolle ambitieuze directeur van uitgeverij Heideland, de heer Lou Nagels. De uitgave hield het grootste risico in, dat hij tot nog toe met zijn uitgeverij heeft genomen.

door Paul Haimon

De kosten voor de Larousse voor Nederland werden geraamd op een half miljard belgische frank. Zou de zaak mislukken, dan betekende dat tevens het einde van de uitgeverij Heideland. „Als het mislukt, dan staan we op straat. Slagen we, dan zijn we de grootste uitgeverij van het land.” Zo stelde de heer Nagels het zelf ook in oog met zijn medewerkers, nu rond negen jaar geleden. Het waagstuk werd aangegaan en thans, nadat er drie delen van de GNLE zijn verschenen, kan reeds worden gezegd dat het risico er reeds af is, er wordt nog niet met winst gewerkt maar iedere nieuwe intekenaar brengt dat moment nabij: er vallen praktisch geen intekenaars af, maar met dat de boeken in omloop komen groeit de kans tot het werven van kopers, want een goed boek propageert zichzelf.



„Overwinning” in aluminium door Remo Rossi. Gevel van de kantonale bibliotheek, Lugano.

Heideland werkt voor deze uitgave samen met Orbis in België, een Antwerpse onderneming met een goed verkoopapparaat en met Desclée de Brouwer in Brugge, in welke onderneming Heideland een belang heeft, in Nederland presenteert Uitgeverij Schelkens & Gillay N.V. te 's Gravenhage (ook inmiddels een Heide, and-belang) de Larousse Encyclopedie. De eerste oplage is 15.000 exemplaren. Het eerste deel is nu reeds aan een herdruk toe: 'n bewijs dat uitgever Lou Nagels niet verkeerd heeft gekocht toen hij meende dat ook in het Nederlandse taalgebied plaats was voor een zo uitgebreide encyclopedie als Larousse. De naam ontleent de oorspronkelijke Franse encyclopedie aan Pierre Larousse (1817-1875) die via een Grand Dictionnaire universel kwam tot de Grand Larousse encyclopédique, welke uitgave een over de hele wereld vermaarde graad van perfectie bereikte. Alleen de Encyclopedia Britannica heeft hiernaast niet in de schaduw te staan. De formule van Larousse is men, de inhoud kan uiteraard niet geheel, ook niet in vertaling worden gebracht omdat de Nederlandse lezer allicht in veel zaken een andere benadering heeft. Er is in het jongste deel niet meer dan een derde van de Franse Encyclopedie terug te vinden. In het beginstadium werkten men in Hasselt wel nauw met Parijs samen, maar naar gelang men de eigen behoefte van de lezers in België en Nederland beter leerde kennen, werd dat minder. Er zijn geen beroepsvertalers ingeschakeld maar voor iedere discipline

de nodige vakmensen, omdat die meer dan de waarde van het vakjargon onderkennen. In totaal staan er rond 1200 medewerkers op de lijst. Zij slokten tezamen ook het grootste deel van de onkosten op, niet omdat zij een exorbitant hoog honorarium zouden ontvangen, maar eenvoudig omdat er zoveel bijdragen van de medewerkers werden verwerkt.

Woordenboek

Een bijzonder onderdeel der Encyclopedie waarbij men niet op de Franse Larousse kan terugvallen, want de Nederlandse taal. De GNLE wil namelijk ook een zo volledig mogelijke registratie brengen van de woordenschat der Nederlandse taal, waarbij ook aan de meest recente ontwikkelingen aandacht wordt besteed. Zonder Van Dale's Groot Woordenboek der Nederlandse taal te (mogen) gebruiken, moest de GNLE daarmee toch gelijk kunnen komen. Er werd nu het Verklarend handwoordenboek der Nederlandse taal van Koenen-Endepols tot basis genomen, maar het daarin geboden materiaal werd aanzienlijk uitgebreid. De GNLE biedt daarnaast veelzijdige informatie over taal en worden in een groot aantal uitvoerige artikelen. De in Hasselt zetelende uitgeverij heeft de grootste mogelijke zorg betracht om te voorkomen dat er Zuidnederlandse taalparticularismen in de Encyclopedie zouden insluipen. Zij heeft steekproeven laten nemen door Nederlandse instituten en toen de uitslag luidde dat in de bijdragen van medewerkers uit ons land minder zuiverheid van taal was betrouwd dan in die der Vlaamse medewerkers durfde men pas verder werken. In de Larousse is, in vergelijking met de Winkler Prins, veertig procent meer aan tekst te vinden. Bij het illustratie-materiaal wordt gegarandeerd, dat dit vier maal zoveel is. Voor de zwart-wit illustraties is per pagina een marge-kolom gereserveerd waarvan altijd gebruik gemaakt kan worden, maar de illustraties (tekening foto, grafiek) blijven niet tot die randkolom beperkt: er is rijklijk met illustratie-materiaal gewerkt in het besef dat het beeld in het tijdperk van televisie, film en fotografie een heel bijzondere plaats is gaat innemen bij het aanduiden van gebeurtenissen, het overbrengen van gegevens en het overzichtelijk maken van ontwikkelingen en toestanden.

De illustraties worden uit de vreemdste streken vandaan gehaald. Er komen ook persoonlijke vondsten van de bureauredactie bij. Zo komen als illustraties voor de old-timers uit de autoproducie een reeks reproducties aantreffen van postzegels uit Joegoslavië waarop deze antieke vehikels net op maat voor de randkolom werden afgedrukt. Op het bureau van illustriatedirecteur F. Bruegelmans zijn een



twee details van de rostekeningen van ALTAMIRA.



aantal prachtige luchtfoto's van Canada neergedward, een zending waarvoor de Canadese ambassade in België heeft gezorgd. De heer Bruegelmans heeft ook zijn zorgen: hij weet nu al dat hij bij het volgende B-nummer, waarin de namen van een aantal beroemde schilders moeten figureren, met de kleureproducties in het gedrang komt. Het trefwoord België heeft hem al hoofdbrekens gekost, want hij vindt dat zijn land erg veel heeft dat voor een kleurillustratie in aanmerking komt. Aan tekst alleen krijgt zijn land in de GNLE rond 100 bladzijden. Dat is dan tekst voor een heel boekdeel.

Algemeen secretaris van de Grote Nederlandse Larousse Encyclopedie is de heer F. Smeets, directeur is dr. L. Vandeschoor. De heer Smeets vraagt wanneer een tijdgenoot vaardig bevonden wordt in een encyclopedie te worden opgenomen. Hij wijst dan op zijn staf van medewerkers en verwijst naar de redactieraad die op regelmatige tijden samenkomt. Er komen van medewerkers lijsten binnen van namen die deze als geschikt naar voren brengen. Die worden op een commissievergadering besproken, gewogen, zwaar genoeg of te licht bevonden en daar houdt de bureauredactie zich dan aan. Ik heb de ervaring dat daardoor toch wel eens missers ontstaan. Wan-

VRIJUIT 5

neer ik bij de medewerkers zoek naar Limburgers of geïnteresseerden in de Limburgse (beeldende) kunsten, dan vind ik enkel de naam prof. dr. J. J. M. Timmers die dit chapter zou kunnen behandelen, maar zijn specialisme voor de GNLE is iconografie. Hij is tevens lid van de redactieraad en zou daarin dus over Limburgse tijdgenoot-kunstenaars kunnen adviseren. Maar bij het samenstellen van encyclopedieën en naslagwerken gaat men gewoonlijk uit van 'n geschreven document. Pas wanneer een schilder bij voorbeeld in een boek over beeldende kunst is behandeld, mag hij meedingen naar de beperkte roem der onterfijheid, een plek in een Encyclopedie iemand bezorgt. „Als je eenmaal in zo'n boek terecht bent gekomen”, verzekert de heer Smeets, „dan maak je goede kans dat je er ook in blijft.”

En van de ene encyclopedie ga je dan bijna automatisch over naar de volgende. Want het is door die werken dat men op iemand geïntendeerd wordt en tenzij er een heel speciale reden voor is om een figuur wat bij te vizeleen om er iets van af te tellen, blijft hij zo in de geschiedenis staan.”

Men weet wel, dat er toevalligheden meewerken kunnen, maar daar is niet aan te ontkomen. Men kan niet voor elke landstreek speciale medewerkers charteren die moeten bijhouden wat op een onderdeel van een cultuuraard wordt geïntendeerd. Wie zijn die medewerkers wel, en als je al iemand voor een provincie, bijvoorbeeld Limburg vindt, dan moet men ze ook voor de andere provincies hebben. In de Grote Nederlandse Larousse worden wel hoofdstukjes gewijd aan de gemeenten in Nederland en België. De redactie daardoor worden meestal bij de gemachten zelf opgevraagd. In totaal tellt de encyclopedie 1066 verschillende rubrieken. Reken met dat per rubriek een medewerker is aangeworven, dan kan men al enigszins nagaan wat een reuzenwerk er in de kantoren aan de Maastrichterstraat te Hasselt moet worden verzet. Met een permanente bezetting van 27 man, verspreid over een groot aantal vertrekken, is het nog een heksenloer zo'n paar grote boeken per jaar zo akkurat en tot het moment van afdraken bijgewerkt te kunnen afleveren.

Als de uitgave zo slaagt als de directeur van Heideland verwacht, kan er uit dit werk nog veel nevenwerk voortvloeien. Heideland heeft nu reeds 27 jaar lang, elke drie dagen een boek doen verschijnen. Daarbij zijn pocket uitgaven (de VP's), bundels geschieden, maar ook de grote boekdelen van het Pantheon der Nobelprijswinnaars. Door de uitgave van de Larousse heeft Heideland zich nu verzekerd van een staf van deskundige medewerkers. De straks weer gevraagd kunnen worden voor andere speciale uitgaven. Als Limburgse medewerkers treffen we bij de lijst van „voornaamste medewerkers” aan dr. Felix Bianchi. Heerden voor mijnbouw, Franciscus Douven. Geleert voor geografie Nederland, Paul Haimon. Meert voor Nederlandse leiterkunde, Hubertus Hamelaers. Maasricht voor de stad Maastricht, Jean Jacobs Maastricht voor Duitse en Vlaamse muziek, ir. Johan Krappeis. Eiloo voor vergassing van brandstoffen, H. van der Linden. Maastricht voor hoedenfabriecatie, en prof. dr. J. J. M. Timmers, Maastricht voor iconografie.

Choling in democratie

het GLTWEE

een klaslokaal op een moderne middelbare school. Een leraar zal het hebben de toneelkunst. De leraar, het midden houdend tussen onderwets beleidend door ook vervelend, en geëngageerd modern maar ook dit in de zin van: moeten er wat van opsteken, treedt voor de klas en zet op 'n zwart bord met 'n krijt, nog altijd 'n schemaatje op. 'n Jongen komt te laat, nog altijd, meise arriveert te laat in de les. Maar zij was echt de dupe van een geval met 'n brommer. Nog 'n beetje nieuw. Opens verandert de leraar in 'n lief man en wordt acteur. De leerlingen moeten meedoen bij 'n Brecht- Maar daar blijft het niet bij. Terwijl ze aan 't spelen en les geven en hun zijn, komt de werkelijkheid van het moment dit onderbreken. De inhoud het stuk en de inhoud van de werkelijkheid op 'n school waar de democratie nog geen feit is geworden, maar wel rondwaart (bij de leraar: als het ding vangen we de zaak wel op, bij de leerlingen: wanneer komt die democratie, begint eindelijk, maar ook: zal het dan aardiger zijn dan we het nu hebben?) door elkaar. Is de school ook een leerschool voor het leven? Dan zou er bewustzijnsvorming gedaan moeten worden. Maar omliep men de kans niet liever dan dat men haar aangrijpt? Maar wie ontlopen die? Zijn de leraren die gehoorzamen aan 'n bepaald systeem waarbinnen het les- gemakkelijker is? Een wel oud maar beproefd systeem, menen wij, want hebben toch reeds wat ervaring als ze niet toevallig eerstejaars zijn die geen stage gelopen hebben. Maar zijn het niet evengoed de scholieren die een bepaalde angst zitten, die wel zouden willen dat er sprake was van onwakkende vrijheid maar die toch maar liever afwachten. Op wie, op Moet je dan, onvoorbereid, als het je karakter niet is, maar meteen de uithangen.

MOET IK DAN DE HELD UITHANGEN? Dat is de vraag dan ook die de leraar van het stuk-voor-de-middelbare scholen (bovenbouw), Guus Baas van voorwerpl in de eerste GLTwee productie, demonstratie ervan (voor de grote pers en de scholieren) in de oefenzaal de Toneelacademie speciaal belegd, bracht wel niet helemaal de geëigende die het vierkoppig gezelschap gretig wenst, maar er kwam toch genoeg om over de bruikbaarheid van het stuk te oordelen. Ontstaan uit 'n com- met scholieren tijdens demonstraties vrije expressie is er ook duide- renbaarheid met 'n nogwel latent bestaande toestand. Het stuk komt op een moment dat de roes om de mogelijkheid tot grotere, grote, heel totale vrijheid op scholen en universiteiten weer schijnt weggeëbd naar een tamere overzichtelijke toestand. De algehele vrijheid slaat al weer niet toe aan. Er is wat winst uit binnengehaald en nu wordt dat recente verleden „allertuut”. Men kan er al op terugzien. Dat is waarschijnlijk niet op alle in het geval, maar het zal dat wel zijn bij de leraren die de opwindend of uit leeduur en teevet hebben gevoeld. De reden waarschijnlijk waarom zoals tijdens de discussie na afloop als 'n feitelijkheid werd geconstateerd, de docenten minder moeite met het stuk plachten te hebben, en er tolerantie stonden dan de leerlingen. Die scholieren van nu 16 tot pakweg 20 persoonlijk de mentale slag om de nieuwe vrijheid nauwelijks ervaren, de docenten wel en die zijn er weer overheen. Het is daarom ook, nu al, de vraag of het stuk, al is het in loening op diverse scholieren, nog echt actueel genoeg is. Er werd in de toneelcademie-aula geen met heftig gediscussieerd. De pedagoog van het GLTwee, Jan Willem Overmoest de vragen eruit trekken. Het leek erop dat de leerlingen wel ge- in antwoord wilden geven, maar in hun gemoed was nauwelijks enige geweest. Daarom ebede de discussie eigenlijk ook weg in 'n academies waarbij het systeem en het cijfers geven, het nut of onnut daarvan aan de orde kwamen. Men had het hele onderwijsstelsel wel 'n willen be- en, maar dan in het kader van een vrijblijvende volkshogeschool-bijeen-

Discussie over discussiestuk

moet ik dan de held uithangen? wil een modern discussiestuk zijn over democratie, een hulpmiddel voor de scholen tot een soort mensvorming. GLTwee daarmee feitelijk niet veel anders als Ber Hollewin destijds met zijn Ke- daarmee jongens en meisjes in dorp en stee (ook met discussie, maar soms een stuk „la bi” in te leiden tot het „volle leven”. Hollewin bracht in een verhaal met 'n herkenbare anecdot, Guus Baas, zich richtend aankomende intellectuelen, doet het abstracter, theoretischer, maar het is de vraag of hij en het GLTwee daarmee door moeten gaan. Het is eigenlijk idealistisch wat GLTwee doet. De vier spelers Peter van der Hurk, Fred Rieley Verheijen, Reinhold Lecler brachten het gegeven voorbeeldig. Het stuk ook met 'n persoonlijk engagement, zo haast dat het toch theater werd voor men met menogen kijkt. En zou dat niet mogen? Zou wat GLTwee voorstelt: door middel van toneelspel de geesten omvormen, of ook spoken die nog verdeeld moeten worden, verkapt dwinglandij, corruptie aan de stellen, niet beter aanslaan als de woorden voortkomen uit karakters? Mensheid heeft de geschiedenis door niet voor niets gewerkt met sprookjes dan doe ik het niet. Het is allemaal een stel collega's had. „De zelfmoorde- naar” werd geregisseerd door Zdenek Kraus, de man die jaar nu weer naar het Amsterdams Toneel heeft gehaald.

Oogkleppen weg

Wat ze de afgelopen maanden heeft gedaan? „Heerlijk op m'n lauweren gerust en van het leven genoten. Met m'n hond door de bossen gewandeld. En ik heb de erg belangrijke ontdekking gedaan dat het leven niet alleen uit toneelspele bestaat. De oogkleppen zijn een beetje weg. Maar met die Ensemble-geschiedenis heb ik wel een reuze klap op m'n kop gekregen”. En ik niet alleen. „De jonge acteurs en het technisch personeel vroegen of ik voor ze wilde opkomen. Met z'n

Caro van Eyck terug in theater:

'Ik weet zeker dat ik de best getrainde actrice van Nederland ben'

Caro van Eyck gaat het theater weer in. Niet om er premières van collega's te zien, maar om zelf te spelen. Bij het Amsterdams Toneel in Brechts „Visioen van Simone Machard”. Maanden speelde Caro niet omdat haar geen engagement werd aangeboden toen Ensemble veranderde in Globe en Karl Guttmann's directeursstoel naar Ton Lutz ging. De Amsterdams actrice heeft de nare herinneringen van zich afgezet, maar ze spreekt nog over het unieke ontslag. „Wanneer de Ensemble-Globe-geschiedenis ter sprake komt.

De vierde actrice draagt een broek en donkere blouse met noppenstaal. Ze heeft een korte, jongmakende haarstijl. Ze heeft veel yoga gedaan en dankt daar haar lenigheid aan. Caro van Eyck praat met een aanstekelijk humanistisch woordgebruik. Soms zet ze haar betoog kracht bij met de onmiskenbare gebaren en mimiek van een actrice. Een paar keer spert ze de ogen zo, dat je bang bent dat ze uit de kassen vallen.

Caro van Eyck speelde verscheidene rollen voor de tv en een gastrol bij het Nieuw Rotterdam Toneel in „De zelfmoordenaar” nadat, in 1969, Globe (ex-Ensemble) geen werk voor haar en een stel collega's had. „De zelfmoordenaar” werd geregisseerd door Zdenek Kraus, de man die jaar nu weer naar het Amsterdams Toneel heeft gehaald.

allen hebben we enorm voor het gezelschap geknokt. Maar wij kregen een ontslagbrief en mijnheer Guttmann één of anderhalve ton. Het was alles bij elkaar een uniek ontslag”. Dat was niet het enige wat haar geweldig heeft geknauwd. „Met alle progressiviteit in Nederland, is er niemand voor ons opgekomen. De toeleid bond bleek geen vakbond te zijn. Ik heb er een vreselijk nare tijd door gehad”. De afgelopen tijd heeft Caro van Eyck niet alleen daarvan afstand genomen, ook van het toneel in het algemeen. „Ik heb het mooiste gespeeld wat er is geschreven. Het driftige moeten is er af. Ik sta niet meer zo te trappelen”. Toch heeft ze graag de rol in „De visioen van Simone Machard” aanvaard. „Als je van je werk houdt, ontom je er niet aan”. Ze speelt een stokoude vrouw, een kastelmeisje: het vleesgeworden conservatisme, de macht in eigen persoon. Ze vond het allesbehalve vreemd om weer te repeteren, om weer op het toneel te staan, „want je valt toch gauw weer in een soort routine”. En het woord routine gebruikt ze hier dan in de gunstige betekenis. De gastrol bij het Amsterdams toneelgezelschap vindt ze „vooral omdat er toch al zo weinig werk is voor actrices van haar leeftijd.

„Voor vrouwen, die belangrijke posten hebben aan het toneel, is het internationaal de klacht dat er zo weinig geschikte rollen zijn. Tegenover 20 mannen staan drie vrouwen. In dit stuk maar vier vrouwen. Ank van der Moer, Mary Dresselhuys, voor al die vrouwen is er betrekkelijk weinig emplooi. Het is over de hele wereld zo. Als er iets goeds op me afkomt, vind ik het fijn. Komt er iets vervelends, dan doe ik het niet. Het is allemaal best, vind ik en dat geeft een heerlijk gevoel”. Plotseeling dringt zich het hondje van Caro van Eyck in ons gesprek. Ze laat zich geduldig afleiden door het dier. Bobo, genoemd. Het is een Boston terrier (of mini-boxer). Ze is gek op

het beest. „Er zit Franse bulldog doorheen en bull terrier. Het is een heel lief hondje en we houden veel van elkaar”, zegt ze half tot Bobo half tot mij.

Caro van Eyck, 21 jaar getrouwd met de filmproducent en oud-voetbalscheidsrechter Kees Boekman (We leven vrij geïsoleerd. Horen niet bij een of ander groepje in een reuze dankbaar dat we het saampjes zo fijn hebben”), vertelt dat yoga haar de afgelopen jaren een heel andere levenshouding heeft gegeven.

De oorsprong daarvan ligt tien jaar geleden, toen ze „altijd niet in elkaar duvelde”. Het is haar nog niet duidelijk hoe het kwam en de doktoren ook niet wat ze eraan moesten doen. Na een langdurig verblijf in het ziekenhuis vroeg ze de dokter: wat haar mankeerde. „Ik werd vetgemest en iedere dag zo op bezoek van dag hoor; ik dacht: jeetje, ze denken vast dat ik dood ga. Maar de dokter zei nee, u gaat niet dood, maar... u zit waarschijnlijk nooit meer kunnen spelen. Nou, dat betekende voor mij dat ik een wrak zou worden. En dat was een bittere boodschap”.

Yoga

Eenmaal uit het ziekenhuis zocht Caro van Eyck contact met „niet zo professionele geneesheren”, yoga-deskundigen. „Ik had m'n hele leven al gestuk maar vier vrouwen. Ank van der Moer, Mary Dresselhuys, voor al die vrouwen is er betrekkelijk weinig emplooi. Het is over de hele wereld zo. Als er iets goeds op me afkomt, vind ik het fijn. Komt er iets vervelends, dan doe ik het niet. Het is allemaal best, vind ik en dat geeft een heerlijk gevoel”. Plotseeling dringt zich het hondje van Caro van Eyck in ons gesprek. Ze laat zich geduldig afleiden door het dier. Bobo, genoemd. Het is een Boston terrier (of mini-boxer). Ze is gek op



„Je gaat relativeren. Je krijgt een andere benadering van het leven. Je gaat anders tegen het leven aankijken. Door je mens-zijn is het belangrijk. Door yoga heb ik meer incasseringsvermogen, het is goed navertellen, maar ik heb een rotdig gehad”. Caro van Eyck maakt de indruk redelijk progressieve ideeën te hebben over het Nederlandse toneel. Ze bekoekt niet alleen voorstellingen van het Amsterdams Toneel en de Haagse Comedie, maar gaat ook kijken in Mickyery en weet zelfs hoe de alienhipst jongerencentra Kosmos en Paradiso er van binnen uitzien. Hoeveel van haar leeftijdsgenoten zeggen haar dat na?

Tomaat

Actie Tomaat, in een gesprek met een geïnteresseerd actrice als Caro van Eyck komt het natuurlijk aan de orde. Ze bekent dat de actie haar met afgrijzen heeft vervuld. „Ik dacht, moeder doet d'r pumpsjes uit en gaat slaan. Maar ik kon d'r niet bij. Ik heb het verschrikkelijk gevonden dat de Toneelschool dit heeft geconcentreerd”. Ze heeft zich ooit wel eens afgevaardigd

of ze misschien onderwets was geworden. „Maar ik ben niet onderwets. Als het maar goed is, is het verukkelijk. Van mij mogen alle schuttingwoorden en alle bloot, als het maar een functie heeft. Maar ik heb wel eens het gevoel dat schrijvers van minder alom zich daarmee willen posseren. Maar ik kijk mers van op. Ik ken de facts of life”.

Daarom, modern en nog moderner toneel, praatig zijn Caro van Eyck. „Maar het gaat te ver als het andere theatervormen verdringt. Het moet erbij zijn, niet in plaats van. Het doet me werkelijk leed dat een stad als Amsterdam geen groot eigen gezelschap zoals Praag of Stockholm heeft”. Caro van Eyck was de afgelopen seizoenen frequent op de tv te zien in series als „Ritmeester Buat”, „De kleine zielen” en „De kleine waarden”. Ze kon het doen, omdat ze geen vast engagement had. Wat ze na de rol in „De visioen van Simone Machard” gaat doen in het theater of voor de camera, weet ze niet. Met het gevoel voor betrekkelijkheid, dat ze de laatste jaren heeft verworven, stelt ze: „Ik weet er niets van. Ik laat het allemaal maar bijmoedig op me afkomen”.

VERMAKELIJKHEDEN

SCHINVELD
in Bar-Dancing Theunissen
Iedere woensdag, zaterdag en zondag
DISCO-TIME
met disk-jockeys JAN en PIERRE
Vrij entree.

Wijlre heden zaterdag 28 oktober
THE BERMULO'S
in het gemeenschapshuis
Beleefd uitnodigend: Trefcentrum

Café-Bar-Dancing 'Marktzicht'
HOOFDSTRAAT 107 - SCHAESBERG
Heden zaterdag en zondag
VRIJ DANSEN
op muziek van het Duitse dans- en showorkest
LOS COLIBRIES
met gastsinger FORTUNA
Bezoek ook eens ons café-aria annex frituur
„LA BONNE CUISINE" aan de Hoofdstraat 108
Nu iedere dag VERSE MOSSELEN !!

LA CABANE
Langs grote weg Simpelveld-Nijswiller
Café Restaurant Terras
LEUKE INTIEME BAR
Heerlijk eten!
Zeer geschikt voor 't organiseren van feesten
Keuken iedere dag open van 14 uur tot 2 uur
's nachts 's zaterdags en 's zondags van 10 uur
v.m. tot 2 uur 's nachts. Donderdags gesloten x

Volkshuis
LINDENHEUVEL-GELEEN
HEDEN ZATERDAG en MORGEN ZONDAG
DANSEN
met DIE DREI CORDIS

SCHINVELD - BAR-DANCING
LABERINTO
IEDERE ZATERDAG en ZONDAG DANSEN
D.J. JO ROSENBOOM
BRENGT U EEN GEVARIEERD PROGRAMMA
VOR JONG EN OUD.
Iedere zaterdag van half 9 tot half 10:
LABERINTO'S HITPARADE

DANCING BUS - Brunssum
Heden zaterdag DISCO-TIME
zondag DANSEN met The Confrontations

BAR-DANCING GILISSEN
Cadier en Keer
Heden zaterdag en a.s. zondag
nakermis
met het bekende orkest
THE HIPPI'S

WIJLRE
Zondag 29 oktober vanaf 11.00 uur
GEZELLIG DANSEN
in de bekende
„MOULIN ROUGE"
Het populaire orkest „THE SINGING STARS"
is er weer
Uitnodigend: G. Bertrand-Didden, Wijlre.

DANCING
STOBA
ECHT

Café-Bar-Dancing
Pension „ROYAL"
Vrij parkeren
Elke dag, behalve maandag
DISCOTHEEK
met de disk-jockey
FRANCESCO K.
Entree vrij.
's Maandags gesloten.
Elke woensdag HIT
AKERSTR. 04, SPEKHEIDE. TEL. 045-411018

— SCHINVELD! — SCHINVELD! —
IM HEIDE STÜBEL
Café-Rest. Pension
Heden zaterdag en zondag
GROOT CONCERT
Er speelt voor u
HET RAMONA DUO
Bel. uitn.: E. Cobussen en H. Droomers

VAESRADE
HEDEN
ZATERDAG
BLUE FIVE

HEDEN ZATERDAG
DANSEN
met het
APOLLO
TRIO
KERKRADE-V.
Romolenstraat 84 TEL. 045-412689

ZAAL KEULEN - KLIMMEN
zondag 29 oktober
DANSEN
met THE TWENS

EL DORADO SPAUBEEK
VOOR EEN GEZELLIG WEEKEND NAAR
EL DORADO SPAUBEEK
zaterdag: THE QUINTO'S
zondag: ACCORDEONETTE

KEGELPALEIS - DANSEN - HEERLEN
hotel — café — bar — dancing — vergadersalen
Iedere VRIJDAG, ZATERDAG, ZONDAG en MAANDAG
DANSEN met DE GALANTI'S
Heden zaterdag in de grote zaal INI-PARTY met het orkest MASH
met sang van Maria en Peter Julian

Nieuwstadt
HEDEN ZATERDAG
VRIJ BAL
in Bar Dancing 't Nestje
Orkest: Accordeonette
Tevens zondag discotheekavond v.a. 19.30 uur.

Bar-Dancing
't Wölfe
Heden zaterdag en zondag
DANSEN
met het orkest
DE ZORGENBREKERS
J. D. Bok — Kasperenstraat 54 — Kaalheide

BAR-DANCING „GALOUPPE" - GULPEN
Heden zaterdag
THE TWENS
A.s. zondag
speelt voor U het geweldige goede orkest
THE SNAKES

THE WALKERS

HITPARADE • HITPARADE • HITPARADE • HITPARADE
MET PRIJZEN VOOR DAMES EN HEEREN
IEDERE ZATERDAG VAN 23.00 TOT 24.00 UUR
In **BAR-DANCING LOTUS — KERKRADE - Nieuwstr. 140**
MET DISK-JOCKEY JOHN BLACK

Bar-Dancing „Manuela"
SAROLEASTRAAT 48, HEERLEN
Iedere woensdag, vrijdag, zaterdag en zondag
DANSEN
o.l.v. disk-jockey THEO „B"
Zondag 28 november a.s. presenteren wij:
Nina Lizell uit Zweden

Café-Bar-Dancing
„SAN
REMO"
Spekkelzerheide
Kasperenstraat 29
tel. 045-411254
heden zaterdag en zondag
DANSEN
THE JENCO'S
Vrij entree
Zaterdag
tot 3 uur geopend.

DANCING GORISSEN
BRUNSSUM
zaterdag en zondag
DANSEN
Een der mooiste dansings in Limburg.

Ubachsberg
K.P.J.L.-BAL
OP ZONDAG 29 OKTOBER
in zaal Caselli
Orkest: The Naughties
Beleefd uitnodigend Kring Heerlen

bar-dancing "de fontein" heerlen

SCHANDELERBOORD 7 HEERLEN t/o de kerk

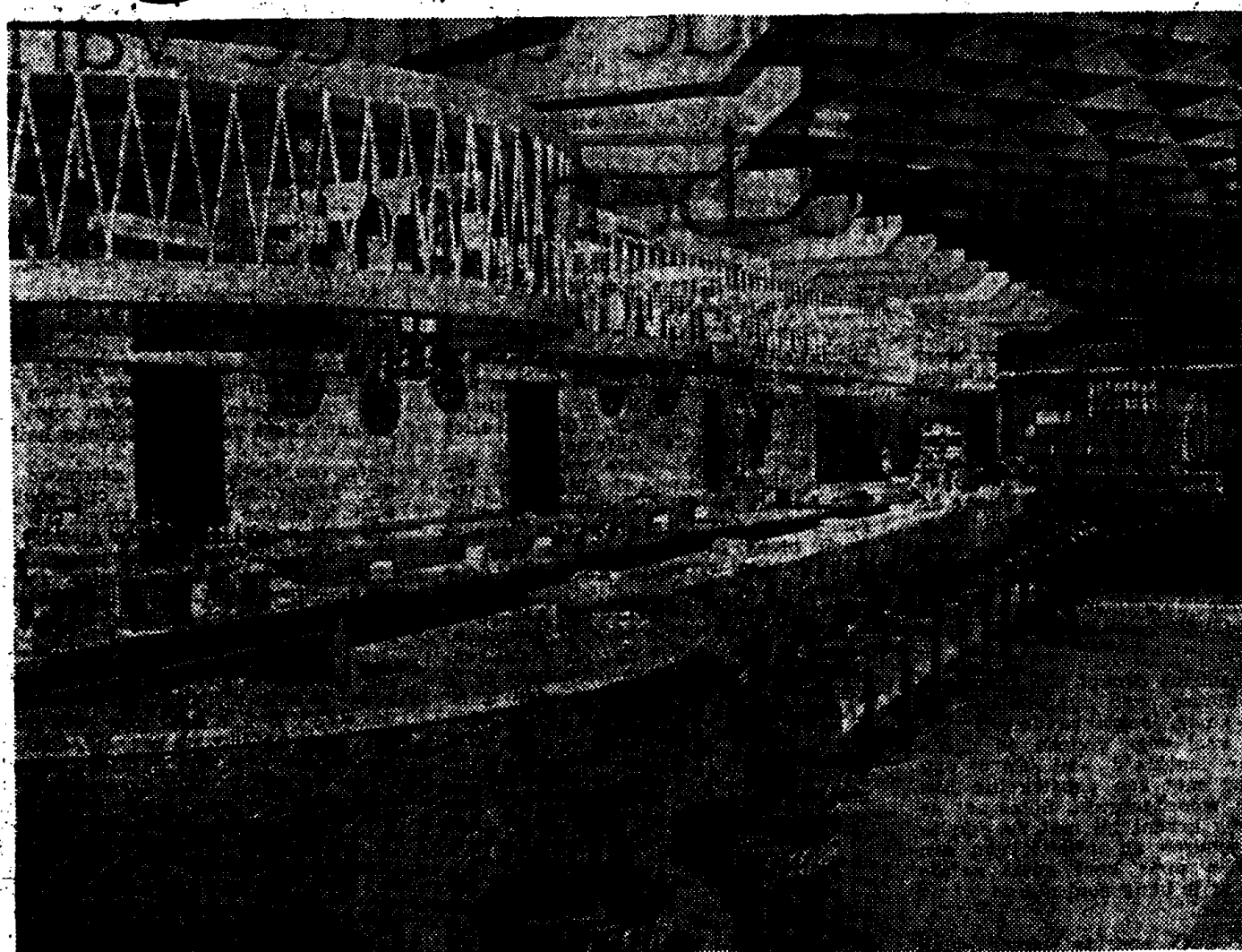
TELEFOON 045-71094

Iedere woensdag - vrijdag - zaterdag en zondag

dansen
vanaf 19.00 uur

1e klas muziekinstallatie
met zeer uitgebreid
muziekrepertoire.

Aan praktisch ieder verzoek
kan worden voldaan.



Iedere maandag - dinsdag en donderdag
Sfeervol vertoeven aan onze kleine intieme bar met
een goed glas en prima muziek.

- „De Fontein" trefpunt van gezellige mensen
- Grote bar (45 zitplaatsen)
- Kleine intieme bar
- Meer dan 100 zitplaatsen
- Alle dranken (maar dan ook alle)
- Topmuziek van topkwaliteit
- Perfecte bediening

"de fontein"

VERMAKELIJKHEDEN

Toon Hermans is bezig „wat zon te zaaien” in de harten van het herfstvolk van Nederland. Op het ogenblik trekt hij met zijn show door het gehele land. Op 19 november gaat zijn nieuwe one-man-show in het Circustheater te Scheveningen in première. Wat Toon nu in het theater doet, zijn de zogenaamde try-outs, die avond aan avond kunnen veranderen, om ten slotte de vorm te vinden die hem het beste dunk.

TOON HERMANS:

Mij is van nature gegeven dat ik op het zinkende schip met de vlag zwaai

HET is kwart over elf. Toon Hermans neemt met een brede glimlach de staande ovatie van een erg gelukkig publiek in ontvangst. Het doek gaat dicht, maar het applaus verstomt niet. Integendeel, het laat nogmaals op als Hermans zich nog even voor het doek vertoont. Dan verdwijnt hij in de catacomben van het theater. Hij heeft een witte badjas om zich heen geslagen. Met de capuchon op zijn hoofd lijkt hij een tot reus uitgegroeide kabouter. Als hij in zijn kleedkamer op adem komt, biedt iemand uit zijn gevolg hem een filtersigaret aan. Toon zakt wat onderuit en mijmert over de voorbije avond.

Was het een fijn publiek? Toon vult de kille kleedkamer met blauwe walm en zegt: „Publiek bestaat niet. Het is een zaal met mensen. Je kunt dat niet etiketteren dit publiek is zus en dat is zo. Publiek is een instrument om tot communicatie te kunnen komen, maar dan moet je het goed bespelen. Meestal krijgt het publiek de schuld als de artiest faalt. Het publiek bestaat uit een aantal individuen, die zo verschilde zijn dat dat geen gemiddelde oplevert.”

„De sympathie voor een artiest begint niet in eerste instantie door de prestatie, maar door de uitstraling. Als dat swingt, die „vibrations” die een mens uitstraalt, dan is er sympathie. Als je die man en die vrouw niet pakt daarmee, dan kun je engeltjes uit de

hemel spelen, maar je schiet er niets mee op. Dat is het begin van theater. Er zijn mensen, die doen fantastische dingen, maar ze komen er niet verder mee. Ik hoorde laatst iemand een naam noemen — ik noem dat nooit namen van mensen uit het vak — van een man die erg goed moest zijn, maar elke avond voor dertig man speelde. Aan het materiaal dat die man als communicatie heeft, hapert dus iets.”

— Is Toon Hermans een clown?
„Best mogelijk. Zou wel kunnen, ja”.

— Maar een clown is dwaarmoedij...

Nou ik ben van nature ook helemaal geen lachebek. Ik ben iemand die alles beschouwt en overweegt. Ik wil niet zeggen dat ik met die beschouwingen iets opschiet, maar ik ben zeker niet grappig, niet komisch. Uit het leven van de mens haal je de humor. Het leven op zichzelf is zo dramatisch dat het bijna komisch is. Ik zeg altijd, dat de degenie de mens heeft gemaakt de grootste humorist aller tijden geweest moet zijn, want die heeft de potsierlijkheid van de mens ook gezien. De mens werkt met twee dingen, met leven en met sterven, maar ik kan geen van beide omschrijven. Dat stempelt de mens tot een ding met humor. De mens is het enige dier dat lacht. Want dieren lachen niet. Misschien lachen de mensen wel op hun eigen potsierlijke aanwezigheid, die ze proberen te verdringen door vernietiging. De mens is op zich een humoristisch gegeven, want humor bestaat niet zonder drama.”

Circus

— Probeer te die dwaarmoedigheid op het toneel te verdringen?

„Nee hoor, ik zit niet de hele dag te huilen!”

— Hebt u daarom dit vak gekozen?

„Dat zou heel goed kunnen. Dat komt door mijn jeugd. Weinig eten en drinken, weinig speelgoed. In die omstandigheden hunker je naar de andere kant van de medaille, naar de vrolijkheid. Als er een circus in je stad komt, voel je je als armoezaarder aangevoelen tot die mensen, die in een betere en vrolijker wereld leven. Misschien geeft je dat onbewust de injectie om in dat vak te stappen. Al de grappigsten die ik ken, Danny Kaye, Chaplin en Buzia, die komen allemaal uit het dramatisch voort. Ik herinner mij uit de ergste periode van mijn leven, mijn jeugd, dat ik mijn moeder altijd ontzettend aan het lachen maakte als ze stikte van het verdriet. Er moest er één wezen die op het zinkende schip met de vlag zwaaid en dat was ik. Dat is mij van nature gegeven”.

Inzinking

— U hebt een jaar geleden een zware inzinking gehad?

„Ja, heel kort, maar dat is ontzettend opgeblazen. Als de bakker in elkaar zakt praat niemand erover, maar als wij in elkaar zakken moet iedereen het zo nodig weten. Ik heb me gewoon kapot gewerkt toen. In Rotterdam verkochten we in tien dagen 65.000 plaatjes. Nou daar bezwijkte een mens onder. Dat doe ik nooit meer. Maar het is allemaal erg gedramatiseerd. Dat komt omdat de kranten het zo sentimenteel interpreteren. Er wordt mij wel eens sentiment verweten, maar verdomme, wat ze over mij geschreven hebben. De clown is ziek” en zo. Dat is erg vervelend!”

„Ik heb gewoon een longontsteking gehad. Die heeft maar zes dagen geduurd. Maar ik was leeg. Ik had geen fut meer. Als ze zeiden je moet optreden dan zei ik: nee ik doe het niet. Ik heb gewoon een slijtageslag gevoerd.



Als Cruyff zeven dagen in de week voetbal zakt hij over een jaar ook in elkaar. Ik ben er wel erg blij om dat ik het heb meegemaakt, want ik heb er dermate herboven uit te voorschijn

gekomen dat ik het een van de beste passages uit mijn leven heb gevonden. Ik praat wel eens in ziekenhuizen en dan zeg ik altijd tegen die zieken: als je maar niet denkt dat ziek-zijn onge-

zond is, want het is hartstikke gezond om d'r 's even helemaal uit te zijn en hoe studenten over open en gesloten komt tot heel andere beschouwingen. Ik voel me geestelijk veel sterker”.



— Heeft het arduin op Broedkap daar ook iets mee te maken gehad?

„Amerika zou ik er buiten laten. Dat heeft er niets mee te maken. Ik heb toen alleen de stommitieit begaan dat ik niet heb doorgedrukt. Maar toen kondigde zich al iets aan van een soort vernieuwingsbeweging. Ik kon er niet meer helemaal mee. Het was een beetje in de put zitten, goed naar me laten, maar weer uit de put zijn. De show loopt pas drie weken, maar ik heb al zoveel brieven gehad van mensen die schrijven dat ze zo blij waren na mijn show. Ze schrijven dat ze erg in de lol zijn, zitten, maar er helemaal overheen kwamen”.

„Goed zijn op het toneel vind ik ontzettend interessant. In twee maanden heb ik wat die mens die daar staat in iemand toevoeg brengt, wat je losmaakt. Het is niet belangrijk of iemand zo hoog zo laag kan zinken of op een vinger kan staan. Als ik geen goede stappen zet, zou ik zo schuldig kunnen worden, maar het gaat nooit om het materiaal. Het gaat erom wat er in die mensen is gebeurd als ze niet meer opheffen met klappen. Wat er in hen is losgemaakt”.

Optater

„Ik heb in dat programma heel andere ervaringen opgedaan. De teksten zijn rijper, als gevolg van dat levensproces. Als u wat ouder wordt krijgt u ook zo'n optater. Die krijgt ieder mens. Het is duidelijk zichtbaar. Vroeger was het een lot met erg weinig opzamen met het denken. Het is daarom dat ik als de mens, die een beetje in de put zit, goed naar me laten, maar weer uit de put zijn. De show loopt pas drie weken, maar ik heb al zoveel brieven gehad van mensen die schrijven dat ze zo blij waren na mijn show. Ze schrijven dat ze erg in de lol zijn, zitten, maar er helemaal overheen kwamen”.

Leuke frats

„Ik probeer de mensen zo weinig mogelijk te confronteren met het daadwerkelijke gebeuren. Daar zijn we de hele dag mee geconfronteerd en daar zijn al bijna geen uitdagingen meer. Die zijn er niet meer. Het gas is kapot, de bom is zijn kapot en het water is kapot. Wat we 's avonds aan amusement hebben is afschuwelijk. Elke avond lopen er tientallen cabarets door de kamer plus de postcommuniceerden, die elkaar in de rug schieten. Is dat de mens nou nog in deze tijd? Dan moet er toch iemand zijn, die zegt: wel potverdome jonkers, laten we de zaak niet al te goed maken. Laten we de put zijn, dat is voor mij, en een leuke frats van maken. Want het stelt toch niets voor, maar daarom moet je er juist iets van zien te maken”.

„Ik bedoel niets op het toneel. Ik probeer mijzelf per ongeluk op het publiek. Hoe dat overkomt weet ik niet precies, maar wat ik zeg is mijn gevoel, mijn lever, mijn waarheid. Daar haal ik mijzelf ook aan op en dat probeer ik ook aan anderen mee te geven. Niet dat ik mezelf zo'n weldoener vind, maar ik heb het nou toevelig en ik probeer dat uit te stralen. Daarom zou ik zo beschouwen zijn dat ik dat niet durf te signaleren”.

„Hoe wijft Toon Hermans in zijn ogen?”
„Nou, dat moet ik maar niet in het gisteren om vier uur naar bed gegaan want we hadden gasten uit Zwitserland omdat mijn zoon twee jaar is getrouwd”. Hij gaat op weg naar Amsterdam, waar zijn vrouw wacht. Na afloop van voorstellingen in het westen des lands brengt hij in Bloemendaal de nacht door. Hij heeft daar een kleine villa. Toon blijft echter in zijn kleine woning in de Westkuststraat. Maar hij is het wonen in hotels hem behoorlijk beu. Ook daar heeft hij een streep onder gezet...

De Groot lost selectieprobleem niet op

door dr. W. H. F. W. Wijnen

Het nog steeds „geheim” beleidsrapport van prof. dr. A. D. de Groot over selectie voor en in het hoger onderwijs heeft het de afgelopen weken aan belangstelling niet ontbroken. Vooral de bliksemartikelen over erfenis en intelligentie heeft daarbij onovervloedig veel aandacht gekregen. Of het rapport zichzelf opzettelijk door liveheid, minder noodzakelijke uitwerkingen en bliksemartikelen in bescherming neemt, is moeilijk uit te maken. Zeker is wel, dat iemand die wil weten hoe het nu in de toekomst met selectie zal gaan, zijn antwoord moet zoeken bij elkaar moet bladeren.

Toch zal een student willen weten wat er allemaal te gebeuren staat wanneer de voorstellen van De Groot in praktijk worden gebracht. Dit artikel wil dat toekomstige selectiebeeld beschrijven naar een student op zijn tocht naar een studie aan de universiteit te volgen.

Rechten

Het rapport gaat uit van een student, die met zijn eindexamen aan een school voor voorbereidend wetenschappelijk onderwijs (gymnasium of atheneum) twee rechten heeft „gekocht”.

„Het recht om te trachten binnen twee jaar een propedeutisch examen te behalen in een bepaalde discipline

Sinds het selectierapport van prof. dr. A. D. de Groot bekend is geworden, is er over de voorstellen die daarin verwerkt zijn, een heftige discussie losgebarsten. Daarbij trekt een kwestie bijna alle aandacht, namelijk de aansluiting van De Groot bij de stelling van de Amerikaanse prof. Jensen, dat intelligentie voor ongeveer 90 procent is aangeboren en dus zeer sterk gebonden aan de „betere kringen”.

Nu mag prof. De Groot daarmee wel iets zeggen over zijn eigen maatschappelijke instelling, noodzakelijk voor

zijn rapport was de passage over de erfeniselijkheid niet. Zelf zegt hij nu, dat het hem, slechts erom te doen was, „een bliksemartikelen” op te zetten. „Iedereen is daarop afgeschoten, met het gevolg dat het rapport nu een aantal geleerden zou hebben”.

Dr. W. H. F. W. Wijnen, hoofd van het bureau onderzoek naar het onderwijs aan de universiteit van Groningen, trekt zich van die bliksemartikelen niets aan. In het artikel op deze pagina beschrijft hij de selectie, die een

student voor en in het hoger onderwijs boven het hoofd hangt, als de inzichten van prof. De Groot verwerkt zijn zouden worden.

Zover is het overigens nog lang niet. Het rapport moet nog de goedkeuring van de regering krijgen. Nu minister De Brauw, op wiens verzoek het geschraven werd, er niet meer is, zal het fiat moeten komen van minister Nelissen (financiën). Wat daarna een nieuwe regering met het rapport zal doen, is natuurlijk nog een grote vraag.

gronden gemakkelijk van mening kan verschillen. Een enkel voorbeeld: in het rapport staat: „Het aantal in 1975 of 1980 nodige onderwijzers is vrij goed te schatten; en het zou mogelijk zijn hebben er bijvoorbeeld tweemaal zoveel op te leiden”. Wat er staat, is alleen maar juist voor iemand die weet wat hij wil. Wanneer iemand het aantal leerlingen in alle klassen wil halveren, dan kan hij niet minder goed schatten dan iemand die niet wil, maar de uitkomst is wel tweemaal zo groot.

Anders gezegd: maatschappelijke behoefte is niet alleen iets dat je afleidt, maar ook iets dat je wilt. Of meer algemeen: de bedoelde expliciete argumentatie zal ook politieke keuzen bevatten en daarover zijn mensen het al eeuwen oneens.

Open en gesloten

Wanneer er voor de gekozen studierichting geen landelijke beperking geldt, blijven er toch voor de student bepaalde problemen bestaan. Het is namelijk mogelijk, dat de gekozen studierichting zowel open als gesloten programma's kent. Bij gesloten programma's wordt allereerst het onderwijs beschermd, terwijl bij open programma's vooral de studierechten worden gehonoreerd. Daar staat dan tegenover dat open programma's onder minder gunstige omstandigheden moeten werken. Gesloten programma's mogen de toelating beperken, voor open programma's geldt dat niet.

Mocht een student nu willen weten, hoe hij voor zo'n gesloten — lees: beter — programma in aanmerking komt, dan kan hij met die vraag niet bij De Groot terecht. Er worden wel enkele mogelijkheden gesuggereerd, maar een keuze wordt niet uitdrukkelijk gemaakt. De eventuele mogelijkheden zijn:

1. Het eindexamen-diploma bevat de informatie op basis waarvan beslissingen worden genomen. Het is onwaar-



Prof. dr. A. D. de Groot

schijnlijk dat die informatie te halen is uit de eindexamencijfers, want die zijn volgens de Groot niet betrouwbaar objectief en dat is voor selectie wel noodzakelijk.

Wel is het denkbaar dat bij de studenten met eindexamen gekken wordt naar de prestatie op enkele „kriti-

sche” eindexamenonderdelen. De Groot bepleit namelijk de mogelijkheid, dat iemand slaagt voor het eindexamen, maar niet kan worden toegelaten tot het propedeutisch programma, omdat daarvoor de resultaten weer niet toereikend zijn. Wellicht wordt dit bedoeld, wanneer in het rapport wordt gezegd dat je ondanks je eindexamen alsnog op geschiktheid kunt worden beoordeeld.

De studierichting van het propedeutische programma beslist wie tot het gesloten programma toegelaten wordt en wie niet. Dit lijkt in overeenstemming met De Groot's stelling: „De primaire verantwoordelijkheid voor de inrichting van een toelatingsexamen is een programma” — met inachtneming van de door de wet en bevoegd gezag gestelde regels — logischscherm bij de studieleiding”.

De vraag is dan wel op welke wijze de studieleiding dat gaat regelen: een soort toelatingsexamen, landelijke regels, per instelling verschillende regels, een landelijke loting, plaatselijke lotingen kunnen zoal in aanmerking komen. Zeker is wel, dat uit het beleidsrapport niet kan worden afgeleid hoe studenten over open en gesloten programma's worden verdeeld en dat is misschien een tekortkoming.

Beperkingen

Ook in de gevallen, waarin het probleem van open en gesloten programma's niet bestaat, blijven er onduidelijkheden. Een student kan dan nog het obstakel van een plaatselijke numerus fixus op zijn weg vinden. Zijn aanmelding bij een bepaalde instelling wordt dan als volgt beantwoord: je mag het vak van je keuze wel studeren, maar niet hier. Als student zou je 'n weer willen weten, waarop zo'n antwoord eigenlijk gebaseerd is. In dit opzicht is De Groot minder onduidelijk.

Hij acht een plaatselijke numerus fixus het minst problematisch. „Is de ze gebaseerd op een duidelijk beleid en tot stand gekomen door een strakke analyse van de eisen van het onderwijs en een daarop gebaseerde bepaling van de plaatselijke onderwijs capaciteit, dan is de beleidsgrond voor selectie doorzichtig en onproblematisch”. En even verder: „Als in een programma practica, werk in kleine groepen, individuele deelneming aan onderzoek onontbeerlijk zijn — en dat geldt in feite voor alle huidige doctorale programma's — dan kan de instelling een onwrikbare argumentatie opbouwen voor de vaststelling van een maximale opnamecapaciteit en, indien nodig, voor de handhaving daarvan door selectie”.

Het staat er allemaal zo argeloos, dat het bijna overtuigt. Beide stellingen zijn trouwens moeilijk te weerleggen, maar dat is het probleem ook niet. Het probleem is, dat bijna niemand weet hoe je een duidelijk beleid moet

opstellen, hoe je een strakke analyse van de eisen van het onderwijs moet doorvoeren, hoe je daarop een plaatselijke onderwijs capaciteit moet baseren, hoe je kunt aantonen dat een bepaalde kleine groepen individuele deelneming aan onderzoek onontbeerlijk zijn. En wanneer dan nu ineens blijkt dat dit allemaal voorwaarden zijn voor een doorzichtige en onproblematische beleidsgrond voor het aanbieden van een onwrikbare argumentatie, dan is er eigenlijk niets opgelost. De conclusie van De Groot, dat een plaatselijke numerus fixus zeer goed met onderwijskundige argumenten gerechtvaardigd kan worden, is dus op zijn minst verrassend.

Conclusies

Het voorgaande rechtvaardigt niet de conclusie, dat De Groot een slecht rapport heeft geschreven, het rechtvaardigt slechts de conclusie, dat De Groot een beleidsrapport heeft geschreven. Dit wil zeggen, dat er nu over selectie een rapport bestaat dat je op meer dan een manier kunt lezen.

Een minister, die het belangrijk vindt, dat de voorwaarden die De Groot stelt voor verantwoorde selectieprocedures en selectie-examen, serieus worden genomen, kan onmogelijk op de eerste decennia op verantwoorde wijze kan worden geselecteerd.

Een minister, die het belangrijk vindt, dat beperkingen op korte termijn moeten worden ingevoerd, vindt in het rapport voldoende suggesties die wetenschappelijk kunnen worden aangevoerd, ook al zijn ze niet altijd volgens de maatstaven van De Groot verantwoord.

Misschien moet het selectierapport van De Groot als beleidsrapport gunstig worden beoordeeld. Het is een beleidsrapport, dat erop kunnen bouwen. De studieleiding, die wil selecteren, en de studieleiding die dat niet wil, worden door De Groot van wapens voorzien, zij het in andere paragrafen en hoofdstukken.

De prijs die De Groot voor dit beleidsrapport heeft moeten betalen, is de strijdigheid van zijn rapport met de daartoe behorende aanbevelingen. Wanneer De Groot stelt: „Voor een goede (doelmatige en billijke) selectie en doorstroming in een onderwijsstelsel is een rationeel en doorzichtig geregeld examensysteem van fundamenteel belang”, zal hij veel jurkinkers om zich weten te verzamelen.

Mocht echter blijken, dat ditzelfde jankrakers de voorstellen van De Groot te rationeel en vooral ook doorzichtig wenselijk te beoordelen, dan kan dit tweede standpunt gemakkelijk worden weerlegd.

Over selectie schrijft De Groot „alles wat hij weet”. Het is te veel om niet belangrijk te zijn. Het is te weinig om bestaande problemen op te lossen.



VERMAKELIJKHEDEN

GELEEN

BAR-DANCING

Le Caveau

DANSEN

Zaterdag en zondag spelen voor u
THE SUNNY PIPERS

Onze zaak is tot 4 uur geopend.

MOLENBRONZAAL

LIMBRICHT

ZONDAG 29 OKTOBER

DANSEN

met het orkest

DE QUINTO'S

Bar-Dancing Wilhelmina

Pannesheidersstraat 30, Bleijerheide

HEDEN ZATERDAG

VRIJ DANSEN

met DE HELJO'S

NIEUWSTADT

28 OKTOBER

VRIJ BAL

bij TOOS SCHROUFF

Aanvang 20.00 uur.

ORKEST: KARINA BOYS

CAFÉ J. WECKSELER

St. Pieterstraat 38, Chevremont

telefoon 04445-2141

heden zaterdag en zondag

DANSEN

met het orkest:

THE ECHO'S

A.s. zondag en vrijdag

DANSEN in „CLUB 208”

Heden zaterdag 28 oktober de beat-groep

Spirit of Saint Louis

Succesvol in Nederland.

Entree / 3,50 inclusief 2 consumpties.

Patronaatstr. 6 Kerkrade-West Tel. 045-413123

BEEK

Zaal MAESSEN

DANSEN

MORGEN ZONDAG speelt voor u

RADI ENSEMBLE

Bar-dancing EXTASE

PEY – ECHT

Zaterdag 28 oktober

dansen met de Melody Strings

zondag 29 oktober

dansen met de Piccolino's

Bar-dancing EXTASE

Het trefpunt voor Echt en omstreken.

DANCING AMSTEL QUELLE

voorheen Jan Bosch

Ringovenstraat 19, Geleen

IEDERE ZATERDAG EN ZONDAG

DANSEN

met bekende orkesten.

CAFÉ-DANCING

ROMANTICA

NIEUW-EINDE

heden zaterdag en zondag

DANSEN

met

The Hurricanes

BAR-DANCING TREFCENTRUM

CHEVREMONT

iedere maandag,

woensdag, donderdag,

vrijdag, zaterdag en

zondag

Disko-avond

met als presentators de

disk-jockeys

PEDRO - AMIGO

en **DON JUAN**

aanvang half 7

Zaterdag met het orkest

PY-SET

Tevens verhuur van zalen voor bruiloften, partijen,

en koffietafels.

Oktober WIJNFEST in

Bar-Dancing 'T WIELTJE

ANNEX SCHEEPSBAR

Gedurende dit wijnfest is onze zaak sfeervol aangekleed.

Elke zaterdag en zondag

DANSEN

met het orkest

CON AMORE

AKS-AKTIE

Wij doen ook mee aan de St. Nicolaasaktie. Bij het consumeren van een fles wijn, twee waardebonnen cadeau!!

Grote parkeerplaats achter de zaak, tevens ingang.

Najaarskermis te Spek'heide zaterdag 4, zondag 5 en maandag 6 nov. DANSEN met het alom bekend dans- en showorkest LOS PAJAROS

Akerstraat 36, Spekholzerheide, tel. 045-412465

Zaterdag en zondag **GEZELLIG DANSEN in**

DISCO BAR-DANCING MIO

met **THE SHAPE**

Heerlerheide, hoofdweg Heerlen-Brunsum.



Een Nederlander leest gemiddeld drie kwartier per dag in zijn krant, net als u.

Een publicatie van het Centraal Bureau voor Courantenpubliciteit



Firma Tobs
G.m.b.H.
vraagt
acht
Bauschlosser
voor Keulen.
Goed loon - Auslösung.
Aann.: Industriestraat 32,
Heinsberg. Na 16.15 uur
Seringenstr. 23, Echt.

HUWELIJK
WEDUWNAAR 38 jr 2 kind
zoekt s.k.m. met nette dame
of wed. niet gescheiden, tus-
sen 30-40 jr. 1 kind geen be-
zw. Br. leeft m. foto oec.
ond. nr. K 4025 L.D. Kerkrade
x
Alleenst. HBER 64 jaar mid-
denst. z.k.m. met alleenst.
dame of wed. Br. o. nr. Z
640 L.D. Heerlen.
MAN eenzaamheid moe, 35 j
zoekt langs deze hem onsym-
weg vrouw huis. Lief, kar, g.
uitg. type leeft. tot 50 jr. g.
avontuur. Br. worden eerlijk
beantw. Br. o. nr. N 6352 L.D.
Nieuwenhagen.
JONGEMAN 20 j. zoekt
meisje van ong. dezelfde lft.
Br. o. nr. S 7850 L.D. Sittard
WEDUWNAAR r.k., 58 jr.
middelenst., zoekt alleenst.
dame of wed. leeftijd tot 56
jaar. Br. o. nr. MA 3720 L.D.
Maastricht.
DIVERSEN
TV-REP binnen 24 u. Cuvos,
Annstr. 32 Geleen. tel.
4191-7709. x
SIWA-SERVICE. Voor desk-
kundige reparatie en onder-
houd door ervaren Siwamont-
teurs, gelieve te bellen: Siwa
wasautomaten BV tel. 04907-
1345. x
TV defect? Wij rep. aan
huis. Radio Bruls Jupiterstr.
50 Geleen tel. 04494-2249. x
TV of ANTENNE defect?
Synco komt direkt. Aker-
straat 123, Hoensbroek, tel.
145-214097 x
WASAUTOMAAT, koelkast
of diepvries stuk? Dir. repa-
raties van alle merken. Elek-
tro-Reis, Nw.hagerheidestr.
67 Waubach, tel. 045-314003.
Ook fabr.verkoop en inrapp. x
ZWEETVOETEN? Neem
Pax's voetverzorgingsmiddel
- u bent van af. Radia-
caal! Prijs incl. alles f 5.95
Bestel per briefkaart of tele-
foon aan Pax' verzorgings-
middelen. Postbus 1255, Gro-
ningen tel. 050-137722. x
De TWAALF van Samper-
mans garanderen u vakkun-
de adviezen en service. x
Een elke babyuitzet in plastic
BROEKJE S.G.A. x
Hebt U een moeilijke VER-
TALING? Op zakelijk ge-
bied, persoonlijke brieven,
bandopnamen. Alle wereldta-
len. Wij kunnen U helpen.
Bel Lito Public Relations Di-
vision Heerlen tel. 045-715377
(11 tot 20 u.) Morgenhoek 3 x
DUREX, Ambassador, Bla-
siegel het betrouwbare con-
dom voor veilige conceptie
Discrete en betrouwbare ser-
vice verzekeren wij U reeds
jaren daarom bestelt U bij
„Conix" te Geleen. Pakket-
ten van f 10,-, 15,-, 20,-
naar wens gesort. of voor-
merk. Aant. deze mnd. 20%
bonus. Stort op giro 1988911
of event. geld in aanget.
brief. Postbus 294, Geleen. x
Wordt lid van de besloten
FILMCLUB GG-99 - Grote
Gracht 99, Maastricht, Telef.
int. 043-11226. x

Vuile, smoezelige GEVEL??
Van „Baardwijk's" Bedrijven
Eindhoven maakt hem
schoon! Tel. 040-512128 of
04903-6274. x
Mod. HAARVERZ. Dames-
Herenkapsalon Cobben, Fr.
Erenslaan 39 Schaesberg tel.
313058. Heren op afspraak. x
Meubels STOFFEREN. Wij
komen U vrijbl. met onze
stalencoll. bezoeken. J. v.d.
Zwaag, Kantstr. 48a Wau-
bach, tel. 045-312756. x
W. Paumen WASAUTOMA-
TEN Service-centrale van
ELBL, BIGO, Tornado, Euro-
matic. Zoppas, 045-713448. x
Nieuw voor Limburg!! STE-
REO-8-RUIJCENTRALE.
Steds de nieuwste stereo-8-
cassettes voordrag. Keuze
uit meer dan 100 titels. Ook
verkoop nieuwe cassettes te-
gen stuntsprizen. Ruil en
koop dagen, elke woensdag
van 20 tot 22 uur, en 's za-
terdags van 14 tot 19 uur.
Kloosterkoothof 24 Heerlen,
tel. 045-719643. x
Wegens onstuimige klanten-
groei vragen de EDAH anti-
inflatie-markten aan prijsbe-
wuste huisvrouwen, die klant
willen worden, tot volgende
week te wachten.
CONFIEREN. Voor solitair
en hagen, met grote aantalen
belangrijke kortingen.
Tuincentrum T.A.N., Hom-
mert 1, Vaesrade Nuth, tel.
04492-1212.
Bloeiende VIOLEN spec.
voor allerheiligen. Tuincen-
trum T.A.N. Hommert 1 Vaes-
rade-Nuth, tel. 04492-1212.
AUTORIJDSERS nu voor de
winterdag teetvieren. Specia-
le najaarsprijs. Banden-
plaat- en spuitwerk, alle rep-
antivries. Autobedr. v. Eg-
dom. Grasbroekerweg 108
Heerlen, tel. 716333, Zater-
dags open.
Te h. HORECAPAPIEREN
v. café-restaurant of aan-
verw. bedrijf. Br. o. no. 5
7828 L.D. Sittard.
TV-ANTENNE vanaf f 125,-
Alle kanalen op een kabel
f 225,- 3 jaar voll. gar. Ook
alle voork. rep. Zegers An-
tennebouw Heerlen, tel.
717096. x
Radio of kl.-tv DEFECT?
Wij komen direct. Ook repara-
tie van stereoinstallatie
aan huis. Radio Aerts NV,
Drievogelstr. 1, Kerkrade-W.
tel. 045-412665. x
Detectieve en INFORMA-
TIEBUREAU voor alle burger-
lijke, industriële en crim.
minel. opsporing. Postbus
503, Maastricht.
VRIENDIN gezocht ± 30 jr.
leest zakenvrouw v. 1 dag of
avond per week. Br. ond. nr.
K 635 LD Heerlen.
DAKBEDEKKING alles cash
en carry. Hoge Barakken 4
tel. 15884, Maastricht.
Wie heeft er een ongebruikt
AQUARIUM staan, 90 à 100
cm. U kunt er de leerl. v.d.
huishoudschool. Maanstr. 12.
Treebeck 'n groot plezier
mee doen. Aanb. graag. a.d.
adm.
Schrijf'es iemand
Bel'es iemand
Bezoek'es iemand
Praat'es met iemand
...u weet zelf wel
wie eenzaam is in
uw omgeving
PUBLIKATIE AANGEBODEN DOOR
DIT BLAD IN SAMENWERKING MET DE
STICHTING IDEELE RECLAME GEGEVEN

Maastrichtenaar wil in Limburg reacties losslaan



Wie voelt voor een audio-visueel archief?

door Harrie Cremers

Hij zit boordevol ideeën! Daarnaast is hij een enthousiast jazz-liefhebber en een vervoed grammofoonplatenverzamelaar. Van één van zijn ideeën is hij echter helemaal bezeten: het plan voor een audio-visueel archief in Limburg. Hij — dat is dan de bebrilde, bij een vluchtige kennismaking intelligent uitziende 54-jarige ex-confectiebedrijfsleider D. Oudshoorn uit de Prof. Kernstraat 13 te Maastricht.

Oudshoorn zit helemaal op de praatstoei als het over audio-visuele en daarmee samenhangende technieken gaat. „Kort en krachtig. Ik zie het helemaal zitten in een audio-visueel archief. Het jeukt me in m'n vingers om m'n plannen te lanceren. Wie wil er nou eens reageren op deze publicatie in het Limburgs Dagblad? Ik zoek medestanders, enthousiaste mensen die het plan voor een audio-visueel archief mee willen helpen verwezenlijken. Schrijf of bel met dus eens!” Wat is een audio-visueel archief? Simpel gezegd is het een archief waar je beeldbanden (films met geluid; bijvoorbeeld TV-shows van Toon Hermans of Wim Sonneveld) kunt gaan lenen. Voor weinig geld. Net zoals je naar de bibliotheek gaat om een boek te lenen en te lezen. Die beeldbanden kun je op een video-recorder (reeds in de handel; kosten plm. 4000 gulden) met behulp van een daartoe aansluitend televisietoestel thuis, op school, in het bedrijf of waar dan ook afspelen. Een soort bandrecorder dus. Behalve geluid komen er nu en dan ook beelden bij.

Ontwikkeling

Oudshoorn: „Ik zie het zo. Eerst hadden we de radio. Daarna kregen we de grammofoon, de pick-up. Weer later de televisie in zwart-wit. Als perfectie voor het oor (radio, bandrecorder en grammofoon) kregen we

stereo. Voor het oog — want dat wil ook wel wat, nietwaar? — de kleuren-tv. Het nieuwste technische snuffje heet video-recorder. Thuis kun je er de beelden van televisie-uitzendingen mee opnemen en ze later — zo vaak je dat wilt — weer afspelen”. De video-recorder staat in zijn kinderschoenen. Het moet gereperfectioneerd worden. Het nieuwste technische snuffje is betrekkelijk duur in zijn aanschafprijs. Nog betrekkelijk duur wil dat zeggen. Want zoals de oude goedkope radio destijds in prijs steeds meer ging zakken toen de televisie opgang maakte, zo verwacht men ook de ontwikkeling in de aanschafprijs van de video-recorder.

Bandjes

Oudshoorn is een man die echter tien, vijftien jaar vooruit wil zien. Hij zegt: „Pak een sigaar en luister nu eens naar me. Je kunt voor je bandrecorder tegenwoordig in elke platenzaak bandjes kopen. Twee-en-twintig gulden of zo iets kosten die dingen. En dan draaien maar. Nou kijk, en die ontwikkeling zie ik nu ook zitten voor de video-recorder. Nu is er wat die aanschafwaarde betreft echter één maar: de prijs zal iets meer dan twee-en-twintig gulden of daaromtrent zijn. Veel hoger natuurlijk voor dat ingeblikte geluid en die ingeblikte beelden. Waarom dan niet reeds nu de oprichting van een audio-visueel ar-



D. OUDSHOORN
„Op dit televisietoestel kunt u de videorecorder voortaan zelf uw elk-wat-wilt-programma afspelen. Wanneer er ook een archief op dat terrein is heeft het geen dure hobby te worden...”



chief? Onze kinderen zien over twintig jaar — en dan is die video-recorder geheld „in” zoals men dat noemt — graag nog eens beelden uit de zeventiger en zestiger jaren. Wat is dan simpeler, maar vooral goedkoper dan even naar het archief te stappen en te zeggen: kunt u me even Luns, De Gaulle, De Montaigne, Tom Jones of Caterina Valente geven? Voor een paar gulden krijg je de hele programma's van toen dan op je beeldbuis afgedraaid. Is dat niet geweldig? Wanneer we het echter nu niet inblinden dan kunnen we het later niet afdraaien.

Ik zeg tegen Oudshoorn: okay, maar kan de NOS bijvoorbeeld zoiets nou niet voor ons doen? Oudshoorn (steeds enthousiast): „Natuurlijk. Maar zoiets doen ze niet. Bij de NOS (Nederlandse Omroep Stichting) bewaren ze god-gevoet-niet hoeveel authentieke geluidsbanden en filmreclame-materiaal. Maar je mag niks leren. Een besloten bestel, dus voor Nederlanders die wat dat betreft hun visie graag eens zouden willen verfrimen door wat bandjes te gaan lenen. Ten dele hebben ze natuurlijk gelijk. Wie garandeert ze bij de NOS namelijk dat alle bandjes terugkomen. Wie stelt er verder voor in dat er niets verprutst wordt bij het afspelen. Zou we authentieke banden kwijlt, nou dan zitten we helemaal in de boot. Dan kan niemand meer nog eens bandjes met ene Edith Piaf of Louis Armstrong bekijken”.

Voor iedereen

A propos Armstrong. Oudshoorn: „Ik heb vrijwel alle platen van hem. Nou en dat zijn er nogal wat. Maar waarom in 's hemelsnaam zouden andere mensen die ook fan van Armstrong zijn — medele een goed geluids- en beeldarchief — niet met mij samenwerken gemaakt kunnen worden? Jarenlang hebben we, mede van overheidsweg, gepropageerd dat bijvoorbeeld kunst er voor iedereen moet zijn. Niet voor bepaalde groepen. En terecht. En terecht geeft ook de staat der Nederlanden subsidie aan kunstenaars.

Mijn vraag: „Maar hoe zou je nu een audio-visueel archief van de grond kunnen krijgen?” Oudshoorn: „De zij-twee mogelijkheden: van staatswege of — en waarom niet — van particuliere zijde. Een clevere zakenman die een planning voor de komende 20 jaar maakt moet zoiets toch zien zitten. We leven in een welvaartstaat. Zakelijke mensen die tien jaar geleden als makelaar in huizen of als exploitant van benzinepompsstations van start gingen, zien nu de pieterballen binnentromen. Iets



wat overdruven gezegd misschien. Maar ik wil alleen maar aangeven dat bij de huidige ontwikkeling de mensen zich steeds meer luxe willen verschaffen. Een huis, een kleurentelevisie, een stereo-installatie, een auto. Nie-

mand vandaag de dag die er wakker van ligt dat zijn buurt of kennis dat heeft. Het ligt in het handbereik van de meeste mensen. Zo, volgens mij, over twintig jaar ook de video-recorder.

Oudshoorn is voor de lancering van zijn audio-visueel-archiefplan niet over één nacht ijs gegaan. Hij heeft een volledig rapport gemaakt van hoe het reëlerwijze volgens hem moet. Niet alleen het facet van de vrijheid, maar het show-element met Toon Hermans, Wim Kan of Wim Sonneveld, voert de boventoon. Enkele ideeën uit de op schrift gestelde plannen van Oudshoorn.

Culturele instellingen. De hier aanwezige culturele instellingen — of die nou met muziek, toneel of beeldende kunst te maken hebben — zullen een wat duidelijker toekomst krijgen. Ze kunnen aan de hand van voorbeelden die men in zijn archief op beeldband kan aantreffen, hun visie kunnen verbreden.

Het streekeigene. In z'n algemeen-archief is natuurlijk ook plaats voor het streekeigene. Bijvoorbeeld zal men het carnaval eens laten zien (en bewaren) voor de mensen die in streken wonen waar n't openbaar carnaval wordt gevierd. Denk verder eens aan de streektaal.

Onderwijs. Het audio-visueel archief kan z'n diensten ten behoeve daarvan bewijzen. Met klem wil Oudshoorn de aandacht vestigen op de komst van de universiteit. In dat onderwijs heeft video al voor een groot deel zijn plaats veroverd.

Nog uit het rapport: Audio-visueel archief (wanneer het is uitvoerig geërgaumeerd en gedocumenteerd). Het archief zal als zodanig ressorteren onder het bibliotheekwezen. Het zal een pied à terre moeten geven aan verzamelingen van geluid (grammofoonplaten en banden), beeld (film-trom en sprekkend), dia's, foto's, video's.

Het archief zal algemeen moeten zijn omdat een plaatselijk of regionaal archief niet voldoet aan de eis die men aan z'n archief moet kunnen stellen om internationaal mee te kunnen tellen.

Een voor de leek verdomd aardig plan. Maar het is niet z'n archief, Oudshoorn, vind je het zelf niet erg fantasieerlijk. Oudshoorn: „Toen dertig jaar geleden — en ik kan het weten want ik ben er nu 54 — werd gesproken over maanlandingen dacht vrijwel iedereen dat zoiets een illusie in de trant van de verhalen van Jules Verne zou blijven. Nu in 1972 liggen we er al lang niet meer wakker van dat astronauten een wandelingje op deze buiten-aardse planeet maken. De maan vinden we zelfs al niet meer interessant. Nu wordt er gepraat over Venus en Mars. Kom ik terug op dat archief. Ik vind het een reële zaak. Temeer omdat de video-recorder al in de handel is. De bandrecorder werd toen nieuw was ook maar schaars gekocht. En tegenwoordig? Nu, volgens mij, is dat heel normaal.

Wie reageert?

Nadrukkelijk vraag ik Oudshoorn nog eens: hoe denk je z'n audio-visueel archief van de grond te krijgen? Hij, nippend aan een verse kop thee: „Het kan niet uitblijven of het bedrijfsleven zal er zich mee gaan bemoeien. Niet alleen het archief telt in z'n toekomstige situatie, ook de filmbedrijven die mede in Limburg gemaakt zullen worden vergen opname-apparatuur. Een plekje, twee zaken die voortuit-zakken en in zoiets centen wil steken, kan over een jaar of tien z'n winst gaan uittellen. Voor hem zie ik steeds meer mogelijkheden. Denk eens aan regionale televisie! Wat ik nou via deze publicatie in het Limburgs Dagblad wil bereiken is dat iedereen die idee in z'n audio-visueel archief in dit land zonder grenzen? Bel of reageer eens met een briefje. Mijn adres is: D. Oudshoorn, Prof. Kernstraat 13, Maastricht, telefoon 043-27892.

Vereniging van Alleenstaanden:

„Ontspanning is voor ons het belangrijkste”

door Jos Gerards

„Weduwe, 62 jr. oud zoekt heer ong. dezelfde leeftijd om samen de eenzaamheid op te lossen.” en „Nette heer, 39 jr. wedn. m. 2 sch. gaande kind., zoekt kennism. met alleenst. vrouw of wed., 1 of 2 kind. geen bezw.”

Regels die we dagelijks in de advertentie-kolommen van elke krant tegenkomen. Alleenstaanden, weduwen, weduwnaren, gescheiden mannen en vrouwen

of ongehuwden, die vragen om wat gezelligheid, die proberen uit het isolement van de eenzaamheid — waar ze al of niet vrijwillig in terecht zijn gekomen — te geraken. Want de alleenstaanden zijn een bijna vergeten groep geworden in onze welvaartsmaatschappij.

Maar liefst vijf procent (650.000) van de Nederlandse bevolking behoort tot de groep van de alleenstaanden. Helemaal vergeten is deze groep nog niet, want sinds vier jaar bestaat de Nederlandse Vereniging van Alleenstaanden. Een vereniging die pijnlijk tot doel heeft de alleenstaanden uit hun isolement te verlos-

sen door gezelligheidsavonden. Ruim een jaar geleden nam Matthieu van Kemenade uit Brunssum het initiatief om hier in Limburg te starten met een Limburgse afdeling van de NVA. „We draaien nu ruim één jaar. Elke week organiseren wij in Hoensbroek, Brunssum en sinds twee weken ook in Maastricht een gezellige avond voor de alleenstaanden. Door deze avonden hebben onze 130 leden weer een beetje hoop gekregen. Verlost uit een soms jarenlang isolement kunnen wij ze elke week een gezellige avond aanbieden, waar gedanst, gekeurd en gepraat kan worden”, zegt de 46-jarige Matthieu van Kemenade.

In tegenstelling tot andere verenigingen, instellingen en stichtingen staat de ontspanning voor de alleenstaande voorop. Matthieu van Kemenade: „De problemen waar de alleenstaande mee kampt worden vaak via maatschappe-



lijke werkers, psychiaters en geestelijken opgelost. Maar dat is ons inziens niet de juiste therapie. Want deze mensen weten vaak niet wat het betekent om alleenstaand te zijn. Om die problemen te begrijpen moet je zelf in dat bootje zitten. Dan pas kun je proberen door gesprekken de mogelijkheden op te lossen. Wij doen dat dan niet via diplozinige gesprekken, maar be- met gezelligheidsavonden. Wanneer de mensen na enkele weken, ja soms zelfs na pas enkele maanden zichzelf weer gevonden hebben, dan kan er — wanneer er behoefte aan bestaat — met elkaar gepraat worden”.

Verenzaming

Ontelbaar zijn de voorbeelden die de voorzitter van de Limburgse afdeling

van de NVA kan geven over hoe groot de verenzaming van de alleenstaanden we, kan zijn. „De drempelvrees is zo groot dat je de mensen in gesprekken moet overreden om gewoon eens een keertje te komen kijken. Ze durven gewoon niet naar binnen te stappen. Dit speelt vooral bij gescheiden mannen of vrouwen. Na de scheiding verliezen ze gauw hun vriendenkring. Ze sluiten zichzelf op in hun kamertje en gripen naar de fles. Ook weduwen staan na de dood van hun man redde-loos tegen de eenzaamheid aan te kijken”, aldus Van Kemenade.

De gezelligheidsavonden die wekdijks in Hoensbroek, Brunssum en Maastricht worden gehouden zijn uitsluitend en alleen voor alleenstaanden. Wanneer iemand lid wil worden dan mag hij drie avonden bezoeken om zich een beetje te oriënteren. Daarna kan hij als lid worden ingeschreven

Kwaad daglicht

Van Kemenade: „Bijeenkomsten voor alleenstaanden worden nogal eens in een kwaad daglicht gesteld. Hier in Limburg komt het nogal eens voor dat zaailegenaren dergelijke avonden organiseren uit puur commerciële overwegingen. Ongevraagd worden dan ook gehuuden binnengelaten, die de bloe-

metjes eens goed buiten zetten. Zoiets is in strijd met onze doelstelling. Daarbij hebben wij geen commerciële bedoelingen. Elk lid betaalt per half jaar 36 gulden contributie. Met dat geld kunnen we amper de zaalhuur en de disk-jockey betalen. Alle overige kosten betaalt het bestuur uit eigen zak”.

De gezelligheidsavonden zijn natuurlijk lang niet toerendend. Het bestuur van deze vereniging is zich dat ook terdege bewust. „Waar het gewoon om draait is de mensen uit de put te helpen, hun levenswijze weer terug te geven. Wanneer iemand in de toekomst wat beter in de financiën komt te zitten, willen we ook anderen inschakelen in de hulpverlening. Momenteel zijn we aan het praten met de Geestelijke Gezondheidszorg uit Roermond. Ook gaan we politieke partijen benaderen om ons te steunen. Want vaak vloeren problemen voort uit onrechtvaardige wetten en onvoldoende sociale voorzieningen. Het idealisme daarvoor is aanwezig, maar het geld helaas niet”, zegt Van Kemenade.

Huwelijken

Uit de gezelligheidsavonden vloeien ook wel eens huwelijken voort. „Dat is vanzelfsprekend”, zegt Matthieu van Kemenade, „want net zoals iemand in een gewone dancing een levenspartner vindt, kan het bij ons ook gebeuren dat twee mensen elkaar vinden. Volgens de statuten mogen in het huwelijk getreden leden nog slechts één jaar lid blijven. Tegen die tijd heeft men dan doorgaans een nieuwe vriendenkring buiten de vereniging opgebouwd”.

De gemiddelde leeftijd van de leden is ongeveer 45 jaar. Het jongste lid is 37. „Een voor de hand liggende zaak. Voor de jeugd bestaan er goede opvangmogelijkheden. Ook voor de bejaarden zijn er allerlei ontspanningsmogelijkheden. Daar tussenin zweven de alleenstaanden, een groep met beperkte ontspanningsmogelijkheden. Deze mensen kunnen een goede opvang krijgen. Het is voor hen moeilijk is over de drempel heen te stappen. Zijn ze eenmaal binnen dan vinden ze het gek dat zij eerst niet durfden”, zegt Matthieu van Kemenade.

Een van de leden is nu een half jaar lid. Wekdijks is zij op de gezelligheidsavonden van de partij. Zij is vier jaar weduwe. Door haar eenzaamheid raakte ze te overspannen. Kwam bij de dokter met een aantal klachten. Ze werd verzenuwspesialist. Sinds ze regelmatig naar de avonden van de NVA gaat, heeft ze geen klachten meer. „Zoiets geeft ons moed en de zekerheid dat we goed werk doen, waar we mee door moeten gaan”, zo zegt de heer Van Kemenade.

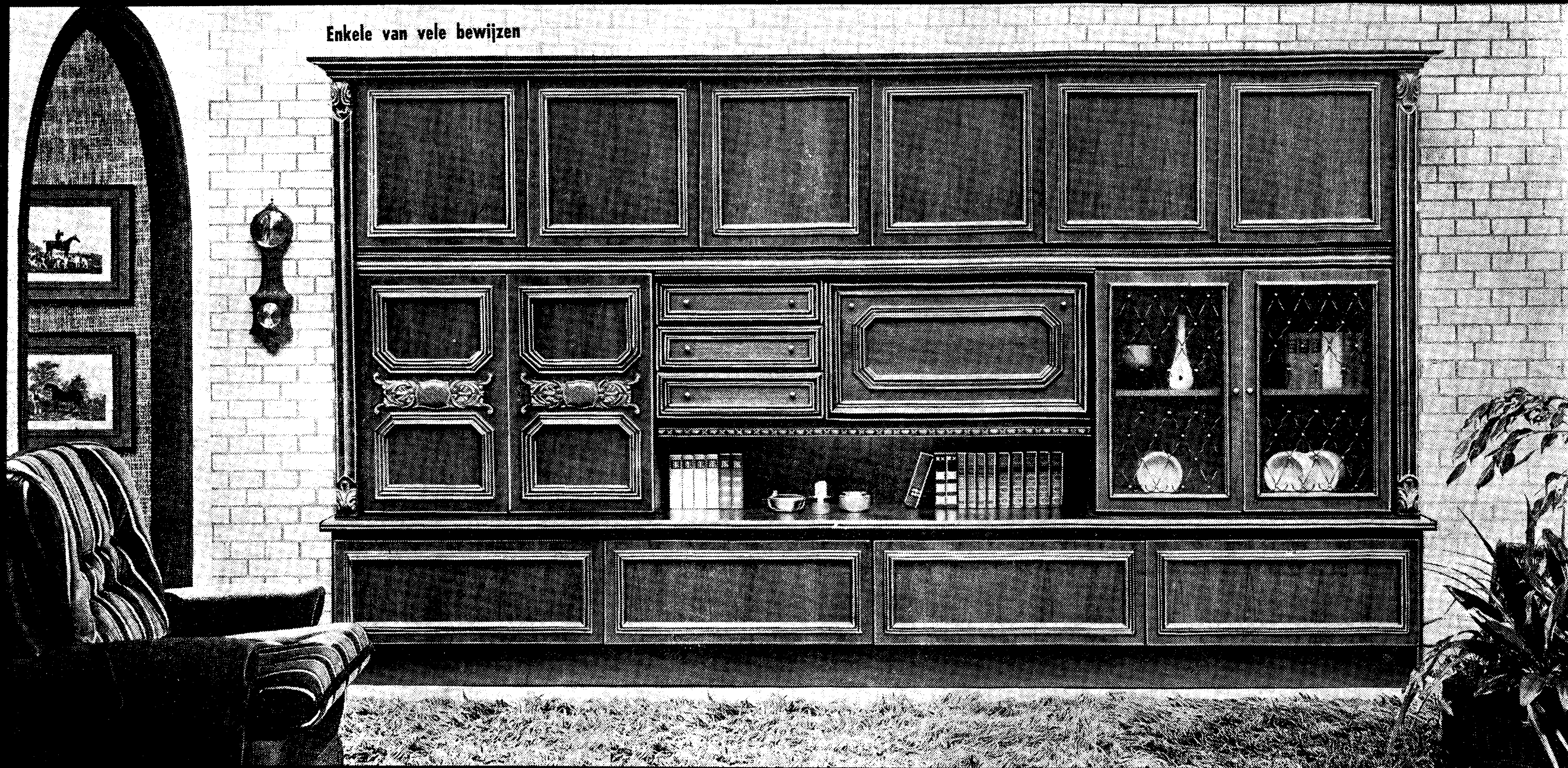
WESTDUITSLAND'S

meest exclusieve

WONINGINRICHTING

is beslist voordeliger - ruimer in keuzemogelijkheden - lager in prijs

Debetz-aanbiedingen zijn niet te evenaren.

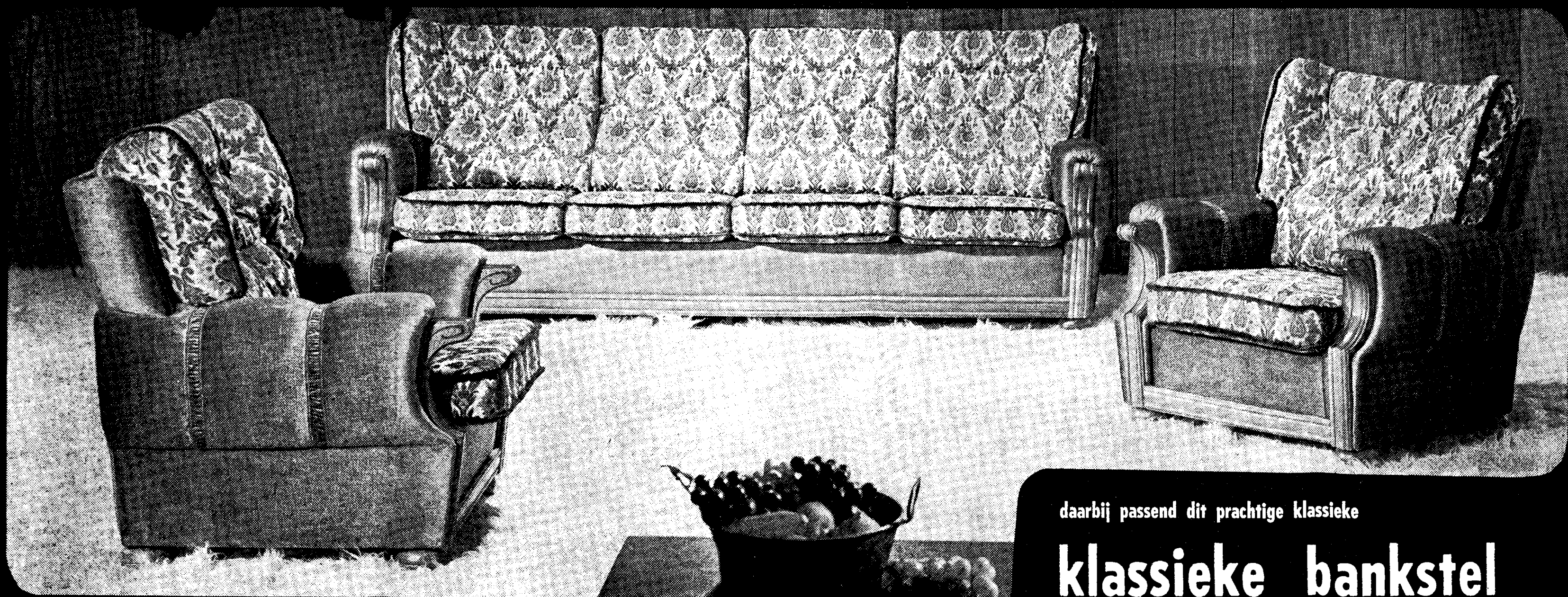


Enkele van vele bewijzen

LUXUEUS TOPKLASSE STIJLWANDMEUBEL 350 cm breed

Eerste klas perfecte uitvoering. Een model, dat aan de hoogste eisen voldoet. Zware degelijke verwerking, decoratieve opgelegde zijpilaren, rijkelijk versierd met ornamenten en profieien. Echt antiek noten met luxueuze ingebouwde bar, antiek glas, televisievak, bestekladen enz. Kompleet met alle genoemde extra's slechts

DM 1598,-



daarbij passend dit prachtige klassieke

klassieke bankstel

DM 1675,-

met ongelooflijk zitcomfort en bekleed met uiterst decoratieve stofcombinaties. Losse zit- en rugkussens afgewerkt met effilé. De fauteuils zijn uitgerust met ingebouwde rollen, waardoor deze gemakkelijk verplaatsbaar zijn. De extra hoge rugleuningen en de klassiek geprofileerde edelhout verwerking maken het geheel nog waardevoller. Kompleet als afgebeeld, met grote 250 cm brede 4-zitsbank en 2 fauteuils, in zware kwaliteit Dralon-velours, kost deze excellente combinatie bij ons zeggen en schrijven

Dit zijn slechts twee aanbiedingen uit ons enorm assortiment. Als U onze hele kollektie gezien heeft bent ook U ervan overtuigd dat U door onze daadwerkelijk gunstige prijzen enkele honderden guldens sparen kunt.

WONINGINRICHTING

MÖBEL - DEBETZ

HERZOGENRATH

GRENDOVERGANG KERKRADE 300 MTR.